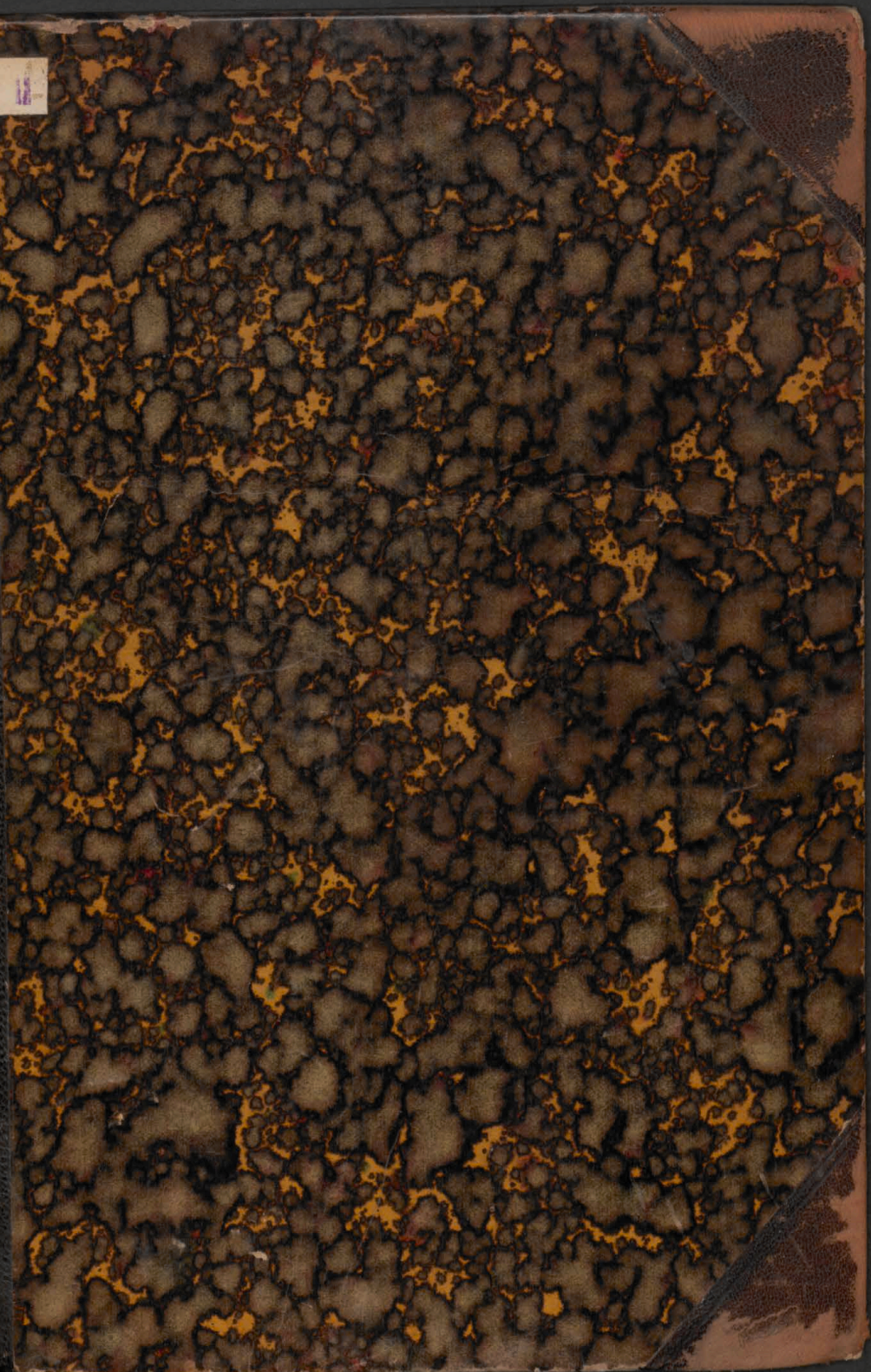
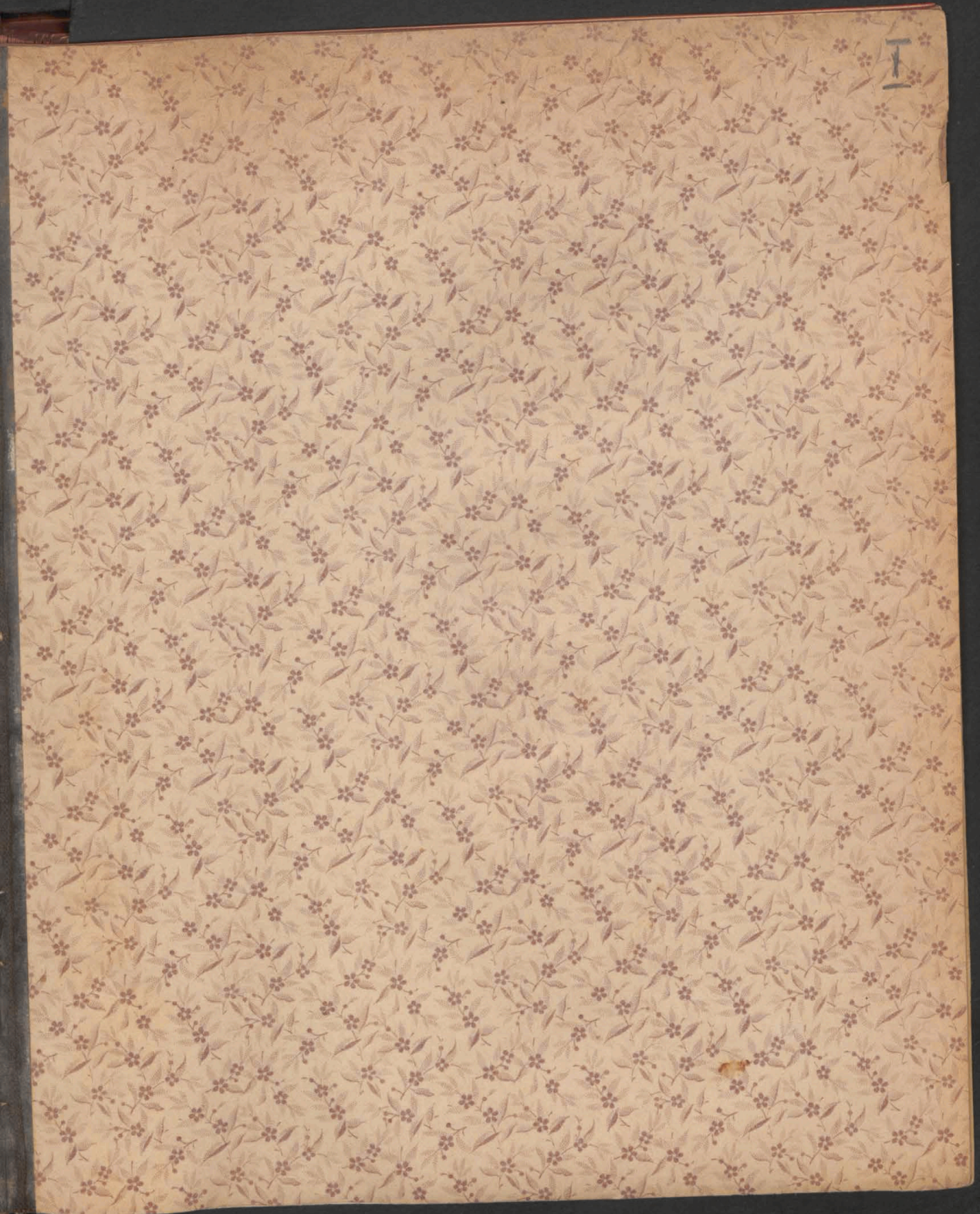


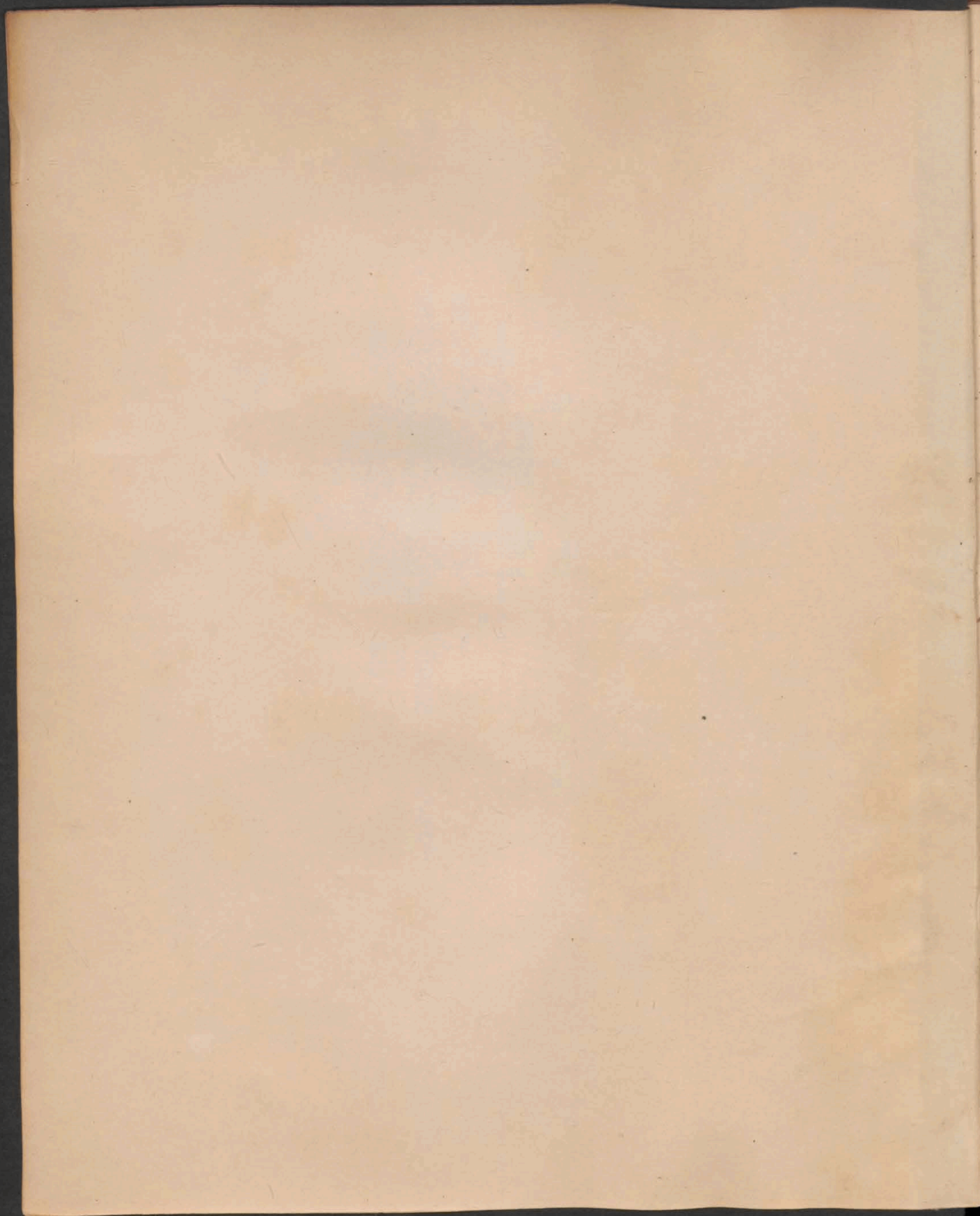
9699



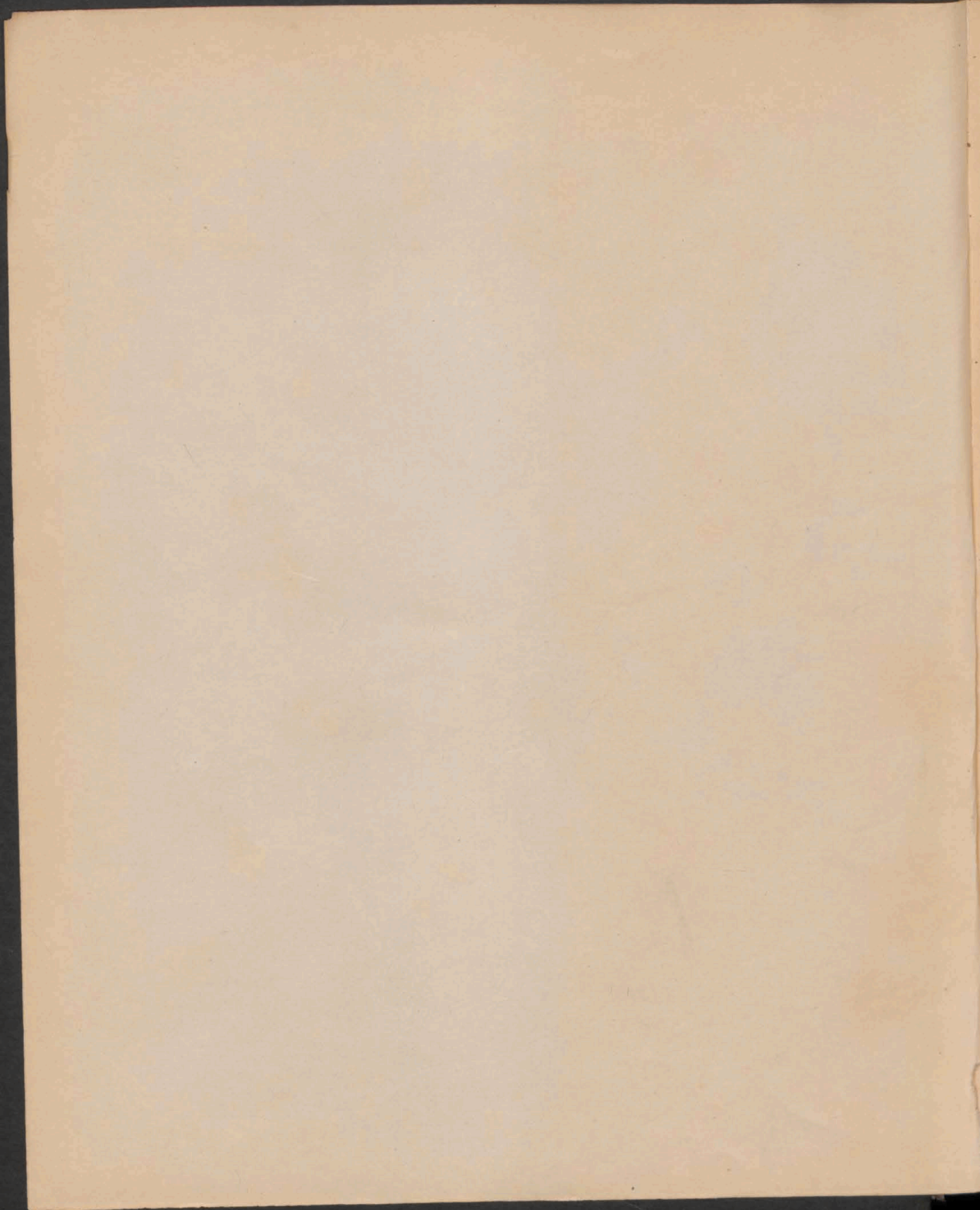
9699

11

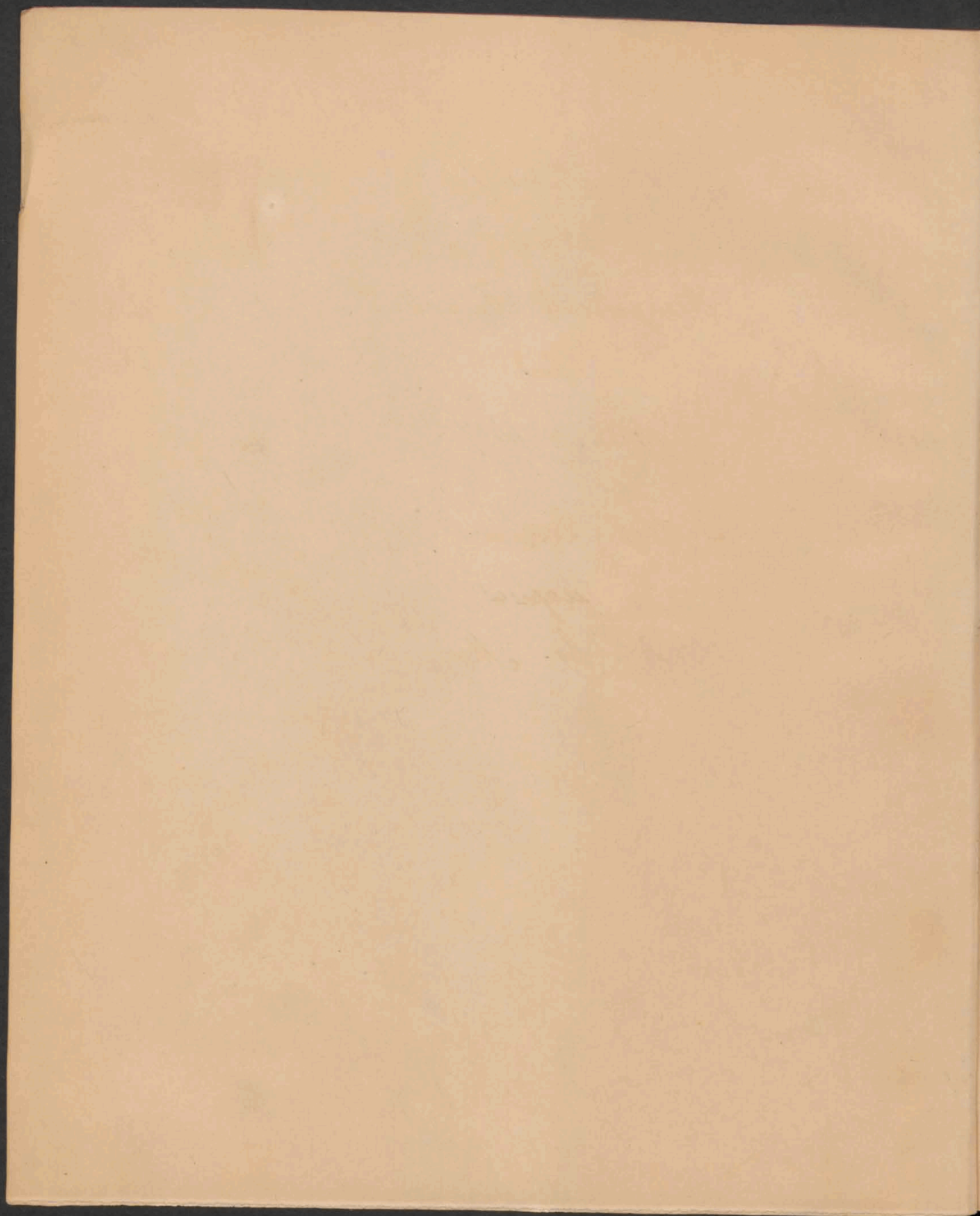














Pawel V

J

Kreczpospolita Wewicka

w labach

1605 - 1607.

według Archiwus dei Frari

uapiset

Kopiertof br: Microscopis

17

*[Faint, illegible handwriting, possibly bleed-through from the reverse side of the page]*

Swemu Ojcu  
Janie Wielmożnemu Hrabieniu  
Ordynatorowi Stanisławowi  
Mieroszewskiemu

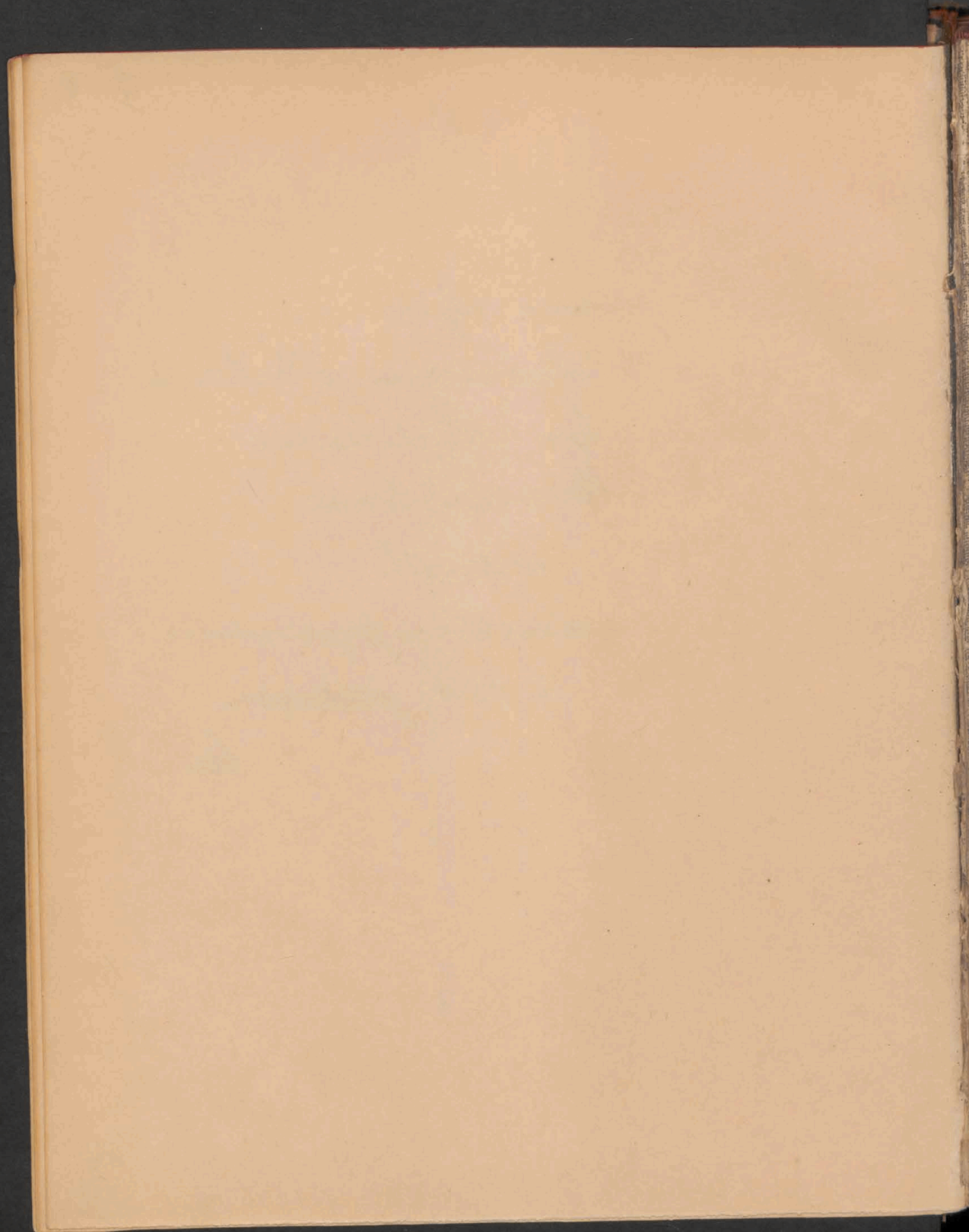
w dowód

całi i synowskiego przywiązania  
do pracy poświęca

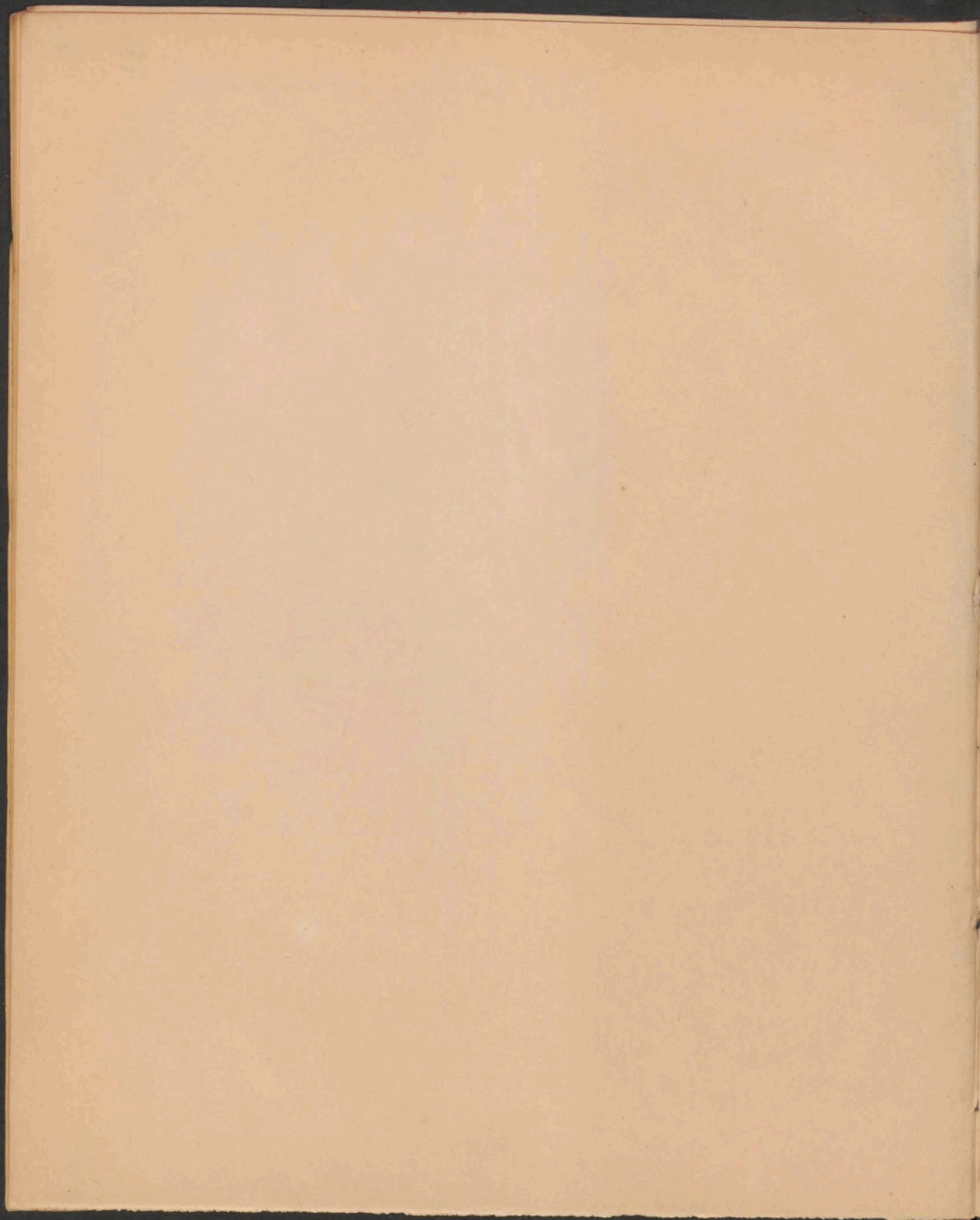
autor.

James M. Smith  
New York  
March 1840  
Dear Sir  
I have the pleasure  
to inform you  
that your order  
has been received  
and the goods  
are being  
prepared for  
shipment  
I am, Sir,  
Very respectfully,  
Your obedient  
servant,  
J. M. Smith



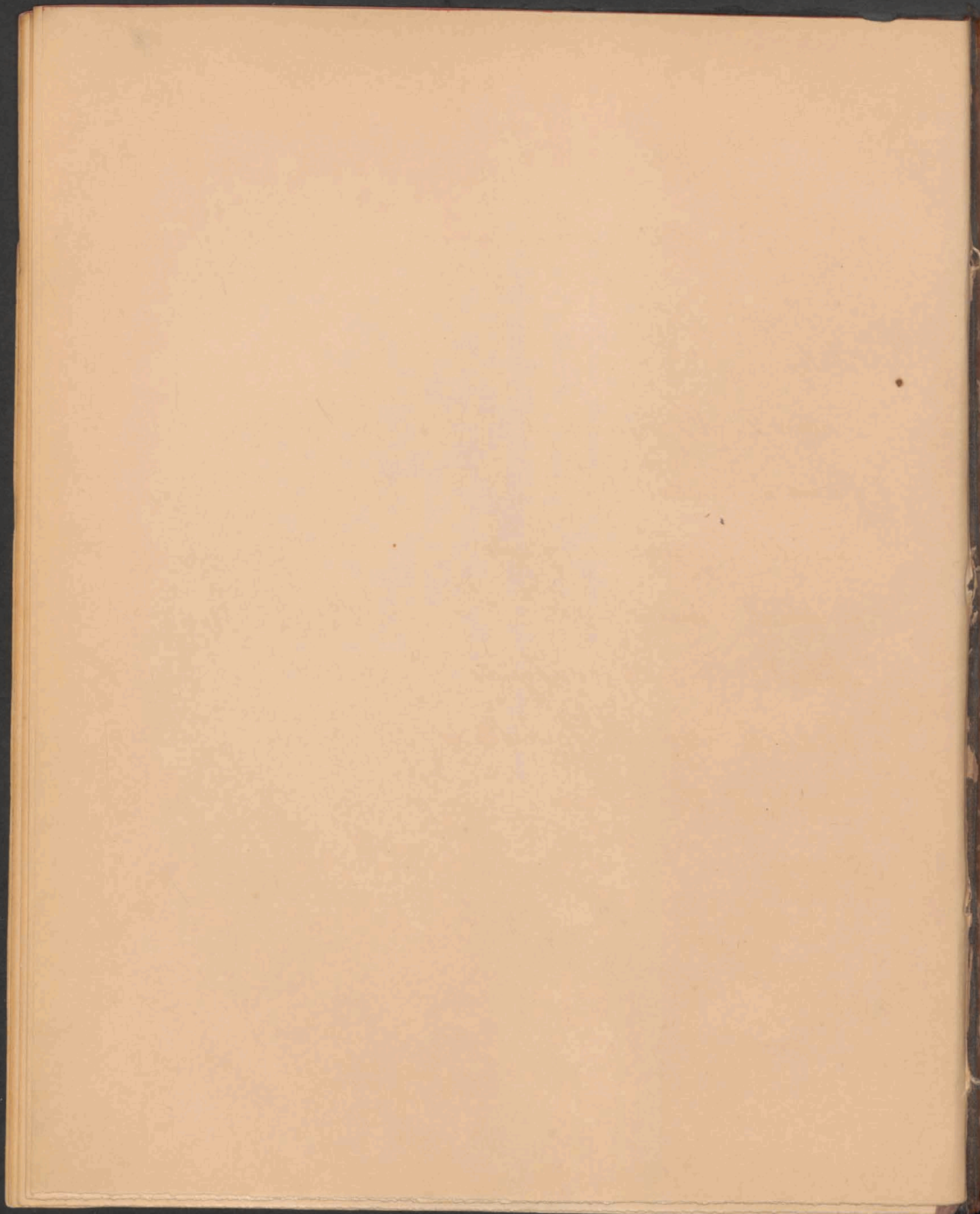












Spis Przedmiotów

Wstęp.	1.
Przedmiot I. Nieporozumienie	13.
Przedmiot II. Przeważenie Kłopoty	80.
Przedmiot III. Przygotowanie wyjeżdżającego	148.
Przedmiot IV. Piasek i Trunki	214.
Przedmiot V. Perstrakłaje i Lobjenie	298.
Przedmiot VI. Lobjenie i Perstrakłaje	401.
Przedmiot VII. Porozumienie	468.
Podpis	

Γ τραυι

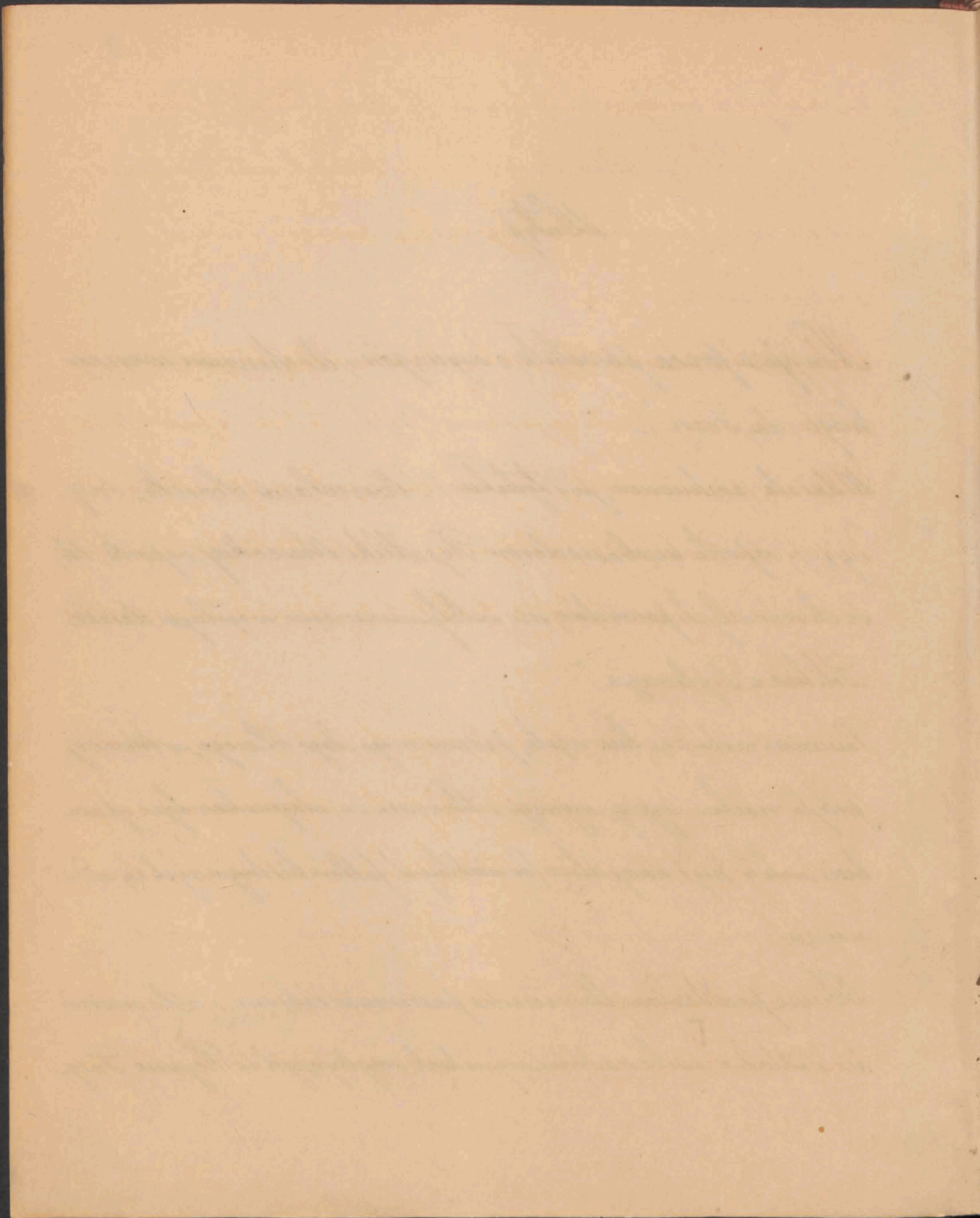
Wstęp.

Niniejsza praca powstała z wyrażon: Archiwum weneckiego „dei Frari”.

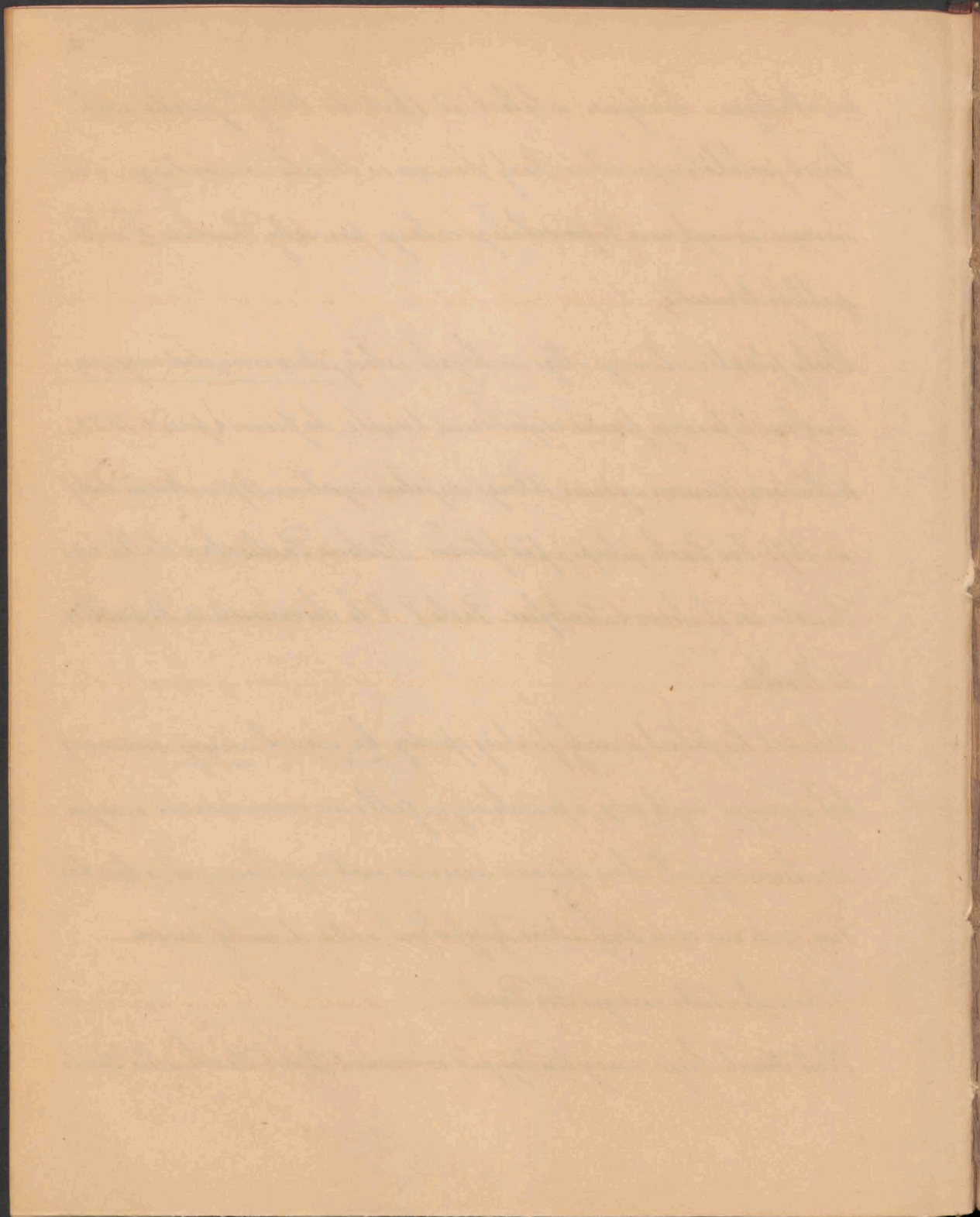
W dziale archiwum, pod tytułem: „Cancelleria Secreta” znajdują się raporty ambasadorów Republiki Weneckiej, raporty, listy, oraz inne rozmaite procedury, nie zostały umieszczone w ogólnym dziale „Politica e Diplomazia”.

Ponieważ zachodziła tu potrzeba, paderas mego Tego listu, w Weneckiej polityce, w której wyrażony i Tomacrescia, obywateli tego epoko-  
bemu zostały wyrażone kompletnie, do niektórych faktów historycznych się odnoszą.

Obejmuje przedmiotem Tomacrescia przerwaniu wakacji, a o ile możliwe, listy, ambasadorów weneckich, rezydujących w Paryżu, Pary-









z Wenecji - Fra Paolo, Paolo di Senezia - urodził się w Wenecji, dnia 14 sier-  
pnia 1552 roku..

Pewien La Mouche ze Sgro Madducio Serw. Lon, ujęty talio, pujsłusionis, i bystr-  
cia, uwytku młodego chłopca, postarał się o przyjęcie go do swego Sgro Madducio  
w roku 1564..

Wielkomiłoś się wiadomości o jego nie nuytych, Dalioisack, a co satecu idrie,  
ie wkrótce starał się go powuic.

Stygnymant au kirue dowady saiu leresowawia się jego oabe, a strony papiaiy  
kardyałom i siewickich księząt, którzy chajnie oddawali go swemu uruawicium i  
ryclioisiois. - Nie pujsiowawo wozile, by w uiele tak mieroemem i sereup tau,  
maleie moicis byto tyle wiedzy i nauki, i seregpluie w tak młodym wieku.

1.

Servici - sakou meski i siewicki, regaly S Augustyacco - powstata we Florencyji  
w r. 1233, satoioncy przez Pontifio i Monaldi, na cecie N. M. Pacuy. Pouseruj  
się, na Niemcy, Czechy i Węgry. Do oistatnich erason isoleciał we W. Tereck. -

Thembardriej

↑ Ja enrowose

↑ scate namig tuocia

Nie tylko si wstąpił Sarpi hiłkoma jui żyłkacii, ale poradził au grunibowice nauki matematyczne, filozofie i teologii. Lubanego zaś naučitowaciu stał dżował jurece bardzo szczególowo medycynie i anatomiie. Niektórzy nawet, jeemu przypisują pierwsze kryzionie spastnericnie nad krewi cyrkulacjy. - Wskazuje woiemu że przedko awcaurawiał, to chociaż miał dopiero lat 22 - jui w roku 1579 wstąpił Prawicytatem Geromatskieco. -

Salary Republiki Weneckiej i papieżem Pawłem V. wywart bardzo wielki wpływ na przyjęcie jego Paola, a Łotiu wiogłazy i stał wawczas prastociał umę Doradcę teologicznego Senatu Republiki. Zaraz też po pierwszycel wyjazdach, rocharał mu papież opuścić swój umę, i powrócić do Rzymu, a gdy Sarpi rocharał uieustuchac, nucił nań papież kłestwe. To surowe postępicie Pa-  
wła V jurece basidij wzmocniło go w uporne, i dła, sate, sąjastowice, natęcy naučitowego celowicze, a moim sateku powięcceniou prawego syna ojczyzny, broiit i jinnucie i sloweciu, praw Paeypałskolij, które awcałt za sagroicnie pmer papieża i całe jego otoczenie. -

Tak iluemu było jego słowo, jak przekonywajzemu jego pismo, moie dca dca

↑

możemy domyślić się, starając się na wypadek, który mu się  
przytrafił. Okwi

↑ fragmentac masianu

↑ edyktu

↑ Kardego, kto

↑ na Saniego kto

↑ od

↑ piz

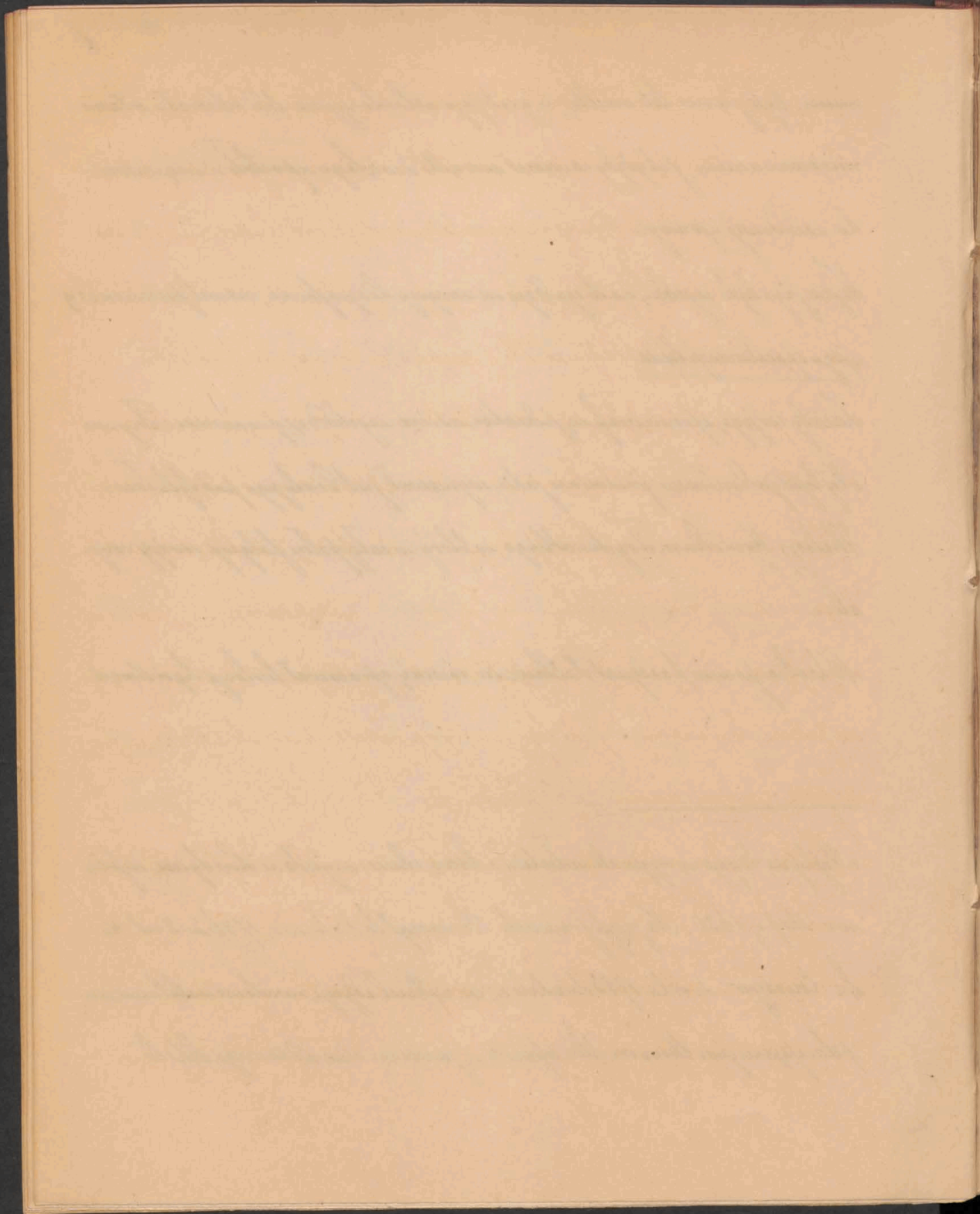
in rar puchowidze w jazyku Sicca puz most della Paglia / między Traretta a  
 Pive degli Schiavoni / w Wenecji, wstał napaściwlym puz puzem a biron i  
 otrzymat, między inuemi, trzy cizkie orazy, które go na sicnie, powalily. Tu upa-  
 dek wstał wie go uratował, gdyż obrodni arze, myśleć i spełnić jui swaje dade-  
 nie, szcigły do czekajęcy na nich łodzi o Sicca, jui wiać brack i unkuęfi w ra-  
 ulkach mdrasto.

Cały wypad i uciereke, Pawadze i czy jui wyjisse wola kierawato ich orze, ale  
 pomimo najstaranniejszych badani, Lewat nie adkrył nic dabal i ma domy-  
 skach niez porocai musisla, a sprawa, lub sprawy, kazy unkuęfi. Jednako  
 woi widniat ię Lewat, w obec tego wypadku, spawadawany do wygnania spe-  
 cyalnego prawa, naruarzję jego nad wyraz iurowe kazy na kogo by orychat,  
 a temu karzję na kogo, coby porbowat ięcia tak iu wyklecącego Fra Paola. -  
 Umarł si Sarpi naturalną śmiercią dnia 14 stycznia 1623 roku a w 71<sup>ym</sup>  
 swego ięcia.

Pomimo ię schwiła jęgo śmierci, prawie Pawadze i lat upłyęło od ratunku  
 a kłóćce powiejonały mówić, że gonyer w ludie wewieczim puz ecieko Prey.

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*







lium, a wprawy swej nie omisszał żadni wielki cioson Saspiecu, sanucyjaz mu  
między innymi Zbo sie datta dionis w datach, narwisach i wypadkach.

Pedrahe kuzika Pallaviciniiego, wraz z kuzikaz Saspiego, twone, piątkus, catou  
bedaca, ciekawe i bogate, wielkocujazce szczegaly. -

Na uwypelniciecia ty krotkiej notatki o Saspim, padai wypadka, i pisat au jer-  
cre: 1. I principi (kuzieja) - na francuskie thomaccone pnes kuzieja de Mary. -

Tiele to jid nad wyraz chwalebne, i dawadi wielkiego mysla politycznego u  
autora, chociaz indywidui mogz sasady taw glouzone, taw kardiij i pachade, ad katalic-  
kiego kuzieja. Napymklat, jutez taw nasz, pujaz oada dawu kuzieja: ..... „jerele sie,  
snaidaz, naszeduicy partiji precionij, treba ich wytpii, jerele jednalze oni sa, dan  
do potajni, to nie nakij arji do tego swytpij i sprawiedliwosci, ale trucizna po-  
winna migzce miecra zastepic! -

2. Lastawoniewia nad cenruramii Pawla V ruconemii przeciw Republice We-  
neckiej.

3. Traktat nad ekkomuniki. Kionci, na francuskie thomaccone. -

4. De Jure Asylozum.

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

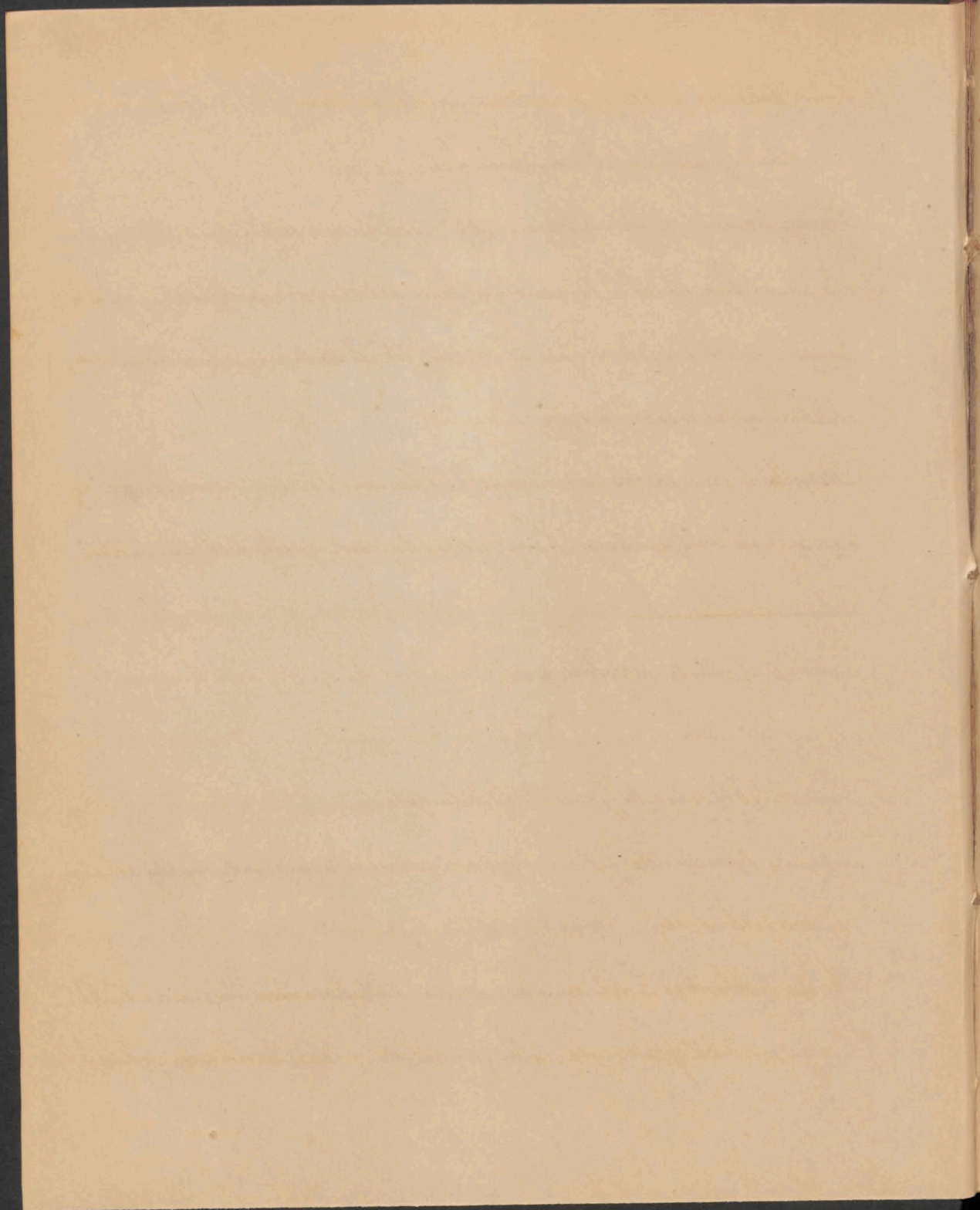
5. Traktat o Inkwizycji. Duchowacy nr. 1638 in 4<sup>o</sup>.

6. Traktat o Beneficyach. Dieta bardzo cennione.

Mniej więcej wryethie te dwie wyszły w zbiorawem wydaniu w Wenecyi w r. 1674 w Ptomach, w 12<sup>to</sup>. Daje one najlepiej wyobrazenie o wielkemu wykastal-  
ceniu i wykastaniu księzta Salpi, ale zarazem przedstawiają jako człowieka bez serca  
i charakteru bardzo despotycznego. -

Na wskazywanie moim zdaniem, iż po atentacie na jego życie wabionemu, który  
nie wyszedł honorarjuszem, strywnywanym, o fawory i wolaty do Diety, którego  
cierpie, na ił przy sobie, robawy, by w jego celu nie zabrakło Dokumentów i prze-  
ciwko niemu ich nie spozycytkowano. -

Sau z atarg - sprawa jurysdykcyjnej świeckiej nad wrotaui do stawu Duchow-  
nego należącej, która już tyle krwi rozlewała była państwu - bytły się, mo-  
je przedzielnym, gdyż nie nadmierajus popędziwou charakteru i temu prze-  
mieniu Pięta V. jakoby i równocześnie wydanie przez Senat wenecki dwóch  
dyktów, a mianowicie: 1. o wykastaniu powołania w Senacie na ludzacych, kłask-



torin i koiisalon, ku którego poruszenia, wszelka ludzowa kędzia wstronięta i  
 2<sup>o</sup> allienacyi dóbr koiialnych i świeckich.

Pierwsze prawo wydane zostało w r. 1603. a drugie w r. 1605.

Na dowiadanie tego, szał był omusowany, hasai aserstowai Dwócl kiasij, pose-  
 donycl o gwalt, i najornwailice nadziejia, sblizych kó kiasij, se przeprowadzonu  
 sledstwie, adnat do se, pnieia se dnu i wieckiu.

Wszystko to zaiwie pokoiło kury, nyustk. Klencus VIII byłty, moie tagodnie  
 nese przeprowadit, ale Pawel V. iia wryje, na se, sprawy zapaly wat, ten bardziej

1.

Pawel V. Camillo Borghese, następcza Leona XI o poprodiach Gregora XV  
 urodzony w Siciuie w r. 1552, wstępił na tron Papiiski w r. 1605 dnia 16 Maja  
 - zmarł r. 1621 dnia 28 Sierpnia. W 69 roku życia.

Le papiera Klementa VIII był macyuscu w Hiszpanii - ad tego se papiera otrzyms  
 Kapelus kardynalski.

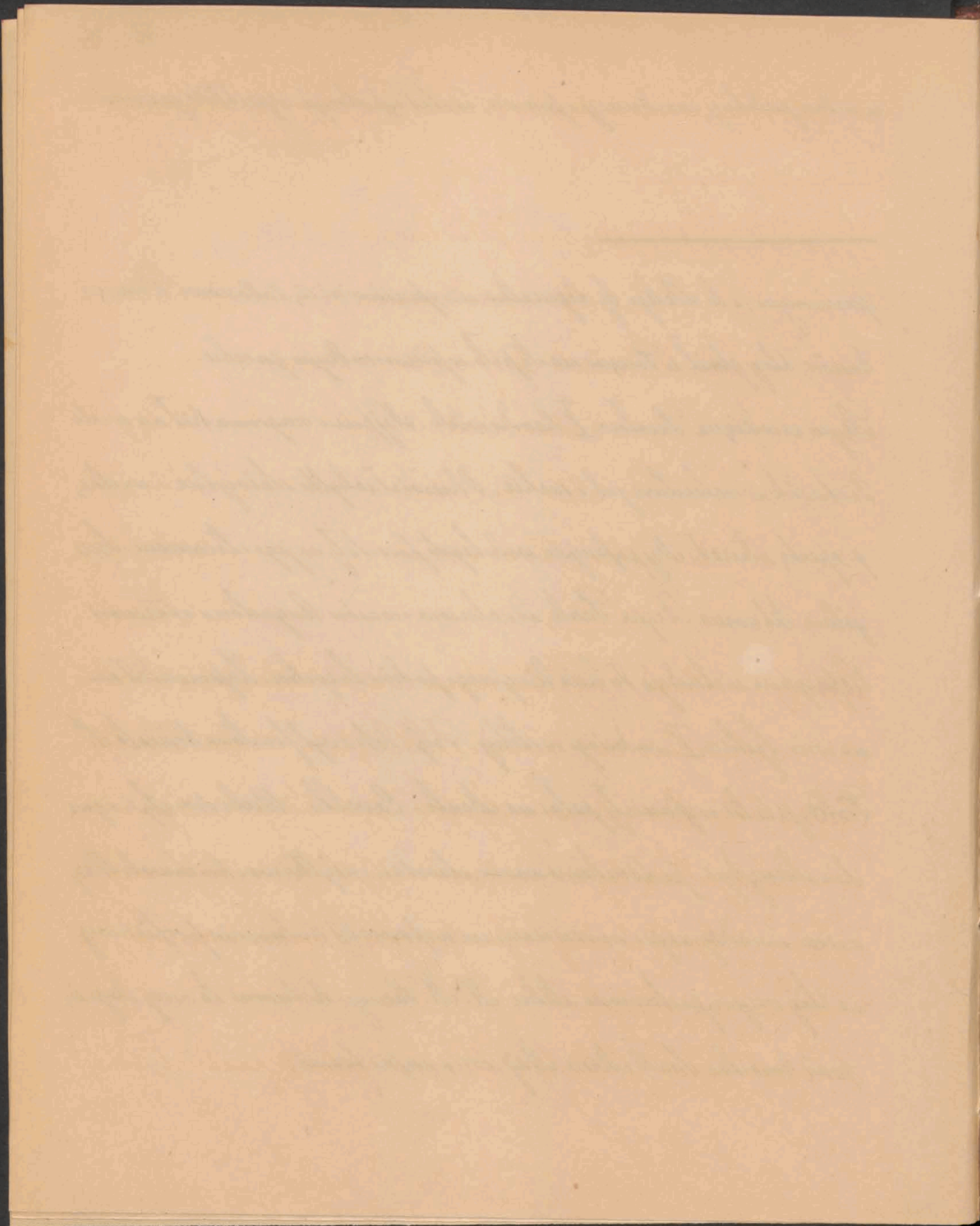
Chciano naklonii go do ogłowienia Dogmatu o Niepokalacenu Poczyciu N. M.  
 Panny - jednakie ograniczyli, tyłko do wydania sakaru, nauowanie w sonie

*[Faint, illegible handwriting on a lined page]*

ie w dole padłszy, sasadniczej i prawie, idolat i pokonyje repabliki, gcuwai-

precionymu, a lo elle kyo by doguatau nie spracionai ei, takowoi Tomini-  
hacion, ktory glodil, ie Porcje nastepilo w pierworadymu gnechu.

Przymawo diera Parolowi I bardzo wiele. Najpierw nagromadit on wiele  
pietsetek w malarstwie jak i w rzebie. Okazoi i ralythi staroizluc i wielke,  
p opiekę otarad. Najpieknijsze wadoleypsi powstaly na jego staroizluc. Secre-  
golnie, takowaca Acque Paola, adualerione i cracion Augustoni i i terucion.  
Kesparyaca w zhubaja do lica kicijiego padciu Sarystori. Leprowadit au-  
na wior Sylwusa I wadowiegi w stobij. Taly, dohoi wryt fructoau hoisiole S<sup>te</sup>  
Piotre, ja ho lei w spacciaty patai na Monte - Cavello. Wiele hoisiole i gna-  
choi staroizluc, po adrestaurowaciu, staroizluc, rurytho wai ku chwale Dziej  
o ceau iwiadry napis mmies crony na wipacciaty Kolomnie porfid awij  
na ktory wrecyie postawionu statue N. M. Paruy. Kolomnie ta znajduje is  
pmed hoisioleu Sacule Maria Magior, a napis birmi:





she, był wice królou awia, ie sarosono i s' Newecy, byle gozino ad poeraftu -

Impura falsi templa

Quondam numinis

Tubente maesta perferebam Caesare:

Nunc lacte veri

Perferens Matrem Dei

Te, Paule, nullis obticebo saeculis.

<sup>no</sup> de papulifikalu Pawła I. przybyło do Tryumu kilka poselstw ze stron Dalekich  
by ueriii Namiesluika Chrystusowego - i tak s' Japonii, Congo i ad kilku  
Indyjskich Rajach' on. Wrazu au list papier wysyłał kilku miedzycany.  
twonez biskupstwa w krajach nowo nawróconych. Oprócz miedzycany, wy-  
syłał również legatów do paucyżycel na Michodzie, by s' mieuu woz; w przyja-  
nych porostawai stowuchach.

L'Oratoire de France - s'ahou Wosculuich, s'ahou

ī beatyfihowat

ī kō

postrępi, a nęce się ku sadrowościu Słotki Apollonickiej, Państwu...-

Milicordia. Tęcego dojoba, <sup>f</sup>sgłoiit na błogostawionego / Świętym sgłoiro-  
nym wolał nr. 1622 na Gregorie IV / Nauoci uowar / Karola Boromeusa.  
Pawel I był nadwójcrzj suntuym w smych uwaganiach; był bardzo nabo-  
nym, samowarom namyblat, i pms czas całego swego paowawic, aui jid-  
nego dnia nie opauit, by Mary Święty nie odprawic...-

Był nadwójcrzj smych latcowym i nauctowawym w estach pędnych.

Wydat rozponadnic, by w klasstwach, rakowicy ulny mywali swaicu konsta-  
profesoron jerykon: łaciuickiego, greckiego, hebrajickiego i arabskiego - a każdy  
klasclai tak stego paowic omiat deu cięsar, <sup>f</sup>Do paki kłoię z jego ciałachon nie be-  
die w stawie sam kłoię slych jerykon, smychadai swym wespółłowawymron.

Nierstly, onfor gżenie to nie stego było zastawawawem w praktyce. -

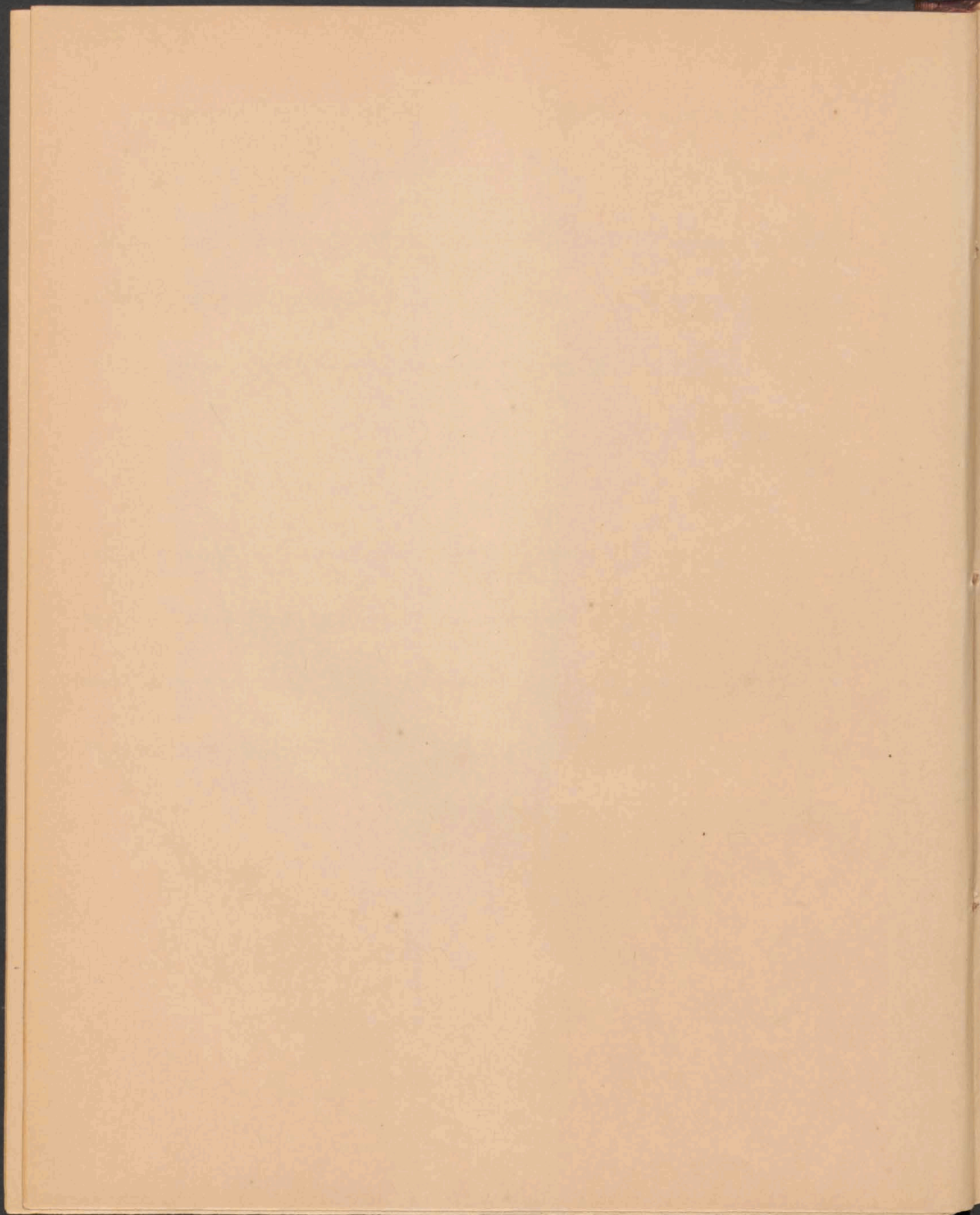
7 w jednog casose

Niektóre przewidywania Pawła I się nie sprawdziły. Szwarc wenecki wycho-  
dził z zasady, iż wstąpił, stawowienie ustów, nadawca, nie przez Poga-  
ustan inkrumino wawych, nie adwołat, hiecyj, uwizsionych, papiesowi nie wygod.  
Aż, guiew papieia i cały ratary, kłoj dopiero dzieki si beru sacyi króla fran-  
cuskiego Henryka IV. Dato się, uspokoi i ratagabii, przywierai au jedrakie  
saczę, groiue ormiary. —

Pniebieg wiez i sakoiereuie tego spora, samieno niuicijesa praca prude-  
wie, klady jedrakowoi facolornie nacisk, iż neer niuicijesa just lętho wie-  
nyu wyizgiewi sauleu lęczych aktori, majdajacych się w archiwum we-  
neckiem, restawoiacyu secting potneby Scisii i wiazstois caloisii — co po-  
wiedniawery, przytępujz do seccy. —

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*







The following is a list of the  
 names of the persons who  
 were present at the meeting  
 held on the 1st day of  
 the month of January 1850  
 at the residence of Mr. J. W.

J. W. [Name] [Name] [Name]  
 [Name] [Name] [Name] [Name]  
 [Name] [Name] [Name] [Name]

[Name] [Name] [Name] [Name]  
 [Name] [Name] [Name] [Name]

[Name] [Name] [Name] [Name]  
 [Name] [Name] [Name] [Name]

[Name] [Name] [Name] [Name]  
 [Name] [Name] [Name] [Name]

[Name] [Name] [Name] [Name]  
 [Name] [Name] [Name] [Name]

[Name] [Name] [Name] [Name]  
 [Name] [Name] [Name] [Name]

Wychowanie Państwa V: dala mu to miejsce wyjątkowe i mocne, która  
pomaga mu do szybkiego posuwania się po stopnie hier-  
archii duchownej, a nawet nie doprowadzić do zajęcia i  
godnego wykonywania owej najwyższej władzy, przewyższa-  
jącej polega najwiskrych świeckich mocarzy.

## Rozdział I Nieporozumienie

Od ująłoby się lat, wychowanie Pawła I Dżyła, do zachęcenia mu wyrosła auytowej i moralnej, a postępowanie przebycie srebrli pomyślna, ustawa wionego wawodzie Duchownym, umocnienie postępowanie walczy, przewyższającej uog. potęgę, mocary świeckich, a nawet bytu auytę i dnie u stopni swego tronu.

Towarzystwo do wiechu Dajralego, został naciągnięty Auditors della Camera - albo: sententiarum et censurarum intus, et extra laterum universalis executor - w unywie tyu, tak był gorliwym, i spier czas pociągającego unybowanie, więcej wydał na pomnienie i ogłoseniu, jak poprzednicy jego przez lat pięćdziesiąt.

Stat Paweł I us strącił prerogatyw Duchowieństwa i wstawienie prawa

12

i Monarchii katy, Na tego ter wszystkiej opornych przestawiał, nie mogąc zaś z  
 wielu względów Pań Sakciac ucrai swąj gnieu gławou koronowawcyu i Pań  
 ięstou paucyżycy, swrócił ię, w swęj auwriztois pnieiu oręduu republikańskiu  
 uwarajęz erlouhoń tychie, ra ocalę przypoaluc, latuuj Pań, gwałę się, Szaję. —  
 Republika Wawecha najwiecej się gwałę na się, gnieu, a to i powodu wid-  
 kiego pojęcia swęj godności i ucyśności, jak również, się ucyśnycę kęzycę ad  
 spraw publicyck. Pociuweis zaś nie publicznoś radnyck picie, sycyck radń  
 hoń ad stolicy Apostolskiej, tuu swobodniej kęzycę mogła. —

To ter pierwszem raduciem Pawła V. gdy wstę pię na tron Apostolski, by-  
 ło, Pań ucrai swę władę, według osobistych prakonaci twierdęz, in uwal,  
 iwiętuoń i polęzęz tronu Piotrowego, o wiele utraciło sa jego popredichon,  
 szczególniej ra polityfikatu Clemensa VIII. —

Metawoził sa raras kongregacyę, w Trynie, którę rękę było, Pań ięstę kęzycę  
 uuku, jak również, niwst kęzycę materyalę i pro-memoria, by sprawy uwa-  
 we w duchu reformacyi, którę sa paucowania jego, załatwionacii byj by uie  
 mogły, stęzycę jego następcę jako wsharowli Palkego postępowaciu i do-

Тна панярых і рэды

Федо

przewadzenia do państwowego celu. —

Podjęciu w skutecznych środkach przywrócenia wpływu swej władzy na  
 królestwo państwa obcych i osobist, uważa wystawie nuncjuszom do normalnych  
 drzwi katolickich. —

Do Wenecji wysłany został Onorio Mattei Tomaso, biskup Gierace,  
 który tak dalece zadbał o zapewnienie swego dostojnego miodowca, że  
 przywrócenie wpływu królestwa sprawy polityczno-publiczne — nie wa-  
 chał się, oświadczyć głośno królestwu, na sebraniu Rady: że jałmużny —  
 wszelkie, uszczuplenie do siroty, częste przyjmowanie do sakramentów,  
 nawet odchylenie wszelkich w ogóle praktyk religijnych, bez swobody stanu  
 duchownego, jest ad nihilum valent ultra. "

Dyplomaty czekali salestani nuncjuszom, bezwarunkowo, nie był obdano-  
 ny. Dowodem, że często na sebraniach prywatnych dawal się królestwu, że chw-  
 lowo przed nim pokonaniu Wenecyan, jednal widzieć jej skutków, nie dany-  
 to mu się nigdy — że dawane jałmużny i hojności bogobojności, nie casto, pi-  
 askiernego wpływu i władzy duchowieństwa, że wstał przystąpienie przez Cjca

K



Świętego do tego miasta, by ponieść mezcziństwo za zasady władzy Stolicy  
Piotrowej. "Suzżicem tak ile widęło i pałacy mezcziństw na grabie jego iusticie  
no. -

Ponieważ objawiającej chęci mezcziństwa, nie takt si, z ię, pałowacica i naru-  
ccie swęj wali osobitę, gęj nie zar przy dyputack, cakowinat takowe danciem  
„Son Papa io, e non voglio altro che obediencia” - ja jęstę tu tutej papierem i  
wymaganu postusciństwa - -

Nie tuchat jędcalie papier rady swęgo wystawnika, by utworęj do repu-  
blike weneckęj, kongregacy, twierdę, ie nie jęst to właićmyj iradek, ka owa  
gęj jęst właićmygo celu, gęj zawerćnie i wraca uwagę, aduoiniego meżę, jęk  
to miało mięjce za Clemensa VIII przy ustanowiceniu kongregacyi do sprawo-  
awęj ięlskich, tęo wzbudęło tęłko częjnowi kręo wa padawęch katolickich. -

Pręz pierwne jęj misicę swęgo pałowacica, Paweł II właićmyce  
malo si zajnowat sprawami kościół i publicęch radę - gęj wi dno i nio-  
ci stawało mu cęgle przed oczami.

Węjżcie widnat cęchajęcych na jęgo ręcie. Wmacniało te abacy omierci, i ięci



której się owesety po mieście / Frymice / i obrat N. M. Pauwy w Tubiacco - pot-  
 uiat, co miało oznaczać według ogólnego mniemania, wreszcie zgo hardi  
 go: papież, dalej przepowiednia pewnego flamandczyka astrologa, o imio-  
 ci Clemensa VIII, mającej przypaść w miesiącu Marcu i wyboru po nim Leo-  
 na a później Pawła, który miał, zawsze pastwą nieomylnych przepowiedni  
 konstelacji planet, krótko pisać: -

Kuchare swego, poradzaj o stronie karat unowej, jednakże, chociaż wzięty za so-  
łtę, do niczego się nie przywiązuje. Głę w przejściu przez ulicę miasta, padawano <sup>F</sup>  
 raptidnie do pawowu, choć się był papier uis był raptidny, takowe uisły przypad-  
 kowe, upuścił us rucisz.

Waż ten braw przez pięć miesięcy. gdy się jednakże wciój pogarszał, postarato się  
 rodzić i polubiłszy w spacer, rucisz, sanadici obtem w rasta j'acemu, nie  
tajes us chorobliwie imaginacyz. Dostali więc w tym celu z grom adreucie z  
 najdawniejzych astronomion będących białych w cyfliciu przypietoi. Z grom  
 diki się ci „ucruu” w patacu Pau francusko Porghese, brato papiera, i -  
 Pau d'icki do pnieiwiaderucie, uc cras „tego urobu”, pnieuic, si adke, uis gro-

$\Gamma$  nie jest przemienne

$F$  m w

$F$  po uporządkowaniu

$\Gamma$  gdyż to

$\neq$  o nalożeniu ciężarów na podbarych w czasie

si jsi radce niebezpiecienstwo, kt6re jedynki bylo wielkiem, a saraceni prze-  
powiedzieli <sup>F</sup>obecnie Anglii i rozszliwie panowanie.

Imagiuacja <sup>F</sup>uspokoja - unykt magt wiez powroci do ci6skiego radania,  
sprawowania tak odpowiedzialnych rz6d6n.

Poprzyje wiez uwazj Diakal uosj.

We francji cypr <sup>F</sup>tasawis, by obawiaj wywaly uchwały oboru Trydenckiego.

W Hiszpanii - wyszla swoluczenie r6konnu jeryuickiego, adptacenie nadawo  
Dzi6ziny.

W Neapolu - starat si, by Franciszek De Ponte - Marchese di Morcone, so-  
stat wydawcy i wyzbanu do Tryumu pod sed Inkwizytora, za szasanie do  
galer, pewnego walcomylnego, co podpadalo pod jurysdykcya inkwizycyj.  
Lehouowi Maltaickiemu adbrat prawo k6llatorskie i niekt6rych honoru  
nadajaj je Kardynalowi Borghese.

Wreszt sp6r z hiszcieu Pacy, z powadu cigi ac6n naktadajacych jmes st6jn  
na unykt poddawych - z powadu nie obecnooi kishupa parmeickiego weto-  
licy - z powadu sprawy br. Wajiecha Scoto - wrucie unykt pruzycy, b6dz-

12  
Luni

T Krajow

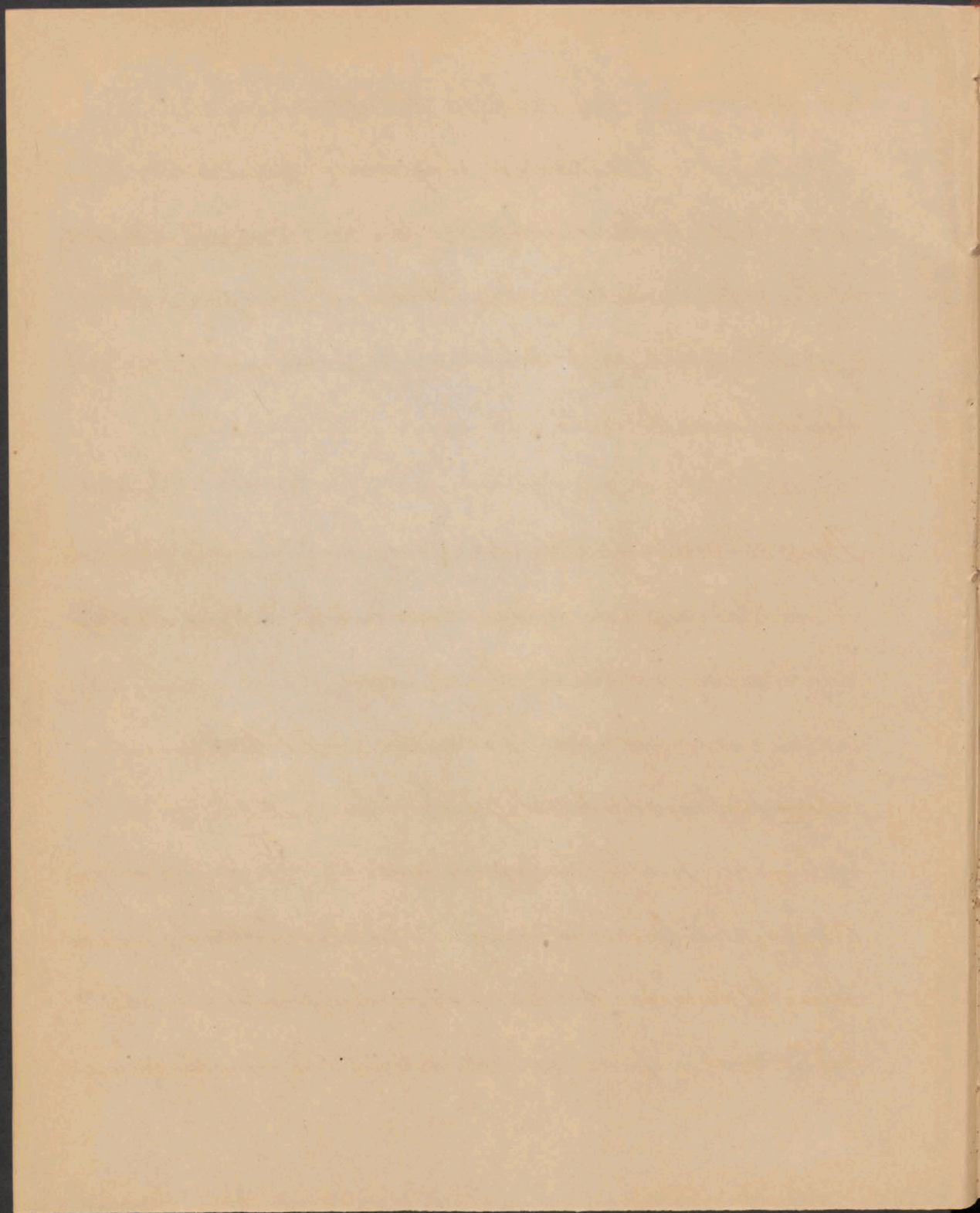
cych w przeciwnościach i w Caena Domini..

Trójcem Sabaudyjskim, powiatu raryz, powadu nadawania beneficjów <sup>Duchownych</sup> i wieckim augusteulowu Inkwizycyi, orar opactwa dawego pms kija, kardynałow Pinsoni - le sprawy utagobowu wprawdzie wroście, pms adbranie necronego opactwa piewo emu, & da nię go uquowcomi Pawła V.

Nie były to jednakże, malemi wyjątkami, sprawy bardzo ważne. To pierso w poczynkach Państwa, powiaty dwie sprawy, nie tylko ważne pms się, same, leś udpariadające, pms morisoi rozwinętości tyche, stojące i wlecy au papiera i wroccenia u nar wytknięto drogę. -

Pierwsz z wspomnianych spraw, była, daty ergo miasto Lucci..

Oto w pierw jui, spawadim religijnych, wielu z jej obywateli; opuścilo - Loryloryum nocy pmspo kili iukawiskij, udaję się do kraj, będących odronu, goicim, protestantyzmu - nęd więc wydat wspomnienic, zabrawiające poro staję celouhou rodzię, wszelkij emigrantami styruois, cyto kawto- wag, cyte rodziuo-prywatnej. - Pomimo że sa poprzednich papierzy, rozpo





napisane to, urzuwemu bylo sa sturwemu, Pawel V sasidat mienicaco laka  
wego, twierdzi, ze w swety majejoj jak najblatsberg sturwoni w swecach woi-  
ay, jedznie Stolicy Trynuskiej przystuguje prawo i skawie, sek, wydawania  
dyktion, i choiar w sasadie sturwemu jest prawo wydawemu przez mirsto bna  
to jedznie wywaga papier, przedstawic na nowo swecy caly, a prawo sa-  
braniczaje sbowuchon s tymiz wychodiacu, ze Stolicy Apostolekiej wyjje-  
winao.

Dzoga sprawa dyta z republika, <sup>e</sup> Genuwiska.

Powiewai bylo posadzenie, ze z gromadzenia siveckie, miejscu sadacie  
sczytki milowierue i na ten cel abzymujace legety, takowe wzywaly sie ho-  
meciue zgodnie z ialeucyami capis dawcom - sasidat Sewal, by rachunki  
sobionu powolornie i doiy do aprobaty przedtoiceni wstaly.

Mato bylo tego, powstalo dwuelgo jurece iura.

Oto sawie, palonij bractwo hu pniebzaciau prattych religijnych, a miejscem  
nebrauie dyt klasor Seruison. Oubowowie wiyz tegoi bractwa, uchwalili, ze  
tylko ualeryj do ich z gromadzenia unydujij miejcy, hedy, promotowaci na

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*

wypise porady i istak unyda.

Spójnij, kszal nędray, o ty uchwalak powiedniak - sakasak Paleyph i gramma  
Peci bractwa.

Papies sai w swoj strony, sak adak ad watacia jedycy i drugy uchwalak Rady -  
kwierdak i i owe nie mody na cola dobra publicznego, lecz byly wymiarowe me-  
ciw hoisotowi, czyli Duchawicistom - i nagrois wraie nie zastanawacie si, do  
jeko wali, ekomuniky. -

Od Republiki Weneckij sai, dak papies, ty wspomoglo cesara i nacziuj-  
sz, uny pieciwie, pmeruawasz, na saci, gi wajshowe w Węgrzech, w wajni  
pmeriw Turkow, dakajsz, i wraie gdyle kszal Wenecki abawoistak, dakajsz  
pomoc cesarowi, naraie sobie pmer to Turcyz, moie pmerak pieciw, dak pa-  
picrowi, a teie doręczy je gikie walery, dakajsz i pochodze, ad niego. -

Pozatlowo kszal odpowiedniak unyui jafaso, gdy jednak macyur silicij wa-  
kgyi pmerak - oiwiodery kszal wenecki, i i sam jest wpatrze, majsz wiela sa-  
wistacych, dakajsz pomoc jadowka byto ty, lecz przytęszsz, lecz pierwotnego poro-  
municia i, wrytkich nędrim chrescianiushiel - nie chajto następi, a w to

7edy takowe uwazat sa niezkonyslna

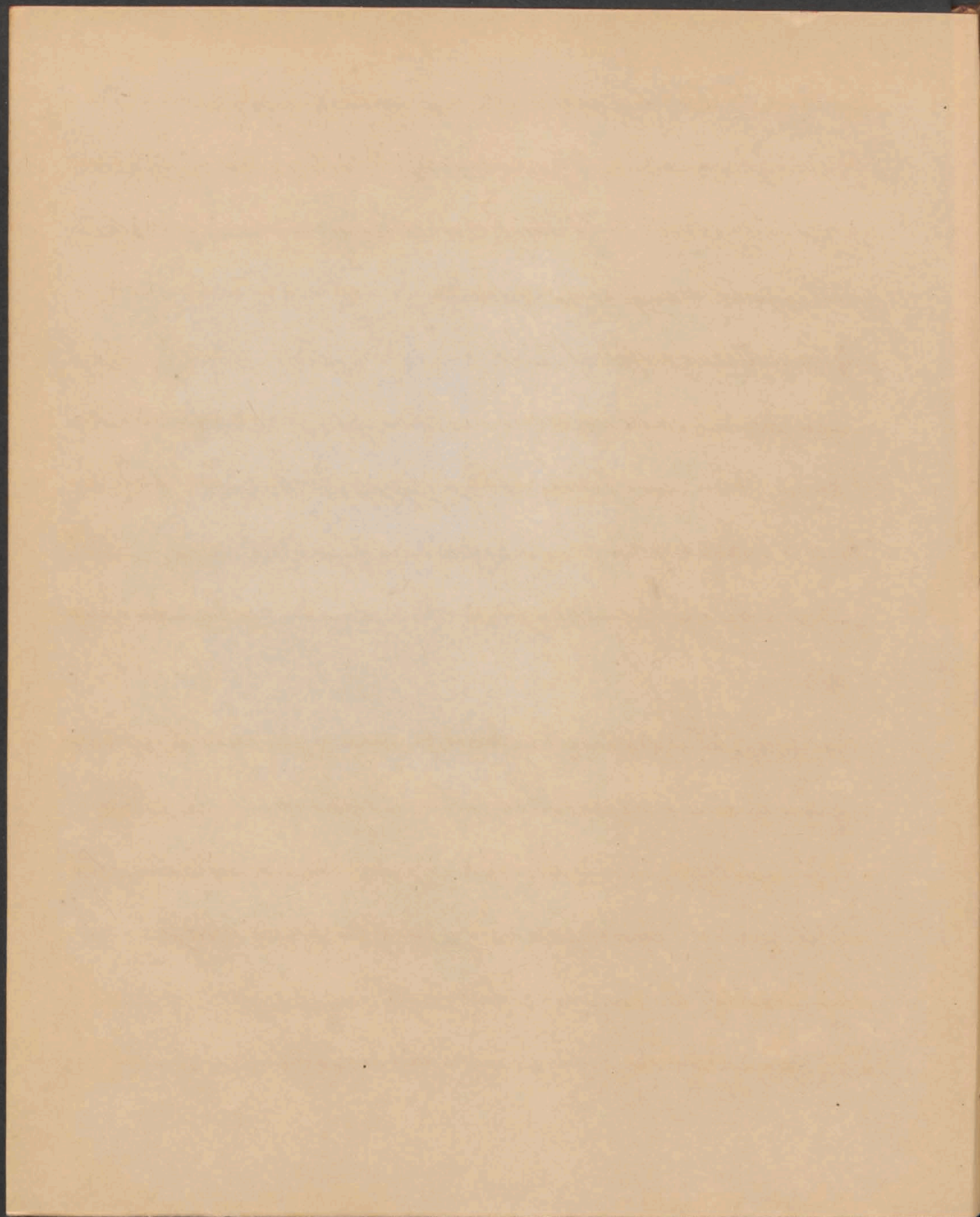
kuo varie i Republike Wenecha uui stauie na ostatiem miejscu.-

Papier uieby radowo bouym odpawiedzi, Suatu, widaz w niej wystawacie  
sie spad wladzy Holij Swiętej, ktora pnieci, weszty jego przechowacie, mwało pra-  
wo Sawai rokazy i wyuagzi postusiewstwa.

Stęz powada sie cherał jeduak Paweł Turcyuui zatargu - wrociłty, wiesz w  
iunym kierunku, a mianowicie: o wnieście rozporządzenia Suatu - Dnia  
11 grudnia 1604r. mocą którego statki wypłyjające do Romauii i Anxonii<sup>K</sup>  
(brzezi od ludony ku półwocy) a wyuagające Konwoju po Sądzie i moru, muszaty  
sawizai do Wenecji - gdzi padakue prawo jst i niechonyie, na pawielas koiend:  
nego.-

Suatu uieby pretencyj, niom odpawiedzial, i kaidy rząd musi Szai o dobro  
wzycy obywateli, a rozporządzenia w tym celu wyprawie, nie mazi, na wobra-  
mwaru abracauie szaiadon, ktory równiez mazi, prawo, sobie konsultue,  
edykty wydawai, gdzi kaidy u siebie, swaja tytko wladze, uruaze. -

Poceras tyel rozpraw, rozewto sie, wieci, ze w Nienry, siejaki Scipione Sar-  
ceuo, nauouik tauulijey, ktory samowolnie odruwat piosczycie niujskie, foto



sione na kancelaryi hiszpańskiej, z powodu nieobecności biskupa - przesładował -  
 uję, spronie, miloście, córki, pałacyurowskiej rodziny, gdy jemu nie, kilka lat -  
 nie w niżejcał publicznych i koinitach został rakan cieniem adpekcia, tytu -  
 laszgał się gwałtem na jej domu, a wystawawszy wrata, starał się pnieuwać, do  
 wnętrza mieszkanie dostał: -

Prosiąc przesładowanej, wyjednać u Rady, iż się uwerwał kawałka do -  
 Wenerji i przed sądem stawia, w którym zasiadał również biskup z Cila  
 Nuova, a krewny szkarowego. -

Biskup ten był erlowickim wielce poważnym Na wego wykastacccia  
 i urorowego i zia, on się przedstawiał uwrze Radzie wykastacccion Holij S<sup>te</sup>  
 Nuncyusom, który mowm sieli pokone, mowcicie się z nim, orkaidi, i prawie  
 i komunistowawie mu wszelkich otrymauech forkasom.

Tak więc i nuncyus i biskup doucicili do Prymu i do biskupa Vincenry, który  
 tam chworbwo bawo, o tem co rasło, iadajac jednaki uatychmiastowego wykastac -  
 ccia kawałka i lewicicie go pod sąd Duchowny.

Papies zaś wyucgat bez warunkowego uwolnicie uwiegi onego kaja, siwriad wójaj.

K



ie tylko rady duchowne są, uprawnione do uwzględnienia w tej sprawie, od samego  
 procykthu lipe, gdy i inaczej, sprzeciwiłono by się postanowieniom soboru. -

Olej rewolucji papieżkiej otrzymał Świąt wiadoomości od swego ambasadora -  
 rezydującego w Trynie, a był nim Agostino Nani, patrycyusz Wenecki. -

Wkrótce Nani powołał uymu soctet do papieża.

Na tego trwałej audyencji, oświadczył Paweł VI - o celu do tych czas mowy nie  
 było, i nie wiadomo z kąd to protestacya powstała - sie wywaga ad Secatu Republik:  
 Weneckiej, by cofnąć prawo wydane za Clemensa VIII w obronę, ię napisani  
 dóbr ziemskich, osobom duchownym, jako też i nowo wydane prawo, że de se  
 go urupeluciuicium roris, gliciescu, pośredniego. -

Oświadczył papież dalej, i chociaż pośrednie rozporządzenie już obawia się,  
 a to ma dopiero wjeju w życie, uważa je jednak oba za nie ważne, nie było, spru  
 ciwiają się się prawu kanonicznemu, soborowi, ięd prawnie prawom cesarskim  
 ięd haubę Na nędu, i którego rady auo. wywsta, gdy i stawia aiokly Duchowne ni.

---

1.  
 Sobaczej myjpię. Nani.

ch

iej od istat wyjętych z pod prawa. Wrećcie oświadczyć papier, iż to samo iż dacie  
 przesłał temuż mowcy usowi do Weneccji, by je przedstawił górze należą. -

Włowo w łowo to samo półorzył papier postom nad nuy szajnym wenecckim  
 który przybył do Anglii, by obrózi mu iyerccis Doj. i Secat, z powodu wstępienia  
 Pawła Iwa trou Piobrony - pokazuje im by, so powrotem do Weneccji, Secatorowi  
 jego wóh oiconie, przedstawili. -

Powróciuy na chwile, mowm do Genuy. -

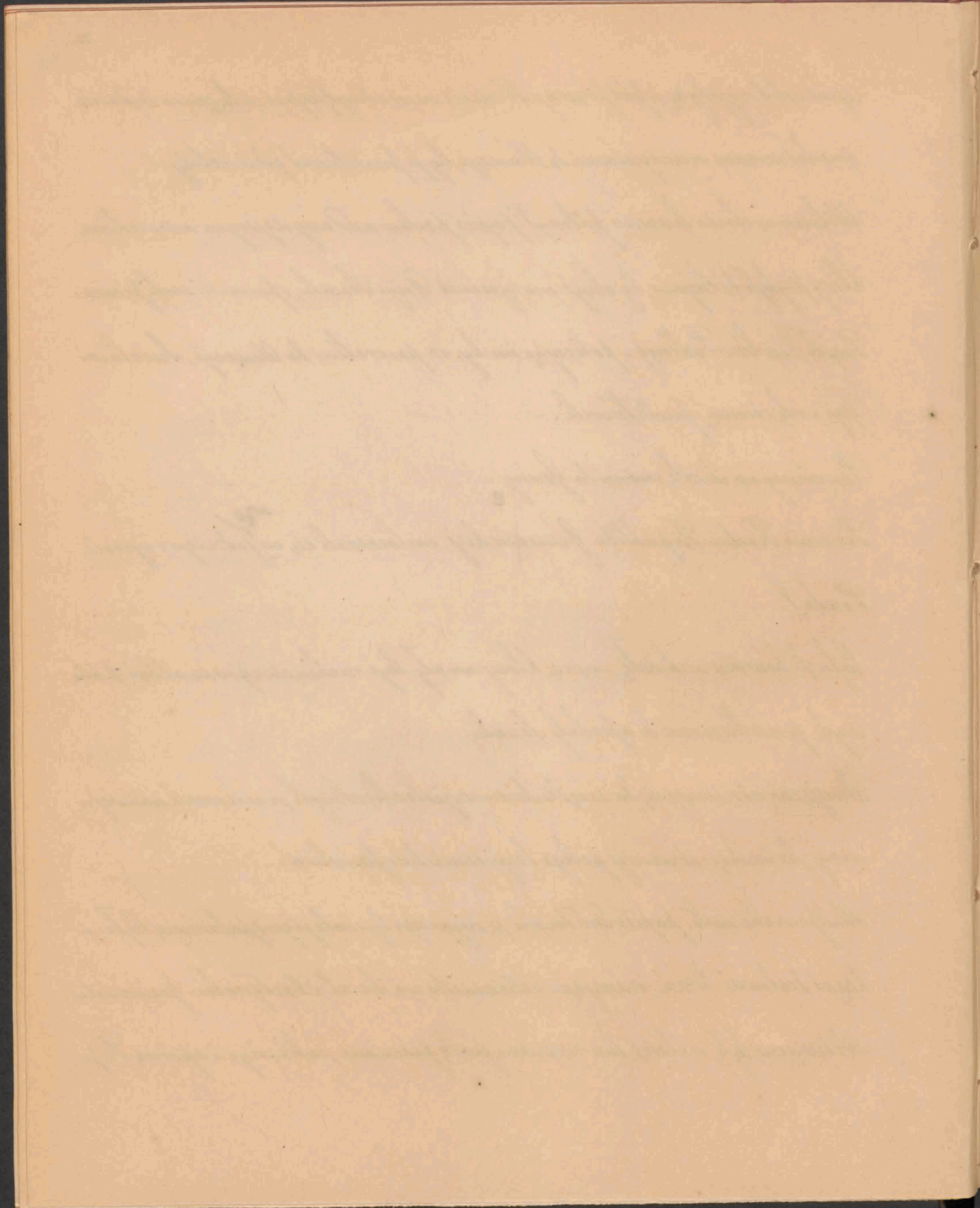
Pawoia Radci Republiki Genuejskiej, zastawali się, so jedynego z iyerccis

#### Pawła V.

Coluclichowicem uchwał, mow, który miały być rachmiki i gromadeci pako-  
 szych, przedstawiaue do aprobaty Secatu.

Druz, rai, adnowac, ię do unedruihor magistratu aluych, zachowati w swej-  
 mocy, tycierbez ię na nuy pakoga bezpieczaiutwo paistwa. -

Widpowiedri na to, papier dat dowiad ię wyucaga by wola jego spetuiacę, byto, i  
 karat dmbowai brewe, nucajace exhomuicę, na Secat i Kardynalon Genuejskiel  
 W idrucem byto, ię chciat tuu urowem postępieniem, ratnwoi i oporne, Stępa.



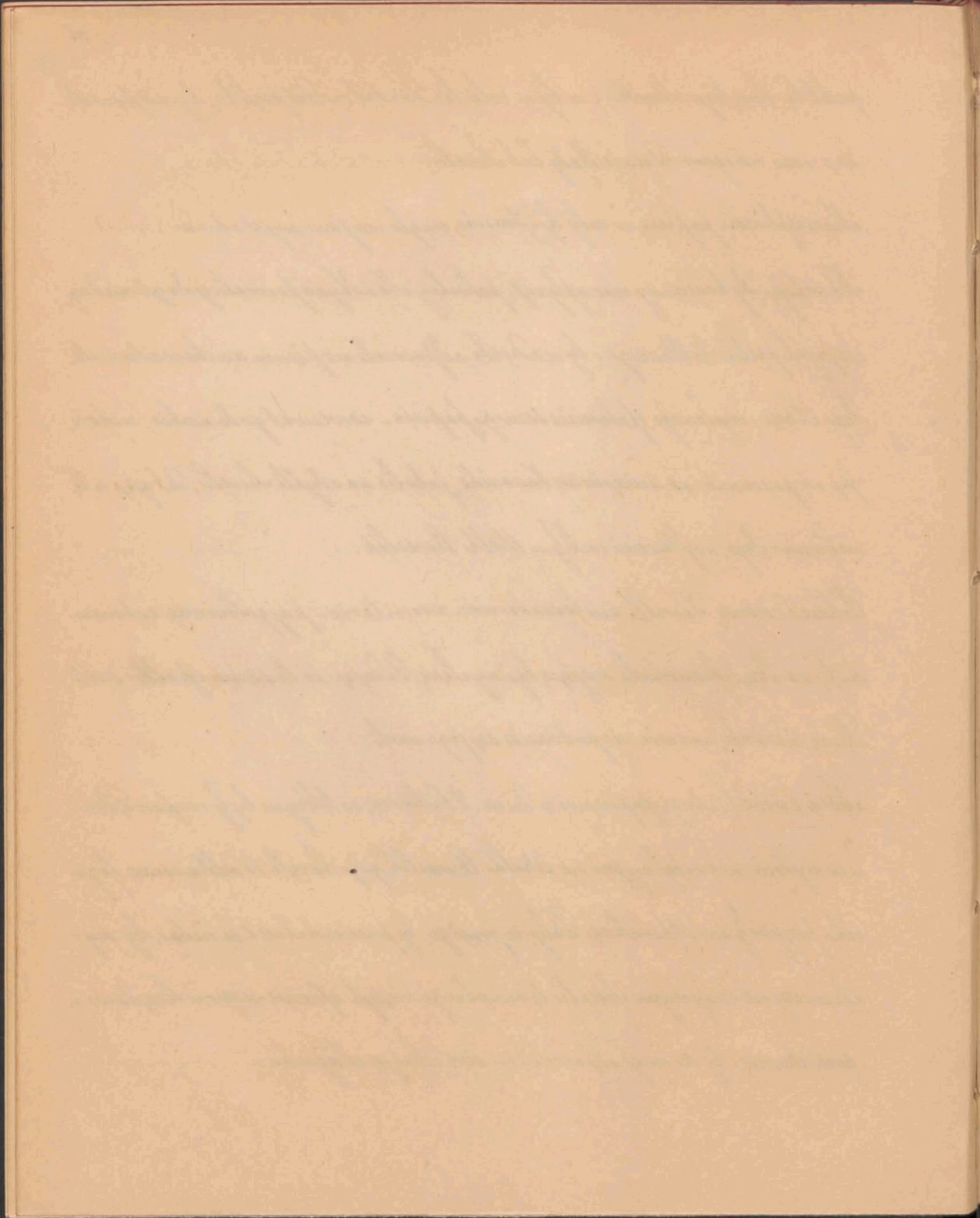
publicznej, Świętego Marka, i w tym celu być Piratam nadziei przedko, by się powoła-  
wie czasu na zgromadzenie Rady, lub Sejatu.

Nie cierpliwosi papiersa, w całej tej sprawie, ciągle na jaw wychodziła.

Nie czekając, by konieczny czas upłynął, potrzebny stał się powrotnej drogi nad wy-  
crajując posłów do Wenecji i by nadstąpiła odpowiedź na pismo ambasadora sta-  
tego Nami, wytałego społecznia samego papiersa - zawczasem go do siebie, uchata-  
jęz się ponownie na uwierzenie nauowisko, jako też na edyktu Sejatu, Taką się te  
na domiar tego, wydać w Wielki Czwartek.

Pokazać również, Paweł. ambasadorowi - monitorio - przywoławca ekomu-  
nizm, na Prąd Jezuici, mając, by się wytales, Taką się in to samo spalte i W.  
Radę Wenecję, w razie nie poddania się jego woli.

Nami zwrócił uwagę, papiersowi że dzień 26 Marca, w którym były rozporządze-  
nie, wydać, nie mógł wypaść na Wielki Czwartek, gdyż Święto Wielkanocne tego  
roku przypały na Włocławek. Tak, że przed go, by przecież niechciał za czekać, by wy-  
stawić nadwycrajując Sejatu Wenecjię. Tak, że sprawę swemu Prądowi -  
przedstawii i by on mógł odpowiedzieć na nasz relacyę, otrzymać. -



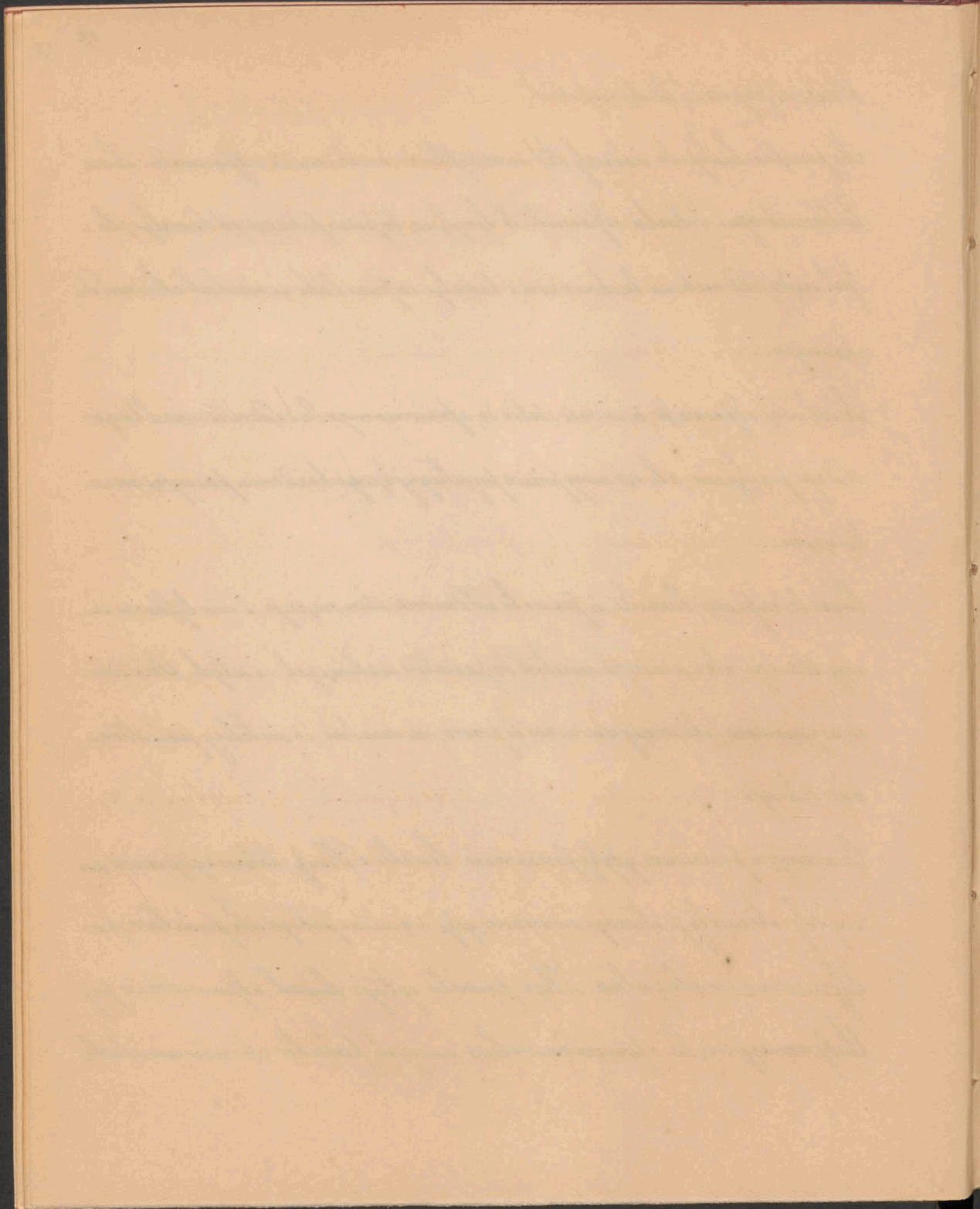
Wracie papieru, i, lroch, upokoił.

Na poselstwu listopada nadesły też wiecierpliwie oczekiwanie odpowiedzi Seccala Weueckiego. - Jednakże odpowiedzi te były, aż do piero pierwszych kweztji, Łojent: sądu nad osobami Duchownemi i kweztji capien Dobra i wieckich Stawom Duchownym. -

Seccal więc odpowiada, że uważa siebie za uprawnionego do sądszcia wszelkiego rodzaju przyspocin, ale nie ma prawa przystępującego kaideemu państwu, co mu książęciu.

Co zaś do capien, twierdzi, że prawo to ad dawca okazuje, i nie tylko w samej Weuecji, ale i w innych miastach do państwa należących - a w tych, które się, w ymianione, obawiają, musi to prawo, na zasadzie, iż wstąpiły państwo swo istnieje.

Co więcej, si precizowic, gdzie prerogatiu Seccala i Rady, takiego opawa nie wydaty, obecnie by je stworzyć musiano, gdyż na niemu polega i to państwo polityczna - no i materialna. Z tego powodu cytuję Seccal odpowiadać przyłady sacre spuz, te i prowadawostwo innych państw chrześni i wieckich.





a nawet i w nich tych miast, będących pod panowaniem Króla Świętej.  
 Podczas trwania czytania tych odpowiedzi przez ambasadora, uwariali na igra-  
 madniem obecni, wybuchy wielkiej niecierpliwości ze strony papieża - a obawę  
 to niecierpliwości Paweł V wiał tylko iilucem ruchami głowy, ale nawet słowem  
 przerywaniem i niejednokrotnem tupnięciem nogę. -

W odpowiedzi swej papież, ledwie będąc panem swego umiarkowania, odrzucił, że  
 powody przytoczone, są iadnie - że nie można ich powoływać na uwagę przyje-  
 ty sądecia wiać duchownych przez sądy świeckie, gdyż jeżeli ten wyraz ad-  
 woca istnieje, to ten głos; trzeba go bezwarunkowo co rychlej wyuzdować. -  
 Nie istnieje, brzo papieżkie, co by w tym względzie sądy upawać miały, a jeżeli je  
 posiada Seciat Wenecji, to są, fałszywe i padracone mają być pieczęcie. Skoro  
 wyjątem jest tylko archiwum oryginalne - atko rai na kłóć się, Seciat powołuje  
 powołany być i palone, a ci co je spalszowali powinni być rozczwartowani. -  
 Mówił dalej papież ze wrastającą już gwałtem: że jest Dnie obmierzajacyu ze spr-

1.

Tabacyni przyje. Porczywanie.

eych

wauci, by w tym orzędzie sąd wydał, gdy u obywateli pracował naukowo,  
 później w unydie Vice-legacji, jako Audytor Sęby, muryus apostolski w His-  
 panii i wiharyus o małego papieże - ma więc prawa wszystkie i ich przyorygu  
 ustauowienia, do tego więc oświadcza, że prawo to nie może obawiającego, jak  
 i to z roku 1536. Tysiąc jest, ogranicza wolności woli, swych padających. -

Tale; papier abracis Seculowu weweckiemu, nie ma się do praw państwa  
 Kowickiego, to jest, do praw, nie które miało obawiającego, a napewno Secat, że se  
 prawa które istnieją, powstały tylko za wiedzę i wola poprzednich papieży. -

Papier zaś, bronię wolności napisan, nie przedstawia tylko w interesie samych Du-  
 chownych, ale również i w interesie oświadczeń, pokonnych, których typu spono-  
 hem nie dowalają, objawienia wolnego, swych uczuć i wzdziarciości na konie  
 ta. -

Tak gdyż, mało jeszcze było spraw ipornych, powstato jeszcze jedno, które wresz-  
 Paweł II uo temu razem postuchaniu dawemu ambasadorowi: -

Oto oświadczył papież, iż dowiedniał się, dopiero co, o uwężeniu księdra, krakie  
 go Prandolius Valdeuere, probourera z Nervesa - a więc i jego ośda wydania

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

swemu niemyserowi. Tak, i prawo 2 r. 1603, zabraniające ludzkiej klastrovi  
siostry i klastrovi, bez pieślowotnego uzytkania na ludow, pozowokis sekata -  
wicuo kji, niesionau.

Wrescie, i powiecia Pto ad Republiki Weneckij catynuat w swem powada-  
niu 50,000 scudis legator, pmeruacroych Na ciob Duchowoych, wywa-  
ga wiez stauowro, by pniezde le wyptacoweciu. Sgły, komu walery i samaru  
by wysytkie pawody do nie sadow alewis Ojca Swiętego istuzig, se obecnie, um-  
niez tami zostaly. -

Embassador w odpowiedzi swej; dacyi akasat is, stauoweryu; oiwia droy  
howicuu, i prawo nadaweciu ad Boga zostalo tak racuo sekato-  
wi, jak i iucyue leigistom, w obrybie wych paistw - i jeeli nie gaci is, by se-  
nat majrat is, do spraw paistwa Woiuclwego, to oiwiciz, nie przystoi, by w  
sprawach swieckich, obcy monarcha, chciat is, manucii i swa, woli, dyttowai.  
Co ras do prawa wydawego, to takowe byto agtowaweciu wreszcie, wiadomocu  
jest auo wysytkiu i lyaqunijiu nie narucowem obecnie i stowaweciu schret-  
nie. -

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Nie prawdę, czy jest wojna, jako by Prezydent Republiki, ratygując sukces jako holenderski legat - Baga czy tylko tego słowia, to bliżej, by uchwycić ebadai prawa i edga. Ta Republiki Weneckiej, a wrauciu, rapnustat Jawaii postachu się przy - skrypcy Jaucosou i Kalamniom - a nie poronumienie uwytkle i stad, wnet isluici pmutauie. -

Wobec postachaciu, <sup>o mini astry</sup> licycie sławity, że co do 50000 scudor, przyjmiję adpro- wiedz. ambassadora, za sadawalniajaję, tuu lardij si nie chce ponna- sici lwestyi i tak, mu wstęz tnych "zgrawiera si, wicy do uwyrciecia trzech grananina: 1. Prawo o ludowie kosisolōn. 2. Prawo o rapisach aoboda du- chowycy i 3. Sed nad Duchownozici, a wobecyuy wypachtu, nad Kaucowichiem i opatou. Je uwyrcie najpredirego ratatwicie tych spraw. Seuat zai nie chaj si nie dany, i mōie co uwyrci jmes prowadzenie w od wstęz, spraw o kbiych mowa. Saperonia papier, i jed wstanie, raz necz postawo wione, pnc- prowadzi, a ma sposoby po tuciu, by stato si; uwyrcie gradoue, przynoda- uwyrciecie stauowi Duchownycemu - i jest przycelowanycy na wrytkle by tylko doprzy i sprawiedliwosci i uprawnionego, urasadwiczanego celu - wrcie.

sie, i uwaga a obcowne wyucaga ~~xxx~~ scaly chmiactowej adpawiedzi scenatu,  
ariley postępii stauowero w dalaryu kierunku...

Opat i Nervey, o kłoyku paucyij bypa mowa, stal pad ~~u~~ rucitcu, ogromnego  
wypytliwanis ukatiesznych włocis, miastkaicon, gwatton cygionych na kobieł  
lach cauczijnych i młodych diem cyfary do czego miał nowel urjowoi wiśhois acy  
prajacych, ciot, a nowel, craron. "Takj, skowiciawo go brodri strucis, swego br  
ta, kajdra w kgromadecia augustycion i jego stwiżego, ktory chicidi wyphozi  
stady jego brodrie - ta sauca, strucis, ktory stauite brj ofery ogradit -  
chicid rowniez porbauis ijicis, rodrowego swego ojca, co mu si jednicie  
nie udalo spowadu byt malj pauci strucis - scharowu go dalij si miał  
stauuel ktory godny rodrowe uw ciotry, ktory stwiże rowniez ijicis miał po  
sbawis obawy faucsu. Wypytowis le brodrie, konowu go ji owoi o raucor  
sbawanis kajdra, ktory rownocieicis o nim wyph ukicj at is o opactwo, kt  
re si obrynat spowodu inowis swego ogwala -

Daj si nie barro prawid podobne, ly jeden ctlowich i to duchowacy, ly st  
ustawis spetici tyl brodri - ji polowis tychis ly pol ducal scis, tylpa do nowis



1 dych dwoch Rreuzprosputilych nie 19 do diebie

sienia, a ten samemu do usprawiedliwienia postępku Prasę Republiki. -

Powróćmy smół do sprawy Republiki Genuejskiej.

W mieście Genewie, Prasę Republiki Genuejskiej, pod wpływem i naciskiem Kardynała, który daje ci, Kardziej obali o swe i interesy prywatne, zwróci o sprawy cyrylusa i pacoga, swego ordna - afwet i druga, swa, uchoda te, aduowaca ci, do zgromadzenia, o której było już mowa - papier zai w za umie ta ca ca poniecie, ie w tych nie us przy stosai tych tylko obradawano o spra wach dachowuyol. -

Lazar, obnyuawory olij uchwale wiadowozai, papier predstawit je ambas sadorowi weneckiemu, daje swal genuejski jako przytlat, o zarazem ponowit zadanie wypauca tych i cafniecia dwóch edytłon.

Na to oziwadryt ambasador, ie sprawy Republiki Weneckiej, nie jest w cale nie jest podobny. -

Le nie posiada Republika Swiętego Marka, iedmiu Kardynałowi w

1.

Mówią o Genuejskach, wyparitiu papier: Sequimini poenitentes.

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

grocie S<sup>t</sup> Wallegium, który był był cesarzem alywatłaccii weneckim, i -  
 mogli honycie poredniczy powiezdy Secatuu a Stolicz Apostolske. -  
 Prawa sai wydawce, konieczne sa, Stolicz i istnienie necy papalicy. ai pro-  
 wa o tlowe ai, obecnie papier uschara, iudicaty dawonij i jio byly abasuwawane  
 pmer. wystawionos Stolicz Apostolskij, jak mowcy uson, Inquiytoroni.  
 Spowiednikow, jak i wroceni, pmer. sawychie papierij.

Papier snon wadpawiedzi twierdzi, a jerdli padakue sprawa, byly byly koniecz-  
 ne, to byly sam je postawowit, gdys w podobnych kwestyach, tytko on decydo-  
 wai moie, a nie z swieckich mejon, stonicy Secat. Tak samo, nie moze  
 wydawai sa, du uad Duchownyciu, nie badez smiaci rownie, choiazly ci  
 Duchowni powostawali przeciw saweciu Secatowoi nadzyciu. -  
 Moie byj, moieci papier dalej, ai papm ducy jego, iuaczej necy pojmuowali,  
 su jeduakie, majaj na wzgl. die sbawicnie Duszy swej, uwara, ai Stwai  
 mu ualicy, pnyrar wyppowiedzianej sasadie, i ty uwara sa stawac, za  
 sprawe leske.

Polycheras postepowal jak ojciec, ciazget necy Pawel II, obecnie widie -

*[Faint, illegible handwriting on a lined page]*

się, o murawę po innych iradkach ucichai - i postanowił wydać bre-  
we korta torio, na te trzy punkta, i jechał w najbliższym czasie go wie usta-  
kaja, przypise sobie Sewat Weuecki, szukając swego oporu, a to mu już prze-  
cie wiadomau, że papier posiada władzę nad urzędnikami, nawet nad hrabiami  
a „za sobą, i te i sąsiady swoich” -

Nawet przed, by papier nie miał tak wiele, gorąco, a wreszcie, że  
nie uależy być urzędniczymi sprawami narzuca. że i inne, w zasadzie jest sprawa  
budowy świątyni, a i inne, sprawa rapison, a i inon zupełnie ino, ściana  
dwonca nie ma styczności, sprawa dwóch księży obrodzonych, ściana  
uprasa o cierpliwość, że nie otrzymałszy jeszcze odpowiedzi od swego  
mądra, nie przesłał raportu, kłóć się o odpowiedzi, do braku czasu jeszcze otrzy-  
mai nawet, nie mógł, nie wie co Sewat w tych kwestjach, w końcu, ra-  
miera uczyli.

Papier ulegał ambasadorowi, świątyni, i powołaniu sądzai i innych  
go kuryera spróbuj o sprawie, odpowiedzi. -

Sewat Weuecki, po raz pierwszy, nad polowienicami, nowa

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

iąją tak nie chybać, nie cies pliwani Paola i obejciu i; uader ubli  
 iąją w obec Sewata i jego wystawili, jak i drugiej strony dobro pa-  
 stwa i jego powagi, na przykroć - odpowiedni i twemu ambasadorowi,  
 któż to odpowiedi i niewo, sakomunikowat mencyusowi w Wenecji  
 rezydującemu - i nie jest Sewat ustanie sadayci uczyjni i jęrceniu Ko-  
 licy Apostolskiej, i nie może wydać kiczy, będących pod zarzutem swętych  
 obodri, i adnych i dogmatami wiary i najżyjących stycrowi, jak i iurawie;  
 cofanej prawa, o które chodzi, a to se względu, nie tylko se je Sewat uwaga se  
 stusue, ale by nie stwoonyj preiudykata i nie uararai na swawol wal-  
 nois dyktowacie praw u siebie - nadawego prawa pmer Boga - a które se  
 publika pmer hitkaniwie uichoi, tak urocilowie i datato abronii, uylewajaj  
 krew swętych najlepszych ucyon, i powicajaj i jęrc i miawie swe -  
 Oioi adruy Sewat w dalszym ciągu, se to, i decyuje pauriżt Sewat jeduonył-  
 nie, co dowodau, se pauruje w łowie nędu jeduoi, i uwerkhie pmeruione  
 gloy, se faluemu oniewaugue - se Sewat tak sawore pautę, i; gdy skasie i;  
 nie kerpierai i słowo pauristwa. -



T. du Lyersee  
ch

K

Paule V atnyuat r'osono ceciuie z sakomuu towauu, mu adpawiedzi pmer  
ambassadore, samareu i fircuue sprawordauie ad nusi cynera w Wawecji  
o decy zji Senatu

Nie mieuilo to jednak w nies eui jego dacia - postawowil wierz wy dai  
brewe jedno w caly ty sprawie - do piero po naleganiu ambassadora, de-  
cydawal, wy dai ich dwa, to jest jedno w sprawie licyji, a drugie w spra-  
wie prawa o zapisach i budowlach pokojnym celu powiazouydu. -

Co chwila powstawaly sprawy, w ktorych czesto po kr'otkim opore, strona pre-  
ciwca ulegala wyuzeganiom Holij Przymuskiej, a tym sposobem, w obre-  
wstawajacego ratarga i Senatu Waweckim, wskudat si, upoi. obu stron  
u strony papiera - by upokorze i, opoi jicure stawiajace, Republiki - a  
wiecej, by nie wistato postawione, na rownie i matatu paistwohacui  
rusty Itali. -

Tak wierz rozarte si, wicui w Przymie, i Republika miasta Lukki, wy-  
dala edykt, moca ktorego wyuzagala, by nakazy p'atwicre, wydawane  
pmer audytora Przymie, byly w pierw p'udstawiane Senatowi -

Faint, illegible handwriting on a lined page, possibly bleed-through from the reverse side.

Przedrazem, i bez aprobaty tegoż, nietylko był skawia, pacyjmi do in-  
secrauis ualeriois - a te spowodu, iż has tych coras więcej pawstawo-  
a prier tego i były wiele Na ludności uciżilioeui, i sprawiły jurece i-  
sawet w sprawach uueonestrnego nara, du mały Republiki.

Urywicie i uuelhuiu był quieu Pawła V, tego powodu.

Lai, dat au uatychniaul, ad przywołanego Prey deute Repabliki Sucei, by  
Prey, i adwokat wydaue prawo.

Prey deute adpart sai, iż Prąd był w uuyju prawie uuydajaj podobny edykt  
postępit au tylko na sposab iinnych karyjst pawijajacych, i jirili ci cofua,  
wydaue podobne prawo, to i Sucea i; do nich santonuje.

Pouiuuo uader wielkiego rozgoryceuia, Paweł V w dniu 9 Grudnia,  
na klóy to dieu, wypadak uuyghta audyencya tygodniowa ambassado-  
ra weueckiego, przyjejt go doży Tachawie, jak o ten wspominał póiniej w  
pmetauym raporcie, a uawet i jurece nigdy tak dalece go nie był Tachawym  
i u przyjmu.

Użyły ten przyjmuem, i udit i; jir ambassador, i papier adste, pi od uuygd

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

wymagani - jóniejsze wypadki niesety, dawnoży dostatecznie w jakim  
kiedy Nani, był bledie.-

Dnia 10 Grudnia howiecu - a więc zarazem po uprzejmym przyjęciu -  
ambasadora - wysłał dwa breve, w sprawie stowarych kopertach, wa-  
żących na sobie następujący adres: Marino Grimani Duci, et  
Republ. Venetiarum - rozkazem do muncyusa, by je natychmiast do-  
szła wstawić wch dozwycy.-

Obawiając się zaś, by w mieście nie dowiedzieli, o wysłaniu pism do  
Wenecji, a temu samemu, by może nie wstrzymał kuryera, wysłał więc  
duplikaty na Ferrarę.

Alle nie w drodze nie zostało i tak muncyus otrzymał w jedynym dniu o-  
bydwie pisyłki.-

Wysławszy kuryerów, papier owożółt Nowyston na 12 Grudnia.

Na tym Nowystonu, opowiedział co sądził wstrzy jego smokocaccia  
Republike Wenecji wydać owe prawa, i całty mują w wieszpieniu  
hizy. - Inwenzie nie zaś, dat papier o dacie kardyeu alon, który nawet

T dla

Przewłaszczenia, 2e

nie mogli być powstrzymać swych nieśmiałości, i przede sobą  
Dąb chętnie nie tegoż postępienia papiera, gdyż powi ich wygwaru, jeżeli  
nie dawać swej opinii i głosu?

Tak więc, choi po nie weraie, wiele o nich jedynakże siwiadczyle i niec bar  
do cialeko sauto i just polowicie nadto powarue.

Lwiskausa i kardynałom, rounawrat pōuicij ambasador Nacci. Wielo pa  
wiedniało, ie lepiej bylo tych kwestyji nie tykać, kōiicōt pōsnehuje<sup>1</sup> całego Ducha  
i unyulu papiera, jako tō i jego opiahi w kwestyach barlo wa ruych a tak rocki  
uych.

Kardynał Bellarminio, mówic, ie papier nie wipomniał mu nie o tō  
gdz wiedniał, i au just przeciwnego dacie.

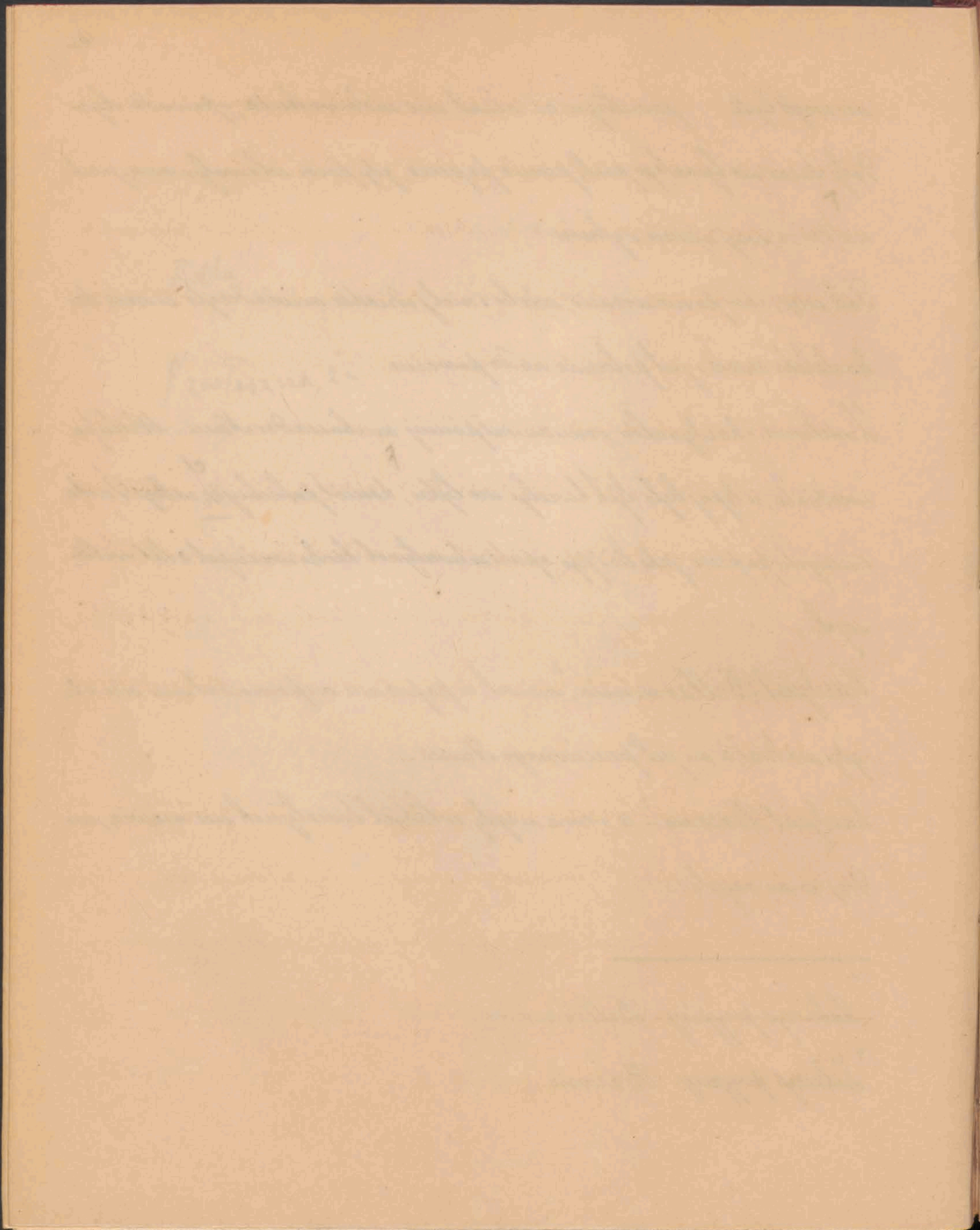
Kardynał Baronio<sup>2</sup> - ie s nim nigdy w takich kwestyach nie mówia, wi  
Draz co ou myli.

---

<sup>1</sup> Łobaczyci przypisy. Bellarminio.

<sup>2</sup> Łobaczyci przypisy. Baronio.





Kardynał Lappate twierdził, że w Hiszpanii obawiają się prawa podobne, -  
specjalnie Storgu obawiają się papia powstaje.

Kardynał Monopoli jest zdania, że niepotrzebnie całe to sprawy poruszono.  
Tym samym, urządzali się dawne prawa, a spraciwiali się, że dawno się wiecili.  
Dawno prawnie, wszyscy jednakże pokłoniłi się gwałtowne wytykanie obu bre-  
we, obawiają się, żeby nie było patr.

W tym celu, prawnie aurali Kardynałowie Barocio i Ferron, że obawiają  
biedę, audyencyi u papiera. Pragnęli oni natłoczyć Paola II. Po Działaniu  
walnego, byca pomocą, przeważni i naukowcy, Papież celu, a nie przedtem  
czytem uwarci obawie na urwał, samionicy cel, lecz i przytosi mocno  
zawie pokoi.

Lecz w skutek ich niekwalifikacji, nie adicyjny porządowego skutku.

Senat Weneci, zdaje się przewlekają sprawę, usporobienie wurbanowu papia-  
ca się, uspokoi, postanowili wysłać nadmorskiego subbassadera do Paryżu.

---

1.  
Lobaczy przyjeżdżają Ferron.

1 dignitary

spokrewnieniu owego wicecia tych trzech kwesty. - Sprawa Lyjczyczy, która je-  
wadawala Decyego Senato, była jenera i iura, lojest, i cetera ująj miltou wta-  
nie, sfer wpływowocyl Pradzi Apostolskiego, a wyborem oroby ambasadora  
skarai cesi Na aioly Pawła V.

Leonardo Douato został wybrany ambasadorem nadwyczerajnym Republiki  
Weneckij. Był to Patrycyusz Wenecki, Prokurator S<sup>t</sup> Marka, jeden najwyzszych  
urzędow Republiki, a Senatorów - jeden najpoważniejszych - mawowacy Na nau-  
ki i akcyajon - najlepszymi iai dowadami jakiego mira wierid swaich uijwat, just  
tu, iie wbratke uijnicionym został na godności Doyj Republiki S<sup>t</sup> Marka.

Pomocnicie Senat Douioł Tabegum dowozom o ractylch dyferencyach, Padajaj iie  
sprawy o które chodzi, mają znaczenie ogólnie, iie mogą danyj iie, aue wszedzie,  
wszystkie więz nedy są, w przedzieg tychcie, iiekerowawne.

Nuncyusz papieski, dowiedziawoczy iie, o postanowicciu Senato, iie wybora  
ambasadora nadwyczerajnego, decydowat iie, strzymawne woly iie racyj chw-  
li deperre u Stolicy Świętej, iie strzymac, iie przedtoj iie ich Pradzi, a w to-  
miat, uijitai do papieia kuryera, a rapytawicem co ma wchj cyjii.

*[Faint, illegible handwriting on a lined page]*

Otrzymał Panca I. nad wysygajnie, otrzymał kuryera i suwra daniem  
 i breve nie są doręczone. Też sam kuryer musiał nalychmiat do Wenezy  
 powracai: orkareu, w którym było pamiędniacze, i muncyur powrócił -  
 był spełniai otrzymane orkazy, nie wdaje się, w ich accus, lub smieści  
 takowe, jak równie, ić najlepiej uos, i dalsze okaze "spełniajcie natychmiast  
 otrzyane polecenie, czego się fajnie bez warunkow po nim spodziewa. -  
 Tak wysłanemu breve o Trypnu, postępieno w najwiecej tajności, tak  
 i teraz, w obawie, by się ambasador wenecki nie dowiedziat o rasło, pto  
 k'o wysłaniu powołanemu i tak spieszemu, kuryera do muncyura - Masat pa-  
 pier wysłanica adwiciu powozem do drugiej stacji pocztowej, a tam dopo-  
 ro, walno mu było, w dnie białej i kowca dosięć. -"

Muncyur otrzymał kuryera i pacy i szym orkareu w nocy, dnia 23 na  
 24<sup>ty</sup> grudnia. Miely autorowai się do otrzyanego polecenie, zaraz orkaza  
 „w samo Święte Boiego Narodzenia (a wiec 25<sup>ty</sup> wie 24<sup>ty</sup>) Doręczył bre-  
 wa celnikom Rady Prinscipu, u bramym wstąpić wpatacu, by pojei natro-  
 cię Mess, do kosiola t' Marke. - Poie Primau, stojący smies Lelus cho

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

roba, wa nakolicistwo salsenne, udai iij, nie moijt.

Pozpiech ten nuncyusa, nie aduioit sadniego skutku, gdy Represe, przez Radę, rozpiecz, towaru tyji nie moży, a w dniu wasz, przyu doia Gpina-  
si, zycia dokonał. -

Prawa Republiki stauowily, iij sprawy zagraniczne, a co sa ten idie, i  
piusa ad spawijajacych, rostrasaceni i otwieraceni tyji moży, dopiero  
po dekryi nowego doij.

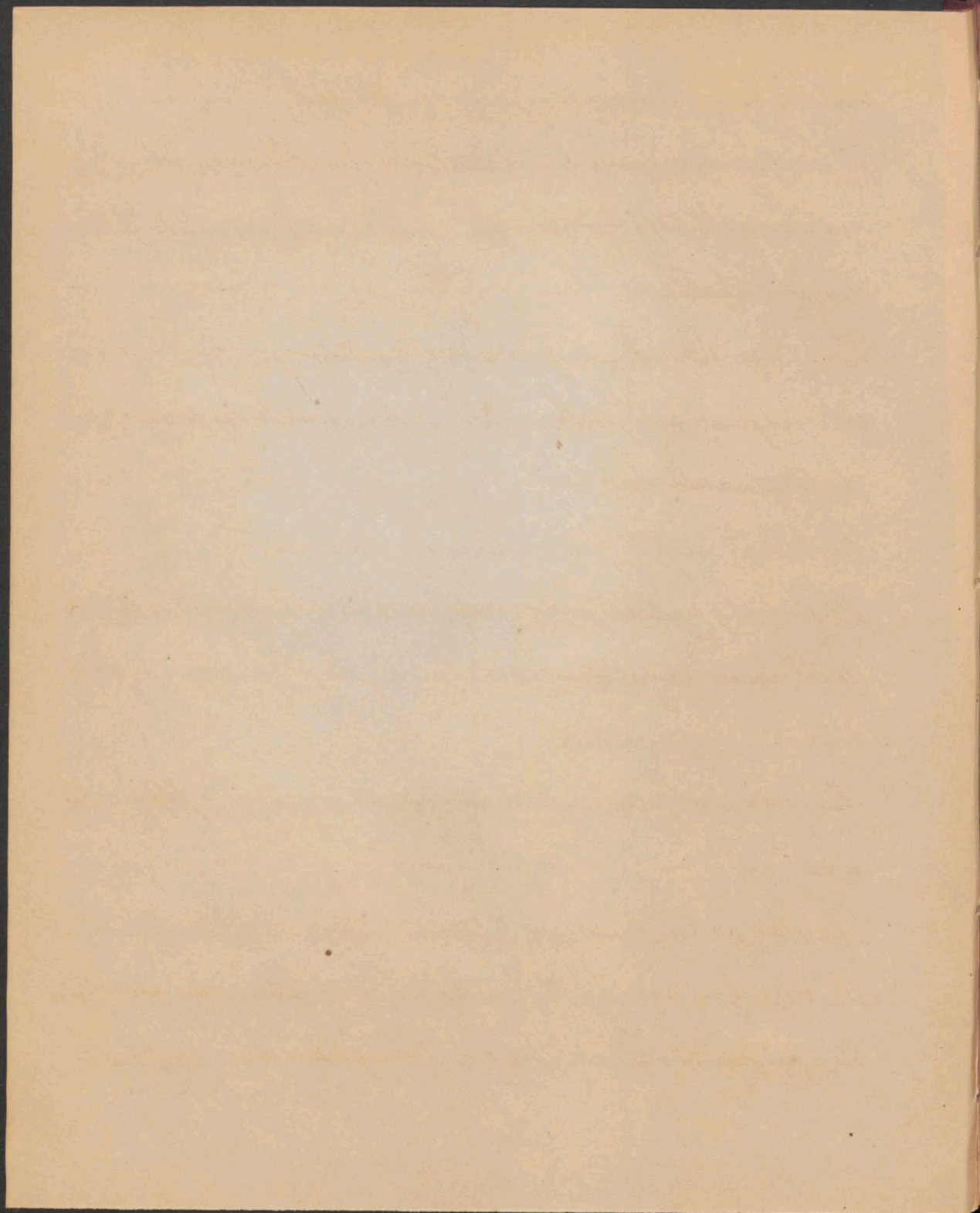
Dotyciost o ty uawij pureshodie nuncyusa papierowi.

W adpowiedzi, na hasat papier, iawiadaceni Rady, ty do wybora doij nie  
przyk, powata, gdy papier wybora nie urua sa wasiu, jako dokowacy, przez  
dotknietych ceurure, Koiisielcz. -

Kadwie, spawieni<sup>o</sup> ten awiejs acia i konsteruacyi w tonie Rady - mawio  
Pa. -

Wprawdzie nie moży nuncyusa uwędownie Poicieu oltu Secetawu, gdy  
nie otrzymat sariedawij audyencyi, powiewat nie byto w wyerazju, ty Da  
do, przed wyborem doij, nuncyusa lub ambassadoru, przyuowata





Myła tylko w celu adbrania uwagów kondalucji — ale chociaż w czasie  
 jej spełnienia wstąpił Paweł I. nuncjusz prywatnie Secalorin ostrzegł o  
 postawo-wieciu papieskiem.

Nuncjusz Secalorin i Rady było wielkiem, gdyż podobnego nie ma  
 nie w Kurji Rzymskiej, w sprawie erycto państwo republiki obokodzą-  
 ce, dotąd jeszcze nie bywało. — Uważano więc postępienie papiera, za  
 straszące nie tylko uweralności Wenecyi, ale i wszystkich krajów państwa  
 jejych.

Odrywały się głowy, i zdaje się urwanica wszelkich stowuchon i Stolic, Rpa  
 Stolic, adwokatów ambasadora i t.p. Wogóle rożgoryczenie państwa  
 wielkie.

Nuncjuszowi nie porostawało nic innego, jak tylko dać się papierowi  
 się udućcyi nie urychać i to z jakich powodów, jak rożnic, jak bunc,  
 ugnostat groźba papiera. —

Nie osi-gali się panowie Wielkiej Rady, w spełnieniu swego obowiąz-  
 ku, i już dnia 10 Styrcuia 1605. wzięli uchwale, jak tego fra-

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

we wymagały, obrali jedynym iłłiue obię Leonarda Pauato. -  
 Seuator tu, id młotwiciu esych lat, zastęgiu at na padim swego obce-  
 nia i cheji do nauki, joiuicij, jako młotwiciu Tajnaly, pnodawat ad wa-  
 ga, itakercuonia, i wyherat acucieu. „Wozytho pnyuio ty sadie, w na-  
 sych czasach „fra Paolo - i mnesych latie :/ -

Po dohou auyu wyborne, wazyey acubas ad rowie pnylyli etoiyi syre-  
 nie Nicziu - doiy, - bradowato tytko macyusa. -

Ten howieu, oiw ad cryt, po mimo kilku doiwia dronych prateim, is orcha  
 musi ue wsharowki i Kryuu, jak ma pasty pi.

Pouiuo tego zachowauie is, macyusa, Dia natychniast kasał utoiyi  
 pismo, Pouoiace Dycu Swistuu, o dohou auyu w jego orchie, wyborne do  
 isy Republiki Wenechij. -

Wielkie bylo racieh auwicie w Kryuu, co pocuie papier. - cry pnyjnie Do-  
 niesienie nowego - doiy, cry tis adnuci. Ambassador Wenecki, nie tait -  
 pnod hardy atauci, jakie ogubue skuthi wyptyueji moze, i orwauie eto  
 suukon i Republiki. To tis, po manijile Pauat I pnyjst kity sawor ar

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

zawiają o dobowcu wylosie, a w odpowiedzi przelatuje Holcy -  
Apostolskiej nowemu naczelnikowi Rządu Weneckiego -

Wesiał, między doręczeniem breve, Senatowi i tegoj odpowiedzi, której be-  
dzie poirij, papier nie audyencyach Lygodriiowych, i dalszych jak zwykłe  
ambasadorowi weneckiemu, wciąż ulegał o statutowanie wyłkie spraw,  
sawre grozić, i Senat dźwiałaj uswałok, wie nie zyka, przeciwnie, Do re-  
peluowi Holcy Święte, hu sobie nie chce. -

Stak ciagle powatara si, to sawo, tuu hardij, i panowato mniemania w  
sperach nadu nymuskiego, i Republiki Wenecke w koncu ustępi prawadze pa-  
piestkiej, byle tylko wytwalozia, i muuic je, do tego stopu. -

W Wenecji przykpiou do wyboru ambasadora nadmuy sejmego, w niyższe m pira-  
mianowecnego Leonarda Touato, ktory oberuie, sawrytly un ed choy, przyjez  
Obrazym wostat Pietro Tuoclo, Palcyur Wenecki.

By miodr. najpiusnij przelat odpowiedzi Pawlowi I, sabrawosi, do stawa-  
cia przelatujel dwiok breve. sprokowanieniu, i sawieraje decyzye w sprawie -  
spraw kwestyauowacych i uwiezionych dziej. -

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

Podawanie, przechowanie i, i trze obywatel, jest dostawienie do nauki - wie-  
myj i s h e d l o p o c h o d i, a m i a u o w i c i e, i P a w e l T. w d w i e c h e x e m p l a r a c h b r e-  
w e p r e s t a b, o b a w i a j e i c i, p r o j e c i a l y c h i e p r o s a m b a s s a d o r a w e n e c k i e g o -  
w R o y n i e. W y w o s t a l o t o u c i e m a t e o d i u w i c i e, a p o i n i j u c i p r o j e c u m o c i S t a -  
m u c y u r a a s t r o y p a p i e r a.

W r o t h o i i, t a k e l e p s t t r e c b r e w e:

D o s t a d o u r a d o m o i s i O j c a S w i e t e g o, i R a d a R e p u b l i k i W e n e c k i j, j u s o d -  
p a r u l e t u c h w a l a t a p r a w a i u y d a w a t o r o z p o n e d r e n i e, k t o r e b y l y w y n i e  
n o w e p r e c i u d o D u c h o w i e n i s t w a, p r a w a k a n o n i c i u m u, S o b o r o m i e.  
o d y t o m p a p i e r u i u. W i e r e g o l u o i s i n a i p r a w o z r a k u 1 6 0 3. u s t a n o w i a  
p a p e, i o u i e w o l u o s t a w i a i k o i s i o t o n, k e r r e w o l u c i a u a S e w a t a - r o z -  
s e r o u o u a c a t e p a p i e r u w e n e c k i e, a u s t a w y p o p r e d i e i n i c i o n o, u s t a w  
w i o c e w t y m s a m y m p r e d m i o c i e - n a u a r a j e b a r d o s u r o w e k a r y S t a n i e t e  
u y a z y c h i c i d o t e g o r o z p o n e d r e n i a, j a k m i e d l y i u n e c i i, i e l e d z, k a r a c i p l a -  
g a n i n a r o w n i e s e u y s t l y u i s b r o d n i a r a u i. T a l i j, i e l i e p s i o n o l y d u c h o -  
w o u e w k a r d e m e r a i e p a t r z e g a i m a j e, s e d a u i w i e c h i u - i e w m i e s i a c u



li

Maru, w nowym roku 1536, sabraui ajie se capion Gals ziem  
 slich kiejom i in styluyacu Duchowuyu, kes ser wolecio seuate, rownie;  
 ie i to prawo miato obowiazwai na calym obszere państwa Weneckiego,  
 go, a nie specjalnie do samego kręstwa weneckiego, pad kasami i ryge-  
 rem nie warunkis napisu.

La uiat by secat podakue prawa kasowat, to je precywnie aduocora  
 i przywaluje do rycia - jak gdyby posiadat moc reprezentancie wole, osob-  
 nakoiuyel, ktore na ulicis swemu sumicium, lub spowodu wielkij na-  
 koiuiois, prague, dobra swe, koiuolowi poiuioisii - stawat iu na przeszkodie  
 lub uiat moc onchawis sadawego nad osobami, ktore otrzymaly iuioisicis - u-  
 waga Gjielci Swięty prawa te sa niewazne, niebyte, za ublizajzce su mie-  
 niu, zastugujzce na potspie nie - stego wiez powodu, <sup>1</sup> walicis <sup>3</sup> z posturcei  
<sup>3</sup> stwa kasidego, <sup>2</sup> tuzie prawocis.

Dalej, siuiadna Gjielci Swięty, ze wszyscy ktory brali udiat w uchwaleniu  
 i ustauowieniu tych praw, podpadajz cenzuralnym Karom koiuista-  
 i tracę douacye koiuicelue, i ktorych dotychczas uuythowaly - ze ich państwo

Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in approximately 15 horizontal lines across the page.

i poia<sup>to</sup>is podlega, jessere nachprij<sup>o</sup>nyu karou:

Je jeżeli prawo to dalej obawia, ywai kępie, hay co raz surouise na uich ogłasauemi rostaue, a te tak Tęgo, dopadi ustauy, o kłójek mowa, nie rostaue, w zupełności adwotaue, skarowauie i wssytko nie powróci dopier woturego stauu, to jest przed rok 1603 i 1536.

Na tego postauo wił papier, i wyscolouis swego tronu, powiewa nie ma sie cierpieci, by tyke duer padauych Republiki; w padat w grech przeciw wiere i koiślowi; i gdy jego napomnicia nie aduioły dotych czas iednego skutku - pad sagroisaniem exkomunikaty latē sententia: in by prawa wyuicione, dawouie i nowo-wypauie - wotaty adwotaue - by je skarowauo, sily to postauo wieuie ogłouo uroczynie w caltem paistwie weneckiem, o crou ma bye djiue dāyly, se uelō<sup>o</sup> ceruioou sawiadouioyue, gdy przeciwie, po otrymaniu wiādauiois ad swego nauuyure, se rochar jego spclioyuy nie rostat, przy tej, po surowego uharauie na, dżego Secuatu, nie chce, by on - papier - w dżei Sa, du<sup>o</sup> klat ceruiego, przed Najwżyszym Sedriē, stęgo sprauie, i dawai musiāt.

Patu

Arararem poywite i

i sumienie swe tak ciężko obciążał - papier, który pragnie całego serca  
 tej Republiki ięto w spokoju, a obywatela tejże w błogostawie i świętym  
 Te - gdy precyzywie, Stolica Święta, tak ciężko obrabione, zostało przez Senata,  
 i wolności duchowieństwa, zakonów, Kanony, wiec powoławaciu, sąsady  
hoisala i przywileje ciab duchownych zwałowce.

Je nie pragnie papier kony i świeckich i materialnych, lecz tylko stoi  
 na straży praw hoisala, nie chce mieszać się w sprawy Senatu, lecz sama  
 ceu nie powala, by wstracać do niedzielnego jego wstady. Je jidli Repu-  
 blika bydzie posturusa jego woli i jego rozkazu, i walcu go i wielkiy go  
 powiedzialnosci i <sup>z</sup>bowali i wróci cię całą swą uwagę, na inne sprawy -  
 wyucagajace całego jego umysłu, jak również i Senat bydzie mógł zajęć  
 się sprawami rozległego swego państwa, nie spolejuć i a kieruć nie  
 wieruć pod dany, ceu również i do przyszłego hoisalowi, który dnia  
 i noc sausi mały sa powujilności Republiki -

- Senat ureca trudności i wariuści sprawy i odpawiedzi na nie; lotes  
 postanowić, przywołać do rady swych prawnych i teologicznych Poradnic.

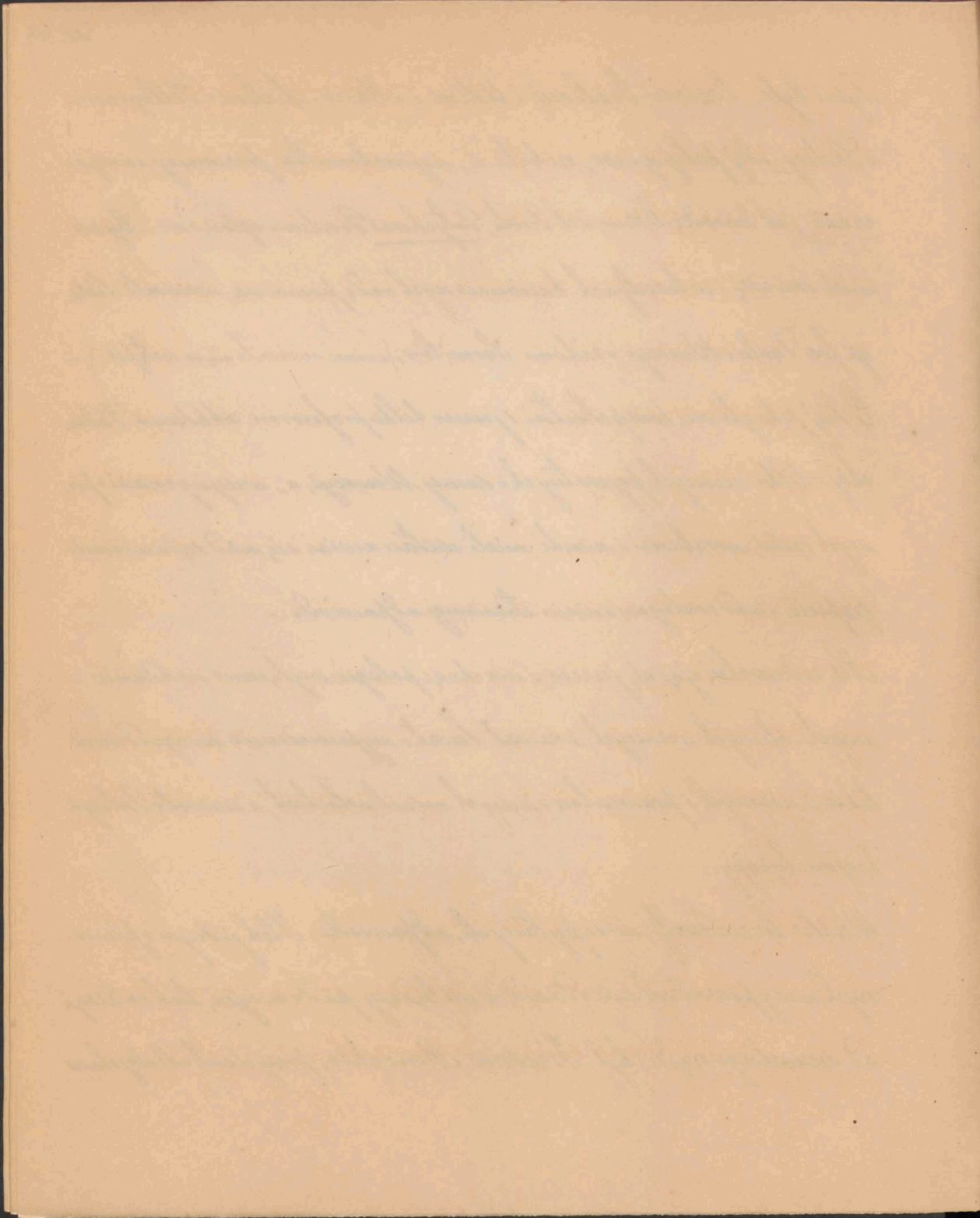
*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

Tymi byli: Erasmo Gratiani z Udine i Marco-Antonio Pellegrini z Padwy, obaj patrycyusze „nobili” i „najmatomiastsi prawnicy swego czasu, jak dowodzi liczne ich dzieła, Dalcheras Gratianu ogłoszone” - byli sami równiez i w kwestyach kanonicznych rada pomocna, weszli dolego fra Paolo z Wenecyi, z zakonu Serwitów, *o nim nic nie wiem, w wstępie* - Czym jako głowici kompetencii i jezsze kilku profesorów akademii Padwaskiej i kilku uczyonych prywatnych z samej Wenecyi, a „wszystko nauki i prawnych zasad, moralności i nauki” mieli ustau awiać się, nad się, dawać papieru i nad redagowaniem stosownej odpowiedzi: -

Nie odstawiając się jezsze, i nie chcąc polepszyć wyrażenie na dacie swych własnych uczyonych, weszła Lewat o wypowiedzeniu swego dacie także i uczyonych i prawników innych miast włoskich, a nawet z Dalejch krajów Europy: -

Wkrótce się nadarzył, odapytanych, odpowiedź. Tak jedynym z pierwszych w wypowiedniach swe dacie, a nie ludzki pad dany, lub salicyz od weuekiego radu, był Giacomo Menochio, prezydent Medyolaanu





Lawowy prawuch i obroica praw urzędów świeckich, a praguej należą  
by dzieło jego nigdy nie sągięły."

Pisząc nadzwyczajnie o prawach w Francji i Hiszpanii - wyszedł  
choć w rozmaity sposób, prowadził do republiki włoskiej jest wstas-  
ności, a co za tym idzie - Skłaniał do ustalenia w bieżącym, - że w ogóle episkopat  
tył przez papieża, ma powady i przyrodzonej natury świeckiej natury, gdzie  
władza papieska sięgać nie powinna, i że nie, było upetnie dowolności,  
ustanowił Senatus, prawa, jakie według swego przekonania, uwa-  
żał za swój ajurydyca powiadać i do zabezpieczenia powagi między ra-  
hownicze..<sup>2</sup>

Przystępując również do praw krajów chrześcijańskich, gdzie padłus usta-  
wy obowiązowały, i że co dawniej już ustanowiono, i takie które w tym -

<sup>1</sup>. Labaczej przypisy. Giacomo Menochio.

<sup>2</sup>. Latowski należą, że fra Paolo nie cytuje narwisz, o swe zdanie zawer-  
szonych prawach francuskich i hiszpańskich..

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

cracie ogłaszo, na sposób praw-weneckich -

Wszystek awersy swych donadcom i badawscy nadstawe odpowiedzi ca-  
 ptytawanych prawowidow, Lewat po naradzie, w dniu 28 Sycznica | 1605. |  
 postanowil wyslati następną, odpawiedzi do Frygum:

„ Swielkiem udrisowieniem i ialeu, Dawiedniat iz Lewat, listem tego-  
 „ Swiatobliwosci, ze prawa Republiki, ktore jmes tyte widow, obawiajacy  
 „ waly przez silnie, nie będy hwestyauowane nigdy i jmes iadu ego z popme-  
 „ dnikow Gja Swiego, | a odwotai je, bytaly tyte co ratowai państewu, wzamych  
 „ jego posadach | uwarauie se, abecnie, jako przeciwnie Haliy Apostolskiej, a  
 „ mejowic co je uchwalili i ustanowili, a będyj bogobojni i sabne ajeryjii  
 „ castkowici, a jmes wajajacy abecnie w Niekiasach - ichy awi - byli teras ogło-  
 „ szeni ze ciemnijsceli walowii Duchownej.

„ Po otrzymaniu nagaay Apostolskiej, padat Lewat, badawciu praw tych i  
 „ dawnych, nie w nich jednatric nie znalaziono, co by moglo ubliwie Haliy  
 „ Swiętej, lub wchoditi w atybuay tego Swiatobliwosci, gdyj stauowia, tyf.  
 „ Kto to, co do spraw swieckich nalezy, gdyj czuwaja, nad jmes, Dkiem w niciaii

Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in approximately 15 horizontal lines across the page.

„wzbraucija saš hudaški, ker wiedy wladny, ceuwaję, i nóm, nad berpie-  
 „ceistwem i zis pokojnych, mogajęch się sebrai w wachliwie hudašwe  
 „nyu zmachu, a chociaš seuał uweria, i na obrane Republici Wewec-  
 „kiej, Pastakercua mgajduje się ilošci košci cłón i Domón pokojniwiš pojwięca  
 „nych - gđy pbyu charaly się stowowacui, powołacui na hudašwe no-  
 „wych iwišpji, sarar i sawore, wydawcu witalo, co więcej, nawet nie  
 „jednostwie, dodawoł nad własny uwjį fundus do przywatnych uwjį  
 „kón, by tyłko święszujęce dieło, na chwaly Boga stworawo...

„Le w ustawie, postanawiającej pniecho zapisawie Dabš niewieckich, o-  
 „sobom i iudytacyam košcielno-Duchownym, nie ma się pniecho pra-  
 „wu Nawoicuwemu.

„W razie ustanowionem jest prawo pnieš Papięj, sabrawiającej Duchow-  
 „nyu zapisawie lub spmędawie Dabš košcielnych osobom święckim, ker  
 „wiedy wladny papięski, lub odpowic dialowej pnetosacuj - na tyje wisę  
 „saradrie wolno i święckim księzjom i Prędadcu wydawai edgłb w-  
 „prost pniechone, to jest, sabrawiającej święckim zapisawawie Dabš uwjį

Przywoławszy od poborów publicznych, jako dobron Kościelnym  
przytłucę, karze przechodzenie majątku ziemskiego 2734  
świeckich do duchownych pomniejsza dochody państwa,  
gdyż Republika musi mieć dostateczne fundusze  
na pokrycie swych wydatków wze ziemskie wstas-  
nowci świeckie noweui podatkami oberpac  
musi.

„osobami Duchownymi.

„Duchowni uważają nie nie braco, gdyż mogą otrzymać chwalebne wartości  
 „nieci, w ogółności, tylko wieruchomości nie brali w posiadanie, gdyż zawodzić nie  
 „nie potrzeba, iż jest to, nie tylko nie korzystają, o ile świeckich ale i Duchownych  
 „gdy tym sposobem, braci państwa konyji i nieci, w ramach świeckich będące,  
 „ciągłości, a własności Duchownej porokające, i tych ajsaron ewolucione, i  
 „iary nie potrzebują być muru, a więc spadają na ciuych władzi i cieli świeckich  
 „szczęśliwych. -

„Secul nie uważa, iż ustąpił, by go stawiano pod rygor Kar rekurraluy de  
 „gdy prawa co wydają, wydają je na mocy władzy pochodzącej od Boga, tto  
 „na pmywają królestwu prawo niedrocia się w sprawach świeckich; również  
 „uważają tego Święto bliżności, nie powiniemy być mieli miejsca, powiewać  
 „chodzi tu o rzeczy materialne - świeckie, a nie Duchowne, kwestye wiary, a  
 „piewore nie podlegają w niereu władzy papiejskiej.

„Secul nie uważa, iż papier pmejij rozjęcie i sprawę i Tashawau wy-  
 „stuka, uchwu, przed stawien ustygol nad nuy czajiego, Secul, a ambasador



Æ

„Ktorego w tym celu Secus do Stolicy Apostolskiej przesyła, a pisma, które  
 „Secus otrzymał, wraca, za jawotale, na podstawie fałszywych Fawozon i  
 „przedstawiciei - ca nie legte. -”

— Nie cierpliwie oczekiwat Papest IV od pawiech i Wencycji, pomimo, że a  
 nie chwili nie przyjechał, że może być przeciwny, jego myśli i ię Daciu, tu-  
 wra, i ię bajari przed zwiadowu jego, przewazy na woli aukicji, Secusta -  
 Wogole panował Duch wielce nie iforny w całej Italii.

Wnich loych paistwach, korono ię przed gromem Stolicy Apostolskiej, w  
 iunych jęnalie, a stocyemem oczekiwano honorowancji ucyzion ego  
 kroku i obitawano przy nie rakicowis paistwowej w sprawach iivicelich  
 Secusa ię ukonyto, Luxca obitawato przy swem prawie. Teraz mon księpi  
 Sabaudski uwę, wole objawit i to nawet w sposob Dacji energiczny - a miawo-  
 wicie, rocharawry biskupowi a Fossano opuciei natychmiast we lięstew  
 a powode ubliżeniu paucjaremu.

Przy natychmiast sawiadomil Luxca, że jeżeli nie cofnie ucy Dacji bawicji  
 i biskupa na jego stolę, nie powróci papiesi nuci wielkę. Węstwę koiceluz na

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

niego i jego państwo.

Książę Sabaudski i Genewa, według myśli papieża, miały być protektorem dla Swatemu Rzeczypospolitej Weneckiej. Tak już wzięty, przytłak nie podkultu-  
wet.

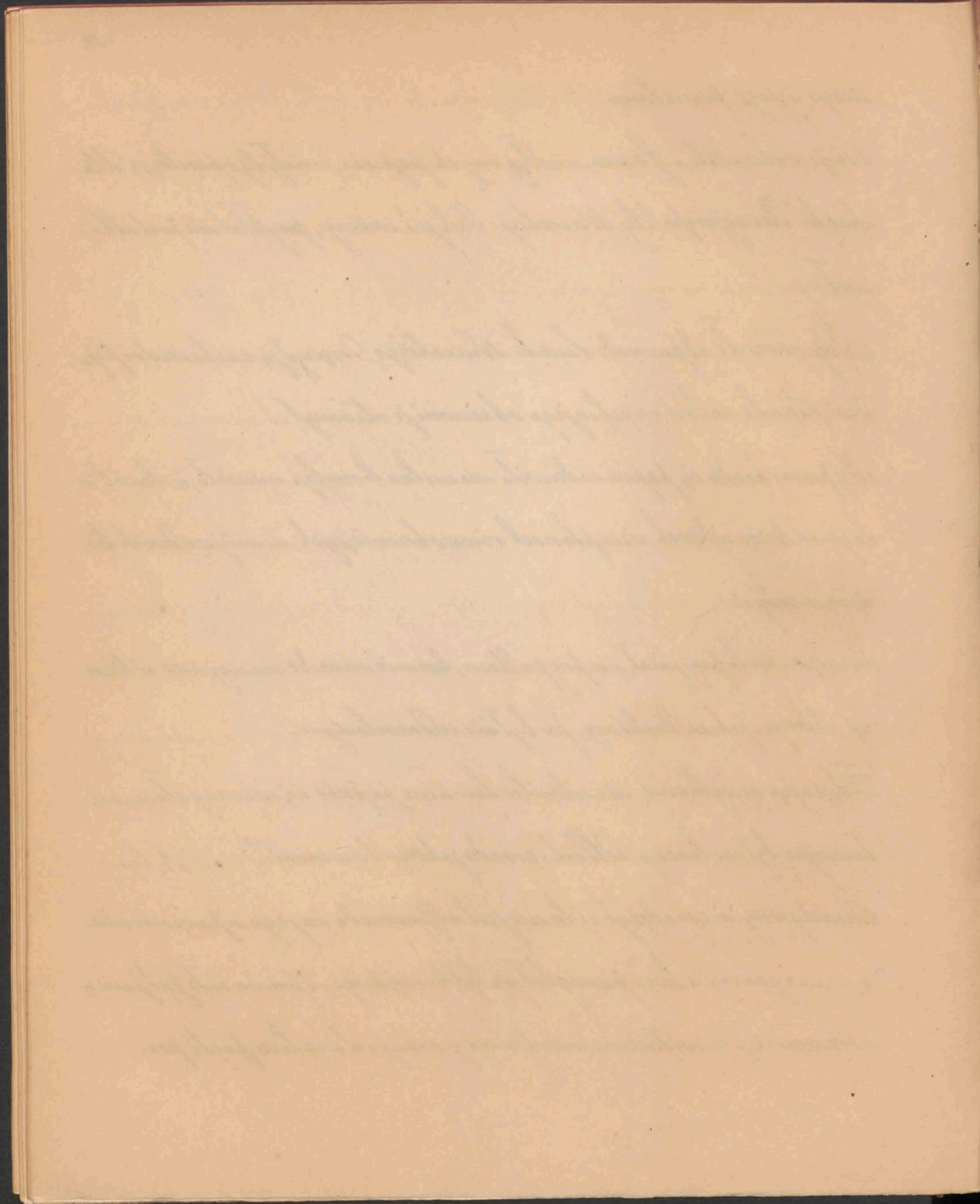
- Gdy uderzył odpowiedź Swatemu Weneckiego, porzucił je ambasador papie-  
sowi, który listy tych miast w jego obecności je otworzył. -

Najpierw, bardzo ci papież sadiwił: nie ulewa to maby musiato, i Swatemu  
Szynwał breve w dwóch excerptach równoborniających, w miejsce dwóch list  
i souuaitę. -

Lancierso wie to przyjaś, nie przy padkowi, lecz nie uwarde muncyusa w Wene-  
cji, z tego, jak wi dniełiny, już był nie redawolanyu.

Podług puje w cytacji, nie uhautełowacice papiero sz, w magato i „wi-  
dozryu był na twany od kład sawodu jakiego dowawat.”

Skoncyrowy osiw aderyt, i to nie jest odpowiedź na jego upomnienie  
i wyuagania, ie to co pncerytat, sz, tylko wykłegi; i prawa cato jest jasne,  
i souuaitę - ie wi dozwie musi ewergier nej z Swatemu postę pie. -



Talej mówił, że przechował się o istnieniu je szcze jednego prawa empile  
 u tyckiego o dobrach kościelnych, które również musi być adwokatów - nie sta  
 wiał się pierwszej tego sądu, ponieważ o istnieniu jego nie wiedział, jedna  
 kawoła polska je na równi o poprzedzeniu.

Wyciąga się postulat, gdy przedstawia i broni papież sprawę kościół  
 a więc sprawę katech. „Et portae Inferi non prevalebunt adversus eam.”  
 Ambasador, widząc wracającego papieża, który i gdzie papieża, już nic się nie  
 hamował, uwiadomienie „pożegnawszy się, jak przystoi „opuszcza salę  
 audiencyjną. Gdy już był przy drzwiach, przywołał go papież, i recytując z  
 tonu, rozporządzenia nowego rokowania odpowiedzi okazała.

Je spokojnie śledził wywiad ambasadora - powrotku nawet odwołał  
 się skłony do odstąpienia od niektórych swych sądzi.

Niwiaderż papież, o ostatnim prawie, nie byłby wspominał, gdyby był o-  
 tzymał należne sądowni uchylenie w dwóch poprzednich kawołach.

Co do uwiecznionych ksiąg, to wracając wydanie kawoła muncyurowi, porwali pa  
 pier wreszcie, by nad przesłaniem sądy świeckie ostrzegali; wymaga jednaki po-

Тяжелі спроби не розвинули сателітності

spiechu, gdyż wiech Secat się nie tudzi i nie leży na imieniu jego, gdyż czaje  
się odroczy.

Radcyi ucywienie musi otrzywai w czasie dni piętunastu, przed upływem  
których się nie będzie czuł, ani wspominał o wieczych kwiatkach, po upły-  
wie zaś trzymu, a nie będzie radawolowu Doiwia dery Republiki jego gnie-  
wu.

Dasie, dat jeure papier ad ambassadore, by ostateczus jego uchymanus, wale,  
uachmiast, nadwoy esajugiu kuryerem, do Secatu myklat, co kurie ucywion  
przyobiecaturyiu.

Nuncyus w Wencyji uisat to samo powstóny w Radie, podaje ad siebie, że  
raprocie Secatoron, że gdy odwołaje wypane prawa, o których mowa, i wy-  
datę Kanonika, Doiwia dery, więcej tak ad Alja Świętego, jak jeure radu skis-  
ist się Doiwia dery.

Wspomniał nuncyus o prawie eufileuycyur, podobnie jak papier, że -  
jest ono gorem stem ad iunych, lecz pod tym względem ostatecznie się stawon-  
czego nie stwierdzi i nie postanawia.



720

Toż się, widząc i muncyusz, na ogłoszeniach zakonnic, umywał by się, jai  
niej wyprasit.

Na to werowanie, przysięst się, Muncyusz zapalić tu doży i powieściat gło-  
sow „tłumionym”, i nad tem nie warto się, tu iż castau awia, gdzie on, muncy-  
usz, careira swemu słowem, i papier, na adwołaniu tego prawa, nalegai wie-  
bedie.

Doży jednak „nie wydawało się, to przyzwoliteu, by obywatela padobna, mia-  
ła być wsekcie bryganc, i No tego lei, powstony, jai, głoimno prawom Radnyu.”  
Scał powieściawcy się, suł muncyusza, o włoce piętuasto-dziowej, kyt-  
pochowauym, i ambasador Republiki, Sobne witał przyjeździu pnes papie-  
ie i ai na jego powrocieu, obrymaje, wiadomości i papier wrucicie paduob Se-  
nalu capakrywauie.

Wielka stego powodu prawowała radość, Na tego lei, natęglucem „Muncy-  
uszowi, nalegajacem na odpowiedz, Pauc Dorronnicieua, i Sobno secechio,  
powrotu ambasadora Tuoda.

- Papier, calodnie bruiu uawuacrouy, piętuasto-dziowy, uptyguet, zagro-

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

ci i obadry oggory oggorsone w mieście Lutyu. Ambasador Mui w  
 prawdzie Thomacyt i nad wyrazny poet Duodo jest w drodze, Tawet  
 I jednakże wiadomost i sturij i wlehai nie bydzie i nie chce cehai jego przy-  
 bycie..

✓ Gdy w parę dni później, Ambasador Mui, na wyjątkowej audyencji legacji  
 wej, mówiąc papieżowi, że otrzymał od Ligala (posta Republiki Weneckiego w Kon-  
 stantynopolu) wiadomość, o utarce kach w brzyi Muijiej - wcale na jego-  
 opowiadanie nie wadzi, w końcu zaś dodał że „w jego miejsce, powinien  
 mówić nad wyrazny poet Senatu weneckiego.“

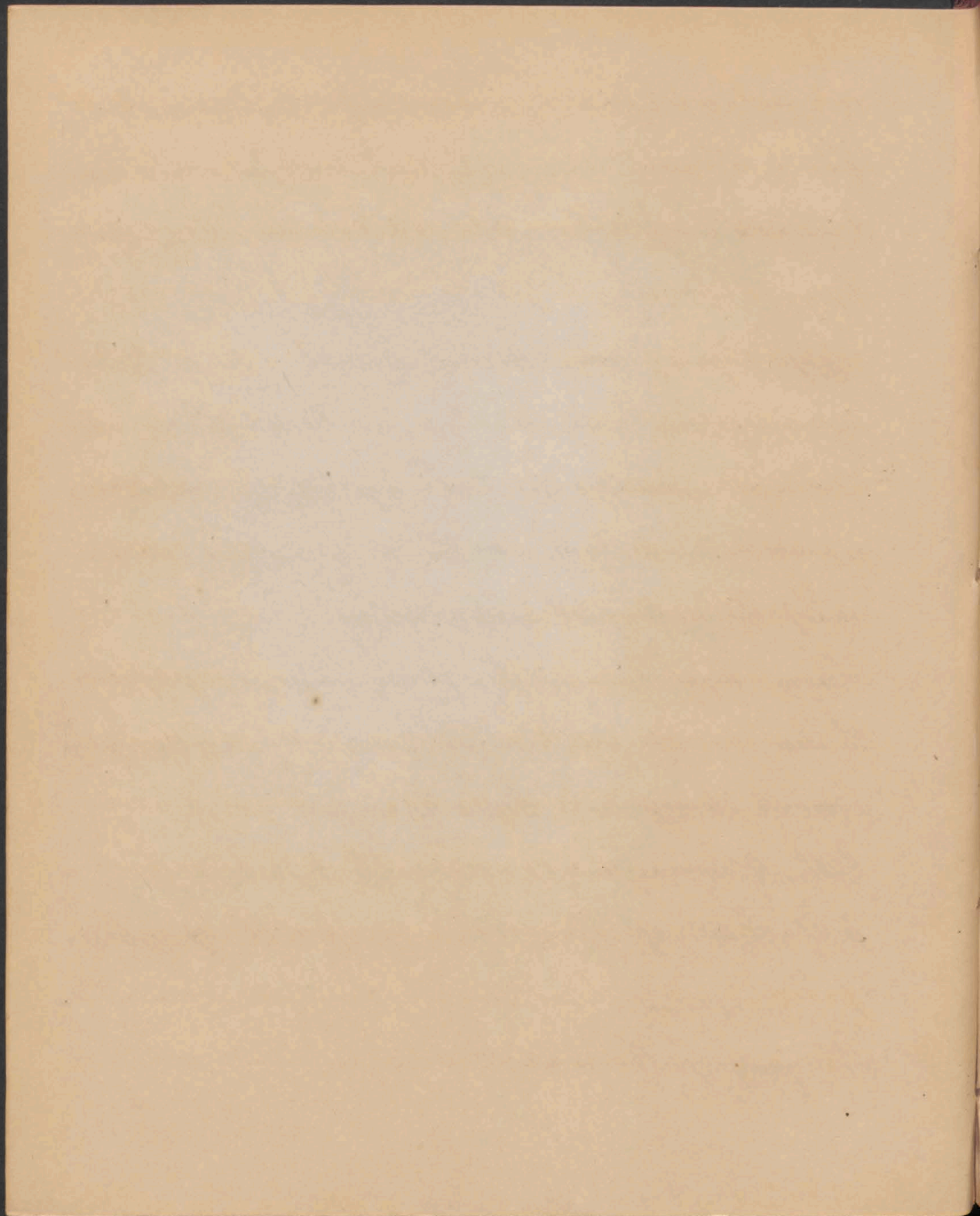
Muycus w Weneccji tymeracem otrzymał rozkaz, Doręczenia drugiego brewe  
 Senatuowi, brewe które poprzedniem datowane było 10 grudnia poprzedniego  
 roku, a adresowane jeszcze do Marius Grimacii Tuci i s. d.

Traktowało to brewe w sprawie kauouida i pratale, obu uwiezionych.

Wytaue oba brewa były, Przymu 18 lutego, a przybyły do Weneccji legoi mie-

---

1.  
 Dobaczymi przypijy. Pietro Duodo.



siecia, dnia 25, w dwa dni po odejściu, a ranoj ad jidnie nadwoy esajnego pa-  
la Dus do Ryumu.

Dois wyparit Nuncyusowi swe radziwienie i nie uhouctawanie, ie  
Dorepraje mu breve, w dwa dni po wystawiu ambasadora nadwoy esajne-  
go, a oprócz tego, ie pismo adresowancem jest jessce do jego poprzednika, a  
nie do niego.

W piśmie owemu, papier pisze, ie Dawidniauczyi, sa pośrednictwem swe-  
go nuncyusa, ie licza obaj, t.j. Kauowich i prabat, uwiezienie przez unedni-  
low Republiky Weneckij, wciój jessce trymanis, w wiazieniu - ciwiad-  
ca, ie myluem jest mmieucanie Secuatu, jakoby mu przytkiwato prawo  
i to prawo otrzymane swoli Boga, seprecie i wiazienie siob Sachownych  
Spnieiwia i; to powadze hoisota i prawom kauowiczymu -- Wyucago by  
Secuat, jezeli Swierci i; posiada przywileje pod tym wzglodem, nadane mu  
przez poprzednich papierzy, latowe scate, ufnowienia, prusat do Ryumu, Na roz-  
pouanie ich kciis, jako ter pad jacieini waruwkami owe nadane scotaty,  
i wrescie, sey wyuagane waruwki przez Drod Republiky Weneckij, w 1796

Anna Lych Krisky

tem Stolicy Apostolskiej, wypelucia uciami byly i wypelucia uciami, obecni  
tem kardziej, a papies uwasza ze Svat o wiele przedroczyt swe atey kucye, i  
gdyley nawet przywileje isluialy, to i swe przywileje.

Pa tego rocharaji, pod karę, exkommunikacji latae sententiae, byt kanonicz  
i prelat, natychmiast neucyuszowi, wydanyjui zostali, ktory przeciwnie-  
nie ich, jeżeli jakie rzeczy odpatny i w danym razie stacownie ukano, pa-  
piesz pragnie kawiecu, by ktorego byli wzorau Tagoducis, blyczajucis i be-  
gobajucis i wcale błędni ich postasici nie chce.

Laraseu rai, wszelkie wyroki, nad temi tuzimui wydane, wyroki sedois  
sowieckich, lub kauftis katy na ich majetki natorioce, kasuje i unieważnia  
dodajze, ze jeżeli rochar jego natychmiast wypelucia uciami nie zostanie, wy-  
je wszelkich iradkoi mu przyklugajacych, by prawa i powaga koiscio po-  
sawou aciu byly. —

Svat, po przeczytaniu breve postanowit, pomimo ze mato sie, ou roiscit  
od popmedniego, powolornie i wolai radę prawnikoi.

Rado to, moglo tytko powtorzyc, co jui rad onetto.



↑ micpodtegle

Quia II Marca post avarosius uystai nact pajęz ad powiela:

Salut, i głboka przykrość, jaoniej tnu breve do wiadomości, nei  
 doz niego u Przed Nohij Apostolskiej, wiej nowe wreszta kwatye  
 ktore moje, na cela, wotnojuicic u stroju paistwowego Republiki-  
 Weneckiej, odrazaj i, sumawolnie i pomylilnie ad tyła uiektion..

Wydawic kiejy Nuncyusowi, dytaly u blisicicem władzy Republiki, ktora  
 ma prawo karai uystępk i i brodnic w swem paistwie popelucions.. kto-  
 kolwiek by je popeluil. Prawo to posiada ad Boga i uiektie ma mo-  
 cy stauraciu pneskioł, by ipnywiskę tego uieythowalo. Salut prosi wiez pa-  
 piera, by dnabat, jak jego poprednicy i nie rozjstnat dolych was potokajuyd  
 i bogobajuych uueytkon..

- Pouciwar po ustalicicem przyjeciu ambasadora weneckiego Nunci-  
 pnes Ajca Swiętego i uystaciu kuryera do nuncyusa. rozusta i, w Resywie  
 pogłosko, i, papies cofuzj uwe lat cigikie i upadonajace iadawie, wzgled-  
 neu Republiki Weneckiej - swostat papies konycton, by na tywir oiwia-  
 erji, i, ktora jak pierwaj przy uuych postulatack i uuythauitly pnes ischic

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

Drogi, nie słocy.

Pocóżonyś abrakym, co im już pierwszym razem oświadczył, na każdy to  
nu w dniu 20 lutego, dodając im nadzieję uawet więcej, gdyż i niciecia  
prowa czufi leu tyerwego.

Gdy hardy ualowie chcieli swe i dacie ucy parowidziei, nie dopuścił Paucet  
IV do tego, twierdząc, że ich nie do rady nad tym przedmiocie leu uaweswał, -  
leś tyłko, by im dai wiadomości, i leś paditawone walii pogotoli.

Potem wzięło pod obrady sprawy, o<sup>te</sup> dwuty, nie mających żadnej styczności.

Naui udał się w prawdzie do Kandydata Borghese, i próbował by urządził  
trochę cieszliwosci ze strony papiecia - ale hardywał jednak admoicił mie,  
wacis się pro raz w toiy, twierdząc, że na nie spokojny uuyet papiecia nic  
w ptywcu nie ma. -

Przyletył wreszcie i tomiceu Marca - odpowiedź Secale weueckiego. Auiba  
sador Naui, towarzysząc naduzesajimemu portawoi Pichowoi Ducode, uore-  
czył ja, papieciowi - leś Paucet IV im douwałit na ualychniastowe adczyt-  
nie tyie, jak to ueryuik pierwszym razem, przyrzeciu im, uuyet itie "Uleuey.

7 Ktorij bodu

acie, robie, fak ci co bije, a sami kryjesz."

Pocem, odebrawszy piama, objawit chci utyresenis wywodim nadwycraj-  
nego postu, saktregajaz ci, se wyuaga thomascie, a wie pertraktacji - gdi  
muni lugi wala jego spelnionoz her iadnych saktsereni.

Obecni wize, je nar tncii styciei lylt i muns cici tyeh saucyeh ochatrci pa-  
piestich, pucicwko Sewatowi | o z wotore unyylucij, o unyylucie i Angij po-  
droij postu nadwycrajnego i t.p. w. i. | Nie pozwolit papier bronie postu-  
wi praw i odawis Sewate, lub kaidij kwesty poneregulowic.

↳ Ledat uato mwest odpawiedzi jencralucij - moais papir werumet wy-  
pucrcenie lizy, i wicrcicis za jure divino, tak Dalece, se obecna wy-  
naga walucis. Na obu moicpionych - se wie chce miqrci sz, w sprawy i wic-  
kie, jedual to co jezda, jest konicrcncu do stau Duchownego i urawo-  
wanis koiisila i wladzy Duchownej. Ze u prawdziu ambasador Nacii nie  
wid s niu wiele wlypu wrog, die, se stuchet jigo wywodim, lecs iadeu go  
nie pnetkuat. Nowie koiicem, se wyuaga posturcicictwo.

Nadwycrajny post siwis aderyt, se mial palecoue tylho wozeryje odpa.

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*

wiedzi - iż gdy papier wywaga obecnie cathowitij uległoni w tych trzech wypadkach, on musi się odwieść pmer hurycera osobnego do Secyatu, po nowe instrukcyje.

Papier przydeł też to, oświadczając zarazem, iż to ostateczne ustosk... -

- Gdy w Wenecyi dostę wiadomości o wywaganiach papieża, postanowiono sawiadomii unspawnie, o całym publiczny sprawy, ambasadorom rezydującym w Wenecyi, a mianowicie: cesarza, francyi i hispanii -

Pierwszy oświadczył, iż sprawy o które chodzi, nie należą pod jurysdykcyę papieża.

Ambasador Hispanii, hr. de Castaños: iż jego odaniem Senat sturruois - się opiera, dając się w Franche-Comté, podobnie obawiający prawa.

Ambasador Francyi du Fresnes: <sup>1</sup> usny mijs, iż nie moie papieżowi i edacii papieża, bo ten samemu, według iż prawa i przywiłaje kucja państwa - go w owym państwie, i że i cały sturruois, Republika Wenecya, przedstade

---

<sup>1</sup> Dobacryi przypisy. Du Fresnes.



7 nowit: Re

swój honor, nad wszelkie inne względy, bo: salus populi suprema lex esto.

¶ Quod si ueracem aduocatum Kardynałom, jednego po drugim, a Kardziej prawie, odwołał Senatowi i urości, różnił ich, tylko w słowach - a mój się pnieł; i Kardynałowie nie brali udziału w decyzyach papieżkich, i w ich imię tylko oficjalnie powiadomieni byli o brevach, i wystawnych kuryerach na Konsystorach 12 grudnia i 20 lutego.

¶ Bywał on także na wszystkich audyencyach, i na nich stał się jeszcze wprawy na papierze, by ratować sprawy nad groźne, niepewne, - ale wprost nadaremne. Papier uwarł, i dał charakter pierwiastki i paucii Radzimy, których uarwał duriores efficiuntur.

¶ Precyzie naukowy Quod, że papież i dzieło kardynał stał się bardziej uczynny, i postanowił, całą siłę, ogólną, siłę, umysłową i moralną, upiór - Senatu. Le i on radził, i pracownikom, jak wewszędzie, a „jego doradcom powiemu tauci ustępi, z powodu nauki i majouoii Pijjón.

Quod, po kilku skrótach miłowaniach, orasomy, wreszcie zaprzętał lewaniwa na tygodniowych audyencyach.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Kardynałowie i Kicerzy i Keroni, również chcieli wplynąć na papieża  
 o zmianę postanowienia, dającą i przedstawiającą w ucytu, gdy gromy -  
 Kościelne nie aduioz, skutku, będzie to również wielkiem wystawieniem do  
 powagi Kościoła. Na to odpowiedział Papeż II: "Ło w tedy wyją broni iu-  
 sticji, jeżeli duchowa wiedza prowadzi do celu." -

Bez przedstawienia swej myśli nikomu, Karat papież Duchawai, mosi  
 torio. przeciwko Republice Wenecki - gdy przedstawiono pierwie exem-  
 plare, które się nie spodobaly, Karat więc uložyl drugie, i to dopiero malart-  
 ery aprobatę, Karat Duchawai nie dobre, i w dniu 17 kwietnia, nawiązał  
 papież ad cytlai, monitorio "na radie Karmy starszich."

Gdy dzień ten nadarzył, o godzinie ołowarcia rady, już wyliczo, dowoat się papież  
 wehki, leż porastali w jego honoracie kardynałowie Arrigoni i synowie  
 papieża, Borghese, by go sprawadzić na niwie piętko do rali i gromadzić

1.

Monitorio =

T Sprawy

K

— wplywki na niego, by się więcej nie wplęł.

Tędy papież powołał swoje grawanica, jak to uczynił poprzednio, na Konstytora w Jurdicu, podając się pisał do Lucata - i prosił pruchauca ambassadora Nacii, lecz wysyłał na próżno.

Le najtawniejsi nauonisci onkli, i prawa o które chodzi, i spreciwił się, i w Tebru i pawadze kościoła, i spreciwił się, i wreczeniu sakorom: Simaco - Lugruisichiu, Buzge garyocu Konstancyjedu i Paryjschiu -

Le tak samo świątaco przeciw Henrykowi II, królowi Kartylii i Karolowi II, księdza więcej papież, prawa że jako przeciwko kościołowi wymierzył, na dowód czego może czytać prawo Innocentego III o edyktcie cesarza Henryka Konstancyjopolitańskiego.

Le, Lucat Wenecki, rości sobie przywileje, które mu otrzymał, które nigdy nie istniały, i przysięga prawi sakoru zowiechciu sądsceie nie tylko Duchowoych ale nawet świeckich biskupów.

Inwaryowcy więc do wysyłał, Jurem papież do pruchauca, i już teraz mógł by naci i strażić na państwo Weneckie, lecz mitius agendo, postawo-

3

niš tai juose 24 diu crasu, a paucivai šee Dnatai su tyj ruzerajoni prau  
 mypaga, by kardyn slawie iwe dancie riviadesyfi. - Oho nie sloie i nich:

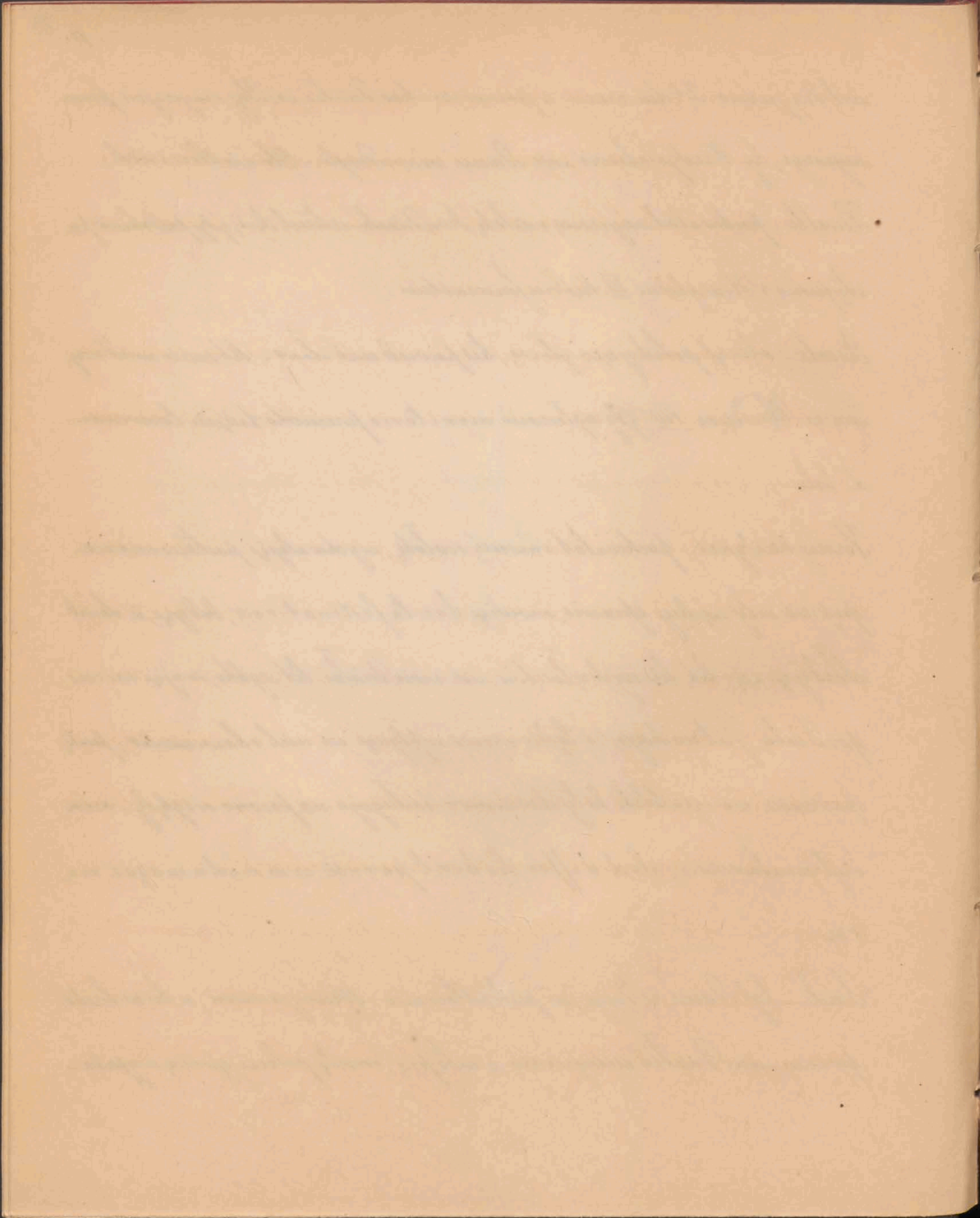
Picelli - pochw alai usyrcow, i wtoz, dnu dniesto-cetech lei, gdy padobnie po  
 sta prauo i Henrykiem III. Krolu francuskim.

Ascoli - skiept potakujaco glowu, hez powiedecie slowo - Lek sauo mret ucy-  
 nie ra Henusa VIII, gdy aglosowu monitorio preciecho krajcu Cerareum  
 d'Este.

Verony kardynat - pochw alai raiwnic, i wtoz, usychwalajic postawowic iu  
 papiere w ty ciezkiej sprawie, mowiac len ta festinatione, sadajic, i leuel  
 skladajic iu, i tak hisnych ostachoi, nie moie Dnatai tek uszko, majic rai cras  
 pmed sobe, i iut nadzieja, i i legicie moiea usplynuzi na nich i bawic iu iu, poste  
 powawie eis republiki do ty ches acowe, saktuzuje na pecome wozg, dy - sakti-  
 cryt eis slowawu: Sed differ, habent parvae commoda magna mo-  
 rae.

Sauli - luy i dancie, i i Donyj jui pertrahowawo i Weuryawawu, i lesas lictas  
 precie uie Dnatai energieruie, a usta prz, i racte, polecii sprau, usypada





Boqu, gdyż śniata się, nie chwależ tego.

Saute - Cecilia - ukochana, że papież i murawym jest do takiej ostrożności -  
ale widząc, że chodziła tylko o dobro i chwależ kosiata, cięży się, że kosiata, na lat  
w nim tak gorącego i światłego obronice.

Paudius - mór, cięży się, że Pomeracenie pozwoliło papieżowi na to, co  
powstało swego panowania, wyjął, pięćmiem swem, zjednił solie, nie imarł  
ne, stawie, przy przywrócenie wolności i jurysdykcji Duchownej.

Burzio - oparty na swej tezie, że unęgi Piotrowy, składa się, z dwóch części:  
una pascere, l'altra uccidere - Dawał i wstrząsnął, po powstaniu pa-  
pięsa.

Giustiziani - oświadczają, że podiela sąpatywanice się, l'epa swętego: notori-  
etate facti et notorietate iuris - i Polse nalehancie jest tylko powołaniem  
i cierpieniem by Muecyanie, jure głębi wgniechu zabonefi.

Lappala - uważa, że Terenciu 24 dniowy, jest ra Angliu, i się, kęsiom w pa-  
-

---

1.  
Lobacryi przy piy. Giustiziani.

7 bronie

twie

7 doudry

stwierdzenie gonię dzieje się „iżdem pad Faraonem”.

Couli - Dziękuję Bogu, iż chociaż posiada papiera pełnego siły i zdrowia, który -  
 doła przeprowadzić walkę ku walwiois kiczij i koiisole.

Tenże Kardynał, padłszy oświadczył się iż publicznie odacie Halegon i Gł-  
 ca Świętego - który oświadczył, iż chciał po razigguizim rady najniższej i ch pram  
 uichor.

Kardynałowi na kausytoro obecnych, było 41. - bradowało Lawicem tyłko -  
 Kardynałom: Como, Aldobraudini, Sant'ignazio, Cesis.

Nie można się było spodziewać innego wyniku kausytoro. Tędy bowiem,  
 Kardynałom, publicznie nieprzyjacie odacie Pasceta V, siemi do przypadku ka-  
 nia się tyłko, siemi obajacii, siemi da intereseu, siemi wręcznie sakrojęstwi-  
 ci, twierdząc, iż opierają się - które narządzie, nie pomagają republice.

Wszystko to uważam za czyste formalności, gdyż i adu kardynałom się  
 był należyć do poci formowania o sprawie, i wiedział siem tyłko tyłko, co -

1.

Łobaczę przypisy. Aldobraudini.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

co z nich papiera iz dowiedziat. 7

Monitorio wydrukowane, rozeslane zostało po wszystkich miastach wło-  
skich w Trynie, rozelepiono zostało po ulicach i do państwa Weneckiego.

Było ono redagowane w dwóch letkach, po łacinie i po włosku. Rozesłano je  
po klasztorach przeciwnych Weneckiemu Senatowi, m. p. do Sessant.

Nawet osoby prywatne, otrzymywały monitorio w swoich prywatnych.

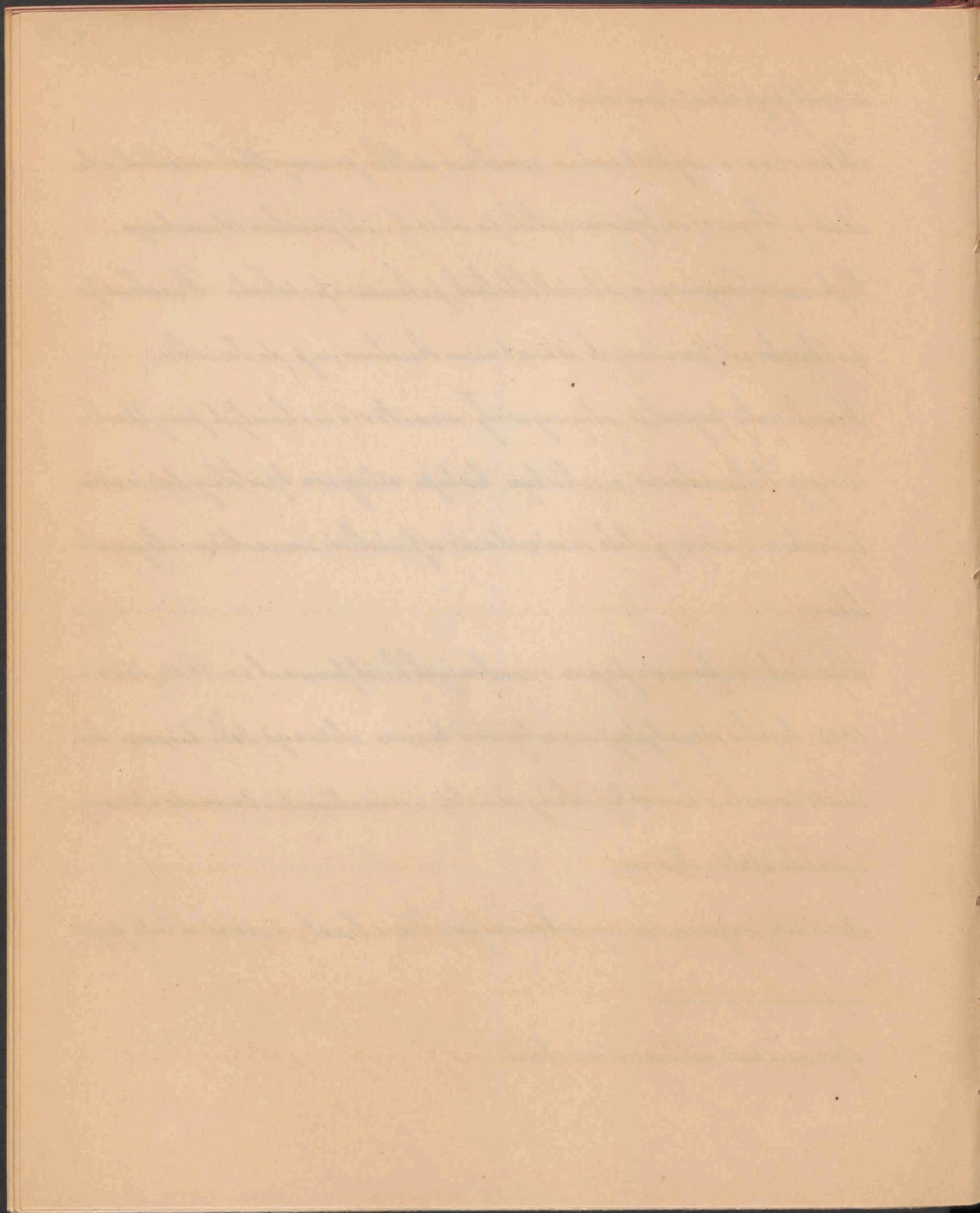
Wszyscy Patriarchowie, arcybiskupi, biskupi, wikaryusze Apostołów, księża iwie-  
cy i zakonici, najwięcej stałe samieśtanie w państwie weneckiem, otrzymali  
takowe.

W tym druku wspomina papież o wiadomych łech prawach z r. 1602, 1603 i  
1605. To jest o jurysdykcji świeckiej nad księżmi, alboważ Dobr księżom, lu-  
dowie kościoła bez wiedzy władzy świeckiej, o samostawianiu kanoników i Vicary  
i przełożeniu opata i Monacha.

Mówi dalej o rozstrzeżeniu wywołanemu przez Drogę i Senat - o opozycie władzy paipi-

---

Sprawozdanie ambasadora Naui.

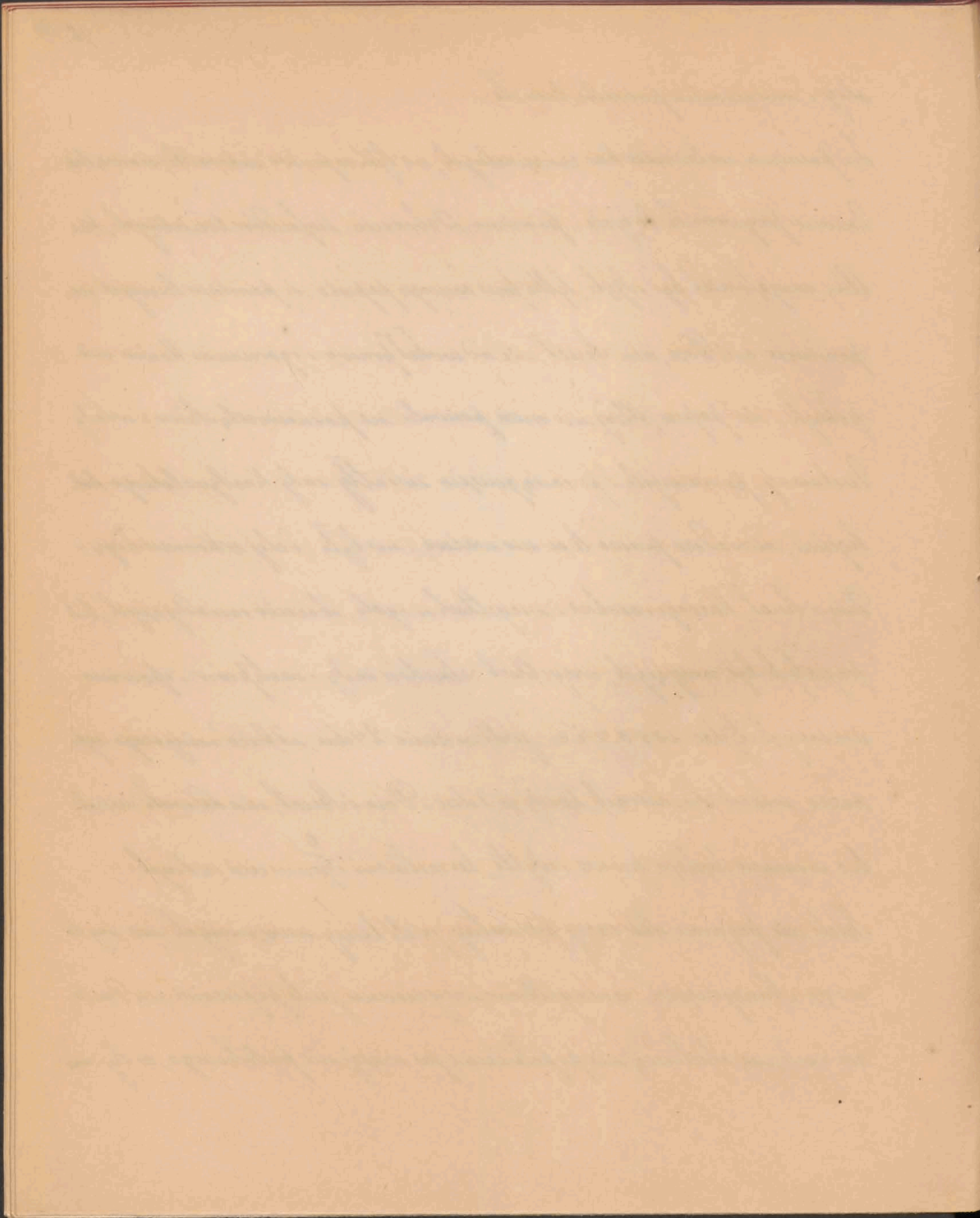


skij i awtaeraciu powadne kosiote. -

Le pomimo walecicis kas ceurawalnych, no tych co prawo uchwalili, nowe, lub dawne przywrócili do życia - pomimo do braccia infuclor koscicelnych, kas ktore mogą s nich być odjęte, tylko przez samego papiera - si pomimo liczących no pomnieu, aui Doia, aui Secuat, nie adwołat prawo i goworeciu konica nie poloziti - au, papier, ktory nie mozi pozwoliti nie pociwicis, stau i wstady Duchownej, po nauyżle i po rasie, gwieciu i wiatle rady Kardynalskiego kolegiu, niowadera prawo te sa nie warise i nie byte - Dalej eckomucikujis - Doia i Secuat, kaidego osobus i wrystlich w ogole, abecnie sasiadajacych, lub przystych byi magacych, wrystlich etlouhois sady i następcor i spowisowacouych tydzie w r a z i e - jesli w czasie 24 dui, ad kica niijezego cęte nreie, w tnech seruinach, kaidy co 8 dui - Doia i Secuat, nie adwołat wresle die w mowie le dęce prawa i edgita, kas nastnieu i graniciei sa dnyel.

Jesli nie przywróci stau nrezy pierwatny, jesli kicijj uwi, rionych nie auy do wreie Nuncjusowi - o wrystliciu uwyriouciu jesli papiesowi aui Doie, nie osobuuz obietuicz, nie po peluicis jui wiczej nie padoknego, co by mu





siało natury na turey guiew papiero.

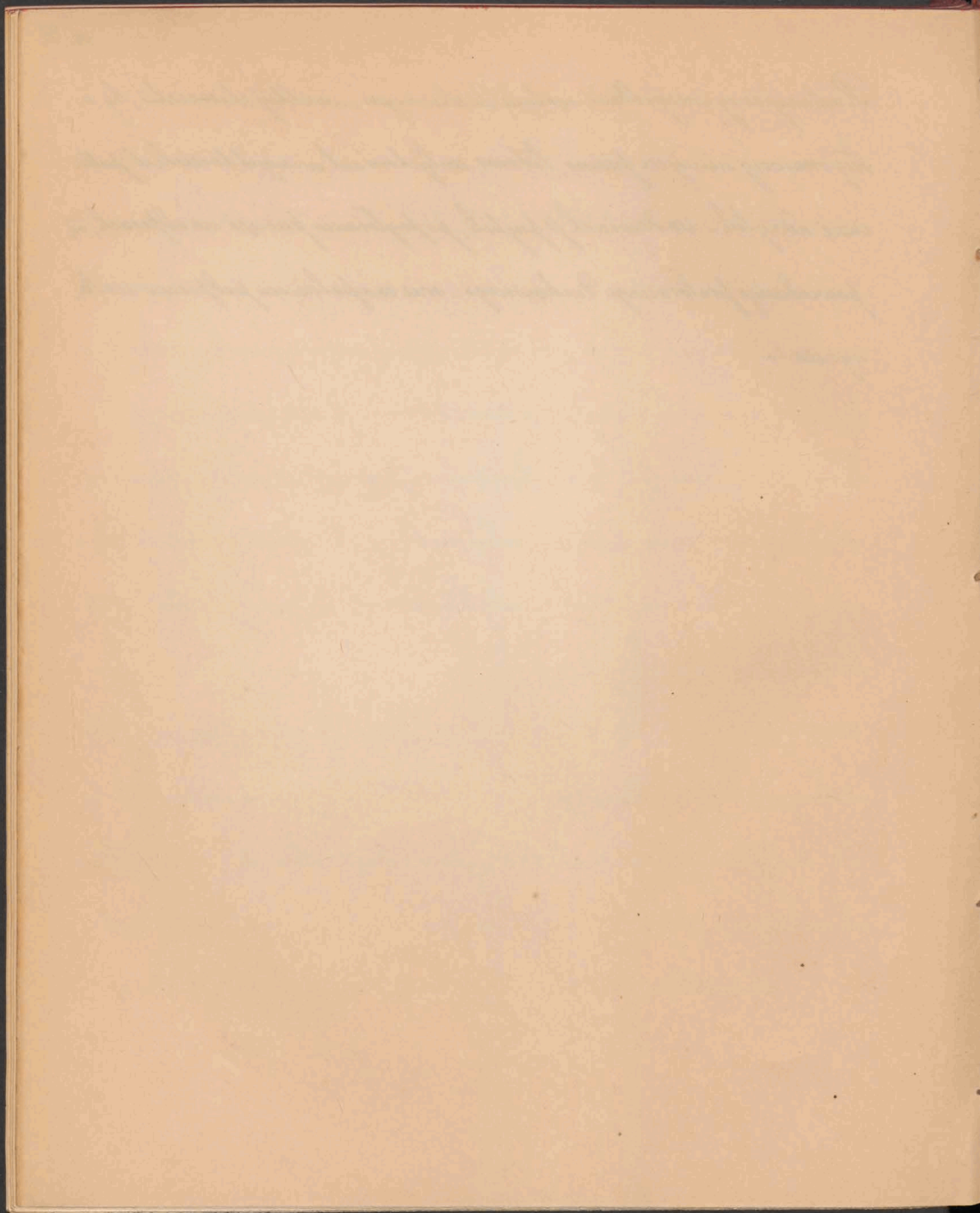
Z Maltwy tej nie będe, mogli byi waczej uwolnieniu, jed tylko przez samego pa-  
piere, chyba w razie innych takich choroby, i który jednal ucy zdrowi awary, mo-  
wou pad Maltwy te, pad paduc, - pochow awarii wsi byi mago, tyho poro comesta-  
nem, chyba i hewoni ich przyrzucis si, do sadonyi uszywienis wchawoni termu-  
w takich wacie, ciarla ich mago, byi pnieis wianis do niemi pnieis, cocej. -

Tereli wsi po uplywie tyh 24 dni, Dora i Secat, jiarure przez dni tyh tyde, w waij  
wicie, wozigwic si, Maltwy na cate pnieis, 20 leu spoiab i tary swistij -  
nie walno idprawici i nakosicistw hoiicelnych, tyho w wypadkach oob-  
no pmer prawo uszywienis egaluicouych.

Kaufishaje Dory i Secatowi, wscelnie ich dobru, klowe posiadaje taki kos-  
cioto nyuskiego - tracę przywi leje i in dalty iu wadaue, wstrzegajac so-  
bie, ze Maltwy te, moie byi abos trome poras drugi i trzeci, tak pnieischo Dory  
Secatowi jak i wryethim wespół winnyu, edy ete, mago, uicichai si, jess-  
ere do wicplynych kas i wadkon, wicthy trowanis ich w bledwie i wawardiatoi  
ci. -

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

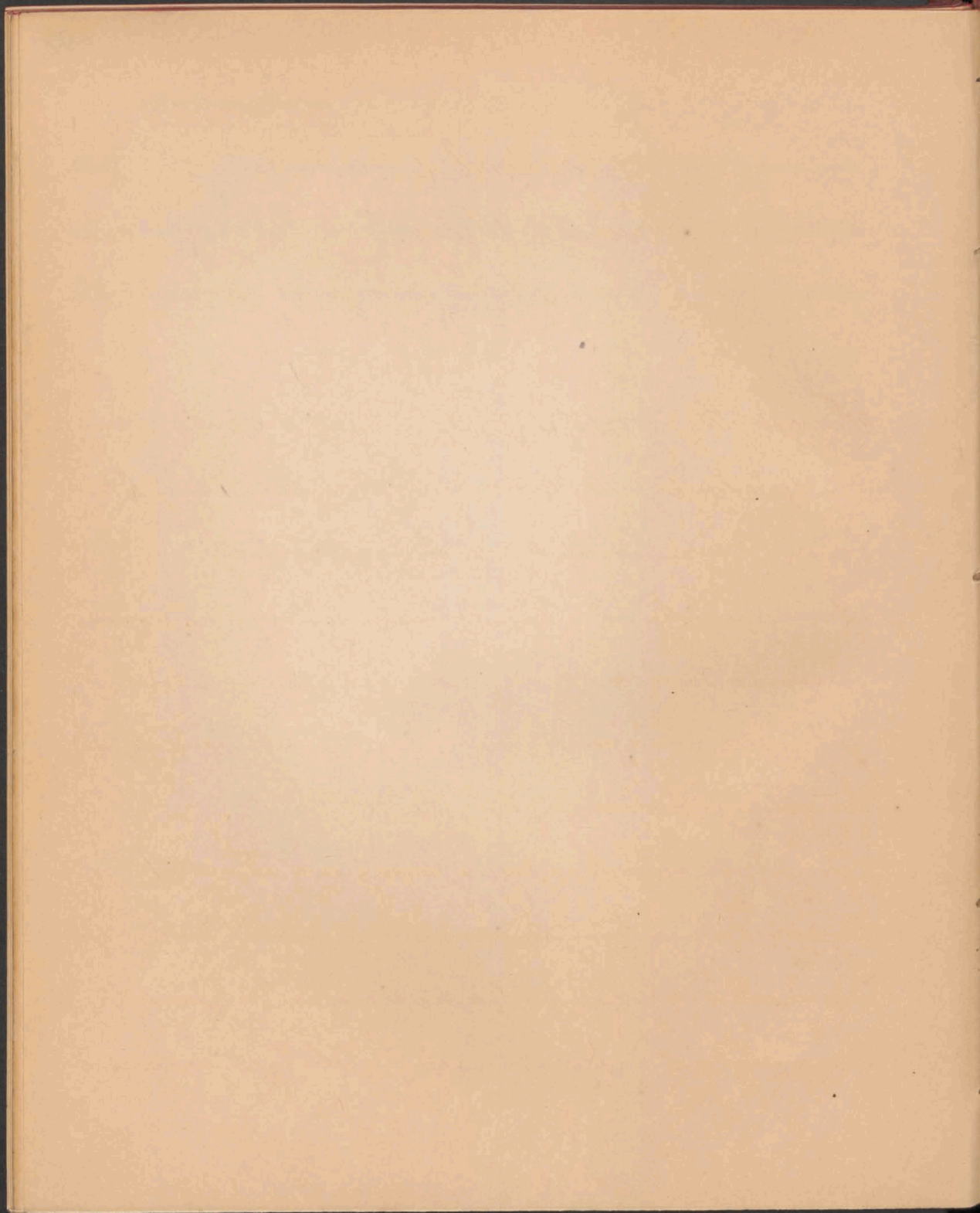
Procharujemy wszystkie osłabi Duchownym, wszelkiej chciwości, by o-  
stry mawasy więcej pismo, takowe certyfikaty w wszystkich publi-  
cnie adretykali i sta drzwiach je przybili, po przytoczeniu pieczęci na adpisach, od  
powiadającego imienia Duchownego - oraz zaopatrzenia podpisem uka-  
zywa. -



Abstract of the ...  
... ..

The ... ..  
... ..  
... ..  
... ..  
... ..  
... ..  
... ..  
... ..

... ..  
... ..  
... ..  
... ..  
... ..



Foxdrial II.

Pruceie Włotuy.

Pruceie Włotuy, tak urosaj, tak powiększaj się Republika, tej potęgi  
i powagi co Prus pojąłeto Weneche, iadivito, a sasasa i ratrowito au-  
hausdorin i rezidentoir abych mocarstw przy Stolicy Świętej.

Margrabia di Castiglione, ambasador cesarski, czy uważa, iż tego wyua-  
gata sprawa cesarska, czy też, iż jego rolegte dobra leiały na granicy państwa we-  
neckiego, zaś iż salid parastawicuisa Pawłowi V, o wstrzymanie się, przed  
tym ostatczuyem krokiem.

Papier jednaki, nie wiele us padać powady, swraca uwagi.

Pozpewerali jedni, iż to spowady, iż remonstracye pochodziły z motu propri-  
o ambasadora, drudzy zaś, a tych było więcej, iż nawet zgęły pochodziły z  
samego Wiednia, że nie aduioły by wiele więcej skutku, gdyż wiadomemu



190

T  
proszę by było jego wpływu i pośrednictwa celem

było papierowi, że cesarz bez jego zawilżania na Węgrych w wojnie z Turcyą, patrze  
 bowat papieża Polity Swiętej, a nie lepiej w stanie stawienia jakichkolwiek przedst  
 Tak to się stało.

Castiglione przestął osobnego kuryera do Wiednia, i dając sprawę, co się stało, stry-  
 mał jednal ad sprawę, ad urechtno czego na dworze wiedeński, kancelera Pra-  
 nera - ostatecz i tak Wawecyancowi, nie dęktuemu.

Tak samo uczynił au kassador Henryka II króla francuzkiego, D'Alincourt  
 On został przez papieża tak samo przyjęty. Odpowiadając mu, że D'Alincourt  
 że król we wzięty ambassador i acyju tu paucou seccalorum republiki weueckij dzie  
 rowai powinnu i jnehou ai ich, i powinnuosi, tychże jst postawieństwo na Ho-  
 liu Apostolskij. D'Alincourt również, wraz z papieżem, odpowiedni, przest  
 natychmiast do Paryża, opis Daltady nasytych wypadkoi. -

Lwiż temu na powo powadzeniu, oswiadał, że sekret kicycia Sabaudz he-  
 go - Arabia di Veria, Wgaję dacie sporachoi moimoi unuciezis kwestji  
 spornych.

Papier Veri oswiadył, że sekret kicycia jest, wplynuj na swat i do postawieństwa

1 gdy ochota i gniew

przywrócić. Później, w 1790 roku, postanowiono "urządzić w ogólnym państwie" -  
 tych księstw i ziem.

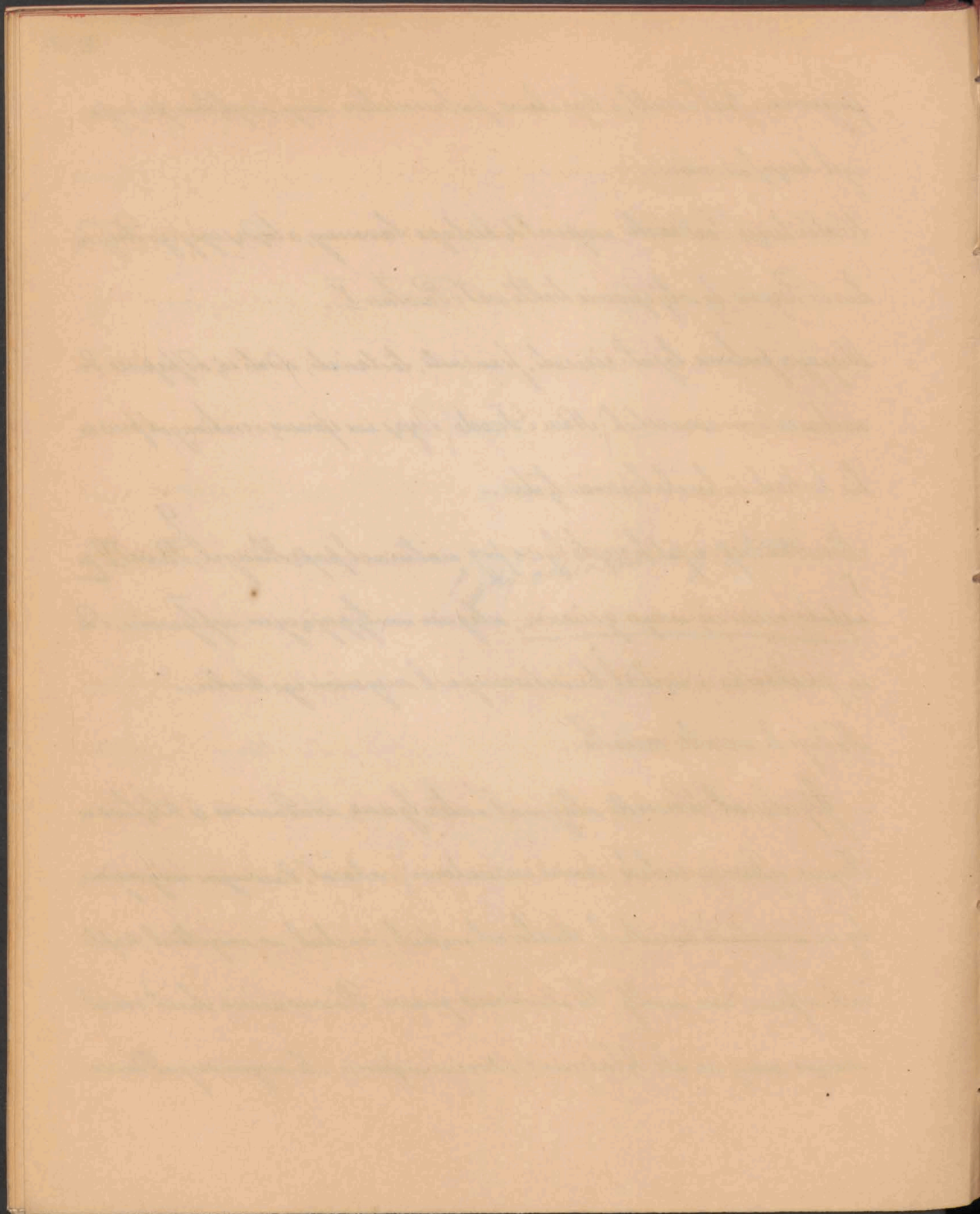
Wielki księstwo Toskańskie, uległ do księcia Salsomaggi, a królowi jego Fryderyka  
 w Prusii, by w tej sprawie traktował z Pawłem I.

Wszystkie państwa, to jest: cesarskie, francuskie, toskańskie, uległy, a papieża do  
 ambasadorów weneckich (Nani i Quodo) odają im sprawy o rabinach pruskiej  
 i o królowi i o królowi Tyberii.

Między nami, to jest to, co było między przy naturalnych papieżach, Paweł VI po  
 uspokojeniu się swego gwiezda, slegnie mitygującego w ogólnym, i da  
 się, przekazać o innych karcach i o jego królu.

Nadaje się w sprawie salsomaggi.

- Gdy Szwecja Weneckie otrzymała z rąk króla, wiadomości o królu w  
 Prusii ogłoszone, co było warunkowo, o rabinach, Paweł VI wysłał,  
 by we wszystkich krajach, krajach meksykańskich i innych, we wszystkich kapli-  
 cach odprawiano modły, na dworcu gwiezda. Nowoocześnie Szwecja oddat  
 naruszenie na cele dobroczynne i sprawie w sprawie. Co czyniono w Prusii



iz sprawa publiczna. Inwalid Rady, by on trzymał swego, adwocata lub pa-  
stantawicis ambasady onim weueckich w Dyplomie.

Pomaike były i dacie. Jedni utrzymywali, iż po domu acygu a francie, przed się powo-  
nieu mieli swego reprezentanta, drudzy, iż adwocata go, utrudzi jui uwolnić z  
kleszcie, jeżeli on w ogóle jurece byłby to moroburcu. Uchwalono więc drogę po-  
średnią, jęzi ca skocna radawia, a to w ten sposób, iż postanowiono adwocata po-  
sta nadworskiego, Jęzię Etyu Dawis, veruawia układowi i skwestjach spornych, a  
poroutawia wyorszynego ambasadora | Nani | do spraw będących jurece w Loku  
i adwocata go do piwo w samej antatencioni: -

Sauel postanowit również, po informowai pastu angielskiego w  
Wenecyi, i swego reprezentanta w Londynie | Gregorio Primaci | by sawiada  
mil u swej strony króla Jakuba I, o ten co saisto: -

Ambasador Angielski w Wenecyi, Henryk Wotton, <sup>2</sup> gdy go sawiadaucio

<sup>1</sup> Labacryi pnypiay. Gregorio Primaci.

<sup>2</sup> Labacryi pnypiay. Henryk Wotton.

Topelnicus  
f. rotundus

affigalioie o całej publicznej sprawie, Polikatus, Suawozi ucyet zymio-  
 he, i tak pocię go pocię formow aco, gdy uici postawie i rezjdenci, ju dawno  
 o całej sprawie więdy. Co ozi do pretensyi Paola T, uowia, iż te najuypletniej  
 se, nie urasaduione, i iż one w trawzja w atybykuje nędon iioieckiel kuzięt.

- Wieby supaliwz mowiliyru sorachou, lub sauię pokojecię ludrois w-  
 swem paistwie, Suat najurowiej sabronit uuyethis pratorinyę ogro-  
 madcię, pstatou, nauuictou, probascrou et, et, orgarawie kito lub tr-  
 ue papieskiego, cy to saubacy w koiuile, cy to sa pomocz, cy to sa pomocz, orde-  
 piacych agtasci, na dwiacl koiuicti, sborin lub kbaustorin.

Dalej agtascou, iż wuyethis ordey pnyuatię, kłoię by pociędaly kopie, psonęgu bre-  
 ue agtascou w Reynie, a datyascou pniustwa Wawickiego - se, abacou, e-  
 ranc, pad najuroowemii krasuic tathou koryzi uuyęuowej iobady.

Tak iż pocięij skerato, orchar tku Suawo, natychmiast antuchauyu wstat,  
 i „kudro pnyj, jak moieo byto byi w stauie, w tak krotkim czasie, byle eciu-  
 plary, wydrukowai i do Wawicy w prawadci.”

Opowiadania fra Paola - iż sam lud pochodził, gdzie iż, drugi padabau majidę,



Truskulek

ciauui ubogłoi i Na Seclatu i cheji bronieniu praw ajeryny wosclikuu i wadka.  
mi i sibauui, ofiaruję dalki pićciajue, na ubrojenia, i rąpiuję si, jako ochot-  
licy do obrony krajowj: -

- Nadzwyczajny pout Pietro Duodo, Lyuwarau obymat korap wteany d, -  
wduui 17 legoi miaszja, poleceuu Seclatu do powrotu.

Udat si, wiez do Paula I ua audyencye, joiqualice. Na tyje piwi adoyt papie-  
wi, ze choro nie powiodło mu si, rychai adrocenia wruceniu Włotuy, i Na Dalki  
Ducyjego obadania adprawiedi uwego Proku - Seclat uwaria jego abecuu i w -  
Rzymie, za slytencu, i adwaktjgo najimowaciej poradę, roklasuję powrot do  
Wenecyi: -

Papies joiqual go kilka ijerliu eui slowy, Dodaję, ze sprawa klery pal jest papies  
jest sprawa bozka, ze postajil jãk mu sumienice nakazywalo postajii, ze ponie-  
mo sucozaj Włotuy, bozka jãk ojciec swe drwisie, Repabliki S<sup>te</sup> Marka, wyusa-  
gai jednak musi ad Ducyj postaw ciistwa, jak mact, ad kaidęgo paucyj, tego, bo  
to postaw ciistwa nalezy si, jemu jako Namioleci lowi Chrytuowuu. -

- Suwycuz papieski, klery ad chwili ogłoszenia w Rzymie monitorio, call

i w Salsou de uoil-

Senat dalej uctwał, by wseythie uadnywajac wyzpona, Pracia, ktie la dii  
 omus ayus wydoi opawoda breue papistiego, somas ambass aborom, postom i-  
 nery puctom obych mox arstor i kiejst, a wydyjajych w Wleccyji byly rathomaci  
 kowauc, jako tie i uoiu postom na granice wyptaw, ja kati i uylawronu, pry-  
 oryus, lykrie wydauie.

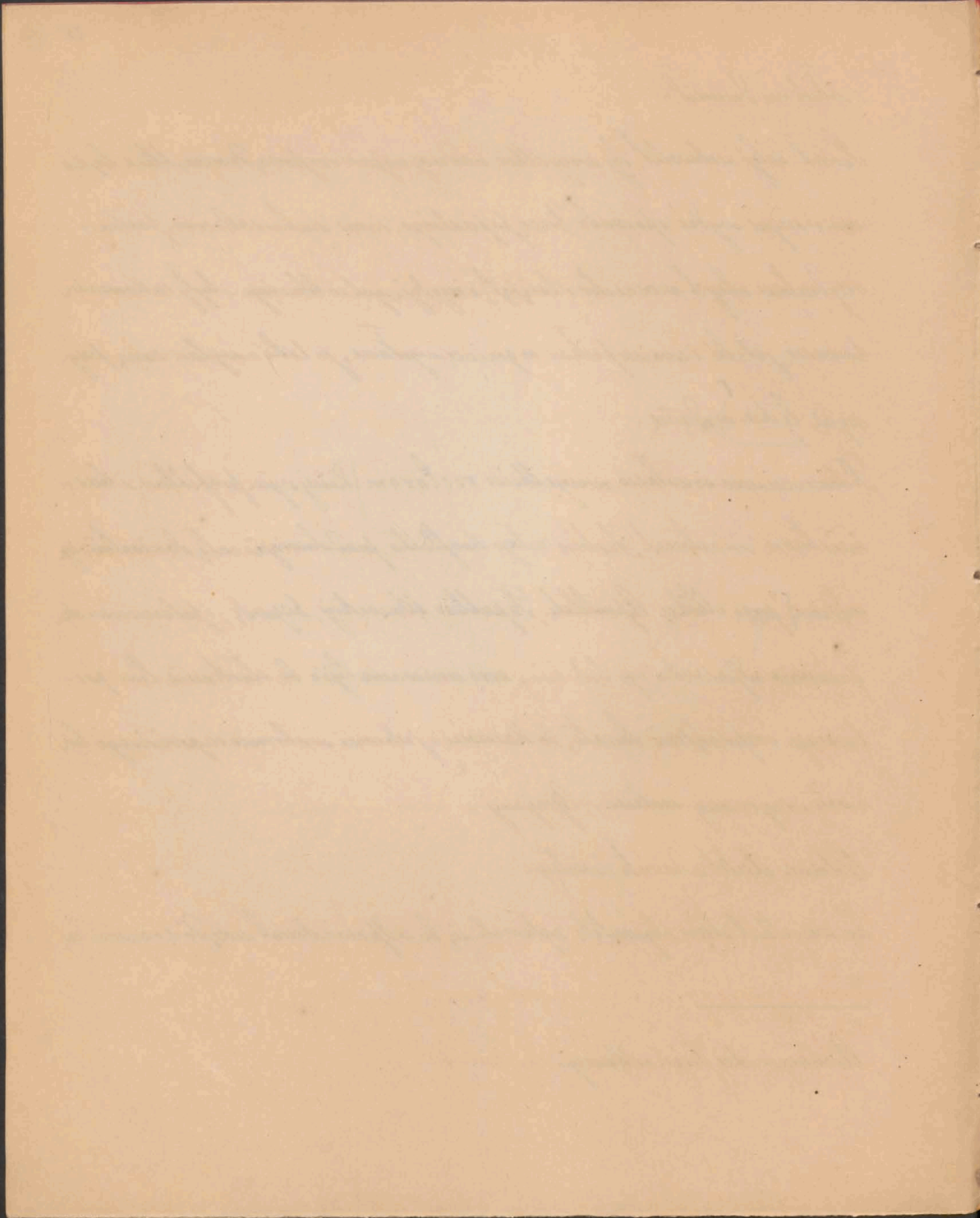
Koisocriiue zostawu wseythiu rectorom | diuicyjnyu prefektor | i bus-  
 mistrom ministerek, histoye calogo konfliktu, przedstawiajca caly bawiarstai wy-  
 nadrowy puz Slobiey Apostolske, Republike Wleccyji, wygode, i polowosciu do-  
 jaiuicis odprawiedliwego luduoi - oraz uierowanis teje do utuchawis teu gos-  
 tiuoso ego rozporozdci Senatu, do Karuoi i jeduoi w abrmie sagroionego ho-  
 noru i sagroionij waluoi Geryny.

Udeuwa skutek aduioisa iuicty.

Ze wseythick stron obywatela zafarali iij do odprawiedliuch unydon, i uicioder-

---

Archiuum dei Fran w Wleccyji.



miśliwici praktywał w Szwecji Seruiloni. (Publisyca Agromadzeia był  
Bernardino Senese, który pierwotnie sowaici, był praktycy Agromade-  
ia w Paryżu, w chwili, gdy Seruici Francuz opusili left smuseni.

Tę w konwencie znajdowali się: Opieć eluloui Passeria,<sup>2</sup> s naczy we lte  
sreck jui s naczy egzumnici w Moskwie i w Polce (mici i fra Paole) gdy w tych tra-  
jach praktywał, jak oiconias i licsnych firm naczy praktycy.

Opieć Giovanni Barone, rodem s Weneccji, — „ celowich nad naczy srajanclericy  
i ciekawcy, wymagajacy by go o wseytliciu informowaco, srogo lcia z  
lubosie, niezrajaicy się do spraw publicynych. ”

O. Giovanni Pentes, rodem hiszpanu, „ wyprociue dla sathonnithon, w lach 2  
wacnych kwestyach smicenia, nad naczy srajanclericy i slytuy w polu, srajanclericy  
kicijy, gdy ci jego srajanclericy nie srajanclericy i w lach naczy srajanclericy  
i naczy w lach naczy srajanclericy. ) (Metyp srajanclericy  
nalcicy do naczy srajanclericy)

<sup>1</sup> Labacryi naczy srajanclericy. Bernardino Senese.

<sup>2</sup> Labacryi naczy srajanclericy. eluloui Passeria.

Γι' υμᾶς εἰς ἡμετέρας  
ἐν τῷ ἁλίῳ ἰσχυρῶς ἡμεῖς ἐπιμενησόμεθα, ἵνα ἡμεῖς

ἡμεῖς

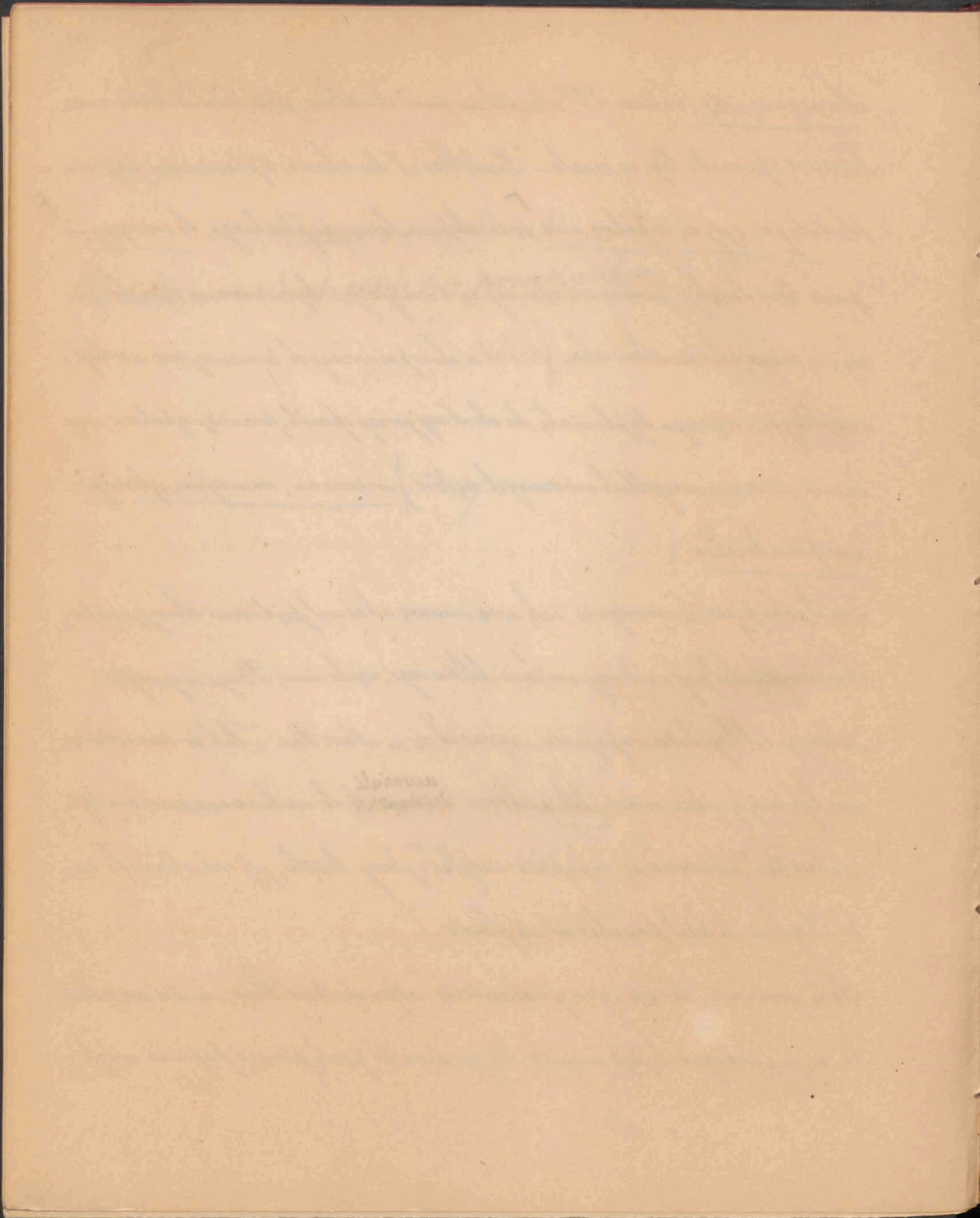
Nuncyus waz, Papiero 28<sup>te</sup> stawil si przed suatow, gdzie udat ~~arcthi~~ i mar-  
 tycie i powadu tego co sauto. - Przed Madat suatow, i pawiniu papiero-  
 wi udat jci, i gdy si w pokorze udat przed stopnie bronu papiero kiego, Lo on regy, i  
 quieu dyca swietego, wobec ich spruchy i i mmijory, i ludie moica paji do zgo-  
 dy, la nadawolciu stron obu, (Widai u stowpawczych, i mmijure sui luy-  
 sreczylwuy i mmijure dyplomate, lo obrat naj gorazy spoiob, prawdy o pokore, naj  
 Inuicijoreuu, u weryethik iu cecuych or, d'oi.) incciu au, mmijure, of acyji -  
sue posie ductivo.

Fra Paolo pise, i mmijure, caly swa mowu abarwit jz lueui stowu, ni po-  
 skawiaczyl stodyry i adocyj m'oisie l'elis'niego, cyple imie Boga wyzywajz.

„Mowiz o Chyztusie i o papieru, wyradit i z „Nasr Pau“ - tak ie nie wiado-  
 mo bylo nigdy, skiu mowit, tak i abocxi <sup>uwarali</sup> ~~uwarali~~ lo sabur ceciu, i g dy-

„Nasr Pau“ aduocilo i z papieru uctylat, g'owu heretu, g'ly sai aduocilo i z  
 do Chyztus, to beret poractawet na g'lowie. -

Na lz p'muowu, le d'oz, „raccij kasaciuieu“ odpawiedniai Pais: i uie ma celowic  
 ka, co, jny odowycu le d'oz unyile, by pochwalat pasty p'icnie papiero wogly -





dem Republiki Weneckiej, nawse nakłócaj i wiercuj koinstawi rymskie  
mu.

Ustawiać się dalej, iż papier wytyłchaj nawse wie chwał nad nuyorajnego -  
poła Republiki, który miał paleccie, wytyłmaccyji rapetywacie nad  
weneckiego, precionie nucąj mu wraucian, wie jako solwan breuau eche  
mu uicijjenu. Le papier wie wchodzi wcale w przyoryny oporu Senatu, przy  
oryny, które urucąj, na sturuc wytyłthie paucitwa chmiesicicichie, o jicli sie,  
ich wie uwoglydci, jakie, iż, wryny i nadem republiki i postawie, chatecny  
apoi wryu agaucionu Staliy Apostolskiej, co oczywicie ha ten wie, kury icho.  
Dzie Duchow icicistwa i sprawac koinsta, wytylyie.

Republika wprawdzie powstanie wierne, cior, koinsta, ale rónicci bro-  
nici będąc wrych praw i intereson, a ten samemu brónci będąc w spokoju, któ-  
ry papier, obecnie tak gróncie sakthist.

Nucyur, wytyłchawry kicajo-dry, bardzo wicible si i Póde, porigust-  
a opurucąj, sak sakidat by Senat uduwry i, na narad, iuc, odpa-  
wici mu pucelat.

↑ i Karida została na drugiej odpowiedzi  
za przewidywane

f uwaga  
gi

Do ośmciu dniach przestał muncyurowi Szwajcercy, mać, doij -  
jako adwokat.

Następnego wezwany został, między doij, a Muncyurami, trzmi sauce ty  
saucy. Obie strony ostregają, iż przed skutkami uporu, <sup>↑</sup> dwie strony swob-  
je, na ułbie następnym i przewidziewane nieuczynię.

Muncyur wezwany upokorzona iż, Szwajca, Szwajca i sądo, noćm przysta  
pi do jakichkolwiek ułbów, wójcicia ogłoszonego brewe.

Paul V strygnawry wiadomości o wrażeniu, jakie brewe na ludności  
weueckij uczyniło, lo jest, iż ludność postanowiło zastanowi iż, bez-  
względnie do wszelkich rozporządzeń Szwajca, uwagi, iż tćm braci-  
honoru i interesu państwa - postanowił adwokat muncyura i Weue-  
cy, jako nie mogącego poradzić nadal na swem stanowisku, bez użycia  
powadki Nijm Republiki, a wreszcie dnia 6 Maja, polecił tej kuzpaci  
Soauy, by udał się do ambasadora republiki Weueckij, Nani, i oświadc-  
zeniem, iż papier jego polecił przy Nijm Republiki, za slytercy i nie-  
ustawicy, oraz iż poleca ambasadorowi, by „mitogo ee swilk” w mian

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

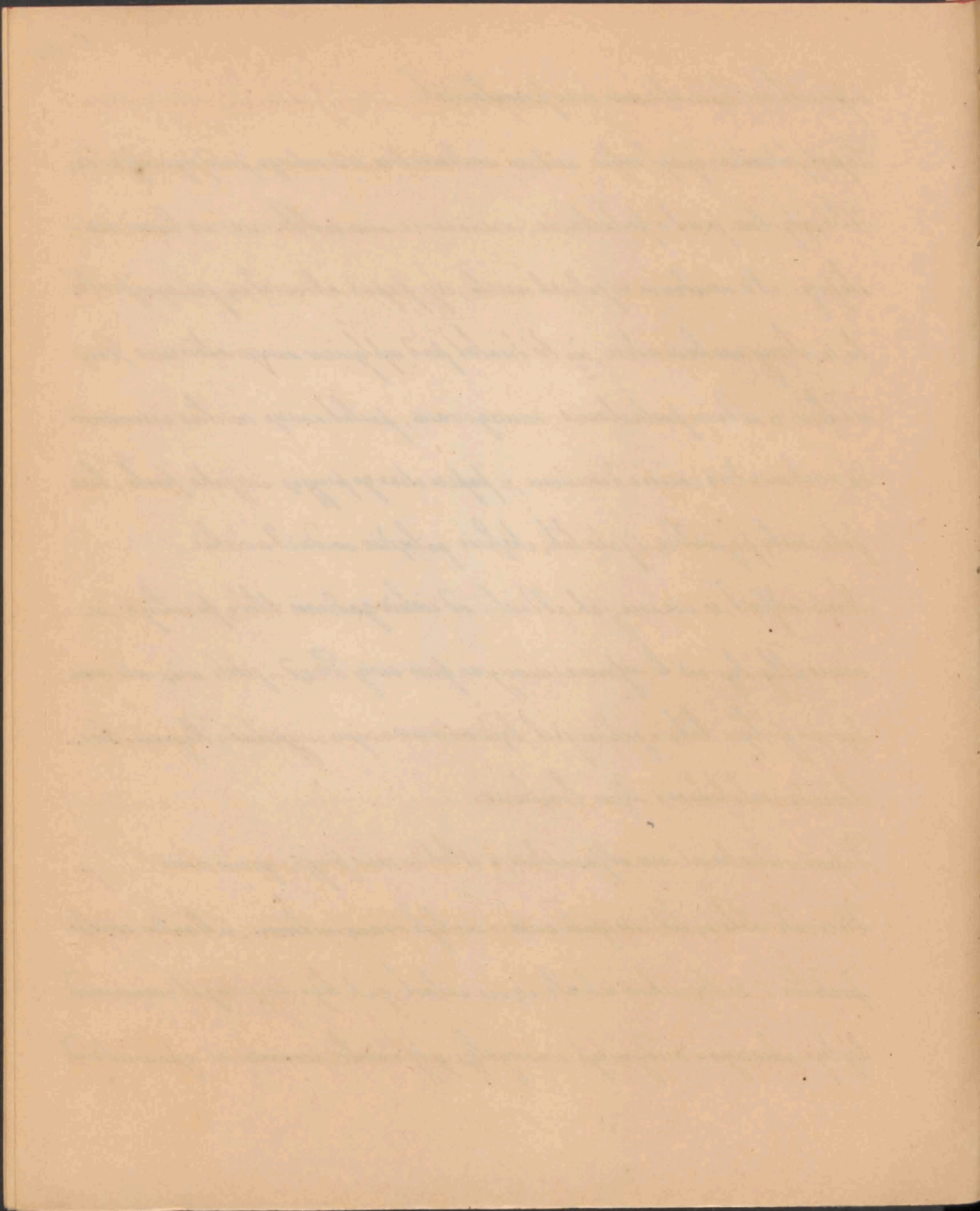
i państwie hojnielemu nie porostawit.

Papier jednalie, iżysyt solie, widzieli ambasadora Muscekiego, przed jego ad jednalie  
 Totli, gdy Nawi pravit o postuchaciu, narucrowe suo zostalo raras na dieci wa-  
 stepny. Nie wiadomo co jednalie sauto, czy papier obawiat iż, jakiego protu-  
 tu ce strony ambasadora, czy to iż wiatat jad wplywem swego otoczenia, Papi-  
 na tuu, iż w dniu postuchaciu, saurego raru, postat swego ministra ceremonii  
 do ambasadora, i iż ad eruciuu, iż papieri chce go przyjci iż jako pauto, lecz  
 jak owo prywatus, i jako tak, cheflie go ledie widnat uiciele.

Nawi adpart, iż nie wie jak aducili ad uiciele godnowi stori, piactujc, iż  
 musiatly byi na to z paw aruciuu pmer swij Prawd - jezeli wic nie mie-  
 byi przyjetyu, takiu jakiu jest, ledie smurauyu ucyjechai z Prymu, bez  
 storiuie erolo bichoiu Gju Swigleuu.

Papier snon herat mu adpawiedci, i w takiu rari prujci go nie moie.

Prer cato italo siż tak uic epadnacie i uic lyfo snau, mihomu, iż bardo wiela  
 protalon i dactaj uicoiu ubrato siż na salach, iż ch tego ucyuagat ceremonii,  
 by byi obecnyu audyencyi uroczytly; gdy ministri ceremonii opawiednat



co sądzi, i że ambasador Nami postanowił całychmiał Regu opisać  
 sąpytali się obecni, czy mogą, odprowadzić ambasadora weneckiego aż  
 do braku miasta - miasto ceremonii odpowiedział, że według jego oświ-  
 stego dawa, daje mu się, że nie wypadła by coś podobnego uczynili, bo było  
 było demonstracye, przeciw Ajac Swiętym.

Powinno tego jednak, wszystkie narady obecnych, a w tym uwadaciu-  
 nych o nagłym wyjściu, spolecznie byli, postanowili przed patac au-  
 ambasadora, by stał się odprowadzić go, aż do miasta.

Niektórzy prabali powzięli uwagę, do tego stopnia, że postanowili so-  
 kiscie patac Nami, odprowadzić. Między innymi uczynił to nowo sm'au-  
 wany prabat hr. Jan Paulara - a więc obowiązany do odniecia swi-  
 wroglu papieru, i mogący się sparciewać wielkich dostojnic - lew-  
 powiewi pierwiej wyjechał - za wstawieniem się papiecia - u Senatu Repu-  
 bliki Weneckiej - uwolnienie swego brata Amibala - uwaga i wreszcie spot-

<sup>1</sup> Ale nie wiadomo o czego został uwolniony, czy Nami, czy fro Paolo w regulacji in paraj

Г 645



wiad tylko wuj obawiać i uprząc się w diegrosi, adonje, hold ad  
jei majjencu ambasadorowi. -

Odjechał wuj ambasador Nawi, w obieraniu srafiancieu, gdzie oprócz ka-  
cał wosyctkich dostajuchoi koiuio ta, pnytaury ta ei, ocaliicie słaekte nyu-  
sha i patrycyat mijski. Byłto pochód pro wie tyumufaluy "piere frata  
alo.

Papier, narajubie postat ambasadorowi, puthownika o kompaciji, wuj  
sha, by jako stras honorowa Kouwajawato postat as do granic fadictwa ko-  
cieluego. Puthownik do piero w miasteczku Foligno dosi quet ambasa-  
dora. Pouciu co lidnego i tak jis obieranie, Nawi pnyjat utuzi puthow-  
nika, lez po paru godzinach, padis, howawory mu i prowar ley Agre Swi-  
teuu wyjoscit jzo w diegrosi na serreryt Soucauy, adonawit Kouwaj o po-  
wroteu do Kryuu.

Tezto padriy adlyto ei srecylywie, Nawi lezaj wrecydie witalnyu w  
pnyjidie upnyjuie i naleriuui honorauu, tak pner wstawe papuskie  
jako ter i pner ludrosi. -

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

- Rada Diecezji sauerwals powtornie do uelice wysyłał prelatów -  
 konwentów, w Wenecyi i; najdziejnych i proboszczów parafii, oświadczając  
 im, że wota jest Króla, by Mice Święte i uadal adprawianemu trybun, jako-  
 ter, że uabrawia i; Duchownym, opuszczenia trybunum Republiki, kes spe-  
 cyalnego uerwolecia Senatu na wyjazd.

Taki postawo wiono, że trybun Duchownym który porostaw, zapawia Króla  
 swoją protekcją, i; że, trybun ten, który chce, państwo opuszcza, nie wol-  
 no uabierać pniemio ten hościelny ch, jakij kalwick by on trybun wartoi  
 Kowiczi uakarano, że w razie gęsty prelatów, proboszczowie, i; w ogóle  
 osoby do stanu Duchownego należą, „alymaty, jak, kalwick bej dno  
 i; ge, kes wygłdnie jakij treści, pisma z Trybun, Sankow, kes ostwieracie s  
 „sateu i kes orytanie lychie, natychmiast do gęst Rady Diecezji adsta-  
 „wiali, s to pad najurowszeniu Karawii.

To samo adnosilo i; do prowincyi, le ter adpawiednie władze sauer

---

1.  
 Archivum dei Frari. Propona, decia Rady Diecezji.

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

o ten rozporządzeniu wiadomościem zastępy, Na malychmiastowego za-  
stosowania się. -

Na ten samemu podobieciu radou, czy dai, a w danyu razie, jakiej-  
kiesi, odpowiedi us breve.

Byli tacy, co proponowali, by Sewat w uporob, apelacyi "odpowie-  
dnia, jak to dawniej w podobnych wypadkach bylo w zarysaju, cho-  
ciaż papieze Pius II, Sixtus III, Julius II robiliu breve i bulla,  
"in cana Domini" "polepali podobne apelacye.

Inowizyto jednal dawie kilku mejsior, wychodzących z nasady, i apello-  
wai moine tylko spawoda, nie sprawiedliwosci sędu "to atady wyjszij  
w tym wypadku jednakie, aei wstady wyjszij, aei nirszij nie ma, ko-  
Sewat walnego państwa, równo ei, kaidemu paucy, a wiec i  
papiesowi; ten samemu nie moie byi mowg s, "sądzie" ko Republice  
jest sędem Na siebie samy.

Na tego to wielkę zgodności, uchwaloco napisai do fratator ko, co jii  
raz oswiadczył Dois o moni torio. Tak ei, Li Sals. Wlaci unygu id.

T  
F. 205

X pomyśkai dla stusnych powodow postepowania  
Senatu

↑ wiec sic breve to

+ wydane

↓ mozgce synradzie

26 Maja, wygarni, a list ten miał być wydrukowany i na miękach  
publicznych ogłoszony i po rogach ulic, walepienym - miły więcej con-  
stypuje:

Posła do wiadomości Państwa, iż dnia 17 kwietnia ogłoszono „piorun-  
jące” breve w Prynzie.

Breve to wymiarowo przeciwko Państwu, Secesji i państwu catemu.

Ponieważ Państwo ma powierzone sobie prawo nadzoru nad spochujem w państwie  
i zapewnienia postępu cięstwa państwa Państwa, jako głośno wemur naczelnio-  
wi Republiki - „protestuje więc wobec Boga i przed całym światem, iż  
„nie zaudkał najniższego iradka, by ścisnąć powagę skutku do jego po-  
„stępowania, wyłączeni rostały i romu anatom Le jednak Seces  
całat, mazy głuche uwaga ugłowa breve, ber naj niższej pad sta  
wy i lajalności, i speciwno sig sasa Don, Puma, Ojcom Kościół i Ke  
nowom - na urząd, władcy świeckij strymauj pru kie je je swali Bo  
ga, pru ciade wolności państwa i ia igormau powro echue i pa wadecu  
do nau po ho je nia unyt on pad du aych i aly wa te li - ie scyt au su -

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*



mieniem moim swarai breve to sa nie sprawiedliwe, nie ugruntowane -  
ale nawet sa nie warne, sa nie lyble. |

Wpadkach wypadkach - pisze dalej Doria - tak samo krzyz to pramij sy-  
jak i Republiki jui postepowali opacniej, gdy szliat smiejosci -  
wstalo, nadaw, joner Boga. |

Spodziewa sie, wiec Doria, sie pretaci postepie, wiektug tych samych prachonai  
stetaj wyprawo wych, ie ledz, Dalej adfr awiala naboriistwa, temu samemu -  
przyerwia sie do wsmacucic waly watek ach republiki Wenecyji woi-  
cy sie wietaj, ktori, ad powrothu is tucicis tego prachitwa, byli sui wierci. -

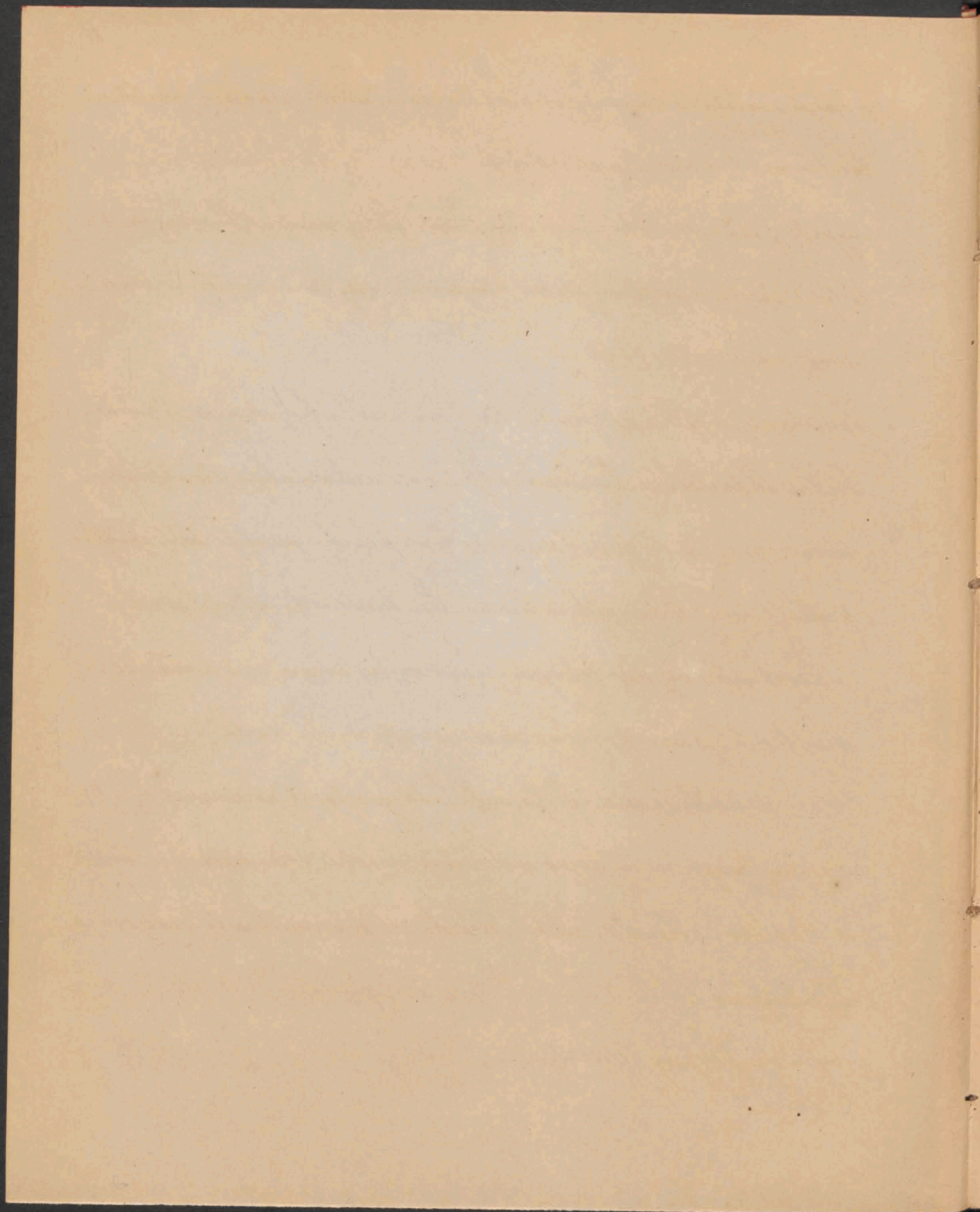
"Zdemysto sie, nacz arcy-nabawcu - pisze Fra Paolo - a mianowicie, gdy mu

"eguar dnia 8<sup>te</sup> powracat z palacu Doria, gdzie rzadat powolencie do wyjazdu z

"Wenecyi, sznal na drzwiach koiscia S<sup>te</sup> Franciszka, ledzatego obah jigo pato-

"cu, przylepione, powyiera, aderwu Dory do narodu. "Nie wiem co fra Paolo -  
wtem skiegu skobierowoi, widzial tak nabawcu, a nawet arcy-nabawcu. |

Wapucyji i Theatryji, nie mieli nauciarz, opuszczenia Wenecyi, przy-  
najmuicij, tak lyto moimie szdrii niek postepowawic, gdy nawet, gdy ogto-



nowemu zostalo w Trymie monitorio, ojechali na narade, prelatow  
 klasztorow i prowincyi weueckij, do Weuecy, by zastawowii sz, co krysiu  
 wypadu, i uchwalili, i poniewaz spór pomiędzy Trymsem a Weuecy, wcho-  
 dzi tylko o sprawy swieckie, nie zaś o dogmaty wiary, oni na niczemu powstai  
 mogą. -

Te, uchwal, roztali po swych klasztorach - wkrótce jednaki przysewt-  
 rochar od prelatow i Trymsem, by sz gotawali do wyjazdu. Wtedy sz  
 oświadczył, iż szat, pad, Kard, imierci "obronie" iu opuszczenia kraju Re-  
 publiki, i aieki szwie mied. doprowadzi do skutku, musii przytzi ich pro-  
 wincyat, ktory wyszai sam jeden, tylko mozi powożeni potrzebne.

Wszystko to rohkono, by wyszai na eraię i sprowadzi i wotaly.

Wreszcie i miezili odauie, o to spawadu, o ktorym bydzie po niżej. -

-Teraię, po ogłoszeniu brewe w Trymie, wyszali do papieia Grga Achilla-  
 sa Jagliariki, siewu i Padroy, a celowka ich kamocente w Weuecy, i sa.

~~Sobaczyi przypisy. Treastyi.~~

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

pytaniem, co kryzys mają, poddawając, że ich stanem jest, by powstać w  
Wenecji i w państwie, temu bardzo przydatni są, że mogą interesować pa-  
piera, a więc opuszczenie sejmowanego miejsca.

Rada Diecezji, wydała tym razem, w tym przytoczonej odpowiedzi.  
Serwici więc, nie mając żadnych obywateli i interesów papieru, świadomy  
li gotowości postępowania, jak przed ogłoszeniem brewe, s. j. adprawianiu  
naborciastu, karani, udzielanie komuniu Swiętej i t. d.

Pauci II jednakoż innego był stanem. Wyrzucił, który przywiódł-  
roczka ułtychmiastowego wyjazdu mmyurawi, przytłak Serwiciu -  
potencje opuszczenia miasta, uważając, że ten ad Dada, wzięty, ustęgi-  
jego interesu, wywołując wracanie na massach ludności.

Serwici, o ile mogli smór, owolekali uwój wyjazd, ale ad tej chwili adpra-  
wiali tylko ciche Mero Swięte, i to przy samych, tych drzwiach Kościoła.

Tabawny podstęp przypisuje fra Paolo, Serwiciu. Oto co pisze:

„Uważali Serwici, że lepiej dać im wielkiem ubliżeniem, jeżeli oni  
„opuszczą Wenecję, a Kapucyni w tym powstają - trzeba więc było wzię

7 Reg.

Epistoli



Faint, illegible handwriting on a lined page, possibly bleed-through from the reverse side.



"Wich imieciu pnu aoiat Prot Teodor Bergamo, asyduat Pro-  
"wincyalu.

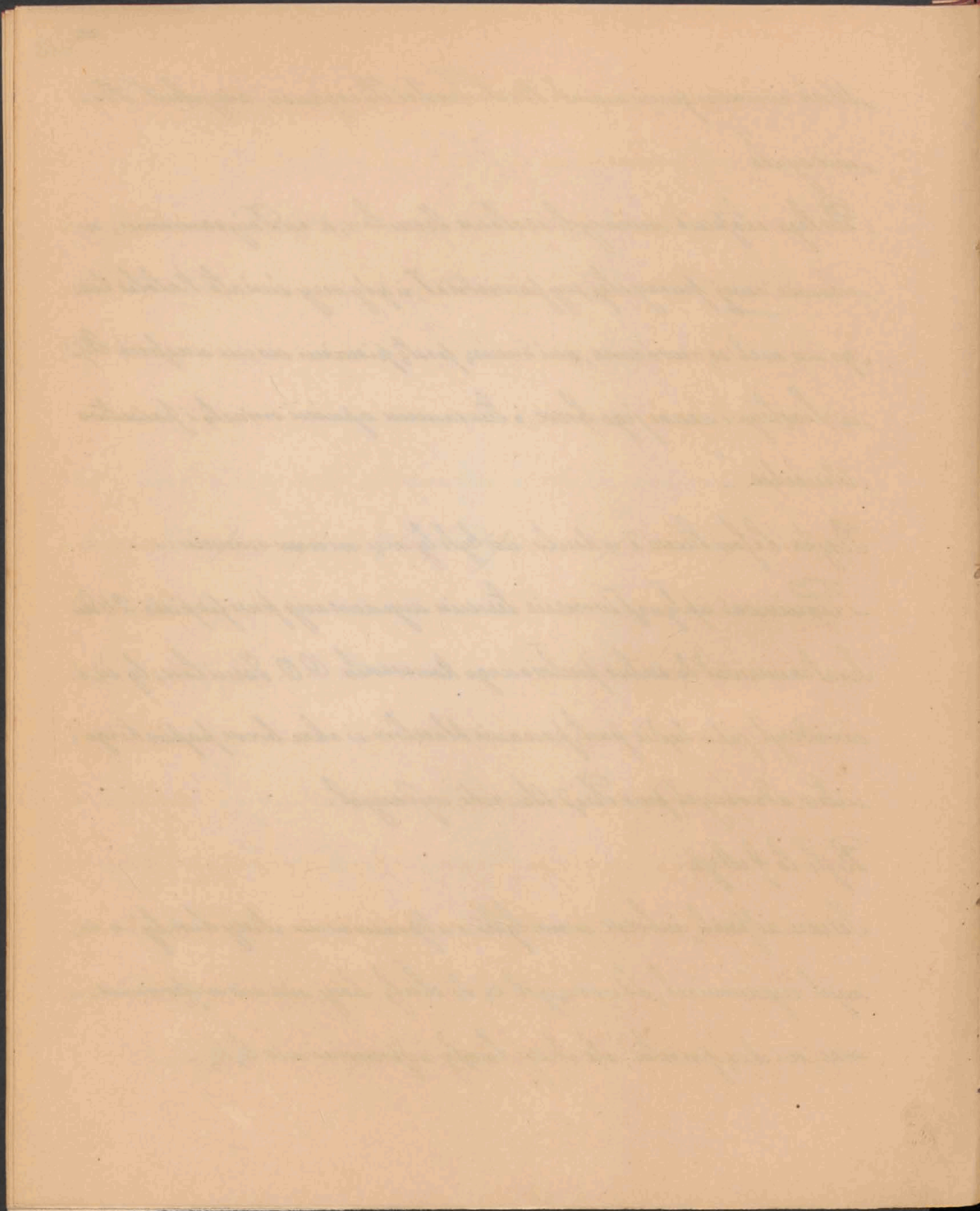
"Do tego slapnie uwierzyli w slowo Jezus Lon, i au Doy samemu, w  
"mowie swej pnuy staj, my powiedzial, i gdy very iowiato Katoliki  
"go na nich i, i wro'cone, oii mure, postę pnieciu swem uwspni Oj-  
"ca Swętego i uruai jego breve, a ten samemu opusiiii mato i paicstwo  
"Wenechie. -

Bajka Lafontaine a o huku, iia dyto ty iia, ni cemu nowem. -

- Pouiewai aplujat wrenicie Teruina wypracowacy pnu papieia 24 dni  
Senat zawerwat do siebie pneloiacego konwentu O. O. Jezus Lon, by si, o-  
sini adryt, jakic bydie postę powanie Haxton w abec breve papieiskiego i  
ustaw aduoinych pnu Wnechi, wydawnych.

Bylo to Gestaja.

Teruini adparli, i breve moioi tyho a adprawiaciu Micy Swętyj, o in-  
nych czynnosciach, aduoinych i, do stwily hoiz, nie sie wspomnie. -  
wiez, oii cheo, porostai, ak Micy Swętyj adprawiaci nie bydy. -



„Chcieli więc Seruici - młodzi fra Paolo - słuszy Rzymowi, nie narazić  
 „się, Senatowi weuścieniu, ale się to nie udało.”

Senat, gromadził się jeszcze tego samego dnia jeszcze na saradę, na którą  
 uchwalono, by Wikaryusz Patriarchatu, był delegowanym ramić  
 Rządu, do adbrania, wszelkich sekwiłon i spmłon hoćielnych, „Teru-  
 stou rai wysłai rochar natychmiastow ego opuszczenia miasta i państwa  
 Weueckiego.”

Do prefektów i burmistrzów na prowincyi, tego samego dnia został wy-  
 stany rochar o wydaleniu Seruiców i państwa, z poleceniem by się natych-  
 miast do niego sastawiali.

Seruici, dowiedziawszy się, o uchwale, dopiero co przyta crouj - „swiato-  
 „li swych adherentów do hoćiel, i tam ad nich się zgali. Dali pięćdziesiąt.  
 Uchwalili oni wespół z Kapucynami, by procesy aualie, s brzykiem  
 na przedzie, opuścić miasto, a to Na wysostawie wieżowego, na pozpół-

1.  
 Archivum dei Frari. Prato hoćiel powieści Senatu.

Testimony

stwie, wreszcie -

Tak więc, gdy wiecior na ruczył - piersi fro Paolo - a tuu samow i chwila -  
 odjarda się obliżyło, sąsiadali Terenci obla herpiersciństwo swego, stracił ton  
herpiersciństwo publicznego. Świat przychylił się do ich ryerciecia, mato iu  
 tego jednalnie było, prosili więc ambasadora Francji, by im dat również  
 swych kawaron i ambasady - Du Fresnes jednalnie, odmówił ich sąda-  
 xiu, twierdził, że nie sągare iu i adue nie herpiersciństwo, a idielowa  
 iu stró i ramiencie Senatu, jest więcej niż wy Starcaj'ca.

Ogadzanie 2<sup>go</sup> nocy | było to w Maju | kaciły obicij majaj hnyj se piessie, w  
 suwale, w Chrytluscu, miasto opuszczone - wyszli o klas toru i porzeli się  
 dai do lodu i gaudol.

Tuuy ludu przy patrzywał się ich wyjardowi, a gdy spetlicowu kawu wu-  
 la, kłój rany kaję pochód, ostalini do gaudali usadali i prosit Wikary-  
 ussa Paley archatu, o błogosławieństwo, aderwalo się, polpółstwo cate  
 „jakby jideu maj, mówięj manuceu wewechiem: Andè in mal'  
 „hora..”

7 m<sup>o</sup>is

Klasztor porostawili pustym, sakierając wszystkie w niego dano re-  
brai; w kilku z nich, znalaziono wielkie ilości popiołu popalonych  
papierach..

Naczyli księgi węgrych, a kosztownych, znalaziono języczej wiele -  
w mieście, u prywatnych ludzi, ukrytych. Na iisauach, w satach Kou-  
wentu znalaziono tylko wielkie kopyce setarue.

Wjdruj sali i nois, znalaziono w kilku srafach biblioteki, napisane, Douwiny,  
testamentu Klastorowi pms i martego arcybiskupa Andriada Molino,  
biskupa Treviso, i innych księzek sakracnych..

„W Padwie zais znalaziono - piere fra Paolo - Duch obejmujacy 18 pa-  
„sagrapon, pod tytułem: Ecclesia vere sentimentum. Pad para-  
„grafem 17. czytamy: by struch sie w karawiac, sawiele Kasai o mitoies  
„Dziec kościeln - a pod par: 3. ie przykazuje sie, byi postur nycu kościelnowi  
„i hierarchii Kościelnej ilepo wieczy, i gdy uca na hiato powie crarue,

---

Lobacryi przypisy. Molino.

1 p. 202



a ne crarue hiale, lo jiz, a nie swoim ocrou ufai nalerij. Po wnie-  
 „porostawili oni pyktaranie Na swych penci leucyary, jak majz, i, w  
 „obec iu lerdytle zachowai.”

Senat i, w hracie pnehau at, i oggory w rgle, pecu iucych sakouuic kon  
 hude, Nouicruu, i tychie cipuleya, lepdie muiata luj ranc, drone.

„Wczasach tak cigichich, jahie Republiki pnehocila, gdy i, liciye mu-

„siale i, naboiuic i, swego ludu i, spieca, nad pawage, ne reuonctn

„swego ogdu, nie mogto powolii, na warpacie reuonctnau. Po opur-

„reuiu Jeruilon i Kapucyion, Wencyji, poiz, dany spohaj, jecuce iu

„nie wartat. Wielu bylo apornych nowym orpona, drciuom Senata, a

„leu samem stoujajzych i, do wydauwego breue papieuskiego.” [Fra Paolo.]

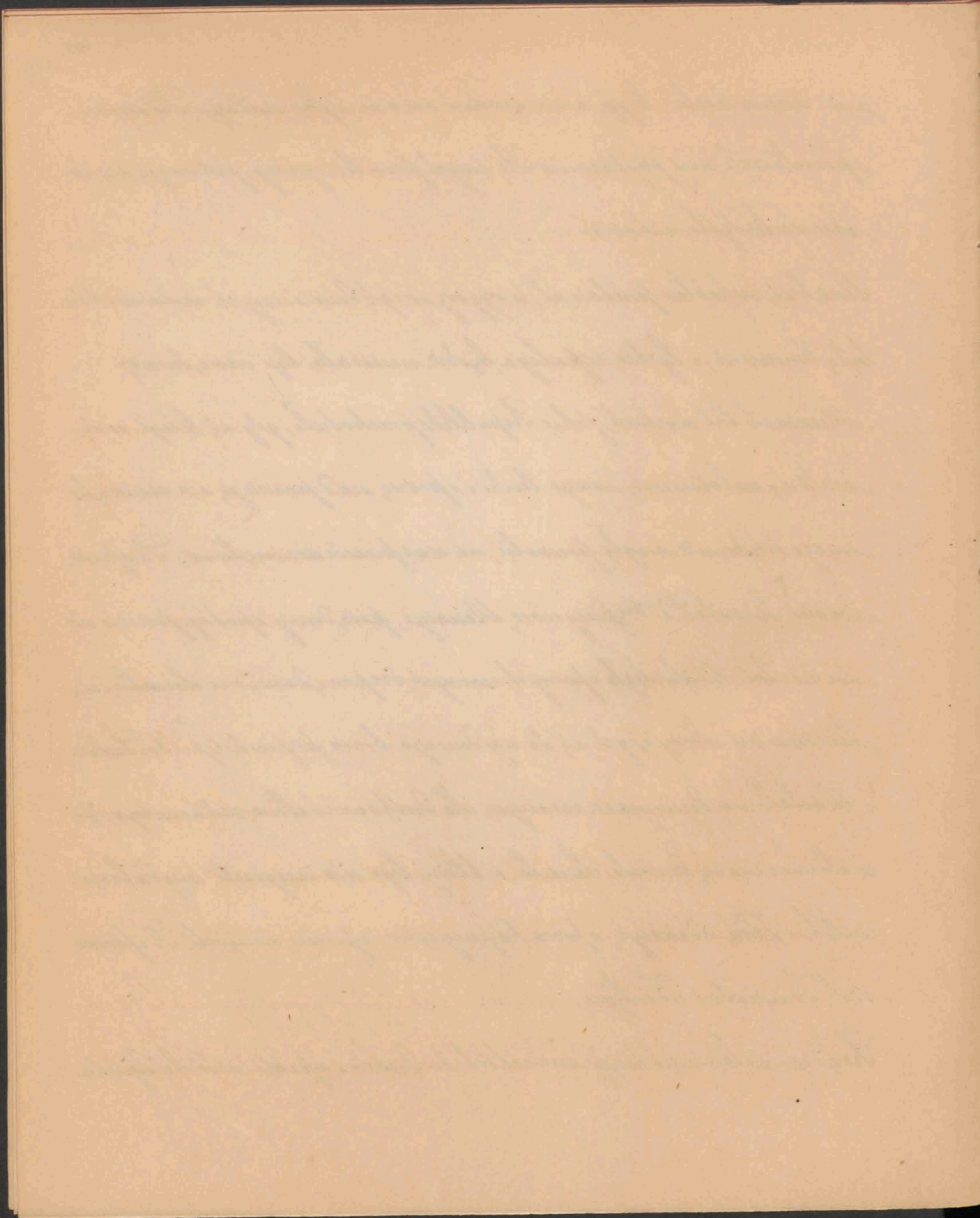
— Wostatniu duiu, naruacrouym Na Duchowic i, lwa sakouwego, do

rastosowanis i, do wali Senata, i, ktory ligo nie uczyuili, wydaleu i-

uotali. Grah Wencyji, o proci Kapucyion, spuiiu muiubi Reforma

ci S<sup>t</sup> Franciszka i Teatyci.

Prad iu ustanowit hiazij i, uicichich do Jozoru i, opieki nad ludzycu



mi klasztor newi i kościołami, które przez wydalonych opuszczone  
ostały.

Wapucyji i prowincyi Breccii i Bergamo, gdzie widyło Teruclon<sup>o</sup>  
który był ich padawca - "repeticie in aeternum postea". Osiwiadyli  
iż bowiem, iż będą, dalej Mure Swiele i wszelkie mahorocistwo adpra-  
wici, na brewe papieskie nie zwracają uwagi, wychodzą z zasady  
[jak wielu zrestę duchownych, w tej kwestyi czyniło], iż spory między Rey-  
nem a Wenecyą, mają przysygnąć w sprawie wieściach powstały.

Cierpieli oni zaś tylko pod moralnemi karami i groźbami Rzymu, przed  
któremi bronił ich zrestę wyznawców w ciężej pisemnem i oszczerczościami  
mi, które ich uczeni - a miały wskazać do dwóch prowincyj i kilku bardzo  
rozumnym i ostrym - w odpowiedzi Kościoła Apostolskiego, ustalili  
- gdyż pod względem materialnem, byli silni i szlachetnie przez Król  
Wenecki, więcej wapięty.

Wapucyji, również wprawy, na wrot Teruclon<sup>o</sup>, procesy gwałtowne i kły-  
ciami, miało opisać - bez Sicut tenem, stauowero się, spmciwiti. -

Ты слышишь

Фон

Трехдверных

Odprawili więc w cześniej roku Muz, Święte, spoiyli weryethie Hattze  
 o najdziej, se się w koiiciele - jednal bto gortawicinstwa<sup>a</sup> po Muz, obecaym  
 nie dali.

Takie i oni indielali ino<sup>u</sup> bly<sup>u</sup> cze swaiem penitenciam, Po nastosawa  
 nie się w ogł<sup>u</sup> pen in bly<sup>u</sup> bto. powiewas jednal wyjad nast<sup>u</sup> pit bly<sup>u</sup>  
 nagle, nie mogli się więc u sobe, dostatecznie poroumniei, by ino<sup>r</sup> trubegi  
 hasiego o Ajioir, byty rowno bormi<sup>u</sup> se i padabue truisie, i ino<sup>r</sup> trubey a  
 mi Teruitoris - dla tego się; haida mia<sup>r</sup> czech, acobistego zapatry uawia  
 się, haidego o sakouci<sup>r</sup> hoi<sup>r</sup> -

Bardzo wiele porostalo bransur Prouhou auyel, o mawiaje psych<sup>u</sup> i romait<sup>u</sup>  
 go punktu widzenia, owe przyharacie porostawione wieruyne i przyjawo.  
 Tou - ale to kwesty<sup>u</sup> o mawiazi nie moge. -

Teruici, opuszcraj<sup>u</sup>z paimstwo Weueckie, oia<sup>r</sup> dli<sup>u</sup> się w Ferrane, Bo  
 louii i Maubuu.

Były to najhoy<sup>u</sup> iluiejse miej<sup>u</sup> uowoi; Na Tatwego chomuu<sup>u</sup> kowa  
 nie się i porostajui w Republice, krewuyui i przyjacio<sup>u</sup> Toui - porostem

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

li nie jako na polowie drogi pomiędzy Frymencem a Wenecją - wszelka więc  
 Norcepaudencya i Talwońia, naturalnie, być mogła.

Tużi i takowicy udali się, oprócz tych trzech miejscowości, Łabie i So-  
Medyolanu.

Nie byli oni jedynak chętnie wiódziami przez swych ław już owiastych w-  
 spół - skowułych. Uchwalili się, że nowo przybyli są, do nich ciępiarem  
 w wyjąz wieściu codziennem. Ojciec Święty zaś, prócz adparatów, i adparat  
 subdygóni nie utrzymawie nie udzielał

Częścią więc też w ławce, bardzo i do obie strony. Słowem to pójści, gdyż się  
 uweriue na swagę, że samych Kapucyóni, do tych klasztorów przybyło  
 800<sup>+</sup> Wiele z nich i powoda choroby i nie dostatek, niezdrucie i życie i zdrowie.

+ Sewat Weneci: tynerasem, zawiadawieł i uregawie w wyethiel w  
 Wenecyi przebywających ambasadorów i rezydentów, jak również, prze-  
do swych przedstawieci przy obcych Dworach - otem co i uszło, zjadlich -  
 powadón, oraz że Nucyus, Wenecyę opuścił, a Nani i Frymenc ad-  
 wolatucym został. Wrescie, że Republika, broniaz się wroldkiem i spo

T<sup>r</sup> Raymie



sobaniu, chce być i powstanie wiecej Kościołowi Trymsko-Katolickim,†

W Requie igwione nadryj, ie monitorio. by uwaga skutki:

- 1<sup>o</sup> ie Duchowieństwo opacji państwa Weneckie, a temu saucem breve mejdrie w wytkonanie,
- 2<sup>o</sup> ie ludność parb awiona po ciechy religijnej w bursona, sąsieda - od Try, gwałtownie, by Stolicy Swiętej jmuszał radoyi wyryciecia
- 3<sup>o</sup> ie pomiędzy patrycyuszami i senatorami, powstane, wanie i ramię, wanie, które nie ledz, mogły, jak tylko honyctwie, to jest, po intercyji papiers, wplyneci na omiślanie sprawy.

† Z tego powodu oczekiwano cierpliwie uplyniecia trzecimn narwa - crouego, dni 24<sup>tych</sup> i ostatczuych trzech dni - ale nawet i więcej jid uply - nego tyknie, bez wchudzenie porozkowno nie potkaje.

Tedualnie w Kościele, pocrefo w rastał nie sadawolecie i dnuwicie gdy ig jmuwacem, ie rachuba awylyto.

Opisier jmer Senat wydalouych Teruitor i Kapucyion i Theolyron Kłony Jabrowalickie państwo Weneckie opuciki - imie Kłartoryj poro,

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

stali, nabornicstwa i Musu Szwajczerji odprawiają. i to pierwsze przy wstąpieniu napływie ludu, jak pierwszej.)

+ W Szwajczerji panował zgoda, ustawy prawie wszystkie, uchwalano jedno-głośnie, w mieście panował spokój i porządek, sprawujący się te miasta i miasteczka, które dotąd nie przybrały Republiki, w celu stowienia holdu, nowo-obracowu Doży - obecnie to uczyniły, jak gdyby chcieli dać dowód, że w sprawach świątecznych nie chcą, obcego w migracii ich i pragnę, tylko stuchają rozporządzeń Szwajczerji i Doży. -

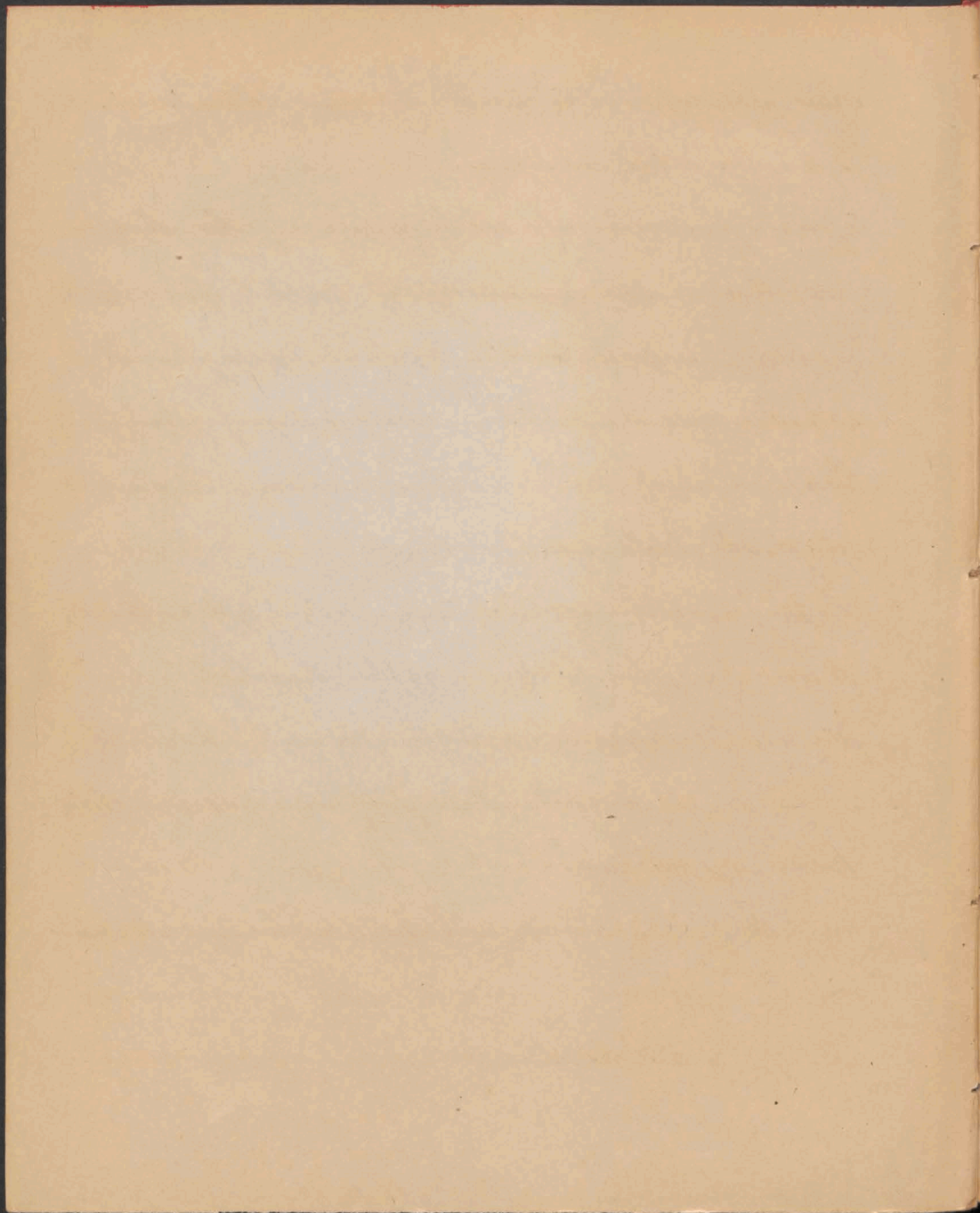
Podobny rezultat, mógł być tylko osiągnięty, tylko pod takim sprzyjstwu najej, jakim był Rząd Republiki Weneckiej.

W czasach tych, szczególnie zaraz na początku następnego wieku, w 1797, Napoleon, nadpadł swoję sprzyjstwą i swą agę na sprawy hiszpańskie i włoskie w Wroju.

Najciężsi nawet przeciwnicy otrzymali specjalne adwokacie rozporządzenia.

---

Historja Państwa Weneckiego. Henrico Martini



Decia, co do postępowania z ludem, i regulacji na prowincyi.

Był iu nakazem nadzwyczajnej uprzejmości i łagodności, jedyni  
ci, mieli również cześć nakazem bezwzględnej surowości i karności  
i nie posturanych wyponę Deciom Senat.

To ostatnie wyponę, mieli jednak wykonywać po cichu, bez wy-  
wołania zamieszania i kłótni. Tym sposobem panował ład i spo-  
kój w całym państwie.

„Nie prawdę, że było - pisał fra Paolo - jakoby kiedyś miał nakaza-

„nie pod karę śmierci, odprawianie Misy Świętej - pisałi oni to, bo

„że w świat uwyższu, by mieć się jakie przed Trymem wytło maie.

„nie, że się nie stoi, do brewe papieskiego.”

— Obojętnie papieskie i pryncipi pniechwały w Trymie, nie po-  
chwalali całego postępowania Pawła V, uważając iż miał samowol-  
nie, postąpić, nie uważając na moiełne kouschweccy, oraz na  
wrócenie nie honoru, jakie otrzeenie Węstry wywoła u innych  
mocarstw - chwalili zaś uui i krowane, Paltoone, i zachowawciem

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

wej godności - postępowanie Senatu Weueckiego -

→ Przyjeżdż do Rzymu O. Buloni Barisono i Ferrary, uwzględni do  
papieru, by ustalić datę sprawy i sawiadomości go, co się dzieje w sąpnie  
wiecej państwie Weueckiem - lożył si liuje nie stonje, si do breve,  
naborciństwa i Mice Święte odprawiaje, et, etc - iely wieg Gjeice -  
Święty, pomny na należny spracunek jego rozporządzenia, same, diel co  
potrzeba.

Papier i wakat ualychniał Kardynałom na uradę -

Je jednakie, albo w obecności Pawła I obawiali si, wy pawiedrii prau  
dnie swe i dacie, dajęcego wyraz rzeczywistego przekroczenia, albo lii co-  
nie wie, bardzo smilwie - Gjeice Barisono, tak zachowacie si, Ducho-  
wienstwo weueckiego przedstawil, si nie mogl wydać siuego wyro-  
ku, jak lii ktory papier przyjal i oglosil karat, a mianowicie, si onese  
wiecej Kardynałom, arcybiskupom i generatom wszelkich sakcion -  
ostrego wysztkiel Duchowuych Republiki Weueckij, by si, do wyda-  
nego monitorio, ratorowali, pod rozgoraceni najciutowszych her, su-

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



peuny i Włosty, nawet Kary cielemej | Fra Paolo | - rai tym siąjaci kł.  
ny powołaj, w państwie, wypełnić orkary papieskie, lub nie moges  
ich spełniać, opuszcz kraj - tym zapewnia swę Sach, i hojowi. -

Wie postę powano wsakie jedwabow o Klastorau - piere fra Paolo -  
Klastorau biedny lub kwestujacy, mówiono że powinnu powstai na  
miejscu, choi by iu pnysto śmierci mezo wieke powinn. Klastorau rai ba  
guty i aréllie wrzicie mający, oświadczało, że papieś nie wymaga  
wcale o nic czeie ich majątku i sagady domon, kłoin by musiab nastę  
pić, w razie ich wyjazdu państwa weueckiego, i aby ty stat serwoim  
michiej, powołano by kilku rathowu kón, w takich klastorach, powo  
stalo, Na pilno wawie dolyth i nastojicie przed Trapeu Weueckim. -  
Malo jedwabowoi, decydowalo się powstai na miejscu, chociaś saduc nie  
groiło iu pnieć nie bez pieczeństwo. -

- Wielu unis argusion wystawych, Rzymu, satrym at Trapeu Weue  
ki na swę granicy. Inakriono w ich abrauiach aderuy do ludu, by tyj  
rarcy woli papieś byj factus nyu, a iureli swemu niedawni, groiły mu

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

po 4. pięciu duszy po imieniu. — Po odebraniu ich przez adwokata wstąpił  
wielki licznik, adwers, brosur, — po ścisłej inwigilacji<sup>1</sup> przez niego były  
li wystawci, zostali wyspy, po adwokacie z granic państwa, na wd  
nowi wyprawy swei.

„ Także, broszury — fra Paolo — waleczno przeciwko Republice S<sup>ta</sup> Marka — a to  
„ wszystko w imię dobra Włochów i wiary — jednak w drodze, i spadnie —  
„ wam śluzki, wszystkim zniszczy. — ”

+ — Na dworach obcych Królestwa, i w całej jedności, nie do końca, rozpatry-  
wano, a miałowicie:

w Polsce — w siwersas przebywał Alojzy Foscariini, ambasador Wenecji, w ca-  
ku ścisła inwigilacji<sup>2</sup> i powadę jego rasłubici.

Wtedy fra Paolo — nowe Serwii w war = Muryureus ukontrowali, i wypry<sup>3</sup>

2.

2. Nowotawny, kuszyacka.

3.

3. Archivum dei Frari. Raport Foscariini'ego.

4.

4. Archivum dei Frari. Raport ambasadorowi. Policia e Diplomazia.

*[Faint, illegible handwriting on a lined page]*

najbliższej społeczności, uczył się u fraula ambasadorskiego Weneckiego. -

Foscarini tak opowiada smutną sprawę.

- x Najpierw nuncyusz wysłał do Wrocia, by bawiąc papieżowi, wydać z powo-  
du satargu Weneckiego, zostało ogłoszone w Krakowie i Warszawie.

Króć opowiedział, tenu staowero.

Gdy więc tego nuncyusza nie mógł urychać, wysłał polecenie do Duchowni-  
stwa, by wrócić ucyłcia do kościoła ambasadora weneckiego, lub kogo-  
kolwiek z jego otoczenia, Mosa Święta, ucyłchmiast przeswadać, zostało  
a wchodziły, naraz i dawać, tyżi ucyłchmiast zostało. -

Stalo się według zgerencia nuncyusza. Dwóch nobili zposelsstwa  
weneckiego, gdy ucyłch do kościoła Franciszkańskiego, ksiądz Mers, Spier-  
wał, oni cas i muszali zostało, przez sakauccichon, do ucyłchmiast i kościoła.  
Foscarini ucyłchmiast ucyłchmiast pocharzył się, Karidy ucyłchmiast <sup>1.0</sup> ~~xx~~ Domu  
na, i nieważ.

1.

sapewno Bernardowi Majajowickiemu.

T rego

Kardynał rotharut franciszkańcowi uszajutn odprawił solenne na-  
kociństwo, a pnieprosiwery najpierw ambasadora, prowi go, by wras-  
se uwę, i wite, Niat nakociństwa, asystowai. „ Nakociństwo odlyto  
„ się i wielkę okasatosis, „ pny uatlo tu miyj uowej ludności. -“

Królas uruas postę pnieie kardynała za upetieie stusue, co wigcy-  
nydat rozponadrenie sabraciajace erynieie ~~xx~~ kolowick, co moglo-  
by obrarii uoby ambasadora, a temu samemu i Republiki Weneckę,  
które wyje w przyjarui. -“

(Fra Paolo da daje, że król Szymon III nawet pisai do papieia, u-  
skarajac ci; na miycyusa, że jego postę, pnieie wogly, Sem ambasadora  
Weneckiego, oraz, że ogłaszenie monitorio, w Palee, nie jest mielien  
pnieiu i adriennu państwa, a tu kardziej pnieiu Weneccji, i które Taps-  
go stowuili przyjarui i iu tereu wspólnego. Niat dalej Szymon III  
pnyloerje, że wawieij uie dowo loncu było w swaim eracie, ogłons eieie  
breve, pnieiuho Królowi francuzkiemu Henrykowi III, jako też i pnie-  
ciu krzaju Cerarowi d'Este, w sprawie z Ferrarę. - Werytko to co-

789



Nad to Frymu pisał, dat ambasadorowi do pryncypanie - jak roznici  
stymat au adpis ustau padobnych, o ktore sprawa Frymuru a We-  
necye, powstala - a ktore sici w Polce obawiajuz.

W Niemcech - powodu brudowiu wotrymaniu czelnych audyeu-  
ciji u cesarza - ambasador weuecki, musiat si Komucwikowai uciuz  
z dostajnikami dworu.

Uci wseyuz Frymali strom, Repabliki Weueckij, twierdza si wroce-  
ta sprawa, tylko protestanci si, ciere, gdyi uizy 1 |thuzj, ~~je~~, ~~to~~ macra ca  
swa, honzji - powicwas kaidy w niy widzial sprawa, iwiecku, a uie ypr-  
uz, wiary. - Tylko kaucien wielki i marszatek, Praines, strom papie-  
ia brali. -

Wrociu Franciszek Poranco ambasador weuecki i patrycyusz, so-  
stat w Pradze pmer Rudolfa II przyjetyu.

Gdy mu douioi o nasstych sprawach Weueciji z Frymuru, ~~to~~ macra ca

---

1.  
Dobaczi przyjety. Cesarz Rudolf II.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

przyjęty oporu ty pierwszej.

Cesar miał wygrać i Tomicie, i Nuncyus Polycheras nie mu o tej kwestji nie wspominał, oraz że miał nadzieję, że da się sprawę tę wkrótce ratować.

Tę też nie ośleto się, bez salarju święty Nuncyusowi a ambasadorowi Wenecji.

Nadrukt dzień święte Boiego Ciała. Nuncyus, za pojedynczym dostajícím dooru i kilku Teruitor, cheiał w pływęzi na ambasadora, bytuie w processji nie uczestniczył, (Działo się to w Padre.) w processji nadmiejcej akasali, w której o powie księży niemieckich i sam cesar brał udział.

Parlamentarne nie jednal nie urychali. ambasador, oraz scatum swemu obywatelom w niej udział w processji, nuncyusowi, sasto uiowsy się, do role, powołał w swemu miesslaciu.)

Paucwaś diei na stępnach, również processji miały się udzielać, prosił Nuncyus ambasadora (Toskańskiego) Toskańskiego, by jurece rus

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

do swego Weneckiego nalezi się udać i przedstawić mu, iż tym razem, nam  
cyurkarskie, za charakterem się Sorauca, kościół i awantury i procesy pro-  
wai, wreszcie głoszą, iż w obecności exkomunikowanego, acz adlegwai  
się nie może.

Towiedniawoszy się o ten Sorauca, postanowił prowi cesara, by się dał  
stosownie, co do procesy odpowiedzieć - Cesarz jednakże karat adspawie-  
dzieć, iż do spraw cyrko kościelnej natury się nie mieści. Sorauca, widząc  
iż nie ma poparcia u cesara, a „obawiając się jakiego afrontu u strony Sen-  
atorki i nuncjusza, o którym Trauer był w jak najwielkiej tajności” - po-  
stał w domu, i w niej w procesy udzielać nie brał.

+ W ogóle, chwila obecna, nie była dla ambasadora Weneckiego korzystną  
wybrać, a to z powodu, iż cyrkoło staranie u Stolicy Świętej, w celu  
abstynancji rzymskiej, na wojnę przeciwko Turcji w Węgry.  
Pragnienie abstynencji sto tysięcy scudów złotych.

Nadzieje jednakże, jak się w bróte charakto, sawiodły.

Papier piewszy odmówił. Trauer umarł. Trzeba więc było na Węgry

Turburzon

† omnia sic  
of Republice Venetice, i mowicem u

na crucu uste peticuani, u ser bruce uucy sty poryskai, dy cato porosta  
to jurse sity, precie uie pny jaricelowi moir uigi.

Mucy usz saw, uicij ias liwie precie uo Wencyji uycy sty powai poveraj, gdy  
mucy usz francuski i hiszpauski, ostry mali kardzualis kapelusz, a o  
uim uie uocraie u pommawo.

Pochowat iij Sorauce - moiri fra Paolo - gdy u miesiacz pociij luy u ce-  
sara, ie nie potne buie uste pit nucy uszowi i dat sawiio tytko braku  
odwagi - gdyi slawaj iij monasere u uellicie, ~~u~~ u jego ocoki spatka  
to Republiki Wencyjskiej, jek rowniez, ie nie pnytoi luy na dwone tak uicelki  
go moiu archy, kicije na diti - cesar odpowiedniat, ie ouicre eu uie uicem,  
i gdyly jego uszu luyto dasto, uigdy luy na coj podobnego uie pouwalit, ie  
mu nader pnytko, ko uycy uo uci ocoki, ambasadora i pnyjaru Re-  
publiki Wencyjskiej.

Moie fra Paolo bardzo rowno uie, sapalioje, i uocet klone prague, u uaria u  
spelucioz - jedrakowoi jek to fatteru, ie rowno uicicie poyet cesaridim  
Wencyji, luywat na uycytki u uocry tobiach i naboiu u uicwach u uar = u uca.

ch



tuu i Doiz - bel sawo post, powat aulbas ador francuski. -

W Hiszpanii - co pierwsz, wiadomoi o nastym sporze i pretencyach  
 Pawla V, uwarawo, ze sturnowi jest po stronie Republiki Weneckij, a o-  
 trymawozg pisemnie do macerwie Senatu, Muraloco, ze nad Weneckii  
 obsteje przy prawach, wryethiu siviczkim paucyazym klara cyta, pomimo  
 ze aulbasador hiszpauski w Paryzie, marguis Vigliens, w raportach do  
 swego napsu, przedkauriat over na koryci papicere, a to podobno w celu  
 wryethiu Kapelusz Kardzualskiego do swego brata Pau Gabriela Pae-  
 ceco. -

Z porozthi sporu, nie przypuszczawo by mery tak daleko wasty i by-  
 stony sporne magly by i murawo pochwyti sa bron; jedak at gdy si -  
 sprawy co nad hardrij saoguiaty, nad hiszpauski w caly przestal ta-  
 godrii, precuixie om mujaf, ze w ty sprawie, Król hiszpauski, moie  
 we Wlozech tylo co wryethi, uereguluie w obec sporu i gtych miady  
 hiszpauski i miastami Itali - pragnu by dwesty tak przycho sie, nie u-  
 loiz by i porozumi cieie nie nasto pto.

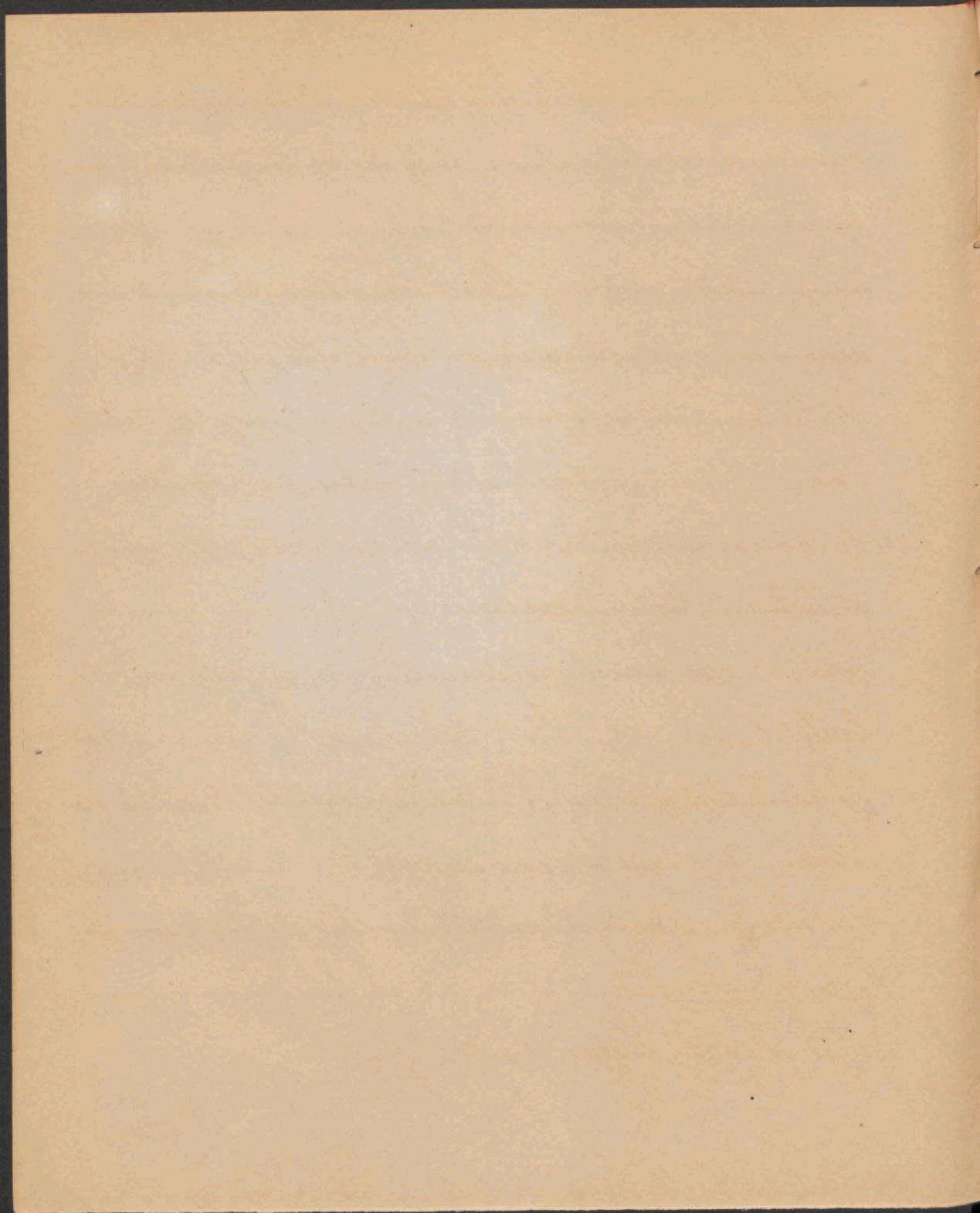
12e

Dla tego ten Niglicca, jako cały i instrukcyę swego państwa  
 otrzymał polecenie, przypatrywania się, bez kryzysu preliis gowi-  
 sprawy - w razie koniecznym się, przybycia się, na stronę, papieża  
 zawsze jednak nie odradzić. Lewaty Weneckiego, by adwali His-  
 panii całej nie mogło, albo wstrzymać wojnę, albo, jeżeli by do tego przy-  
 miało, czego nawet nie przy purowano, w utradach okazy się, koniecz-  
 ucciu, a na radę i usługi dai się, sownieie oaptacji puz obic strony -  
 Wiadomości o sukcesiu inberdyttu na państwo Weneckie, sprawi-  
 ta wielkie, a nie honoru, wrazenie.

Filip III wielce zabawał się w pierw w tej sprawie, nie w miejsce.

Staty Mucyur, jak w Polce i Trade, zagroził, że wejściem aculka-  
 sadora Weneckiego do hoisiala, kaidi takowey samduci. Possutuu na-  
 ucel pucere Dalej, zagroził hoicem suspense, Kapelancowi Królewski-  
 mu, jeżeli by w kaplicy królewskiego pałacu Msc, Świętę, adprawiał -

1. 10  
 Sobacryi przypisy. Filip III. Król Hispanii.



wobec swoich ambasadorów - a sam zapowiedział swoją wyjazd w takim  
 wypadku, równo zresztą myślał by i ambasady wygłoszono i am-  
 basador wenecki o najdużej im, padł kłopot, kłótnia.

W innych czasach, wiele miał takich ambasadorów Wenecki, do zna-  
 czenia u strony Rzymu i rzymskiej, przebywających na dworze królewskim.  
 Toteż ich było wielkość, ku Szwabom Weneckim, i tam opierał się pa-  
 pierowi, gdy przeciwnie Rzymu starał się, padła woli papieżkiej -  
 Najwięcej, zaś, nie uawiając, ku ambasadorowi, pisał pisał Tadeusz  
 de, biskup de Monte - Pulciano, który nawet nie raczył rozmawiać  
 z ambasadorem Weneckim, spotkawszy się z nim, zapokajach kró-  
 lewskich.

Również, ale checi i pisał zresztą, ku Szwabom, i dostrzubał de Monte de  
 to rezydent legacji Rzymu w Wenecji.

Pastanowiono wreszcie, z powodu tak ściśle tego wyjazdu, pisać mu-  
 cyzera, wolał w Madrycie, naradę, Rzymu wielu najistotniejszych teo-  
 logów, by ci onch, co czyni wypada.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

(Radie przewodniczył Kardynał z Toledo i w jego pałacu weszły się, sebrali.

Postawiono teologom pytanie, czy ambasador ma być wykluczony z hościół i czy Msza Święta, musi być, za jego pojawieniem się, przerwana,  
 „Mówi sobie wyobrazić - fra Paolo - jakich wpływów Niemcy i Sasa, i ci wrzeli, by Decyza, według ich myśli, wyjechał.”

Perullatau konferencji było, że weszły teologów, o pryncy Jesuici, orzekli, że nie ma powodu ambasadora Weneckiego, od nabioru istnieć wykluczenia. - Wrót się, by nie być smutnym, albo ambasadora wykluczyć z kaplicy, albo też przyjąć go w jej, wolał James pa, Dui, powstali u siebie, a Mszy świętej w kaplicy nie zaczął odprawiać.

Były wiadomości o zejściu ambasadora Sorauo i Niemcy - szau w Pradze, z powodu procesji Bożego Ciała - Niemcy uszerebił je, nie swoje, honory obronił i przytoczył na przytył. Odpowiedziało jednakże, że tutaj, w państwie państwa, jest według własnych praw, a nie według przytyła innego państwa.

7 vic zachovat

Foddarali

7 ich



Ambasador króla Filipa III w Wenecji, nie uczestniczył ad Pauca w cesar-  
mociach Kościelnych, a do spowodu państwa tej raz sprzeciwił się między innymi, a po-  
stąpił francuskiem, o pierwszeństwo miejsca w Kościele, podczas procesu - nie  
mógł on więc w obecnej sprawie w tym względzie caruacji, jakby solus po-  
stąpił. Tymczasem sporobowienich, postępował jak pierwszej, i wszelkie uprzej-  
mości, i uradowaniem dla polski Republiki.

Chociaż w tej król i ministrowie okazywali wielką iyceliwość Senatowi,  
do jednak i dawał się im i do papieża byli, a legatowi, i w niej jednej sprawie -  
slusności addaję - ten bardiż byli i murawii do liczenia się, i Regenciu i  
w dawaniu swych rad i objaśnienia swych przechowań, i Paweł V. nie tylko przystał  
był w tej sprawie do króla, ale i do króla du Lerme, przez go o współdzielenie  
nie pomysłi jego, to jest pomysłi ojca Świętego.

We Francji także, zapatrywano całą sprawę. Jęży D. Sycrino, ambasador  
Pietro Priuli, dawał sprawę, co za spory powstają między Wenecją a Regenciu

1.  
Lobaczi pryncip. Du Lerme.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint, illegible handwriting at the bottom right corner.]*



*[Faint, illegible handwriting on a page with horizontal lines.]*

W tym samym czasie, du Fresno, ambasador królestwa francuskiego w Włoszech, miał pochwycenie dnia 30 Marca, w Senacie, oświadczenia o do-  
 byciu chęci swego monarchy - i papież już przedstawił królowi w swej  
 stronie, powody nie nadawania swego i przesyła ich powstanie, prosi  
 więc Senat, by uchylił różnicę i ze swej strony tak postąpił, gdyż  
 on, du Fresno, i kolega jego w Paryżu D'Alincourt, mają polecenia  
 sfiarować swe usługi Republice.

Mowa jego, była pełną dobrych chęci i rywerencji dla Republiki Włoskiej,  
 i nie uchylił pochwał Senatowi, Najwyższemu w sprawie, o honor  
 Ajeryny. Wielkie, i dobre serce wracanie sprawiły jego słowa we obec-  
 nych. Udzielił mu ten Senat, i wszelkie informacje, i informa-  
 cji, oraz przedstawił, puste do Paryża, do ambasadora Republi-  
 ki, instrukcje. -

- Tymczasem, ogłoszone zostało monitorio.

---

1.  
 2.  
 3.  
 4.  
 5.  
 6.  
 7.  
 8.  
 9.  
 10.  
 11.  
 12.  
 13.  
 14.  
 15.  
 16.  
 17.  
 18.  
 19.  
 20.  
 21.  
 22.  
 23.  
 24.  
 25.  
 26.  
 27.  
 28.  
 29.  
 30.  
 31.  
 32.  
 33.  
 34.  
 35.  
 36.  
 37.  
 38.  
 39.  
 40.  
 41.  
 42.  
 43.  
 44.  
 45.  
 46.  
 47.  
 48.  
 49.  
 50.  
 51.  
 52.  
 53.  
 54.  
 55.  
 56.  
 57.  
 58.  
 59.  
 60.  
 61.  
 62.  
 63.  
 64.  
 65.  
 66.  
 67.  
 68.  
 69.  
 70.  
 71.  
 72.  
 73.  
 74.  
 75.  
 76.  
 77.  
 78.  
 79.  
 80.  
 81.  
 82.  
 83.  
 84.  
 85.  
 86.  
 87.  
 88.  
 89.  
 90.  
 91.  
 92.  
 93.  
 94.  
 95.  
 96.  
 97.  
 98.  
 99.  
 100.  
 101.  
 102.  
 103.  
 104.  
 105.  
 106.  
 107.  
 108.  
 109.  
 110.  
 111.  
 112.  
 113.  
 114.  
 115.  
 116.  
 117.  
 118.  
 119.  
 120.  
 121.  
 122.  
 123.  
 124.  
 125.  
 126.  
 127.  
 128.  
 129.  
 130.  
 131.  
 132.  
 133.  
 134.  
 135.  
 136.  
 137.  
 138.  
 139.  
 140.  
 141.  
 142.  
 143.  
 144.  
 145.  
 146.  
 147.  
 148.  
 149.  
 150.  
 151.  
 152.  
 153.  
 154.  
 155.  
 156.  
 157.  
 158.  
 159.  
 160.  
 161.  
 162.  
 163.  
 164.  
 165.  
 166.  
 167.  
 168.  
 169.  
 170.  
 171.  
 172.  
 173.  
 174.  
 175.  
 176.  
 177.  
 178.  
 179.  
 180.  
 181.  
 182.  
 183.  
 184.  
 185.  
 186.  
 187.  
 188.  
 189.  
 190.  
 191.  
 192.  
 193.  
 194.  
 195.  
 196.  
 197.  
 198.  
 199.  
 200.  
 201.  
 202.  
 203.  
 204.  
 205.  
 206.  
 207.  
 208.  
 209.  
 210.  
 211.  
 212.  
 213.  
 214.  
 215.  
 216.  
 217.  
 218.  
 219.  
 220.  
 221.  
 222.  
 223.  
 224.  
 225.  
 226.  
 227.  
 228.  
 229.  
 230.  
 231.  
 232.  
 233.  
 234.  
 235.  
 236.  
 237.  
 238.  
 239.  
 240.  
 241.  
 242.  
 243.  
 244.  
 245.  
 246.  
 247.  
 248.  
 249.  
 250.  
 251.  
 252.  
 253.  
 254.  
 255.  
 256.  
 257.  
 258.  
 259.  
 260.  
 261.  
 262.  
 263.  
 264.  
 265.  
 266.  
 267.  
 268.  
 269.  
 270.  
 271.  
 272.  
 273.  
 274.  
 275.  
 276.  
 277.  
 278.  
 279.  
 280.  
 281.  
 282.  
 283.  
 284.  
 285.  
 286.  
 287.  
 288.  
 289.  
 290.  
 291.  
 292.  
 293.  
 294.  
 295.  
 296.  
 297.  
 298.  
 299.  
 300.  
 301.  
 302.  
 303.  
 304.  
 305.  
 306.  
 307.  
 308.  
 309.  
 310.  
 311.  
 312.  
 313.  
 314.  
 315.  
 316.  
 317.  
 318.  
 319.  
 320.  
 321.  
 322.  
 323.  
 324.  
 325.  
 326.  
 327.  
 328.  
 329.  
 330.  
 331.  
 332.  
 333.  
 334.  
 335.  
 336.  
 337.  
 338.  
 339.  
 340.  
 341.  
 342.  
 343.  
 344.  
 345.  
 346.  
 347.  
 348.  
 349.  
 350.  
 351.  
 352.  
 353.  
 354.  
 355.  
 356.  
 357.  
 358.  
 359.  
 360.  
 361.  
 362.  
 363.  
 364.  
 365.  
 366.  
 367.  
 368.  
 369.  
 370.  
 371.  
 372.  
 373.  
 374.  
 375.  
 376.  
 377.  
 378.  
 379.  
 380.  
 381.  
 382.  
 383.  
 384.  
 385.  
 386.  
 387.  
 388.  
 389.  
 390.  
 391.  
 392.  
 393.  
 394.  
 395.  
 396.  
 397.  
 398.  
 399.  
 400.  
 401.  
 402.  
 403.  
 404.  
 405.  
 406.  
 407.  
 408.  
 409.  
 410.  
 411.  
 412.  
 413.  
 414.  
 415.  
 416.  
 417.  
 418.  
 419.  
 420.  
 421.  
 422.  
 423.  
 424.  
 425.  
 426.  
 427.  
 428.  
 429.  
 430.  
 431.  
 432.  
 433.  
 434.  
 435.  
 436.  
 437.  
 438.  
 439.  
 440.  
 441.  
 442.  
 443.  
 444.  
 445.  
 446.  
 447.  
 448.  
 449.  
 450.  
 451.  
 452.  
 453.  
 454.  
 455.  
 456.  
 457.  
 458.  
 459.  
 460.  
 461.  
 462.  
 463.  
 464.  
 465.  
 466.  
 467.  
 468.  
 469.  
 470.  
 471.  
 472.  
 473.  
 474.  
 475.  
 476.  
 477.  
 478.  
 479.  
 480.  
 481.  
 482.  
 483.  
 484.  
 485.  
 486.  
 487.  
 488.  
 489.  
 490.  
 491.  
 492.  
 493.  
 494.  
 495.  
 496.  
 497.  
 498.  
 499.  
 500.  
 501.  
 502.  
 503.  
 504.  
 505.  
 506.  
 507.  
 508.  
 509.  
 510.  
 511.  
 512.  
 513.  
 514.  
 515.  
 516.  
 517.  
 518.  
 519.  
 520.  
 521.  
 522.  
 523.  
 524.  
 525.  
 526.  
 527.  
 528.  
 529.  
 530.  
 531.  
 532.  
 533.  
 534.  
 535.  
 536.  
 537.  
 538.  
 539.  
 540.  
 541.  
 542.  
 543.  
 544.  
 545.  
 546.  
 547.  
 548.  
 549.  
 550.  
 551.  
 552.  
 553.  
 554.  
 555.  
 556.  
 557.  
 558.  
 559.  
 560.  
 561.  
 562.  
 563.  
 564.  
 565.  
 566.  
 567.  
 568.  
 569.  
 570.  
 571.  
 572.  
 573.  
 574.  
 575.  
 576.  
 577.  
 578.  
 579.  
 580.  
 581.  
 582.  
 583.  
 584.  
 585.  
 586.  
 587.  
 588.  
 589.  
 590.  
 591.  
 592.  
 593.  
 594.  
 595.  
 596.  
 597.  
 598.  
 599.  
 600.  
 601.  
 602.  
 603.  
 604.  
 605.  
 606.  
 607.  
 608.  
 609.  
 610.  
 611.  
 612.  
 613.  
 614.  
 615.  
 616.  
 617.  
 618.  
 619.  
 620.  
 621.  
 622.  
 623.  
 624.  
 625.  
 626.  
 627.  
 628.  
 629.  
 630.  
 631.  
 632.  
 633.  
 634.  
 635.  
 636.  
 637.  
 638.  
 639.  
 640.  
 641.  
 642.  
 643.  
 644.  
 645.  
 646.  
 647.  
 648.  
 649.  
 650.  
 651.  
 652.  
 653.  
 654.  
 655.  
 656.  
 657.  
 658.  
 659.  
 660.  
 661.  
 662.  
 663.  
 664.  
 665.  
 666.  
 667.  
 668.  
 669.  
 670.  
 671.  
 672.  
 673.  
 674.  
 675.  
 676.  
 677.  
 678.  
 679.  
 680.  
 681.  
 682.  
 683.  
 684.  
 685.  
 686.  
 687.  
 688.  
 689.  
 690.  
 691.  
 692.  
 693.  
 694.  
 695.  
 696.  
 697.  
 698.  
 699.  
 700.  
 701.  
 702.  
 703.  
 704.  
 705.  
 706.  
 707.  
 708.  
 709.  
 710.  
 711.  
 712.  
 713.  
 714.  
 715.  
 716.  
 717.  
 718.  
 719.  
 720.  
 721.  
 722.  
 723.  
 724.  
 725.  
 726.  
 727.  
 728.  
 729.  
 730.  
 731.  
 732.  
 733.  
 734.  
 735.  
 736.  
 737.  
 738.  
 739.  
 740.  
 741.  
 742.  
 743.  
 744.  
 745.  
 746.  
 747.  
 748.  
 749.  
 750.  
 751.  
 752.  
 753.  
 754.  
 755.  
 756.  
 757.  
 758.  
 759.  
 760.  
 761.  
 762.  
 763.  
 764.  
 765.  
 766.  
 767.  
 768.  
 769.  
 770.  
 771.  
 772.  
 773.  
 774.  
 775.  
 776.  
 777.  
 778.  
 779.  
 780.  
 781.  
 782.  
 783.  
 784.  
 785.  
 786.  
 787.  
 788.  
 789.  
 790.  
 791.  
 792.  
 793.  
 794.  
 795.  
 796.  
 797.  
 798.  
 799.  
 800.  
 801.  
 802.  
 803.  
 804.  
 805.  
 806.  
 807.  
 808.  
 809.  
 810.  
 811.  
 812.  
 813.  
 814.  
 815.  
 816.  
 817.  
 818.  
 819.  
 820.  
 821.  
 822.  
 823.  
 824.  
 825.  
 826.  
 827.  
 828.  
 829.  
 830.  
 831.  
 832.  
 833.  
 834.  
 835.  
 836.  
 837.  
 838.  
 839.  
 840.  
 841.  
 842.  
 843.  
 844.  
 845.  
 846.  
 847.  
 848.  
 849.  
 850.  
 851.  
 852.  
 853.  
 854.  
 855.  
 856.  
 857.  
 858.  
 859.  
 860.  
 861.  
 862.  
 863.  
 864.  
 865.  
 866.  
 867.  
 868.  
 869.  
 870.  
 871.  
 872.  
 873.  
 874.  
 875.  
 876.  
 877.  
 878.  
 879.  
 880.  
 881.  
 882.  
 883.  
 884.  
 885.  
 886.  
 887.  
 888.  
 889.  
 890.  
 891.  
 892.  
 893.  
 894.  
 895.  
 896.  
 897.  
 898.  
 899.  
 900.  
 901.  
 902.  
 903.  
 904.  
 905.  
 906.  
 907.  
 908.  
 909.  
 910.  
 911.  
 912.  
 913.  
 914.  
 915.  
 916.  
 917.  
 918.  
 919.  
 920.  
 921.  
 922.  
 923.  
 924.  
 925.  
 926.  
 927.  
 928.  
 929.  
 930.  
 931.  
 932.  
 933.  
 934.  
 935.  
 936.  
 937.  
 938.  
 939.  
 940.  
 941.  
 942.  
 943.  
 944.  
 945.  
 946.  
 947.  
 948.  
 949.  
 950.  
 951.  
 952.  
 953.  
 954.  
 955.  
 956.  
 957.  
 958.  
 959.  
 960.  
 961.  
 962.  
 963.  
 964.  
 965.  
 966.  
 967.  
 968.  
 969.  
 970.  
 971.  
 972.  
 973.  
 974.  
 975.  
 976.  
 977.  
 978.  
 979.  
 980.  
 981.  
 982.  
 983.  
 984.  
 985.  
 986.  
 987.  
 988.  
 989.  
 990.  
 991.  
 992.  
 993.  
 994.  
 995.  
 996.  
 997.  
 998.  
 999.  
 1000.

istato vig i

Fich

Coiny widzieli w Padwie, Falce, Hiszpanii, Saksonii i Sztetynie, we fran-  
cuzji, a mianowicie, nie uawistnie wysłanie nuncyusa papieskiego  
przeciw do postawi Weueckiemu.

\* Nuncyus Barberini - wyuzgat wysłanie ambasadora Weue-  
ckiego - Koisiołom. Jednakże na trafie na większe przesady, jak je go-  
ledy w Padwie i Matrye.

Nie tylko że Henryk IV sprzeciwił się temu sądzaniu, spowada, iż chciał  
pozostać neutralnym, ale i że uważano tutaj powszechnie, iż papież  
nie miał prawa nuczania królowi z powodu natury świeckiej, a ci-  
nie państwa, ani nie <sup>F</sup> tychże uoszczędności.

Z tego więc głównie powodu, protestacya Nuncyusa, a Doalauz, została.

- Henryk IV uadnyesaj nie był nie udo wolowemu popieraniu wysła-  
nieniem papieskiem, o którego to, sam nie tracas czasu, by trzymać 24 dni,  
naruszony jak wiadomo, pmi papiesie, Lewatowi Weueckiemu do

---

Lobaczi prypisy. Barberini.

Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in approximately 15 horizontal lines across the page.



strachy - nie miały - napisat uatychniant do Dwóch braci Papi V,  
do Kardynała Borghese i do Kardynałów francuskich. -

Powinno, w liście, o których mowa, pomyśleć już D'Elvins, a więc w ostatnim  
dniu Serucium, pomimo to, ambasador Królewski D'Allicourt, uatychniant  
miał udać się do papieża, przedstawić mu sprawę całą, i w ten sposób  
go króla.

Papież jednakże oświadczył, iż przyjdzie mu bardzo, iż dla Króla nie uczyni  
nic nie może, ale dwadzieścia - czterech dni i trzy dni Sadathoue, upłynęły  
~~papier więc dla Republiki więcej obojętne nie może.~~

Dowiedniawszy się o Leu Hurry II, wielce wniósł się do, odmówił papieżu  
sta, a jeszcze bardziej; tegoż upros - hauczył, guciew swojej jedynakie, polecił  
powtórnie postawić D'Allicourt, sprawę wiez spurszai rcha, i choćby i inne  
mi drogawci, ale starać się, niech do prowadzić do pomyślnego rezultatu. -

- W Anglii gdzie panował Król Jakób I, mówi się, Jaccyjski i

---

1.  
Lobaczeji pomyślić. Kardynał Borghese.

↑ sig R WZmaniem

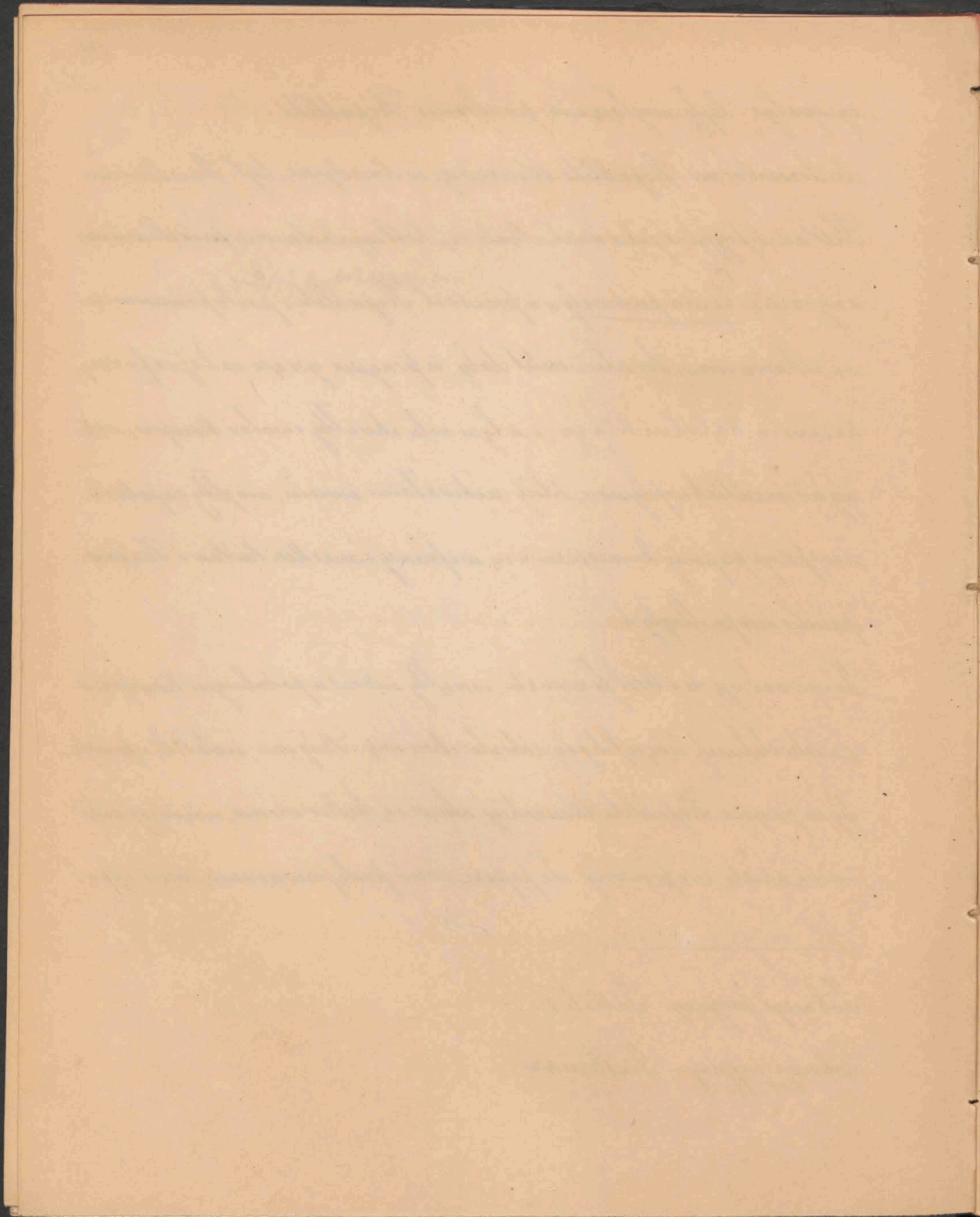
sympatye, były wystawione po stronie Repabliki.<sup>1.</sup>

Ambassadorowi Repabliki Weneckiej w Londynie, był Giuliniacii.<sup>2.</sup>  
 Pisał on o przyjęciu jakie miał u Króla, że: Nihil wystąpił awersy przedstawienia  
 a wyrażając sauve pochwaly i o prawach Repabliki, i postępowaniu u-  
 miarkowanemu Senatu - uakt dając, że pragnie gorąco całej reformy  
 Kościoła Katolickiego, i w tym celu chętny swotał Kongres, u-  
 nę od wszelkich wpływów, który uchwałami swemi, mógłby zapobiedz  
 usurpacyi papieży do migrania się w sprawy świeckie Nihil in i. Prejani  
 państwo nie po allegtych.

Je ma nadzieję, że i król francuzki, wiałyby udział w podobnym Kongresie  
 i wielu chętnych ludzi byłby się zebrało. Nihil więc Próg sam, uakt ły sprawa  
 by za pomocą Repabliki Weneckiej, otrząsł się leprze moim, nie sącej nad  
 nauki opieki, nie prosoniej. "Le papier swem postępowaniem, sauie spro-

<sup>1.</sup>  
 Lobaeryi przyjęty. Tathob I. -

<sup>2.</sup>  
 Lobaeryi przyjęty. Giuliniacii. -



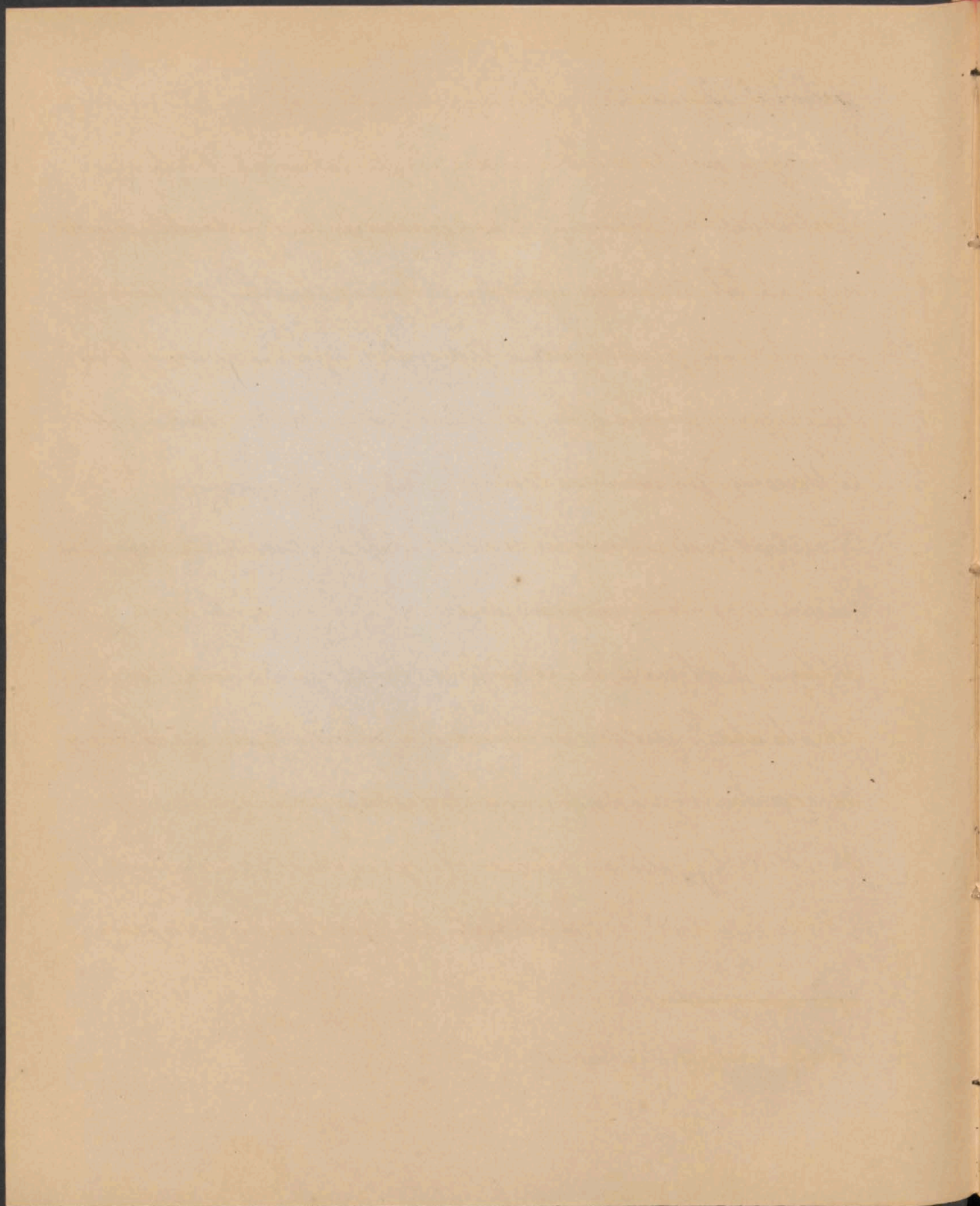
wadziłi ad recepiendum, a w obecnyu wypadku, sawini to głoownie porzyc-  
cre usporobkcia Paola V. -

Hollandya, z jednoczase Prowincye i herciz Maurycy Nassauski - przyto-  
licy do Seualu Wenckiego, wypraszaj: ulobowawie, z nastęglych sholicowan, ofi-  
nyj: swę pomoc, pod jakę, kalwich będi postawig - cy w pieciu, szach, cy bronie, -  
cy w igrowaniu. Seual uatychmient adpis al z pabnis, howaniam, siwiadczaj: , ie  
gdęly tego rucio potrzeba, nie awieszke, cy do Prowincyi, o wleciwę, pomoc, udati -  
w Turynie - herciz Karol Euaauel I - jui był pmer postu Wenckiego - Coa-  
stariu - o wryethieu sawia Dacioruyiu.

Gdy jednal o ogłoszeniu monitorio w Tryynie - wiadacowi iz, rozciasta  
przy mał sturuy opir Seualu - ale nie chcaz oliwarie praciw papierowi ay-  
stępi, postanowil, na proily muryusa, nie Karai Mary Savigly w Kaplicy -

---

<sup>1.</sup> Sobaczyi przyjiny. Maurycy Nassauski.  
<sup>2.</sup> Sobaczyi przyjiny. Karol Euaauel I.  
<sup>3.</sup> Sobaczyi przyjiny. Costariu. -



pałacowej, ad sprawi ai.

Widziemy si postępowanie muncyary, było zgodnie, wszędzie to samo. -  
 Secul rei usharat ai; poufuie, si postępowanie Rerydule Sabaudskiego w Me-  
 ucyi, nie było tak Lowonem i prawdziwie dyplomatykiem - gdy po ogłosze-  
 niu interdyktu - przesłał legwaj u Neaple - dory - cofnąć i, do swej villi, uia  
 kajał prynci usydowych i lau, ad legwat s kiejmii narady, na zgubę Republi-  
 ki Weneckij - jak mówi Fra Paolo. -

Poratthaw postępowanie kiejmii Karola Euacuela, w prawdziw jiwicij cō  
 Holariach ai, ad mianito | na gorze | gdy uia emty listy ad Secula do jego cyjon,  
 w kłójch, Secul pisze, dawat im byłt eccellenza - a uie Altezza.

Tak go to uleatō, si Mice s'nowu w kęplicy polecil ad sprawi ai - na kłójch  
 amkars ados Wenecki, by sprawy uie rozje frai - uie legwat. -

We Florencyi stowuadi s kiejmii Ferdynandem I'ii, uie zmieciły - a  
 sekretar Republiki Weneckij, Roberto Lio, legwat wszędzie jak w praiły. -

---

Lobacryi prynci. Ferdynand I. -

y (ambrny)



Tytko kutooi Primacci, his kup Forcello, sabronit ma dou uwaj, ai do obz  
mauis iustestheji, Prymu.

Robert his piare: „W krotce hiskup ei, somyjel<sup>1</sup>, i saku do mnio przylyt - co na mi  
na, usposobicic hiskupa wplyszo, wie jest mi wiadomou. ale obecnie wi da  
je go dou czepto i somawiauy sawre upnijucie se sobe.”

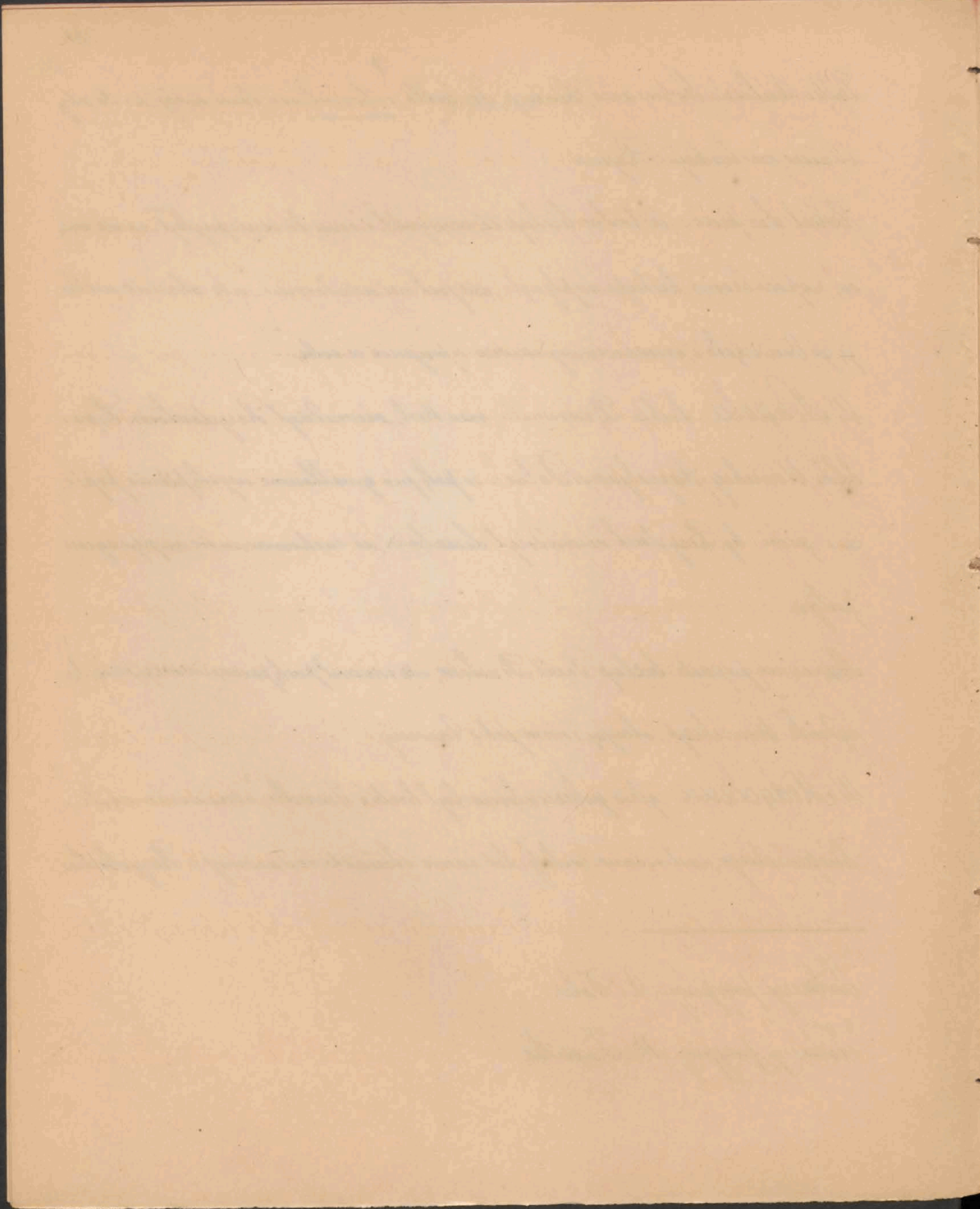
W Neapolu - hrabia Beneventi, vice król, oiwia dzyst Rerydeutowi Repu-  
blici Weneckij Augustynowi Dolce<sup>1</sup> - ii pol, p'ia gwaltowne wystapicnie papie-  
sa i prosi, by Rerydeut oiwia dzyst Secutowi, ii zachowai moie na jego ryu-  
patye.

Muuyur papieki hiskup Pavi, Pastore, wie omicil post, powoacie w zgl, p'm Re-  
ydeute Weneckiego, obuyje s nim jak i Pawrij.

W Medyolawie, gdzie gubernatorou lyt hrabia Fucetti<sup>2</sup>, i ranciccia sardu-  
hispanijskiego, zachowawe zostaly lei sawe stowuch co Pawrij s Rerydeutem

<sup>1</sup> Sobacryi pnypiy. A. Dolce.

<sup>2</sup> Sobacryi pnypiy. H: Fucetti.



Repubbliki Weneckiej Autocuiu Paulucci.

W innych miastach Włoskich, Wenecja, nie utrzymywate residentów. -  
Książęstwo Mantuy i Modeny, oświadczyli, że pośredniczycielom swym Resyden-  
tów w Wenecji, z drugiej strony Republiki Weneckiej.

- Prośbiu książęstwo włoscy, i ambasadorowie Dworów obcych, przebywają-  
cy w Rzymie - widać papieża radziwiawszego, że należy mieć swym obrot, ani  
nie <sup>już</sup> spotnieć się po ustopeniu iu tedy tto miał nastąpić - i gwałt nadziei  
- a każdy z osobna - z jednej albo drugiej strony, prosił swym ludzie do przepro-  
wadzenia układów ugodowych, względnie do usunięcia powstałych sporów. -

Przejrzeliśmy po krótku wszystkie. Tak pierwszymy złożył się Ko-Mantuy  
Książę Mantuy - któremu dawał jego resident, że odaje mu, iż papież obec-  
nie słowami jego był do pobłażliwości względem Republiki Weneckiej, a  
nawet prosił, że gdyby widział książęstwo weneckiego w pertraktacjach o pa-  
rowanie, udzielił - oświadczył gotowość udania się do Wenecji dla  
dania swemu nocy.

Sensat odpowiedział książęciu, iż mu nie czyni, jego dla Republiki Lorechezi

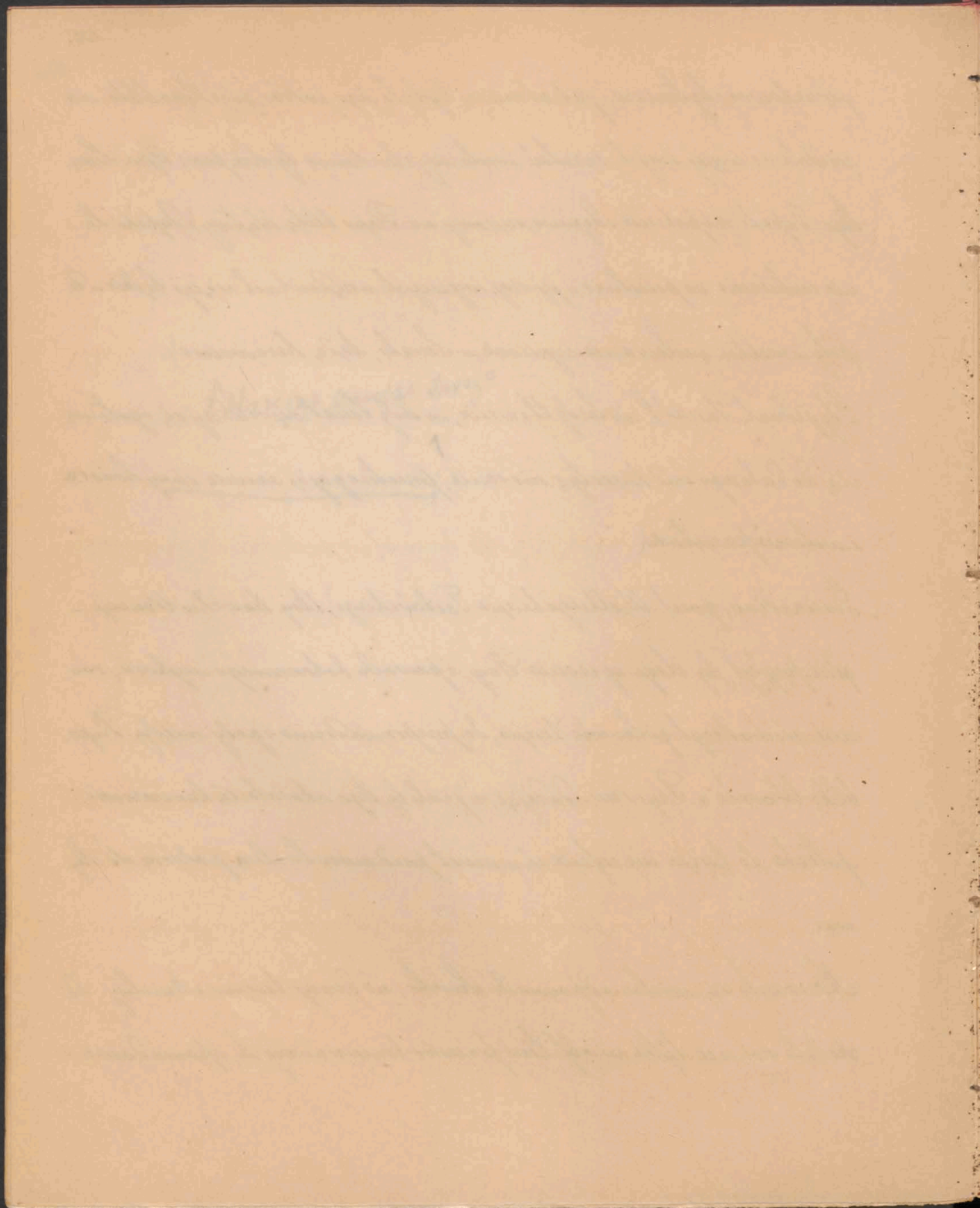
Przebieg choroby swego

jednakowi slyteerue, jak obecnie, by byla jego podria, gdyz Republika wa-  
 przedstawia wiecej swych sadzaln w celu wytlumaczenia tydzie przez Lepa Lucis-  
 tego, Dopoki papies nie odejnie, nuronej na Repu blick, klatury, Dopoki ta-  
 nie zastawienie na paistwie i jej najwyjzszych uradnikach ci zyjcie by dzie - D.  
 poly wszelkie mielowanis cryuione u Senatu, będe, herawrowe.

Gdy jednak Pawel II in berdy tchmienie, w koly Senatu oiwisadcy si, zgotowis-  
 cie, do dalarego nad kucetylę radzenia, przebiegajęz samose swy honoru  
 i wolnoii paistwa.

+ Giucardino, pout Wielkiego kiejie Tarkainkiego, koly kanciat w Wenecji -  
 gdzie przyklyt, by sluzi ajercuie Daj, z powadu doktoracego wyphora, rón-  
 nie; oiwisadcyt golowoi kiejie, do przeprowadzenia zgody międy Repu-  
 blick Wenecke, a Tryumau - Dadaży, si jesili by tego okasata si, konieczuoni i  
 potrzeba, to kiejie nie cofnie si, nawet przed ewentualne podria, do Try-  
 mi.

Nie wiinika si, wiece adpowied: Senatu, od Danij kiejie Mausty. Do-  
 chodito roinica tytku w obli toii francuoi krasomawerych, spawo dawo -



nych powagę, księcia Tuskaińskiego, i wielkiego<sup>m</sup> wiarą księcia, cięsałego  
i powasauis.

Seuata wój, sągłoko, w dziej noieia, adnucat usługi, mówią, i powasauis nie  
poruucenie powolat w Rzymie - ie gwałtowa uoi i nie uiepliwoi Paulo  
I jed pycyue wszystkiego - ale obiecui, dopaki iu ledytl na pauitwie iu  
iy, nie moie lji mowy o iadnych pertraktacyach.

Wielki księz, stry maury Seuata Weueckiego, adpowiedi, przywolal  
sar jenera reydenta weueckiego, ho, do uelkie, i powiedniat, i wprawdzie  
adpowiedi seuata, wogł, seu jego ocoby, jest nader upmyue, - jednak oowi  
prosi go, by przedstawił uoauu Pradawu, i papieru - seuat, nie moie  
sprawy traktowai jak kaidzu, iuuyu księzicu, bo papier jest, nie na-  
lij seuatowu o ten rapomiuai: il Vicario d. Dio. Urucz w koraje  
i papier popu, lwiuie postę, pit i obrasajaco, ale jest panyue, i jedcu tytko  
brak acyuiouy pui Republiki Weuecku, w cheji adpowia mu erci i usauu  
uauis, ucytarcy, by sprawy na sobu, drogę na prowadzi.

Księz Sabaudski - powiedniat kontatuiuciu, i i au w Rzymie u dawot

72e

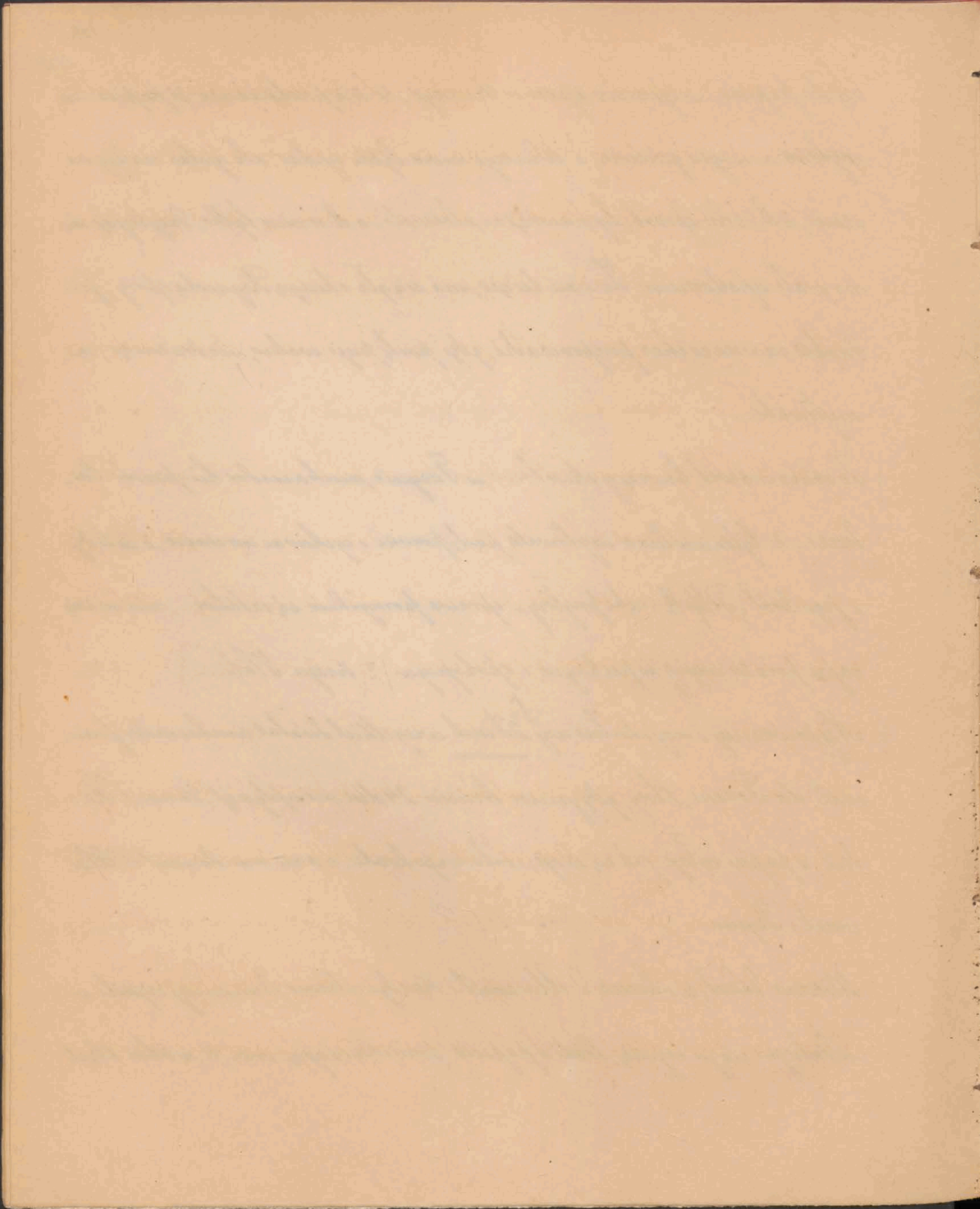


ni, do papiera, w sprawie sporu Wenecey - ze wa przedstawicie, iż papiesi nie  
 wytrwale w iuzym guiewie, i Wenecey moie tyłko wydad, ale zytai nalezy wa  
 cracie, a b. wolu uprosib, by nawiazai stowunki - a b. moie tyłko, Decydujes sie  
 na male upokorzenie. Je i ou kresie, ma cię gte s kurye, Reguła, spory, je-  
 dnakie sawose co chce przeprowadzi, gdyj pakt, puzi wolno, nie drasciez, a  
 wytrwale.

To sawo mowid, kawiezj charlowe w Turquie, acubassador kuszpauli Cas-  
 Decas - iż tyłko wolno a wytrwale pakt, powai i uphiwai na cracie, a w tedy  
 i jego krol Filip III | cępi przyłozj i sprawa pomylikie ci, ratatwi -, nie w zna-  
 cajes pociaru wojny, w piekucym i spokojnym | ? | kraju Itali. -

+ Najpowarciu i najchutez uij ad uich wyslychid diatad acubassador frau-  
 cuski du Fresne, ktory, gdy jencro tercuis 24 dui nie uplyqat, Sawoit Pa-  
 trie, i papiesi iatuje, jak ci, s daje, rralion ego krolu, i crou mu sawoit D'Allu-  
 court, Regum.

Wracie dadat, i obecnie D'Allucourt i kardynatowie francuszy cępili i  
 w dalzym cęggu cępnie, kralu a papiesi, przedstawiajes mu, iż w obec Alexh



Nleie kónciót na Węgneh powoi, spowadu salborin mayczijskiego Stucelie-  
go oręja - nie moina tagliar la mano Destra - aduzej prawe r. p. s. - tle  
ne, La Chocis iucstus, jest Wencya - prawe w rucie, ly papier cofusz iu-  
terdytt.

Papier po uplywie dwóch dni | to upowiada Du Fresno, s atnymacych komu-  
uitalon s Rymu, ad ambasadora francuzkiego d'Allicourt | tlojch ny-  
magat tla glibrego macuzdu, tala, da T ad pawiech:

\* To mydluchaciu s dacia hilku Kardynaton - werycy onelli, i papier, ter uj-  
my własnej godności, nie moie iu terdy tle cofusz, poniewas protest Se-  
uatu Wencchiego, secegolnie hu Koi cowi, pelnyu jest tlon obrasizaj, ych  
wsoly papiera.

Kardynat Borghese sai, da dat s upowaricicis papiera, si jeruli Seuat my do  
uniezionych lizij w reze reprezentante Koi lewskiego | francuzkiego | i cofisz pr-  
wo eufl. tuicru, <sup>to</sup> jest mi~~o~~ w taltiu rarie, i papieri sawisi na dni pass,  
nucouy iu terdytt, ly mi~~o~~ w Daleryu ciogu s Seuatem Prathouai.

Praga wiez Du Fresno, Seuat, ly achiait przyjaji ofiarowane uctuzi Koi.

Faint, illegible handwriting on a lined page, possibly bleed-through from the reverse side.

la, który w ten wie mają iadnego iukoru ocobierzego, Pniato tyłko spawoda  
 ijerliwosi, jak, Na Republiki i Sewali ijuwi. Pniat iai moie uyyj, thow  
 shuterwie.

Le Roi ma iu leuys wyptawie bogoi i najmalomistny ischty, francuskij  
 do papieia, na chutah prawie ogry, ho w rezultacie Pawi II wie jest Juli-  
 ussem II, by skieryt ogisly mies iu reku. „Otworcie serce mego króla, a pre-  
 houacie si, i jest sercem wueckiem.”

Wkrotku crasi, porazkni udat iu du Fresne do Senatu - tzu raru 2  
 wiadomosi, jakie ambasador hispanicki, papierowi opiarowat iutigi.

Ole marquis de Valguiera, prwi papieia, by wie dawat postaw francuskicnu do  
 nowej odpowiedi, ai dopiero eu kii lilk, puciewaj jego monarcha | Filip III |  
 potrafi wygwid na Republice Wueckij si iu upotony, prwi papieiam, a  
 ten samem sprawa Kongoluis i ku chwale Stolicj Swietyj sataturionz  
 zostawie.

Papier padoleu uiat si, tzu wiadomosi, nadawyeraj uciosryi, i mat  
 pawiedrici i majaj tak, pomoe sapaumic, obata wie tyłko przeprawa.

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*

110  
151

dzić co postanowił, ale postąpił równie, i samego Dois przed sąd In-  
quisytora przyprowadził i wytoczył mu sprawę o herezję. -

Deu Fresno więc ponawia swe ~~alegacje~~ alegacje, by wobec tych wiadomo-  
ści, Lewat już się nie ociągał i uczynił słobowalnic jakże mało postwo-  
by nie być do niego później omissany. Tym spokojem uratuje się po-  
rory, a intereso sprzeczny nim nie utracę. -

Lewat odpowiedział ambasadorowi francuskiemu jedno-sarowo co  
następuje:

Najpierw Lewat obiecał królowi Henrykowi IV, że tak wielką in-  
teligencją względem Republiki Weneckiej, a sarowem dawał się, że chce po-  
jednać z takim monarchą, tak mały adwokat był chętny u papieża, co-  
może być dowodem tych instancji Pawła V do doprowadzenia zgady i  
pełnego braku dobiejwali.

Widąc postępowanie papieża, stracił trochę nadzieję, by rady sadowe -  
przy porządku uspokojeniu papieża, konyctwie oddomiatywały.

Lewat abstał i abstawiał będzie przy saradzie, coymagacie cofnięcia

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*



interdyktu - bez uchywienia tego, wszelkie pertraktacje Na Śwata sa,  
nie możliwe.

Nada stojąca Rosji dowada ustracowania i uległości, przez samo wy-  
stanie nadmocy naszego państwa, i odpowiednią na monitorio do Pry-  
mu.

Nie zawieszat protestu i ułliżającego Na owoły Lpca Śwata tego.

Republika się broni, adnaca przypisywawse jej winy i ste chęci - w tym -  
protestie ma sarareu oiwiaadera i i chce i nadal być więcej, cōż koicie  
to Prymuso Katolickiego. Świat musi at protestować, Na swego homo-  
na wobec osety Katolickiego siostata. -

Wreszcie, jeżeli papies cofnie interdykt, Świat przytacie na warunkli-  
janie pnda Kioł francuski - jeżeli takowe nie będzie, uwtaeratę godności  
wolnego państwa.

Co zaś do etom wypowiedniauych przez ambasat ora hispańskie na  
audyencji u papiera, Świat może tylko zarecyji, że państwo Wszechie -  
jest bōi silnem, by sacrepcione przez tego - Kolwick, potrafilo się obroni

The first of these is the fact that the  
 government has been successful in  
 maintaining a high level of  
 economic growth. This has been  
 achieved through a combination of  
 sound fiscal and monetary policy  
 and a strong commitment to  
 social and economic reform. The  
 result has been a steady increase  
 in the standard of living for  
 the majority of the population.  
 This is a testament to the  
 government's ability to manage  
 the economy effectively and to  
 address the needs of its citizens.  
 The second point is that the  
 government has been successful in  
 maintaining a high level of  
 social and economic reform. This  
 has been achieved through a  
 combination of sound fiscal and  
 monetary policy and a strong  
 commitment to social and  
 economic reform. The result has  
 been a steady increase in the  
 standard of living for the  
 majority of the population. This  
 is a testament to the government's  
 ability to manage the economy  
 effectively and to address the  
 needs of its citizens.

skutecznie - Dois, cai, papier i wa, groibez, nie obracis, tylko na nowo  
 obracis cały kraj, który w dawnej chwili będzie umiał formai i pomieci si  
 między domami - stowa papieria hawicem tylko precyzyjny w Wenecyi  
 wywierają, skutek, ad tego, na który liczono, że jest, one w macieja -  
 jednon i ipójnowi. Kady i Lewata, gdy nie widzę, że chci o honor Aj-  
 cypcy.

Isieli, lęku swiętego, salsiata na ten, by serwai unelkz mionowi, do pro-  
 wadzicis, ukladon do loica - to oczynicis, najlępsze, abrat drogę -

Du Fresne pochwalat odpowiad' Lewata, ale na sakoniec, nauce  
 wiat jurere do zgody, mówią, że wie na pewno, że papier chętnie przagnie  
 natowicis sprawę.

Wprawdzie, uwytko ten, mówi du Fresne - który salsz uwytkat, powi-  
 nicu brak pierury ucywii, lecz tutaj sprawa jest trudniejsza, gdyż w-  
 chodzi osoba papieria, o którą trzeba się rachowai, i daje mu się uice, że  
 nie można dążyć do pomyślanego rezultatu, jeżeli obie strony, równo cześnie  
 sobie, ustępetwa, to jest papier cofnie się lewy, a Lewat cofnie wydate

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

sprawa - Legoi samego Duca i gadiiny.

Wzrost i król Henryk II miał z Rzymem ciężkie sprawy, a udato mu się Dajje de pomysłowego donica... "Lgoda między papierem a Republikę Włoch, sawarto, będzie wielkim ciosem, Na cięsa zych się, z kaudalenu hercyłoni!.."

( - Rzydent kicis Mantuy, powtornie zgori się do Senatu, zawiadanie nicu, i wa polcone Dajicū, i papie jest Mantuyem do zgody | co innego mówi auir di poul hispański |, a to w ten sposób, by Senat wysłał unyjskiego ambasadora z prośbą do papieża o cofnięcie in terdyktu i rozpuszczenia nowych uniwersytetów... Dalej by swatauo kongregacyę, z kaudaloni i prataloni, wydelegawauy d. pmer papiera, ktore będzie nad prawaciu, przyozyc, satatgu, radzilo i satatur ipoi, Na obu stron, ijuę przyozycy.

Te upokony się przed Holig Świętę, nie sprawia uziy, a upokony się, w rezultacie trzeba będzie - i kicji, w tym celu, gotoni jest przybyci iucogui to do Wszechy, i meer ostakercie auowii. -

Senat wie spierzył się, rozprawicidiz. |

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Polę jednak za dni parę, Pety deus nalegał na odpowiedź, oświadczając mu, po wszystkich podrychowanicach, że Sewast ponownie został abażonyu przez papieża.

Je propozycowacy sposób sataluricis sponu, jest ruzijuz, alla moda Wawehigo, a onstę uatropilny na rhyt wiele puzekód i studuowii. W ruzie, gdyby miała się, jaka zmiana ujeli Sewata, tenie natychmiast Pety deuta, nawiać bawii. —

Wielki księże Fackawili, również uia dat'a wygrawu, i mowu powołał Sekretarę Wawehigo, Roberta dio, do uelie, by mu oszacujii si papież jest abuzonauyu na posto francuskiego | jak ci paucowie jedena drugiego padwadili i obawiali się, by inny ogady nie do prawacit, bez jego uiepat. Piatuauia |.

Księżę uważa, że obie strony muszą „uzgić Kar Ku” — jedu akowoi, że cinn Sta ruz uia porozumienie bawai będrze, teni bnu duij będrze Dojcie do Tadu.

Niema księży w teni ookielego cola — jednak praquie ogady, a przedurzyethiu spokoju w Itali.

Je to sauu przedstawit papieżowi — ab wiechaj Sewat pojiiu, że au pieruryz biok uuzyciu muu, a uuzyciu go wrędeu gławy kościoła, awiez uuzyciu w teni nie mu.

↑ teure

↑ 12a

↑ 1234d

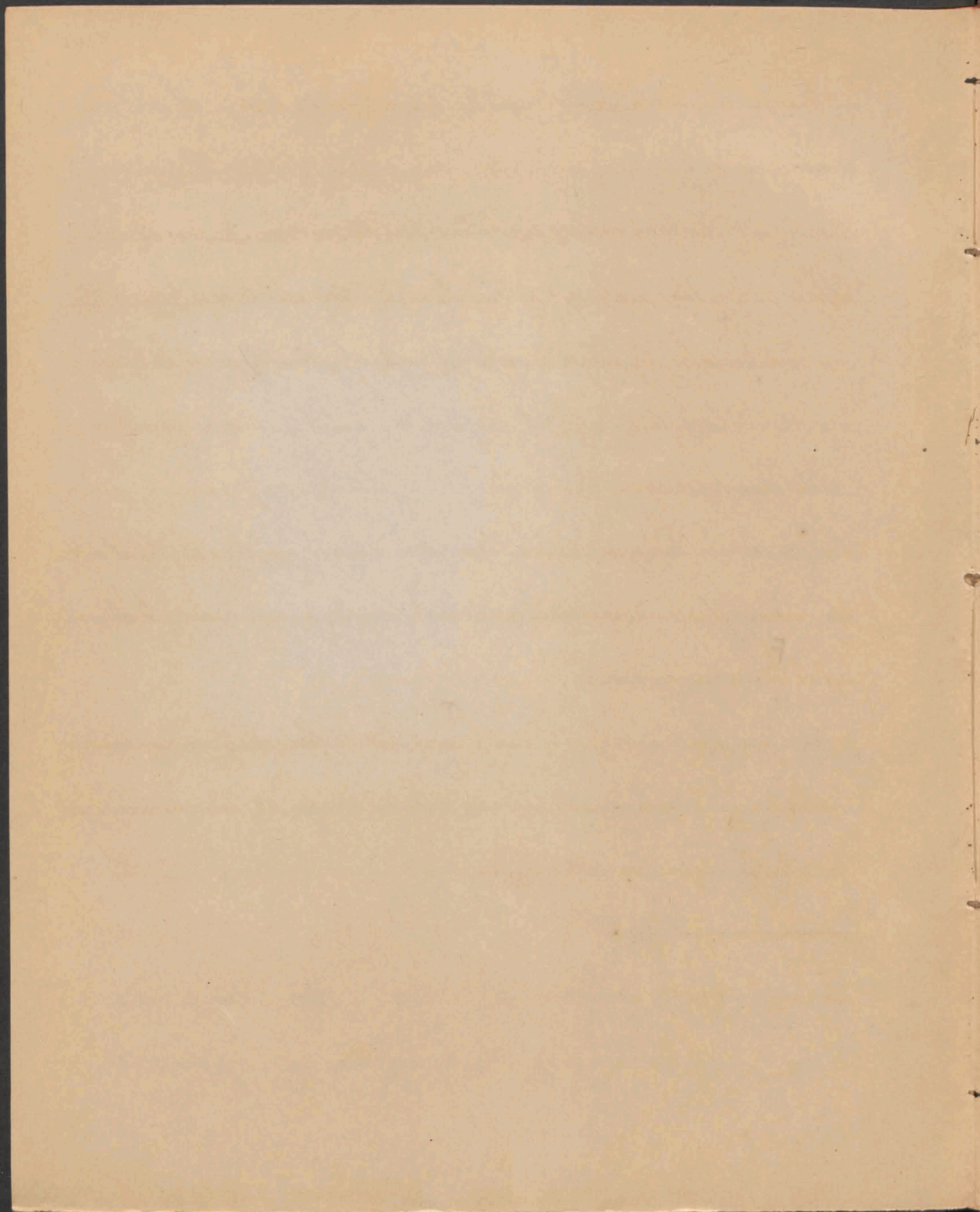


— Równocześnie August Kalerio, kardynał i biskup Verony, otrzymał nad-  
wyczeraj wyherstacouy i sumieiny Kapitan, napisat do Secato, ze wie na pe-  
wao, ze wroclla propory ego sa poireduict wou berige, t wie aduioy, chutth...  
Tet jedual pnehonauyu, ze gdyby Secat wyslat Patey archy Weuechiog do Fry-  
mu, <sup>T</sup> (chad mogly przyby jako osoba prywatna, widnat ~~ty~~ <sup>C</sup> ei, spapierem, a  
wie rowniez, ze papier chetwie by go wi diat a wicie by moad, o rozmaity ch sp-  
wack z nim pomoiwi.)

Patey archy, nie badez ambassadorem weuechiu - mogly i tak w podab-  
nej roli wystepii - pohlleialo by to Gjuu Swi, Lemu i spewnoia, Gabey sku-  
<sup>F</sup> tet wie Ingo by ai, ukaset. -

— Secat us pierauy proporycyami ze wszystkich stron, chce z jedney strony  
rozpoer aj uklaty i Dai moie male radoyi uczy wicnie papierami, drugij  
wie chce uwlaai wuj goduioi, postauowit Dai jedualowa, wrey sthii -  
proporycyu, odprawieci.

Tak wiez omiui ajz tytko formu lth, gneccuioi, w ktory jest wyraione padrie,  
howanie aduioinyu pacyu, cyu - ambassador francuski i rezydecy, lizyia



Mauley, i wielkiego księcia Tschauy, jednocześnie, otrzymali odpowiedzi  
i miarowicie.

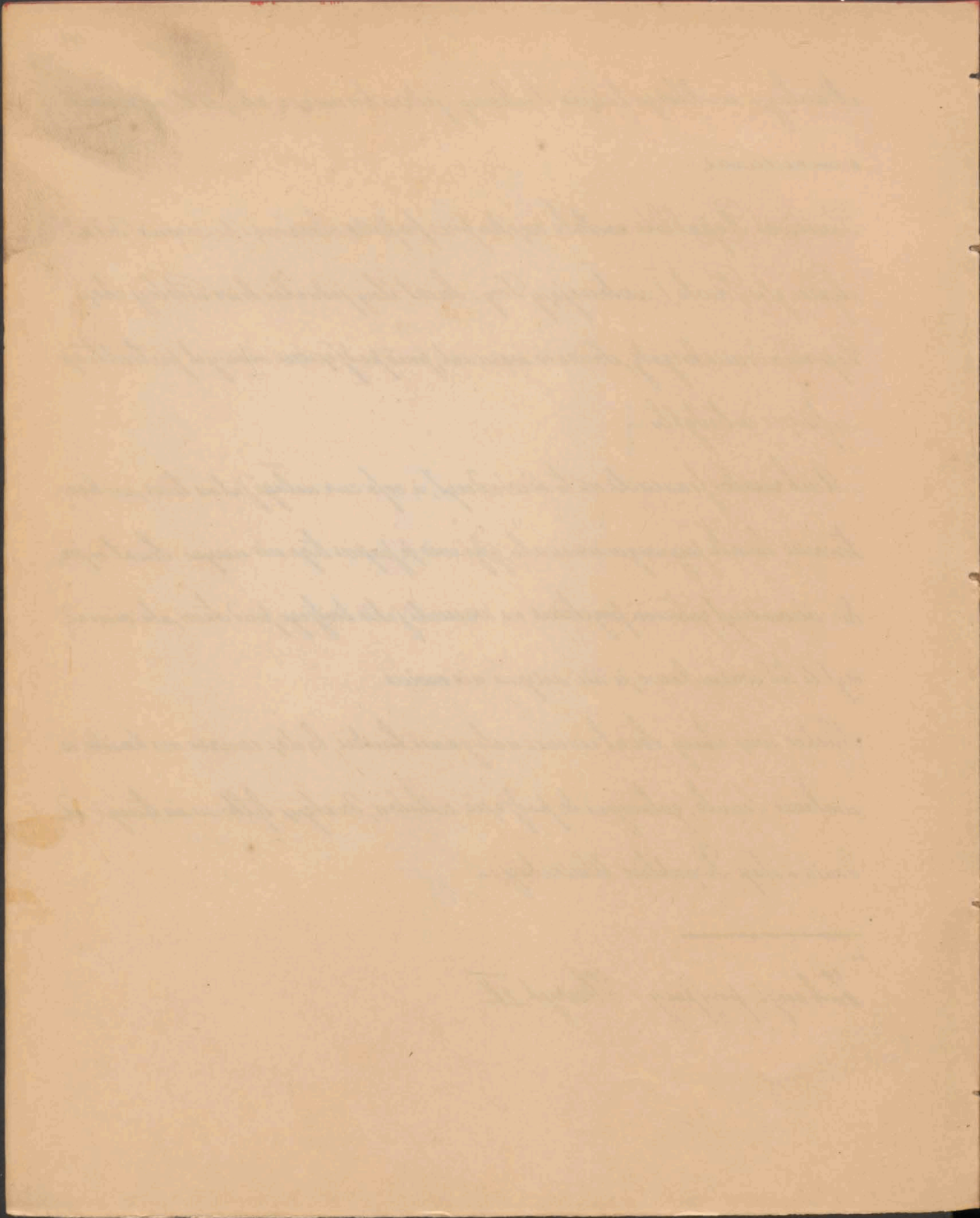
Pociewiasz Republika została cieżko przez papieża obrabiana, i ponownie dał się  
słyszeli głos Pawła I uwłaczający Doży - Secuat, który jednolicie słowa w dobrych chęci  
zaprowadzić do zgody, stawia na warunkach, przed podjęciem nowych pertraktacji  
- cofnąć się iu tedy sta.

- Ambasador francuski usiłował dowiedzieć, że co za wie usługi jak na teraz, wobec  
brwawie Secuata przywaru w warunkach, gdyż wie, że papież tego nie uczyni. Secuat w pro-  
nie ciwiaderyt gotowości przyśtać na warunkach jakiego króla przed stawia, ale ciwiad-  
eryt to tak warunkowo, że wie uczyni nie może.

Niechce więc sturij Secuat, w celu uslugacni Szwecji, by dał saurce na haide za-  
walać Secuata, gotowemu do podjęcia ustalenia, imatymy tylko w in tenacyi ad-  
danie uslugi Republice Weneckiej. -

1.

Zobaczcie przypisy. Henryk IV.

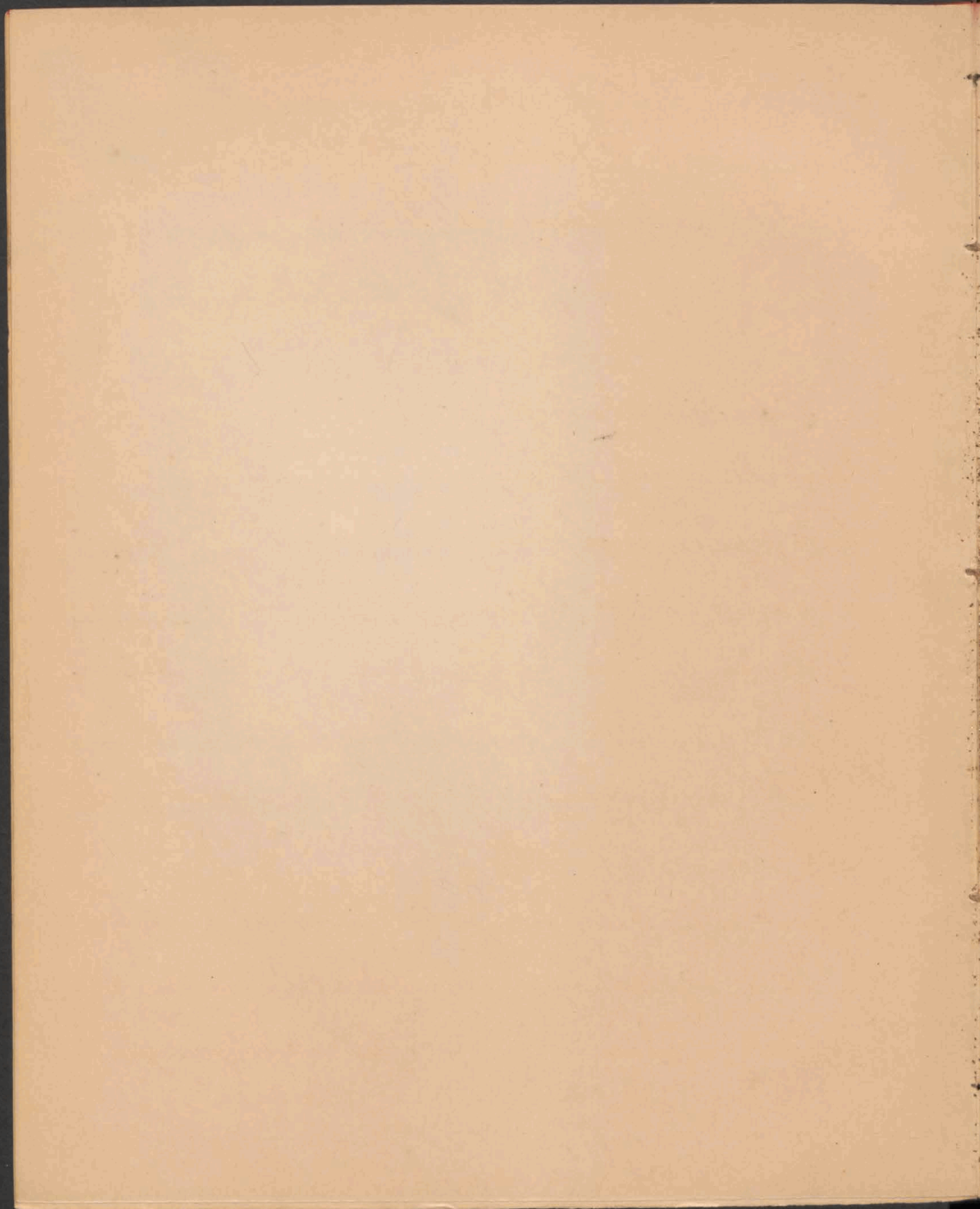


Charles C.

My dear Sir

I have the pleasure to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the above named matter. I have the honor to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration. I am, Sir, very respectfully,  
Your obedient servant,  
John J. [Name]

I am, Sir, very respectfully,  
Your obedient servant,  
John J. [Name]



## Rodzina III.

### Przygotowanie Wojenne.

+ Podczas cię głębi sakiegon Perykleudon obcył mocarstw, by  
 doprowadzi do zgody, a przywajmiej <sup>cic</sup> uchwycenia w swe rycie Trz  
 kucia pojednawczego pomiędzy Rzymem a Wenecyę - Terenci  
 nie przedstawiali miotał obelg na Radę Republiki Weneckiej, jako-  
li huowai in trygi; by różnicie samiczanie w mędrze, a w share-  
 nie po między ludem.

Disialali oni w tej inleucyi, nie tyłko po sa Italic, ale i wirad ludu  
 włoskiego.

Wzywali karalini do swego celu - probieracii sadradali in, w głębi pa-  
 stwa Weneckiego - lub na granicz, legoi wprowadzali unych dawnych -  
 państulon, Taję in inostrucyge postępowanie, nadzrad aję ad-

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



putaui, za cisle akserwawanie, nucomgo iudicijtu, jak rowniez za  
wplywanie na wnych krownych i majomych, by to samo ceguli.

Czeto calnymy wawo ich powracajacych spadaknych, nad granicami wnych  
konferencyi, i majd wawo, w ukulach naryte parlowile i „pisma naj-  
wob, lacyjoryj Breii, - wymierowce precicwto Senatowi, a naczest samu  
mu doij, ad se, draj, nich ad erci i wosy.

„Najgonre pad tym wog, decu - mowci Tra Paolo - byly lobicy!”

Dukowali au i Seruici i rowdawali pisma, pypciujes autorstwo to  
ma inveniu. Stak wyzto pismo, zily, Plos Mirito Senydo Weuecyi a  
drugi: Plos Keracy do miasta Breii.

Doj iloi dukow w paistwie i, pommasiata, postawowit Senat, wyzty, pi  
sawit, srowowien, i przeprowadit proces sawadowy uicuwawie i w kadli-  
woni rakuu Teruilon, dla paistwa Weueckiego.

Lebrato i, wief rada i to:

„Swarywory ie rakuu Teruilon, pomime Sawia ma gpicuwowii wgrawi  
„cach paistwa Weueckiego - ad sawego poverthu, swem port, pawawiem do-

Tjest



Piego

Jerulov

„ustawami, przypisai nalcij pruwilom agitacyi i ich niezgodnosci na kraj  
„nastajacych.

„Do tego wszystkiego Eljciec Szwedzki, równiez i waczej bra sprawy, caly, zapalony -  
„wielki, gloszy nie padnieszty i iu leggi, tych roklarow auyb nie przyjaciel W.  
„necy.

„Cale tydzień in alawie szierowane bylo do wzmiance niecauwisii i  
„nie zgody pmiód Senatorom. Wszak to uci, co nie chcieli dai abulacyi  
„kilku u nich iu, spawiadajacyu Senatorom „Królo Chmiesiawskiego“ -  
„Królowi Henrykowi IV, po imieniu Henryka III. Udali iu, uci | Teruici |  
„na charge, do papieru, o gdy teuric ich wyptuchai nie chesat w tym u w g d -  
„Sic, następnij hwaru i nie uhan tustawacie.

„Wydali Teruici, w oitawicki czasach pmsieto 100 scudom stoto, na sa  
„mo porlo parlowe | czyf sa pmselawie pmsytek fconyui luduui |! A co iu  
„w tych firmach snajdawalo? Oceruiciawie Drozde Republiki Wewesiz  
„Czy uci dawodzi to dostatecznie rajachai tego Ladonu pmsciwoko Sena-  
„toru ?

7 He wise



Jordan



„cey Łakon Jeruśon do państwa Weneckiego powró-  
 „cić nie może, będąc raz narazem wykluczonym.  
 „Uchwata dzisiejsza nie może być odwołana. - chyba  
 „po przeczytaniu protokołu z tego posiedzenia i  
 „aktów procesu - pojedno głosnem rotum Wiel-  
 „kiej Rady i Senatu, którego trzeba nie mniej jak  
 „pięć-szóstych głosów, najmniej 180 obecnych Sena-  
 „torów. -

„Lapinje się tutaj, że chociaż obecne głosowanie odbyło się spólnie tej-  
 „żym, chociaż wielu z obecnych, czy to z Rady, czy to z Senatu, spawroda-  
 „ło się po przedio w tym sakowice, że pomimo tego ani jeden głos  
 „za Łakone nie prze mówił, ani jeden głos za Łako-  
 „nem wrzuconym nie został. -

— Paweł V. przekonał się, że Metwa rucowa, nie aduori spodni-  
 wanego skutku, że in trygi Jeruśon, sakowice rosm aitych liuzij, stara-  
 nia roinych paicelw - Prydeutor - że się nie może ugrój Duzungo-

The first part of the paper is devoted to a general  
 consideration of the subject, and to a statement of the  
 objects of the present inquiry. It is then divided into  
 three parts, the first of which is devoted to a  
 description of the nature and extent of the  
 disease, and to a statement of the symptoms  
 which attend it. The second part is devoted to a  
 description of the nature and extent of the  
 disease, and to a statement of the symptoms  
 which attend it. The third part is devoted to a  
 description of the nature and extent of the  
 disease, and to a statement of the symptoms  
 which attend it.

Sevatu - wpać niej papier, na inny pomysł. Pomysł nasz wolnie nie -  
bardzo ureguluj - a powstały najwznie Lykko dziłki nadzwyczaj przykroci.  
Lemperamentowi papieru - ko zamoczuł su kuzji Fryzuckij, zaiste nie przy-  
szel.

postanowieniem z

19. papier, przed dniem 19 Czerwca ogłosił jubileusz - wywołaj ca-  
ły lud do mułtois La Jabra kościół, przywołaj adpart i absolucy, bez-  
względnie ureguluj oprócz mieszkańców wsi i miast po-  
zostających pod dyktando. Ciu sadpusta kongraty i  
magli, nawet w małych udziału brni, im nie dowolow.

Nie bezpieczeń, niezysknie, byto ko postawo wiecie - gęzi papier, najis-  
oczyszczenie, uspokojenie i innych radach, wiadział dobre, i najdovise iie-  
jst, wzięcie udziału w małych ziłki leucowych, wiadział, że wielkie, do  
tego radaju nakazowielw, przypisuje, waruwii.

Idawato ię, że nastąpi wielkie wzbudzenie, wśród ludzini Republiki  
ueckij - ale, "Bóg nie chce, wi dozwie, kawał męj, czuwaję nad dobrem  
państwa i całego honoru" - Fra Paolo.

Tglovili

Teruici rozeskali jezure swych adhecentos, mawiajacych po miedzy ludami  
 weuechimi, i s<sub>z</sub> upowarzuuio ~~prze~~ Giea Luwitego do zapewnicia iel, i  
 maja, tylko powstrzymoi iij, ad bysawia na ualioisistuel w koiisistuel -  
 nie uymuagaj ad powostaget hiijij, sprowawiaia stulij koiij, nie stowaw  
 nie iij, do uowych ustaw, a bys<sub>z</sub> iij gmochy adpawerone, jak gdeby -  
 brali w jubileusie adiat, na rowni i iijijui wocierujui. +

W ualioisiej Hispauui, gdzie sawre i radnie, przyjmawaco  
 wiadomui o ustanowionym nowo, jubileusie, i w tym wzgl, gdzie  
 sawre naboiuych wrot, ku Rzymowi byl swroionym, to jednalic  
 tym sawre, Poczujawo iij jaki jest cel obecuego jubileusie, i tu  
 o mady nie chodilo, lew bardziej o spawadawanie wielkiego zalu-  
 niois, o uymuakawie kuuetu, luda naboiuego, prucciolo pra-  
 wawitij i uocimiej ualady.

Prze Hispauiti, oherat iij kardo statue, i po mimo zilych salie  
 gon muiyura, by jubileusie naly chmiciat uetat ogloszawue, o  
 glawenie to uant<sub>z</sub> pila Dopiero w tym muiisze. -

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

† — Pocleras gdy w Rzymie przyponablić się do jubileuszu, w Wi-  
 cenzury, i dany być bardzo nie miły dla Senatu Weneckiego, wny padał  
 On, rozlepiono po ulicach miasto adwers, wyzywając, wyspyt-  
 lich do ponuccis wiary katolickiej, narzywając papieża, najrod-  
 najtuzecni, abelny wenci uniaucani.

Gdy wiadomości o tem, dostał do Wenecji, i sprawił bardzo przykre wa-  
 senie — bo Senat w owym czasie był, był religijny i sławo hojności, był  
 „zawrę w porządkowaniu i wyspytlich abywatełi, paucitwo — i choin  
 „ca pojedynczy głos, i to wi doerwie ca głos w aryato, nie more pauc adpo  
 „nieobialuon na cały kraj, — to jednaki Senat natychmiast sam, dost  
 naji uilejise zachodzenie —

Sprawy <sup>jednakże</sup> nie wykręto, postaki były jednak bardzo silne, ie to sauci  
 kija uery uili, czy na wlauc, eas r, r, czy ter puc. Teru Lon namo-  
 wiceni, tego już daję było trudno. —

— Po wnie czeinie Pawel I. wyspyt na ambasadora hispanickim  
 Nigheus — w Rzymie — i wyspyt unybilnego kuryera do Madrytu, z pi-

To pomoc wojskowa

Tmu

By w takich warunkach

v.

Tmu



meu do króla, i papier ad Daję i, zapelnie pad opieki króla, prosi  
go nie tylko o uderliwość, ale także o zasitek wojskowy.

Król Filip III kazał adpisai ambasadrowi swemu, by kausował-  
nie cierpliwou papiera, gdyż ukuwrenie we Własczech, abecnie, bardzo  
byly nie uci rze, Hispanii - a dycu Luiztanu, by jego - króla - pomocy -  
równieci salerai powinnu by nie sahlóci spokaju.

Niech papier sadawolacym sadpawiedri.

Lalwo kawicem, wystawici sobie moica, w obec jego porogawrego Lu-  
perawentu, i kaido wlokó w dopicciu samienowego celu, byto nie na rze,

- Wdci pars, jicre papier ocobisic do króla i do kuzica du Lerme.

Wtym liscu, do ministra hispaniskiego, stano i, papier uzej kuzica -  
pod chlektawami i wielke kachawisic.

Narywa go na przyklad, w ciagu listu: par stawy horony hispaniskij  
na Noryj iai spocrywe mocarchija katolicka, jedny fundament -  
Noci i do. - Daje to skomplikowane.

Poczetek kate jirawy potaciuie, w krotce jednac papiera przechodi do zay.

*Trochodonta*

Fco do

~~W~~ tego jęzika włoskiego. Powinno uderza, i papier pisać do ministra:  
Eccellenza - mus to dotąd nie tywać.

Nie bardzo wielkie, miał Paweł I, nadzieję, i prośba jego, w Hiszpanii,  
posiedzący adwiciu szlach, gdyż rzecz i jednolityj przytachowai się, cry-  
wioyuu przed sławiciu, cry to pmer kardynałom, crytis pmer auctas  
udora francuskiego.

Ładowało się nawet pmer chwile, i papier adwata oracoy interdykt,  
by tylko ulowony drog, uktadon<sup>o</sup> pawa<sup>o</sup> uyt<sup>o</sup>.

Cry to miaca spowadawane, byto, nastę pionymu romyslaciu  
i pmerou aucta się, i precie<sup>r</sup> p<sup>r</sup>abat sa p<sup>r</sup>spier uie - crytis, Formacyu  
rewadaw, tak w abec sachou aucta się, ludności weuechij, jako ten i  
dworom regrawier uych, crytis w rarcie, w braku paparcia, koniec kon-  
cor - nie ko dawato się rojajiuai.

Niestety, rojajiuu nie uieko, w tro'cie chmur aucta się pokryto.

Nadersty howieu listy z Hiszpanii, krois do papiera - w thoych krot-  
w prawdziu wypare riał swój, i papier tak wagle z Senatus Weue-

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

himu patę, pit, jeduchowoi, gdy mury Łak Daleko rasy, i' ber ujny -  
 Stokij Siewtyj, jwi cofuej ni, wie moica - dauciwis, i' wydat rompa-  
 madreue, by wajika jego, ledafe we Wawceh, byly golowe, na pierw-  
 sre papiere, rawotauic.

Papier oxywisia, nader byt ucies uwyd, o tryu uca wi adauciwia,  
 a radu uwe, wie tykho raras abecuyru, charat, ber naty chmias listy,  
 wie ja, wyprzil pines, do krotk i do kuzia du Lorme.

Pawstelo padejneue - mowi Fra Paolo - ie byly krotk his panis kiego -  
 pisane byly we Wawceh i wie pochodily wcale z Kaucelaryi his Lewotyj  
 „Uprawie do padabuego prypurereue fatt, i' gdy owe byly wyto-  
 „ne, w Madrycie dworu his Lewshiego wie bylo, ponicari miuii strowie  
 „i Secalors wie, na try misieje i' rozjchali. - byly owe, miaty by  
 „uloione prur kuzia du Lorme, kiego colie papir pad Alchetawem  
 „ujst - a mystane witaly, ze wiedz ambasadora Vigliena i' kuz-  
 „cia du Chingon - heownego olydwich.  
 „Sz dely dawady, ie ambasador Wenecchi w His panii wie wie

7 50

7 postupováním

7 a zarazen

„Dziś o wniebom eue przyjeiu broła Filipa III na stronie papiero - a w  
 „liście stało, że król ambasadora sawiadomil i wajdo eue Pa-  
 „włowi I do repon adreccie - <sup>T</sup>co wręci nie było prawda, Ambasadori  
 „kiol rónonocescie i; dowiedzieli o saestym faticie, po nadzieji -  
 „Dziś kerymnych listoi papiero, <sup>a</sup> i o przeprow adreccie eatej sprawy pms  
 „kicja de Lerme.

„Ambasador Wenecki był oburony <sup>m</sup> <sup>T</sup>ca padakue postępienie - hro-  
 „lowi rei wytomacrou, i lo tyłho pogrovide do Senatu Weneckiego.  
 „to gdy au i; dawie, i Hispania przy obiccate rasilki wojenne pa-  
 „pieroowi, w licy raras przysteppi do ukladis..”

Nie jest lo werytho bardzo prawda padakueu co mowi pto Paolo, że  
 je i; pniekipaj cheji. Tomacrouca Filipa III na przyjari i jego ku papierowi  
 7 by dawie, i weryuy stronie Senatu Weneckiego, sponomacnie i ijerli-  
 woii brali.-

Tym crasem Siglicie tryumfowat w Dryynie, w obec papiero i swo-  
 ru jego.-

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*



Przechowywał listy królewskie, twierdziąc iż jedyną słowem jego króla więcej  
w całej sprawie uważaj, a więc pertraktacje wyrył z ambasadorów  
naszym; przed papierem rai, iż w całości lewał Waweli przeprze do Ry  
mu, Stagaj Olga Lwig tego o przebarwienie.

Przed listy Kęgliwa, Parola V, trzy strony:

By adleży iż, radzając pertraktacje i agencje strucone w trymie z parada do  
juzra Hiszpanii i Stalicie Lepochole, -

By ogłosić listy Króla Filipa III na Kowycetora i by list w kochiwu  
papierstwu przechowawcy - i po treści:

By urzawa wszelkie pertraktacje z ambasadorów francuskich  
względnie do Księstwa Henrykiem IV i więcej tychże nie wznowiawo.

Polak ambasador hiszpański co mógł, by omieścić się po całym  
miesiącu nowym - nie przy piętach kawatois wstąpił tyj naradawoisi  
nie Diawro ledwie, gdz iz prawie, i ambassador francuski W llian  
skunowu legł i abrotaw sprawy i spocaw mu ma jaki iz urazli uroczawo  
nie w Hiszpanii ministrów, Tj Kęgliwa, Chiczou i de berme.

Tdla zasposkijerid

U wszystkich to się dzieło by dopięć wyjątkowo suchoty i honory i oc-  
kisty i auki i yj.

Właściwie więc P'ellincourt na awyency, do papiera - przedstawił -  
mu uchwałstwo Hiszpanów, chętnych się, że oni obce i pra-  
wa we Włoczech będą, dyktowali - wspomniat owarui, i fance po-  
miesze g'oi, i leży mają, leży pad robione - pnutugat i, kiazjęto usta-  
cy nie przywole, na wzmocnienie i ywiołu hiszpańskiego na włoczy-  
sieni i sauiat sprawy drabiej i Weweryę - Statiko Swięto, si i g'nie  
na pomoc, uwych sojusz nichon, burze, na cały kraj wysytkie boiwa  
państwa prawstauę, gdyż kaside lepru uważato i jemu specjalnie  
g'oi i Hiszpanii niebezpieczeństwo.

Papier adrekt, że prawdę jest, że Hiszpanie nie umieją, bankowia  
swej radości lub g'iewa, au jednak, papier, na nich skarży się nie-  
moie, gdyż widzi się strony prawdziwo, i yceliwoi. Nie zgodza się w  
prawdnie na wysytko w mowi Kiglicwa i i Francyę, lynnajmiej  
nie chce rozgwa, aworeu, proti kida Henryka II o opieki, i jego stro-

17 pozysk m

16

ny w tej trudnej sprawie.

Olecie nasi horony, Lech francuska jeh i hispania, również jego desu i dno  
gie, pragnie więc, by olecie również uzyskały prawo do jego w Dzierżawie  
Laię, gwałtowi | papier | zwał i dacia kilka kardynałów, a ci orzelli, że  
sa uciu przyteżiono by do ułtawon, muci Senat Weneci, przed tronem  
papieskim się upokorzy. -

+ Porychylci Hispanii nie przedstawiali uychwała i ofar które przy-  
abiecał tryciii król Fryderyk III.

Kardynałowie nasi, postanowili salecii papiesawi rychkie podyżcie  
Wrothon w celu abruscecia oporu Wenecyi i przyjęcia pomocy hispanickij  
w sauciuu nasi przytali na ułtawono, jeżeli pragnie król, by mu stakiono  
w Syccyli, czyli by się papier do sprawy tejie więcej nie mierzwał i abey  
sawał to, co następi.

- W Hispanii również traktowano z muryusem, nawet więcej -  
wymagano, że mierzwał się do feudu Neapolitańskiego i otwo-  
nienia miast Ferrary i Luceny na stady i satogi wojenne. †

Tuden sporis, ze gely

Le papier le upstrouo, <sup>T</sup> et bról tak wielke, czyi sta papiero ofary, je ma  
 si miei w zględeu swych padawcych wythomascuie, Najakiego po-  
 wodu rzyce ich narada, prowadzą tak nie konytaz. Karuicł, wajuz. --  
 Krabia Fucuter, Diataja w mysl obiectuie brólo, przelat pisemne om-  
 kazy do Tou francuista Mendelozca, kurypatyza w hodi, do Subercuclom  
 ..... do Kapitana Lachyng. by sawi adomichi leiaje, obadich, i bról  
 swe wojaka le daze we Włascach, pruru aca w sturle sprawy papuickej  
 si wiez i sui maja, Diatai sa poroumiciem i Ojcu Swiętyu.

„Nie bardzo dzieje, ta padabato iig to sprawa i obrót jaki brai racy-  
 nalo, prawie wiez wrescy odpawidzili, ogólnikowo, nie biorąc  
 na iig sicutych obowia, chois i obowia, sui.”

Podobno dzieje Madecy najshrij iig, oca, gat i odpawidzic, - wruc-  
 cie, gdy ja, przelat, miato aca legi jurere muij jaos, i uiceli jige-  
 sepi adair. -

- Papier obecnie był mocno sadawo lonyu i smutnego sprawy i -  
 i obliwie przelatnego puz br. Fucuter.

Tich



Ladiviatō go jediākie, i ukharat si, o lego pawade pried cūnkane-  
clonau Kiglicau, i pout Waucki jenero pneligora w Madrycie: tak do-  
bre jest traktowacymu pmer krōla i najwyiszych unyctiōn i dōstoj-  
nikōn sworu.

Kiglicia tlomaczyt si, papierowi, i brōl myjiliwie tak dōiatat, Na wa-  
maslowanica wych sauciarōn, jak rōwnie; by uowu tagodnem po-  
stapowaniciu, wymōd jenero pogadruie i pnytlauie Sewala Wauckiego  
na warunki pmer papiecia padau.

Lortz, brōl hispaicki uie spursera raka interesōn Regena, gōji talowu ad  
chwili atropawicē kōlōn papieckich pmer krōla, staly si, interesacui w spōl-  
nauu Hispaicui.

Fra Paolo powiada, - "ie list krōla hispaickiego i ataleuik br. Faculta, u-  
czytly uwasicē, jak adykt Sreby, kojawej w oracic polojū."

Juncui stary, ie wyszyt antali saalaruowacui, i abawici si; sacyfo-

---

1.  
Lobaczyi pnytkij. Dou Fr. Mendora.

God dawned



K

Był tu i sam gubernator, wybrał najzdolniejszych studentów, w liczbie  
 trzydziestu. Na galasón, by te mogły być gotowe każdej chwili do adfytuzji  
 jeżeli by tego zachodziło potrzeba.

Wreszcie Sewast mianował przewodytorem na 20 staty Benedetto Mo-  
 ro, Prokuratora S<sup>to</sup> Marka.

— Papiés również wysłał rochary do przygotowania wojennych.

„Musiał on bardziej się jeszcze liczyć — mówił pro Paolo — a więc każdy in-  
 „ny, monarcha, bo nie tylko musiał walczyć wrogów, ale walczyć u pado-  
 „nych, gdyż wyczuł, że adnich wstąpił, według ich i dawał, nie potrzebnie ma-  
 „nowanych, ale ten bardziej, in padoanych miał więcej, tóżni nad-  
 „był mowuony, sarkawie więc było ten walczyć.”

Karót więc najpierw, papiés, naprawiał walcie i walc w Rimini i -  
 Audonie.

Do Ferrary, gdzie było tylko 500 ludzi salogi i 45 koni, posłał jeszcze -  
 tysiąc piechoty.

Wydalono z państwa kilka ludzi, wszystkich — obco padoanych, a walc

↑ Niepokojto Papierzaito

uakazało u alchemistowsy powrót.

Przed papieżu mi dozwie, s chtë, stawać wraicie, i ewer gie, postawieć s z  
muie Wencycan do pokory. Nie dalał tego uszyi gromy koiciele -  
wreż wież uerwało na pomie.

Nie cety, nie urodaj i wielkie suwe, bapity ludności i kraj.

„Ludie wstało „Pace e Pane” w calem państwie koicieleu.”

Pod rągę, dat na uel ar do Neapolu i Abruzcon - precuonie mi w pát-  
nocnych Włosech, a wież i w państwie Wencykiem, byt abfety urodaj  
a latuou dowou sioie i dalarych prowincyi państwa - sprawil, in do-  
brabyt paow at wreszcie.

- Obawiat się papier jecuse jedney obolicności, a to byto, in bniegi ro-  
mancii italy supetwie atworeu, nie posiadaję radcy warsawii, lud-  
ności sei, Wory Skija i bawim wencykiego, sliu miastem bardziej agy.  
patysowało, a uireli u swe, metropoliz.

Nie ufuoni się, wież salsacko w Pradze papieżu.

Wypaun leje, byto uduwałauo Allobaudriwego kardynała, i Ferrary -

Tłonie

Fech dypanie

Wich na miejscu



Wtore, to legacy, otrzymany od papieża Klemensa VIII.

Talej udzieleno Polonii, kardynała Montalto - gdzie przebywał przez lat  
siemnaście.

Do Ferrary posłał papież Spivale - w Romii mieszkawał Gaetano  
do Polonii, kardynała Giustiniani.

Wrywicie, w węgry wyjeżdżając, uwaga na to, że w Węgry, i nie przy-  
chylu.

Miasto nad brzeźną, zanał papież watawci starał, ko opawadu wielkich kos-  
tów, a braku funduszu na palrycie tegnie, waly se nie przedstawiały -  
wielkiej ich odpornej.

W boretu. wywieriono wryethie srebra i krasawności, uwaga na to, że po-  
stawienie tydzień wczasach na jakie się sawoilo, nie było bez pieczenia  
Lucio Savelli miał polecenie, wywierenie satagi Ferrary w kumst-  
cie wojennym. - Rozporządź on swe, czynności od robrzejecia cathowi.

---

Wobacze przyjeź. Spivale kardynał.

T. Swego

tego wiejskiej ludności - <sup>wydalenia</sup> wyprzeżenia smierci wszystkich obywateli -  
jawion, który nie posiadali wa więcej broni w mieście. Łaciński  
to i mioduere, znajdujące się na murach sauckowycy, zrobił wszyst-  
kie tu miasta.

Łatego powiekszył się do 1800 ludzi piechoty, a 100 koni. Łatego sauc-  
kowa, miemieca, było, z jego polecenia co dzień przysięgi, by nie dopuścić  
by odrada doń dalszy mieli mogła przy swiremu powstawaniu na miej-  
scu. Łaciewaś jednakże sabszto mu potrzebnej broni, a więc sabszto je  
smiasteczko Meldoli, które było wybrożone przez papieża Klemensa VIII -  
sta łego wyjął Pa. Franciszka Alidobrandinięgo. -

- Do Ravenny wysłano 200 piechoty, do Cervii 300, do Lucyny 40  
byłto, gdyż to miasto posiadało własną salogę, u swych miem łacim-  
rekrutowała.

"Bieda było wielka, pośród tych salog, gdyż papież sabszto płacii nie-  
chiał, nadgrada, cis miedły by bowiem same odpusty" - Fra Paolo.  
Łatego powada, ł. j. braku sabszto, licho sabszto przy pad broni, sabszto się

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

się zmniejszało, to więcej, to mniej ich było.

Chce gonwco stawało się co raz częściej.

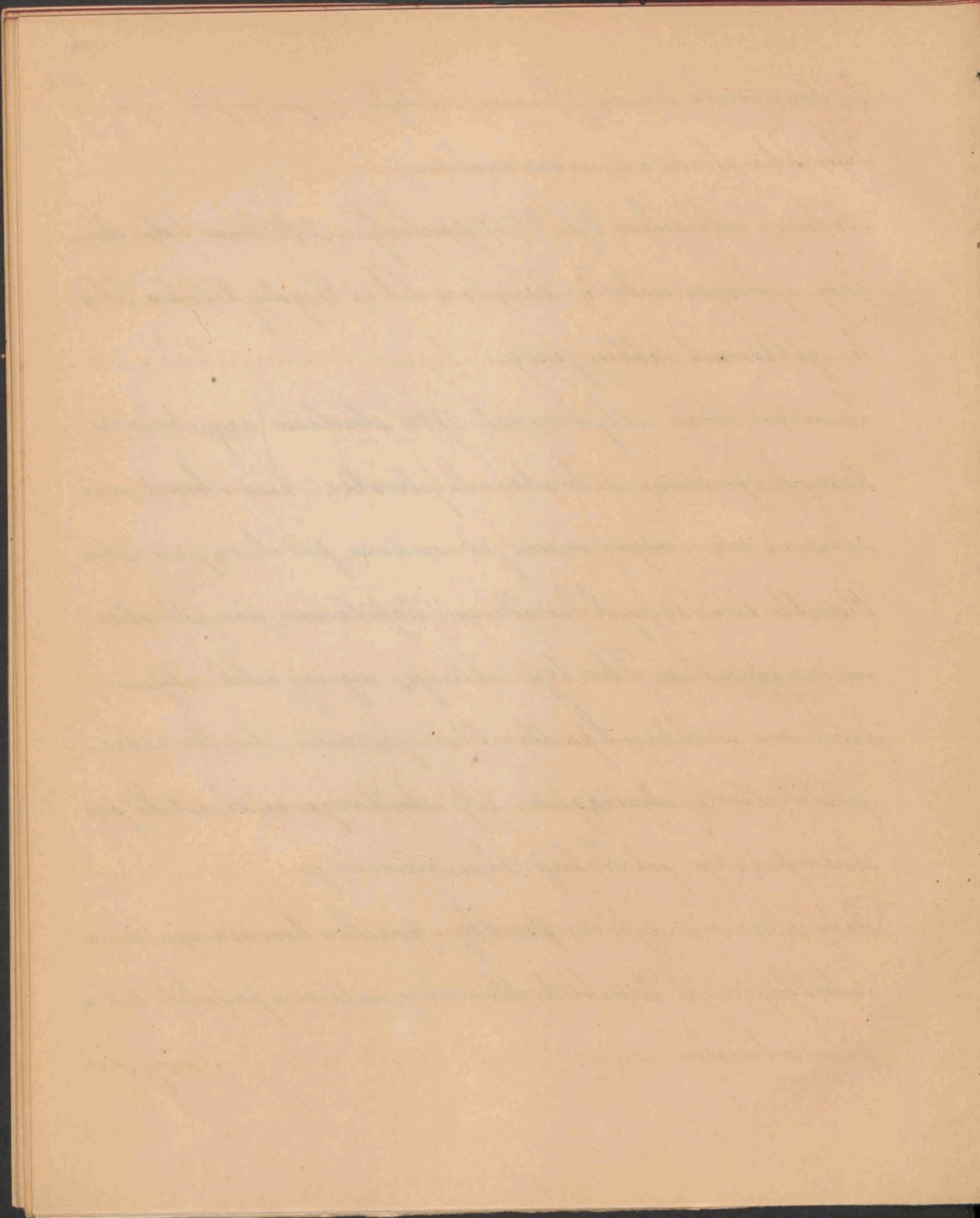
Przecież istota była 2400 piechoty i 350 koni. Do lu-  
kowskiej jazdy walczył na Dawaids, co służył Fryderyk Falco Glin-  
ler, półkawanik lekkiej jazdy.

Lawerłowat się walczył z 1700 strzelców | arquebusiers |  
konnych - ponieważ im brakowało jedzenia i koni i broni, nie  
mogli się więc wysyłać razem jednocześnie, padł chorągiew, rebrni.

Porzucano o dalszych Dawaids, i Kapitancji, pomiędzy obce-  
mi szańcami we Flandryi - obcięzają wyiszy sold i stopicji.

Laborious wszelkiego handlu o Wenecyanacii - lecz ten szar-  
pment w bratce obowiazuwał, gdyż szkodliwym się okazał dla pań-  
stwa rzymskiego, jak to kupiectwo weneckiego.

Dalej szańcem wywornu piecizby, państwo hiszpańskie - a na  
Dachód podanych Republiki Weneckiej, natomiast padatek lub w  
pełny szewstr.



W Krymnie zaprowadzono podatki na sól, mięso i papier, zapawa.  
Zaję także podatki na wino i inneo ludulcowe.

Na jednej z kongregacji, radzącej o przyszłości funduszu wojennego  
„którzy zapropiowat”, by ualoiży podatki na dachady kardynałowi, a  
le wgotowawaniu, wniosek ten nie otrymał większej potrzeby - to  
mówi Fra Paolo. -

Podstawowio ~~nie~~ <sup>mo</sup> ualoiży podatki na klastory regularne. Co ten  
i podobny siiste egshowawano.

Wszystko to, co się powiekszało, krymionu swolue, jedno po drugiem,  
scrasem jak brak uczuwaia się dawat - tutaj ustawionu sai rasem, by  
więcej do tej materji nie powracai. -

- W klastwie Medyolaiskim, by to wysytkiego rasem 400 iat nie  
ny hispaniskich, oraz siedem „compagnie”, lekchij jazdy w dalezym  
stanie, a ..... | nie krytelue w piśmie | Kampanii o Kowiach ciepkich, w  
stym ustymawaniu i nie ujerodruyech.

W klastwie medyolaiskim najdawato się tytko 400 scudon typijy, tak

Treaty



ie dostawcy Na wojaka i loi wojako sauco, oraz satogo niujecowa, nie tazy  
platus.

Poszlo jui nawet do powaruyek owozu chos, i g dly nie wdanie zis, hoi  
kiego Fucules i homeudawtu saucha, ktory wstarceni brak piciepruui  
ratoyli i wistalwiek wu poeret prawiawlos i iadu, uuy plauili, magto  
lyto prujje do raju bardzo powaruyek.

- Nr. Fucules sprowadzit seadto - Hispauui jecere 20 kompanii -  
wojaka, s. j. 1800 ludzi. Byli to jedwabie ludie, jecere <sup>z</sup> neniocile <sup>m</sup> wo-  
jenuyu nie obseruui, nie uyciwicreui, Na tego musiano ich porowidie  
lai, wu starych kompaniack i pneruacryi do chuty fortceruej.

Ily to wojako nadurto, adlyto przeglas, a to spawadu, ie wielu i nich  
miato hoiie tylko pojycraue a nie wstancu. Takici wige nie chisawo-  
saptauui sa hoiie, jak to egzuiouo stycui, ktory przylgali i wstancuui lous-  
mi. Luowu wige lyto nie sadawol ouie w irad sprau adrongel, -  
gdys twieridili, ie nie posiadajez funduru na kufno hoiie, nie mo-  
gli takowego posiadaci.

Tinjá

Fobdarngt

- Energiernie sądzę iż Fuentes, zypawicem watoń kato Pavi i Medyolani, a to by czeupredziej artyleryz miedr ulohawai i natwactwo-  
uyczerpi rokiemianu bromu.

Papier, ardey gubernatora Medyolani, jierco kardziej raczej sta-  
wej sprawy, nadat jigo radkiem wiele dabs w Hiszpanii i w Stanowci  
Koscielnej, jako ter, hardecu, którego tytko kambi, do takich papieskiej  
przedstawil, zastalo iz osobu adnuacrecie.

- Ardey rakaly i sacygi artyleryz, natoicno Pucisicis, wa wa  
hocy w krypture Medyolanskiem; wprawdzie Kardynat Borromeus  
oponowal przeciw tej inowowacy i uduwat iz, a skuzg, az do papiera -  
ker protest, wobec grozowego potowiccia, skutku nie aducioat, pomyliczego.  
Hr: Fuentes, postawowil, (Ker o tuu boprie porucij) i gromadzie pad swemu  
dowadstwu 25,000 wojaka - Neapol, clyli Hiszpanie lawie, i brcili  
26 galaros wojacuwyl, ktori, w najtrótszym czasie, mialy byi gotowac do

<sup>1</sup>  
Lobacryi przypisy. Kardynat Borromeus.

Podwojnych wiadomości

wyplądzenia - przy paleniu się, krasa i nie co ostatek Wenecya -  
 - Senat Wenecji, Dalmacji sarradawiający o wyspythium co  
 się dońto i jakie czynności przysposobienia - również energicznie do  
 obrony się przysposobidet; i regularnie się uważa, i wracają się do  
 nie galeron w Neapole -

Wenecya posiadała 28 galeron<sup>1</sup> - jednakże, po stry <sup>in</sup> ~~mał~~ Danyeh, uros  
 no potrzebę i brójnia Danyeh jeszcze 10 galeron wypląd najciężych  
 i 3 galery najcięższych romirów, oraz 20 ludzi mniejszych iu kłó-  
 zych mniejszo po 20 ludzi i brójnych, przeważnie.

~~Suberwalos Kaudji, i strywał rochar, przylania wyspythick, w do-  
 brym stanie się i najdających, gaker, z całkowitem uobryjowaniem, a  
 które wypląd i brójnych do obrony wyspy.~~

~~Kapitanow morskim, rocharawo, odstawi wyspythick galery, stat.~~

---

~~Galera - statk w prowadzący w rok na pomoc, i ciost, które i maue-  
 wrowali jeiny wyjeździ i skaraicy wyjeździ, przykaci kaci uchauci do rochara.~~

Psychology

statki, łodzie i okręta - jakie napotkają, na morzu, w jakimkolwiek  
 bym kierunku - adstawia do arsenału wojennego.

Mieli oni przygotować statki, któreby udawały się do wspaniałej,  
 albo krótko Hiszpańskiej, lub do należącej do którego z jego brzoźnych.

Robacz ten, natychmiast w trybie wprowadzony, sprawił wielki po-  
 płoch w Romani i Achowie, bo ten samemu, wybrzeża i miasta -  
 znalazły się pod blokadą, i było obawa, że brat i synowie, ten pro-  
szajda się ucieszy.

Dalej szukał wydat prawo łodzi same, co i państwo Rzymskie, by  
 zabronił wywozu piecizny, zabronił ptactwa paucy krogom, a ob-  
 co poddawany krogom, skaufiskował dochody.

To ostatnie prawo, było bardzo pokusliwe, bo stali się oni ciężarowi

~~szian lub Tawy na którą siedzieli. Murowceci byli pod portadec, nie w-  
 daz kierunku ptyncja galery - wozie łowca galery, gwałci i nie, bez  
 powrotne, mając ruchy paucustawu, sbrypawau.~~

La opioz tejo

fovi



lub innych rodzi, lub też powrócisz do Rzymu, tutaj i dale wy-  
nadgrzebienia Douajnej brzojdy, wyptę wazajęj z polęgi. Stalię -  
Apostolskiej.

Talej rasejrouo nowy, lreii, paleis do wazjka, powstawajęj w do-  
mu, tylko glawy rodziiny i w uatęch.

Paleis ten wyjuiost 12,000 piechaty, o prier italych ralej po miastach i  
fortecach, zawerbawawo jessere 2000 w kachis, 600 korykciowis.  
150 jardy.

Przytęs owonies, piechato Albaiska, pad Dawid, tawem bruel kapite-  
non, rareu ludzi 600, wazjny dabre urbrjenci. <sup>F</sup> Quotali roclolawo  
ui na italyu kaprie. <sup>t. j.</sup> Oruwal nas uiceni brj kapitelu, narwisliciu  
Nicolo Telfico, Provedytor w Mirisio - Gio. Giacomo Lanne. Ed. lo.  
to Paduy - i Palesiuo, lato Rovigo.

- Taly nas obrjencie papieskie, wigłore przykierato, rowniary, i seus  
swaje obrjencie porpaw uie rorsenen.

Taję, gęjto 6000 najemnego solciere, naradawois w italykij

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*

piechoty, dowództwo nad licznymi wojskami powierzone Kapita-  
nowi weueckiemu słabeckiego pochodzenia.

Korpus ten, w roku następnym powiększony o drugie tyle, to jest -  
stał się 12,000 ludzi, a prócz wspomnianych powyżej żołtów wziętych  
po miastach samokwisłych - i 4000 jardy.

Wiele miast dostawało do browalnic żołnierską, tak iż liczbę tych o-  
chotników, doszło do 4000 piechoty i 1200 jardy. Z jednych mogli być  
porozumiani w domu, gdyż tymczasem nastąpiło pojednanie.

Później, nie potrzebował szukać całkowicie poarty Chreścian, padła-  
nych Turcech, jak to proponował Arcybiskup Filadelfii, cztowiel  
nadwójnej ucrony i <sup>od</sup> prer wszystkich Gołkón, nadwójnej ludz-  
ny - chiałou licznymi urboici ichi własnymu korciem do Weuecy -  
sprowadzić - Turcy zaś zdecydowali się, o padniętostwo ich uwolnić  
i wygnanie na wyjazd o państwo, Dowolnie.

Oprócz tego, otrzymał szukać jeszcze propozycje u strony pań-  
stw francuskich, prujpina o pomoc, a także obojczy, i pomoc, pięć tysięcy.

Fabrizio de' Rapisarda

Byli to panowie zarówno katolicy jak i protestanci - między in-  
nymi ofiarowali się: ksiądz Dumene u wygnaniu siostrzenceu księcia  
Loiuville i de Bonivet. Wielu i now innych święto padawia, by za-  
części witali padawia u S<sup>ta</sup> Marka.

Senat Wenecki, w dziegusnem sercu przyjął do wiadomości do-  
wiadę takiej iyerliwosci - ale chwilowo odmawiał przyjęcia padaw-  
nych ustąg, castnegoż się jidrak, u saw się aderwie do swych przyja-  
ciół, jeżeli okarala się tego potrzeba, to jest, jeżeli niekier pieccieciwa  
wraszają, <sup>to</sup> groziło by casto się paictwa. - Senat bowiem chciał u-  
niknąć, by obcych sprowadzić do Krainy Włoskiej, i  
by obcy Włochów zwasnionych godzili.

Hr: Fuentes - ariły okarai skuteruoci sojuru hispańskiego, was  
war dawoń do Regnu, o swych krymoosiach.

W ostetnich raportach Pawiół, u obradził ileśie granice hiszpańskie

---

Lo bacryj przyjęty. de Bonivet.

7 Weneji mitk

Franswa Koscielezgo

7 dozracym do pozostawienia go

Medyolańskiego ad Gyzronois, by zapowiedz przyjęciu do Włoch, w iłłom  
wajchawym do Republiki Wenecyjskiej, jak również i nad grani-  
cę czeuwa, by z bracka Włoch, do tego państwa, się nie dostat.

- Papier jedwabie, przychodził do pniekonia, ie ciezko by dzie rade,  
sji ucytiti wszystkim wyuzaganiom hispanickim - co do pom-  
noscia sily wajcha ce strony papieru, a to z powodu braku fundu-  
sion i wielkiego glada w Neapolitanskim.

- Potwierdz dawaly do mylenia stawa broto, wyprawiedniaue do Nieu-  
cyure, a miauwicie: ie brat nie chce wyprawiedai wajny We-  
necyi, lecz tyłko bron i c chce papieru, jeżeli by tego ponia to nia  
ty byi pnie Wenecye, uacurone.

Pony puseerat wiez Pawel V. ie bról nie tak gorzjo sprawe jego brat  
do arca, jak sobie papier tego ijeryt. Ho tego ter s niom przychyliej sa-  
erz nad stawia i ucha wszystkim, a tak hieruym doradzcom, o o  
Previa do porozumienia z Senatem Wenecykiem.

- Fra Paolo przyjsuje t s miac | nie | tyłko chwytowe | w uprosobieniu

Tokolicanovi

Fiore



Pawła I<sup>2</sup> ię bracia jego kupili mu w padarunku niewię, Roguano od  
 Luccia Savelli. czemu mu wielk, radai sprawili - a bracia papieuy  
 Monnyui byli zawsze do uniaarkow auzego o Wenecya, post, prawiu.  
 - Innowa powtanaja, ię, ci, gte pour-parles.

Audyencye posta francuskiego, co nar czystere - co sa tuu idie, ię i his-  
 pański ambasador, czujij konferuje - a widocz, to rezjdent w. his-  
 cia Toskańskiego, sionier stara, ię, sprawę, w swe regie, precia, guez.

Papier, pomimo wryethiego soawat ię, francuskicemu ambasado-  
 rowi ufai i chęlniej o miu konferawat - chocia mowa pójnij le -  
 konferencye rawierat, równie jak i i spochau hispańskiu.

- Wiedniat dobre Paweł II, ię porre dnicstwo Francuji mato legidie kon-  
 tawneiu - najwinyej co moie pacia, gzie sa sobe, jakieś ustęptwo ad-  
 moraze ię, do weuustawnego ustroju państwa francuskiego - gdy -  
 tymczasem Hiszpania, bardziej była in tererowauca.

Tej ponia woi w północnej części Włoch, to jest hiszpańsko Medyolani-  
 skie, jak i południe S. j. Neapolitańskie prowincye i Syzylia, sugues.

↑ Hispanii

wymagały, ciężej baczności sądu i tegoż wyroku pad wrytich u  
 wrogów - uddała więc ułoga Pawłowi V - sprowadzała za sobą  
 hojność z jego strony, w dnierowie i w dacyu warie, wzięcia jego  
 to jest króla Filipa III, strony - ale ponieważ wszystko jest to, samo w niczem  
 nie się w ogóle w sprawy po'lugę, dawało <sup>19</sup> ona decyzje - sprawa  
 Decyzje zaś wzięcia i tegoż garnirany po portecach i samych papieżich  
 - temu ona decyzji, dawało brzo - jak sądzi było wolno, padetawę  
 Papieżowi to, w dalszym jego rachubach, nie dogadano -

- Wiedziat również, Paweł V, że Henryk IV, miał wielo w Sewanie We-  
 neckim, w ośmiu dniach - se, bieru armuhowo, jego głos i rada więcej -  
 sawaryi musiały, a wielo rada i głos, choiby goiły, króla hispanickiego  
 Terilo by więc król Filip III nie wyszł, pawat stak energiz i uległ  
 wie, że uścisł papieża, lepiej było uzi króla Henryka IV dobre upo-  
 sobienie i uzi thawaj jego mir, jaki w Wenecyi posiadał -

- Dwór hispanicki i nor, nie był sadawalonyu i hisje i włodich.  
 Władich do nich przestany - nie prujy to na paucy egáluych Dworach -

Tatyd alla nish

Pluh

tym entury armen, jak się w Madrycie, spodziewało.

Bo i stał cregoi miało go w ten sposób przyjęci?

Przecież na wojnie, po między Rzymem a Wenecją, nie rzyści nie mogli, przeciwnie, wojna nie jedwo bratnie us. lery lory umu, słowiego mieli by się, toczyło - a w czasie wygranej Wenecji, stawiał granicy i miaciny wrog - a w czasie zwycięstwa Rzymu? - nie wypręgię to by nie Dabrego - gdy w seredkote d. lwo Nalij Apostolskiej, moie slytaco na matych par. stochad. by raię było.

Po tym więc chłodnym przyjęciu, wobec gładu w Neapolitańskim - <sup>ego</sup> pustym skarbcu papieżcia, postawiono nie rozwai i Wenecją, do sunbora, awarsu - pragnęł między hispanicki, by Wenecja uważała, że miał tylko bronii chce papiera - a nie wojny sacropnej - prowadzić.

Do tego też stawałki, ambassadorem Wenecji, były <sup>oni</sup> cęste i uprzejme, wstawić, by zapobiedz jatkicunni gwałtów wroccu honka se strony i miaciny plucione, papiera, a rozdarucio uogo Szwata weneckiego. - Tym sporokuciois; dialajęz ciągle w ty myśli - ~~inowu~~ to. du serme -

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

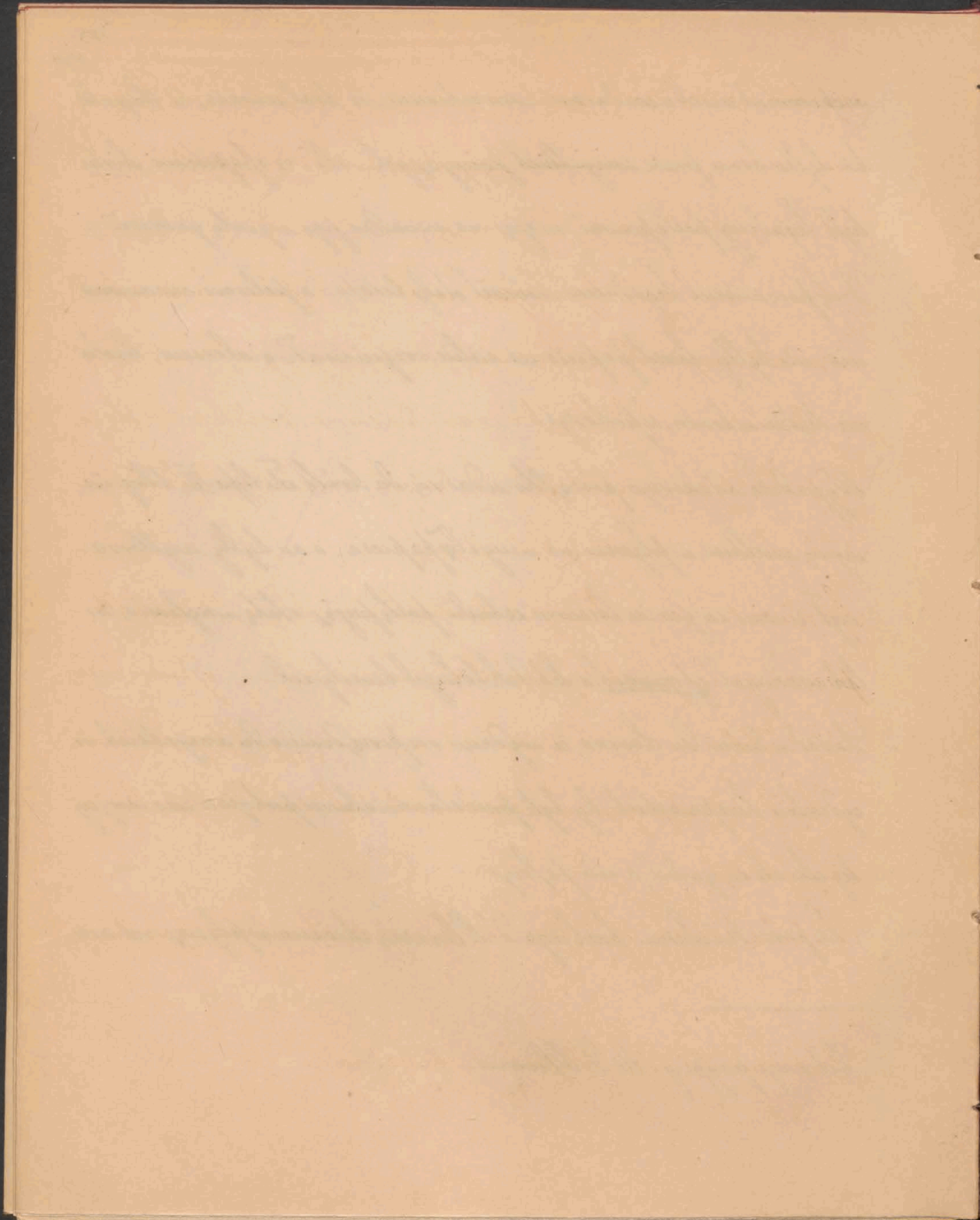
wspomniał, a uchassadorowi we wstępie - że król woła, że Republika tylko broni praw wszystkich państw - ale - że papierem Snela było tagadziej postępowanie, mając na uwadze jego wyjątki, godności - Postępowaniem tagadziej - mówi dalej książę - a jeżeli uważasz, że nie były Snela papierem nie miałeś rozprawy - a obecnie, Snela się będzie w końcu, upokorzył.

Wypadło od samego początku, że udał się do króla Filipa III, który nie był w wielkim wpływie na wyjątki papieru - a nie był myślnym - był, że sam wyjątki w Snelom uchodzi, postępowanie i tak, na głośno, w tak ważnych sprawach a tak delikatnych kwestjach.

Podał w końcu Du Snelom, że wydał odpowiadanie do wszystkich rezydentów hiszpańskich, by byli przedstawicielami pokoju a nie wojny by starali się godzić, a nie jeździć.

- Za pośrednictwem bratniego D'Olivares, chciało wpłynąć na au.

Labaczi przy piety. H. D'Olivares.





bassadora weueckiego, by prosił króla, dościsły już tyłko mowem-  
 uem iuciuem, a nie w iuciuem Dory, by się, ze strony Repabliki  
 król wuigrał w tę sprawę.

Gdy jednak ambasador tego ucypli nie chciał, bez pierwotnego upo-  
 waruiccia, swego ogóln. postanowionu Dniai baronii otwaric i ucy-  
 plai Cōuatable Castyli - dou Giovanui di Velasco - do Włoch, bez stau-  
 crej instrukcyi na posredek - gdy się, wai rozjmy, woli iwe przedstawicic  
 iatdy otrzyca sicie rozbary Daliego postępowania. -

Specyjalnie się, tema Nucyus Apostolicki, Luverdy, ze Cōuatable  
 pncyionym był jurydykcyi kōiiceluy, a w Ferrare, przy wjericie króla  
 wej, wai, Dal pierwszego Na ielkie miyica, to sauo ucyplil przy urocyplai-  
 ciach w dniu następnym, i temu barono wielu obecuych kōiiceluy i w  
 sicie okazył. -

Chciauo więc postai dou Giovanui Soliaques - ale w honcu, by zychai na

1.

Archivum dei Torii. Raporto ambascadoris. -

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

cracie, pokonano, by sprawę sąjst się, jui beparcy na niogemu | w Wenecji |  
ambasador hispański don Inigo di Cardenas. -

- Dnia 13 lipca, wdat się wice Cardenas do Senatu i siviad.  
cyst miewicem króla Filipa III, w ten monarcha praguej padoje  
i w tym celu afiaruje swe uslugi Republice, by poadwiezi -  
pomogly mu, a Statia Apostalska - joni wice król, by Senal poad.  
stawit moiebcie spoadly rozporozenia i poadprawdzenia sprawy do poad.  
mylnego kowca.

Doia, po wysadzeniu w dnie 13 wice i poadwiezi Na króla Hispanii, za  
jago się celowicie wogledku Republici Weneckiej - orakt: Republika  
nie uczywie nie moie - tu czynie i radie powiczenie, kto spoady  
rozporozet. - Drog, do ukhadon, sam papier samuchet, wyprzedajet -  
ambasadora weneckiego i Kryem i adwalajet swego nuncyusa  
w Wenecji.

Doia w daleryu siggu swej odpowiciedzi - powofano w Senat uczywit -  
ad poad, the Koaplittu - sathou irajet: <sup>muet</sup> papier sam wice, drog, a lwo.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

ni je jest wstanie, o to, adwatujae interdum, ttoym abrais sajuie  
 shuruij tak wielkie i moine pacistwo.

Ambassador adpar. ie chce zgody nie moia wciaj wysythie -  
 obrary pnytaeai, gdijs tyu sporobew, rojjetna ei, na nowo uny  
 ty, ttoie i craccu bytyly sie upokoily.

Tereli Sewart uwasa, ie ma pnyeryu do chazgi, to papier rowniec  
 twierdzi, ie wotat abraisuym i ma pnyeryu do nie radawolucia,  
 ou jednak, ambassador, nie chce rostrapai - jemu idie tytko o dopm  
 wadzenie do zgody.

Tereli Sxreniasiuuo lisiuje | doia | moiw, ie Republika stawia sie  
 na stanowisku adporemu, to wlaicie jest pnyeryu. Na czego do poro  
 rumienia nie pnyarto i pnyje nie moie, gdijs papiere to wlaicie  
 abrais, ie Sewart nie biere na uwage, wyjatowego potowienia i -  
 godnosci, jak, piastuje ljiice swisty - a precies Sewartowi powinnu  
 na temu raleci, jako wierucemu stude hoisoto, by glawa legoi nie by  
 to abraisu.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Nie potrzeba precies przy pommai - mowi dalej ambasador - a tu bar-  
dzij nie potrzeba Dowodzie Lewatowi, ie papier predstawia kwie o-  
by, kwie wladze, a to, ie jest wibary usceu Chrytuszowy i kwie, jezemu  
pauyżemu.

Rozwiiniemy dobrane te dwa postanowienia Steprone w ockie papieru  
mowia kstwo dje do mowienia, co sie nalezy papierowi, a co-  
pauyżemu, staj jako taki, stoi na rowni i iucuu kwie, i kwie  
swieckieci - ale jako Namiestnik Chrytuszowy, musi wyca-  
gai, by worycy jego rocharom i wali jego byli posturui.

Kied F. H. III nie pragne, by predstawia papierowi prawa - by au-  
takowe urupelui, lub, niost, lub cryuit co kholwiek precies sauo.  
istucuu prawnu wolnego paistwa. Ponciowie. Ambasador ma  
pokcecie wrarie gply Lewat miat nauias ucyuciecia eregoi padob-  
nego | chye nad Hispański, o najz uponokiecie Lewatu wueckiegi  
jego druce, na ucyo ty obawy nie iycit? |, i wrocciecia mu uwagi, ie ty  
tego nie solci |, |, gdyi stat ty cie, prejudy, kat, uchylizizy wysyptiu.

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*





~~paucyjczy, a królowi F. Sypowi III w szczególności.~~

~~Podczas wojny w obecności Królestwa Chryściana, wypadła uroczystość  
król pierwszy i oddać czołobitności i uszanowanie.~~

Doia odpart - że Republika Państwa Austriackiego dawady uległości przed  
ogłoszeniem interdaktu, lecz obecnie, po naucej Sztety, adwoka-  
tów nuncyusa, nie może inaczej dnieć - jak tyłko czekać, aż sam  
papier Salers króli tu zgodzie, umosliwi - spalone moity s nowu ad-  
buduje. Po serwaciu wszelkich stowu król, nie można wymagać czoł-  
bności i uszanowanie. - †

~~Łapytuje więc ambasador w Saleryu cięgu audyencji, czy powoli  
Doia, by on, ambasador, w imieniu króla, prosił papieża o cofnięcie -  
interdaktu?~~

Doia odpowiedział, że powstano to samo, co dawniej już powiedział  
- a mi uowacicie - aby pertraktacje mogły być dalej prowadzone, czyli -  
Właiwie, aby między pertraktowac, musi papież cofnąć interdakt.  
Czy to następni s własnej woli papieża, czy sa prośbę króla, czy wracanie

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

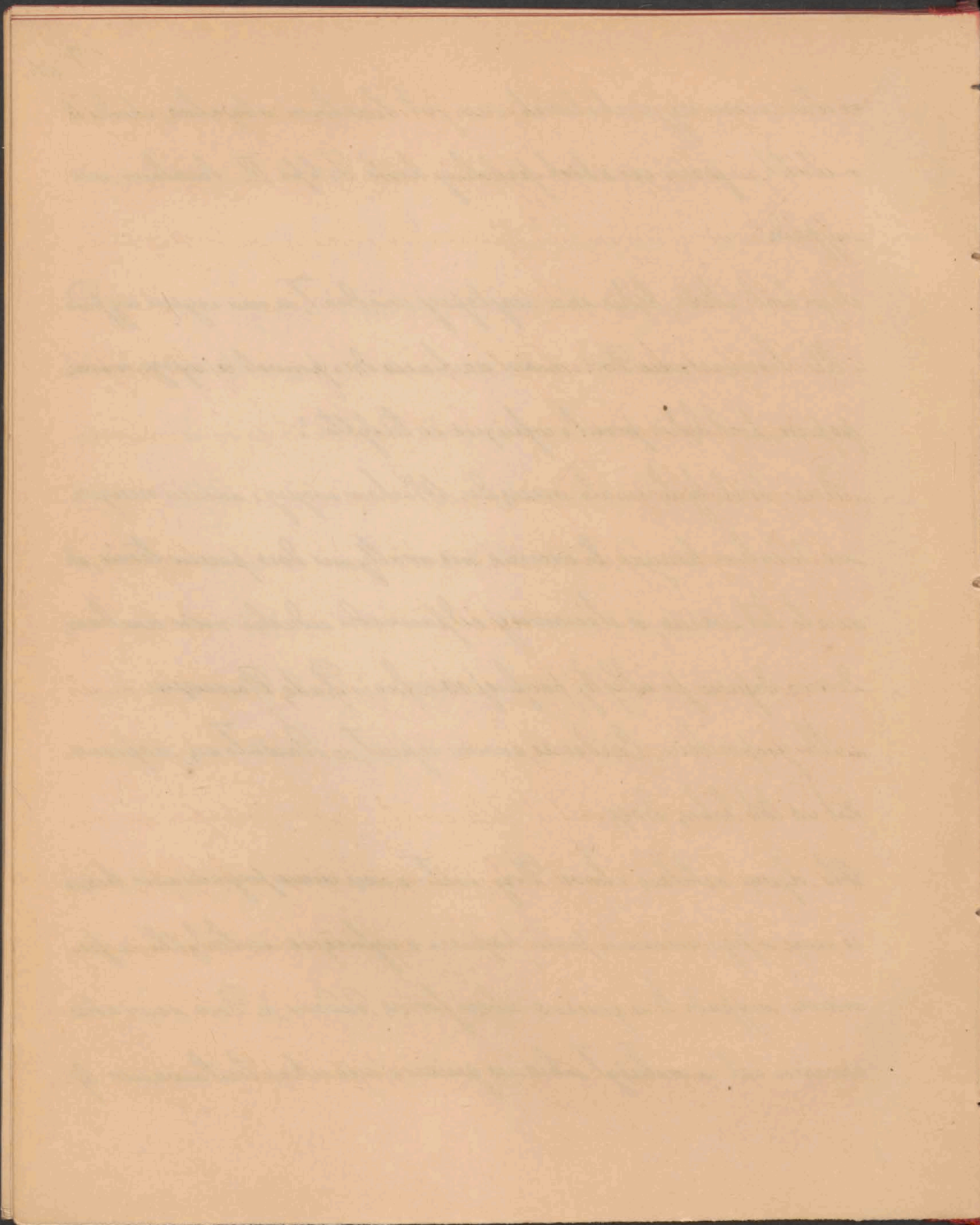
za staraniem kryjeunkalovich, nie jest Senatowi obajstwe, chodzi tu  
o skutek - pryncipi o krok padaluy hródo Fryderyka III. Senatowi nie  
wypada.

Tego król: Może, lepiej sam najlepiej wiednia, co mu kryjcie wypada  
- Mle Serenissimus Dul. moim ambasador. powali se w jego imieniu  
papieris, król będzie pryncipi o cofnięcie in terdyktu?

+ - Doia: Jeżeli by to miało succedii Włachom wojny i aduicji neceywi  
sine daturis honysii, to wręcz nie miały nie doia, przeciwnie, ale  
nie to tak wierze, in stawowsey adpawiedzi udzielii more ambasada  
dorowi, dopiero po adly ty pryncipi naradzie z Radę Pryncipi.

- Mle pryncipi cheu, Cardenas, znovu sepiunt, co odawato sii, naprawe.  
Jedno tak dobre, drogę.

Oto słyszę utatane słowo Doia, niekt.: a nie mam pryncipi hincii  
in magz, w jego imieniu pryncipi papieris o cofnięcie in terdyktu; a po  
nieowas wypada to wgnecnie, ubrai forma, dadeu, in Doia siii adera  
sarareu sal in saluryj solio us quiewi nie ukau tustawanie G-



ca Świętego. Skoro to - dawaj ambasador - że nie nie maczają, for-  
mality - jednak wypadła je wypowiedzieć -

- Było to więcej niż potrzebne, by na nowo poruszyć kwestię Dziej i wszyst-  
kich obecnych.

Dział ten adpart: ten co nastąpił tu kwestię i bary, niechaj ten propra-  
ra i prosi o przebaczenie. Dział i tenat wigdy i młogo, do wiadomości  
nie czegoś podobnego nie upoważnia.

- Na ten przykroć epiradie, radosi czyta się audyencye, które mogły-  
byś spełnić inną adicję. rezultat -

- Tego samego dnia | 13 lipca 1606 | - przyjęli tu był również i ambas-  
ador francuski we audyencyi.

Opowiadał on, że d'Alen court, Rzymu, iż papier mu mó-  
wił, że według odawia hardguaton, nie może cofnąć iu tudyktu, bez-  
zapewnicie sekutu, że i on również - równocześnie, czegoś nie ucy-  
ni, do przebiegu papieru.

Nowi ambasador, że może być iu moim przeprowadzić, iu ax, papier,

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

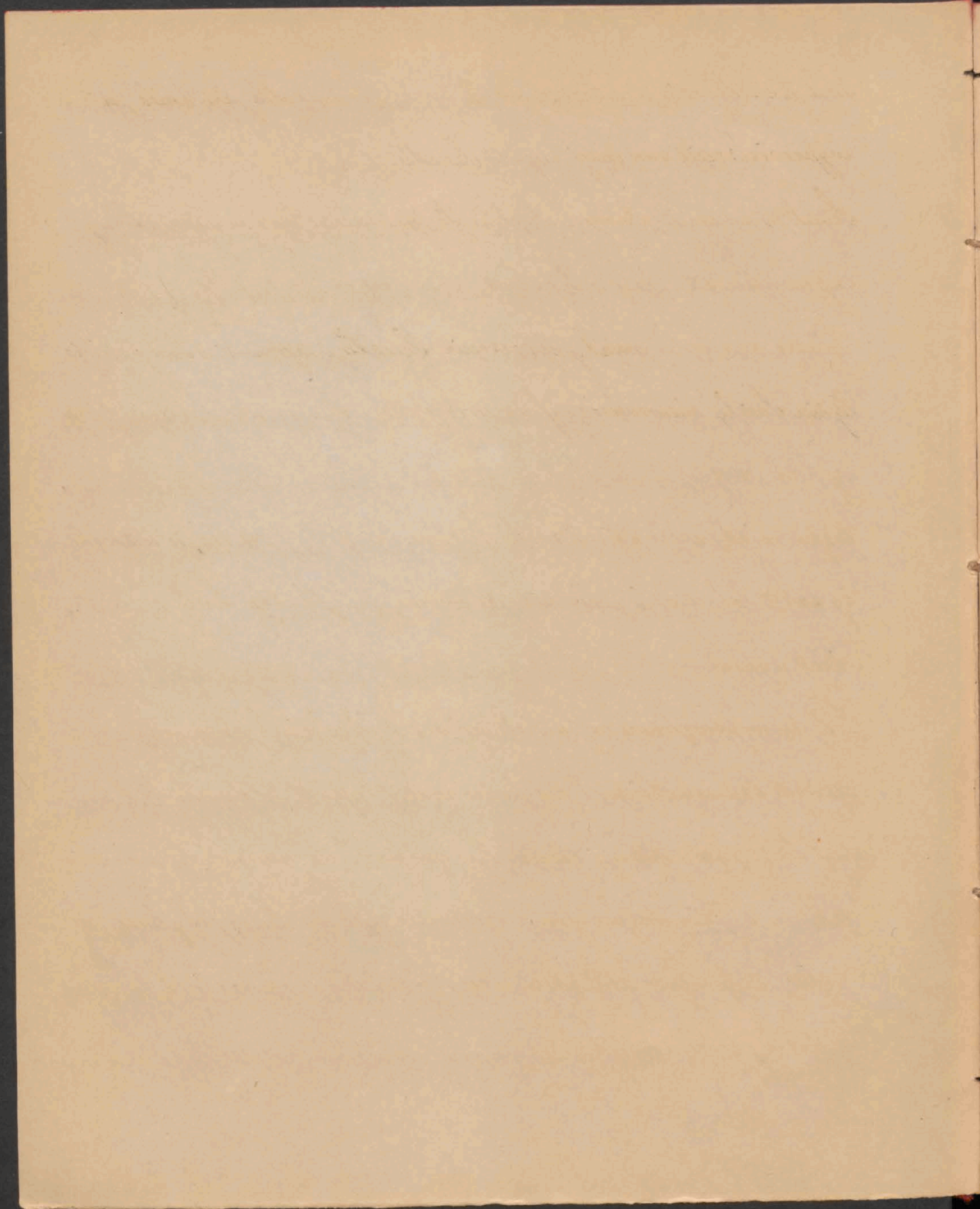
pięrowy brat uczyń, pms cofnijcie i i berytta, ale trzeba dai zapew-  
nienie, co wstatku warie, w rannian, Szwat uczyń.

Teu wiec zapytaniem przytywa. Szwat moie paktada i ufluoi w jego-  
monarvie, moie wiec caly mysl swaj, adkry, leo bról Henryk IV wiec  
pogwie uicrege, jak tytko adowia usluzi Republice..

- Szwat odpowiadzi: ie jui doci w ty kwarty maowiuo i pisawo, tak  
se joiw dmiwem ambasadora, jako teri se joiw dmiwem pakti weuu  
kiego we francji. Nie wiec nowego nie ma do pawiedzenia, marte, adpe  
wiedi bró jicere nie ma na ostatnie pisma Szwatu.

- Du Fresnoie adkret: nie ma pawada czechow na odpawiedi - Szwat  
tak ogólnidowc pisat, ie jako kalwicz przyjdie bró, odpawiedi, se-  
nat w abec wiadomoi i Rejonu, nowe musi dai Decyzje, gdyj upo-  
wa i nicieia się s Dniem karsku.

Loertz ou wie co bró wa piise, o to, ie wypadaly Szwat ugiat glawy  
pms tronau Grea Szwedego. Nie przyjdie to rajme Szwatu, gdyj pa-  
pisi iei pona w wyethieui - pms rium się upochwigi jut to jus com.





mu ne. Mwaria amb assador, sa brach ufucioi olla jago broto, nie -  
wypowiedzenie mu caly myli Secutu.

Secut w unuaciu dabylel cheji broto, powuiccu Dai se swyjtromy -  
rapuomienic & radraj w ite putwo, jahie uerqui.

Poly cai brot ledrie mas pnyocrecuie Secutu i rapuoni o teu papiero  
lljicic swyjtzy spuwnoicis, cofuic iu terdytt, a teu samacu uerqui pieru.  
ary brach do egady. -

Wipomniat jecere o liicie broto hispanickiego do papiero, iu nie uale-  
dy sokie lekcewarji palwienis, jah rownij dabylel cheji broto jago nie da  
Zarai wypada. -

- Doia mporof sws adpowied <sup>cał</sup> ad ostalnego ucty, for mowy amb  
ssedora francuckiego, t.j. o liicie broto Filipa III do Pawla V. -

Licit tu - mowi doia - o ktorzym tyle mowis, nie posiada ty waiuoin  
jah, mu cheptuie pnypisuje, - nie sawiesu tyle obietuie, jah glous, a  
papier nie pallude w te obietuie, ktorc w nim se sawarte, tyle ufucioi  
ci, jah ty chesauo. -

Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in approximately 15 horizontal lines across the page.

Mowa nie pawa Cardenas, było nawet napisać to i pisać, ielić, -  
wiesz i ten raryt inuę, byj nie mogło.

Republika ustąpić nie może w niczem, bo jej jest, pryncipalnie ra-  
soba, i ustępstwo koleje innych państw, światło więc w istocie hono-  
ru wszystkich państw.

Obrazem Republiki, byłby obrazem i bról Hiszpanii, również, jak ka-  
dy państwo, a więc stego wypływa: że o bról Hiszpanii pragnie zgody  
a nie wojny - a więc nie ma co straszyć jego listem.

Nie uwaroć się Senat na starożone mówić napisać, co pryncipalnie ma nauka  
pii - nie uwaroć to bowiem negocyacji, a pryncipalnie użycie Senatu, co-  
tak dnia.

Republika nas nigdy nie było nie w dążeniu, umie oćcu, co Na niej  
czyć, iyclivego, ale ci uwaroć gaduwać oćcu byli innych pryncipalnie  
i drogi honoru nie baczać! -

- Na to energicznie pryncipalnie dój, du Fresne odniekt, ie pryncipalnie  
Dój, by nie brat na nie ston jego, ale walec tego ie hardywalowio rakt.

Teguz  
F goly  
T me bsdre miata

li papiera, by nie odjymaco at interdycy tta ber ustępetwo Wencyji, u-  
waro, ie trzeba leczyć coś s'oniatai, gdyż tak sprawa powstai precieo nie  
moie. Co się saucieru rai d'niatai, moicus hrólawi w saucieru po-  
wienyi, jak się powieno prawidliweciu przyjacielowi. -

- Sencat pro Hiszcyj saradzie, nad ombioneciu przedstawiciciumi aly d'ni,  
ambassadorin, tak, dat postowi hiszpańskiemu, odpowiedzi:

„Trzeba taw lekaritaw sadawai, szed pochodzi choroba.“ Wszytło atę pon-  
stalo swoli papiera, ktory nie tylko ie chęat wolę swę, narucii waluc-  
mu państwu, ale obrucit ja, ab odgani, obradaję męd przed wygwi-  
podwładnyu, a kraj cały, przed światem katolickim.

Powiewai hról praguie doprowadzi do zgady: porozumienie, wy po-  
da wiez by się adniwól do papiera, by ad niego wyseruł pierwocy hról  
przed cofniecie interdycy, a hról otrzyca, nie stonne zapowienie  
papiera, ie nie cofnie interdycy - w tety, aly dai dawid tego hról: Mwi-  
ci, dabych szęji Republika. <sup>1</sup> to nie ma nic przeciw temu, by przed po-  
<sup>em</sup> srednictwem postu hiszpańskiego, niwiadryi papierowi, ie Sencat pro

↑ niepodległe, strawnie do

↑ może polecić twemu postawi, by

↑ skutec

si o cofnicie in terdytto. " Nawet upowarcia do niewiadoczenia is  
seuat calaje, ie papier chwat wiejsi sa obras, ocialiste, regny na-  
do Republiki; tak bogobojnej, pragnacej tytko chwaly Boga, wie-  
kajcej caktocenia spoly publicznego i pragnacej tytko, zachowai-  
walowu nadszucia is sauowladnie, prawa ktore o moy i wale stras  
mocuego posiada. "

- Tai odpawidi; Paul ambasadrowi hispaniskiemu, sakomu-  
nichowanc, wstato, ambasadromi francuskiemu, o tym sadathie,  
ie jericli król Henryk IV, uwarai legric sa itowome, to moie jego ponet  
toi sauo papierawi niewiaderyt.

- Bytto pierwszy król uczyuiony ze strony seuat na dradre do-  
szady.

9  
Nic wiele jednakie, miawo nadziei, ie aducicie jak<sup>o</sup> halwich konyci  
tem bardziej, ie umowarow is papier co war bardziej is obrwit, ie co-  
war bardziej ualegat we król hispaniskiego, o poiliti, ie kuryery is g-  
gle i co war ekspicij pocyfawc byli do Hispanii; jak i <sup>ze</sup> ciegte adlegwaly is

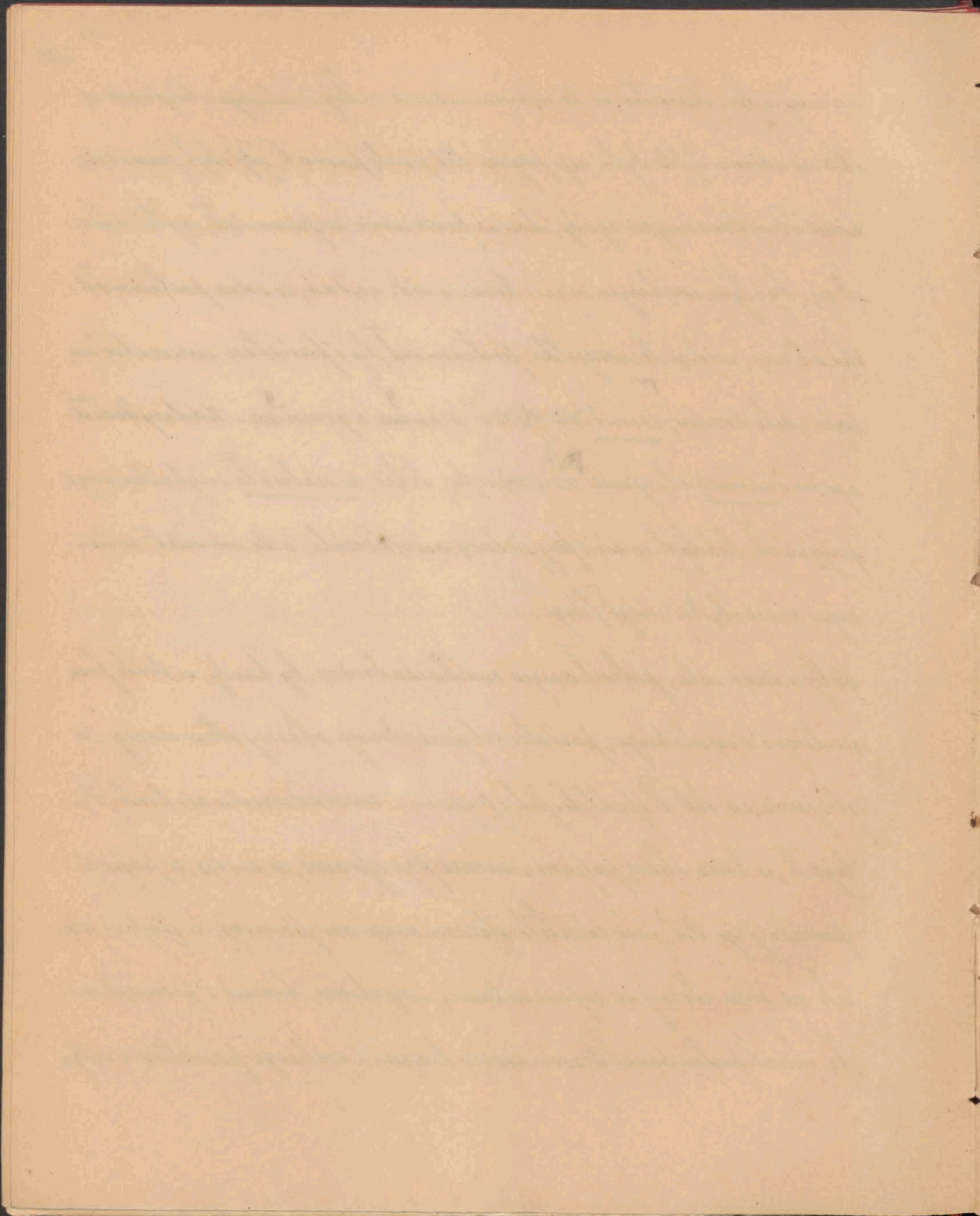
Proprietor

File



narady z hr. Fuentes, co do wzmocnienia salóg i silnego sbrójenia się.  
 Na wiadomo było, czy papież tak postępowat, gdyż był przeciwni-  
 kiem i decydowawcem sądy, chociaż przeciwnie sąpowiat, czy też sbr-  
 oit się, by stęu wż heryu nasis kiem mógł sąpaci, co sobie postawoioit.  
 Lewat więc, widocz to wyspytho, postawoioit, by i państwo weuekie nie  
 było carobranem, creuis nie przewidzia<sup>y</sup> a grovin<sup>y</sup> - Kadecy docwał.  
 o prócz śrówniej sbrójenia na swę rękę, także, ie należało wybadai sągę  
 spyjajioit, lub tych co się spyjajioit oiwiaćwali, sile na nic, wda-  
 nyu warie, będzie mógł liczi.

W tym więc celu, polecił swęmu ambasadorom, by hasiły, u króla fran-  
 cuskiego i angielskiego, przedstawił prawdziwy obecny stan rzeczy, o  
 sbrójeniu się, tak Republiki jak i papieża, i oiwiaćceciu się, króla Fi-  
 lipa IV, i o bieru stronie papieża i uwaga jego sprawie, za swą, i papieża  
 posiada jego list, jako radetb ofiarowawej mu pomocy, i papieża roz-  
 uła na wose strony za wojusciłami, wojkiem, bronie i piennidruu.  
 Le Lewat postawoioit bronie swęgo honoru i walnego państwa a w tym



ie i walnego orębnicia.

Muara więc Secat na cwanie, napytai iij, Tsch bról: Mosii, co saucyjażis ucywii, gidyby wreszcie przyšlo do dalycia orębia ze stron abu.

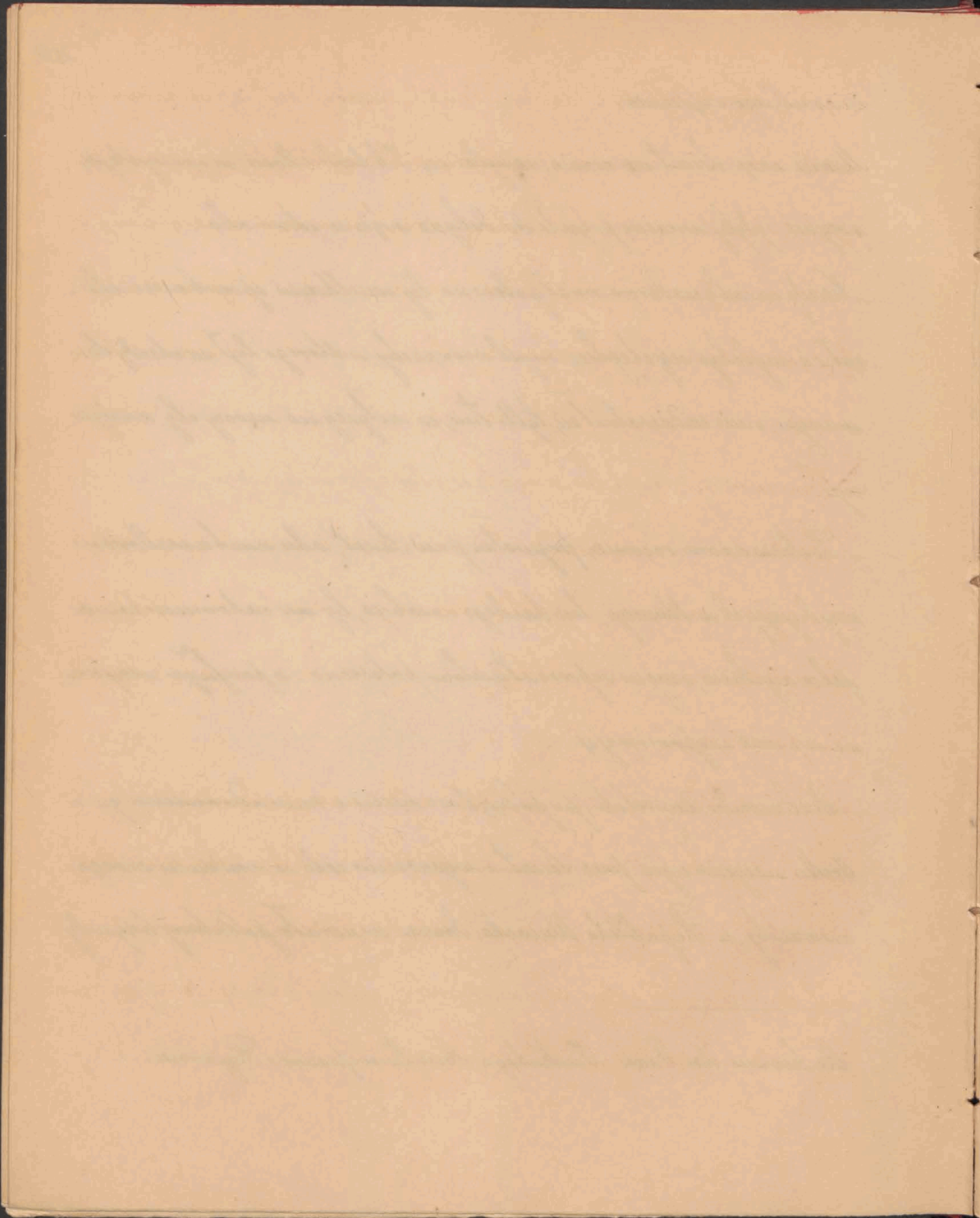
- Karidy saub assadorim miał palecone, by wresztkiem sponobacuu sta-  
sat iij uydolży najidrytuz, myil monarchy, u słorego był sa absedy lo-  
wawym, a nie sadawalict iij, tytko tuu, co uctyry na urocy elj audgen-  
cuj.

- Postawu wiono również; przywołai przed Secat, abu ambassadorim  
rezydyażycel w Wenecyi, kcz kaidego nasobca, by iij sahomucikawai  
jakie wyplawo, swym reprezentantom paleccie - o poufyżu ucywii,  
ie, iij nie wspominażis.

~~- Ambasador angielski, po jądriż kaco uciiu o sawiadomiciuu go o  
broku ucywio uym przed Secat i wypradciuu iala w mieniu swego-  
monarchy, ie Republika Wenecja, dosuai musiats padakucy przywody~~

---

1.  
Archiwum dei Fovri. Instrukeye Secatu w sprawie i Frymuru.



~~i wiskiej obracy, zupełnie nie zastawienie - wiadomym, że postawienie  
Leuatu, bronięcia walności państwa, może należeć tylko urzecznie u  
jego króla, i zapewnienia, że król popierze z rozfiarowaniem swoich pie-  
niężnych i całej swej pawagi, w celu pełnienia końca tej sprawy.~~

~~Ambassador a swej strony, nacit myśl, zawarcie z jego królem i zapy-  
janiem u niego kiesztaunii, odpornej lizi.~~

~~- Odmicenie, było odpowiedz, ambassadorowi francuskiego.~~

~~Powiedział on: wiadomemu jest królowi przednie postępienie i nie sta-  
we. papiera w zględem Republiki Włoskiej - jedynakawoi z papierem  
nie można postępowai, jak oharidym innymu być cę, postę, jako sąpud-  
nieu paucyjacyu.~~

~~Troracano w tym względie, nie jedno królowi, uwaga Leuatu.~~

~~Leuat nie polna być scuhai innego przykladu, jak tu, który sam król  
Henryk II przedstawia w swym stosunku z papierem Włomensem.~~

~~Postępowanie było pełne skuchy i podory, skutek zaś Pawadi, że było  
staremu i dręga konysticie obracy.~~

Tjej representantor

Seuat powinnu dalaŕi wszelkich itasai, uynu alericiu sponale  
satatwiciu nie porowuicic, na drodze palubawej.

Gdyby cas, co nie przypuszcza, miało przyjŕ do wojny, s daję mu ca, ci bod  
nie odmowi wuj pomocy Republice (pad tyai w zgledu ci smykt). -

Ida ma się równier, i Hiszpanie, nie jest obecnie w moimoi, prawe.  
Dawia wojny, smekt, na ich mowę, uwagi i wracai nie naleŕ, w mowie  
i, aui wieley, w cryuie przeciwnie.

Lego Dawicem, eras jurece neer pomyŕluie satatwici, gdyj papieŕ ekton-  
nyu jest do zgody. Nie chaj Seuat cofnie wydawc prawa, a j papieŕ cofnie  
i i terdykt. A uawet, gdyby miał psonoi papieŕ, i i prawa beda, cofnie  
te, au pierwuy cofnie i i terdykt.

Wartatecuoi, proponuje du Fresne jurece j dca sponob, lez to  
jest wyŕpawie jego myŕ prywatca, - by au i huj wszelkich mo-  
iebuyl nie porowuicic i abes tronuyk nie ufawoi - wiech stro-  
ny powienę k sprawie Hiszpan francuskiemu i hiszpaŕkiemu do  
satatwiciu - Seuat moie byj pierwuy i i prawa jego się utnyca

Anania



mają, bo tu idzie o wspólny interes wyjątki krajów.

- Ta myśl jednak, nie spodobała się Leuwardowi; jako ciężko do uwierzy wiściwości i wątpliwej zgody papieża. Ambasador francuski też Karj przy niej nie obstawał.

- Napisał również Secat do swego ambasadora w Hiszpanii, przedstawiając bieg sprawy, oraz iż dąży, by wykonać wstąpienia wyłtomacyst królowi, wamowu i wyłtemacyst na Hiszpanii-pryjari-  
ui. Republiki Nieweckiej. i p. 202.

Polcono mu również, by czytał ostrożnie wymówki z powodu listu królewskiego do papieża i agitacji pomiędzy kardynałami w Rzymie. Coqueleble - w imieniu króla - na to odpowiedział - że list króla, nie miał wyrażenia na celu zerwania przyjaźni z Republiką, pragnął król tylko zapewnić papieża, iż gdyby go kto w swym państwie uśpa-  
stował, król będzie stał w jego obronie.

- Cardenas, w dwa tygodnie później mniej więcej, po odpowiedzi Ducej pisał Secat, angielskiemu i francuskiemu pałtowi, udał się, ule-

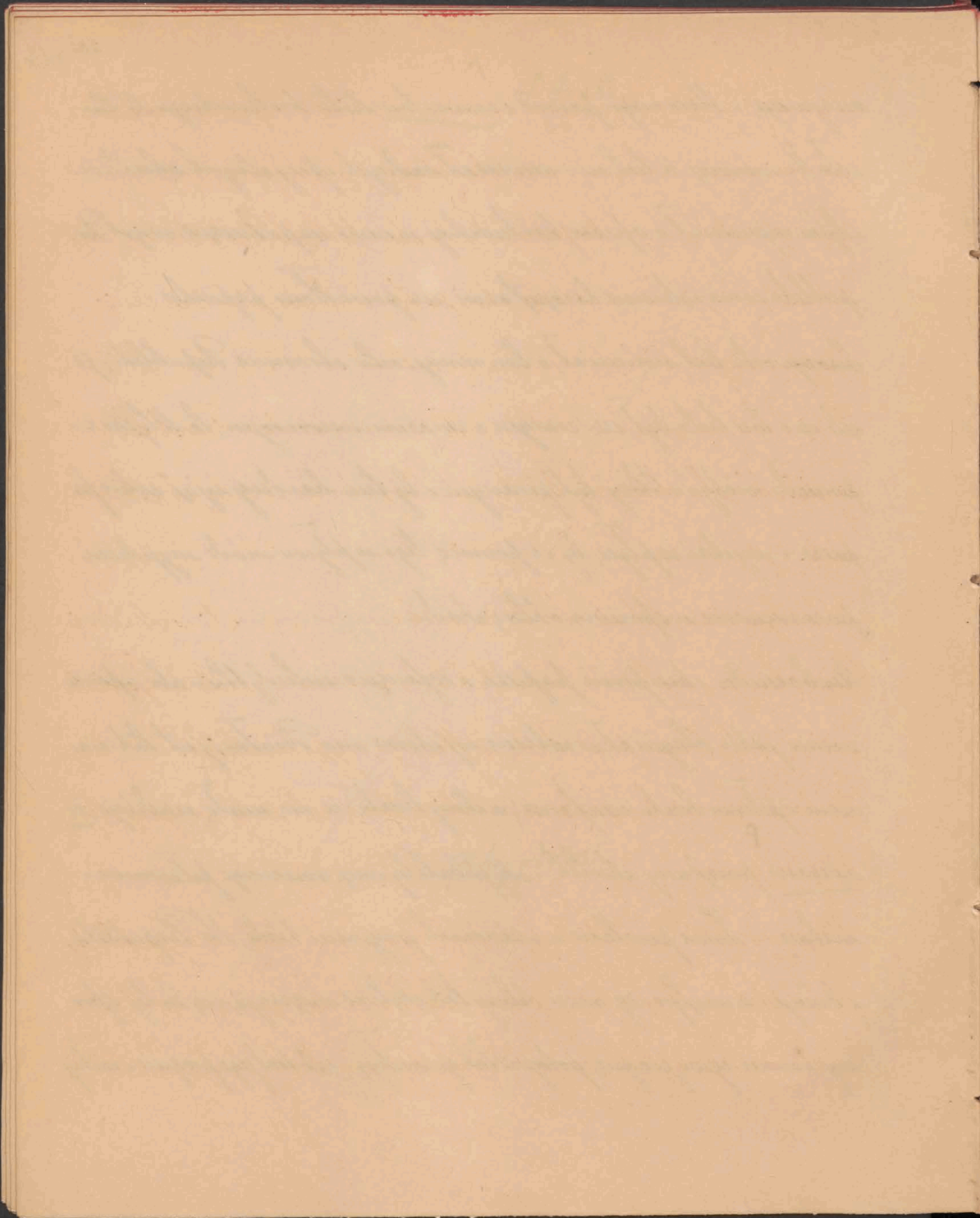
Mareš

Fly odmost

audyencye, i Thomacyt powiad i na wasz listu hrólewskiego do Pa-  
 wla I - mówią że list nie zawierał żadnych specjalnych obietnic  
 i tylko zapowiadał o opiece hrólewskiej w razie niepowodzenia wojny Re-  
 publiki w warzabecznym dziejeści, na powiadaniu papieskim.

Tuzego celu list nie miał, a ten mniej, celu abażowania Republiki; je-  
 eli zaś ten list był serdecznym a szczerym uwirowaniem, to byłoby z-  
 powada osoby do której był pisany i byłby ten bardziej użył sobie pa-  
 pieru i urychiał w ptygu, byłby za pomocą tego w ptygu mógł wyjednać  
 porozumienie w sprawie o którą chodzi.

Ambasador chce prawić papieru o całości interdyktu - ale upowa-  
 nienie jakie otrzymał, w sakreie w jakim ma Pratai, jest tak ciał-  
 nem i pełnem braku zaufania | a strony Secula | że ma mało nadzieje, że  
aducie pojedacuy skutek - wypadłoby więc rozszerzyć pełnomoc-  
 nielwa. - Linn powstaje o ueruciach przyjaźni między, Ma Republiki  
 i dodaje: że wespół zry uici, który tak chętnie mierzą się do tej spro-  
 wy, również żywo pragnie, pokoju i tak go mityg, jak król jego pragnie i mityg.



— Myśleli niektórzy, że Cardenas, który wiedział o aljancjach Państwa  
 portugalskiego francuskiemu i angielskiemu, i o ich zawarciu, jaki-  
 sprawił list jego króla do papieża i jego szlachty, do tego obecnego czasu  
 dat audyencyj, by miroczyli choj po trosze to właśnie zawarciu —  
 a wpływ innych królowiś temu samemu ustąpił.

Tymczasem powiadali że król Frych III sam mu wskazał troch temu u-  
 kryciu, by sobie stronaui byj do ustajniej chwili w dobrych stacuu-  
 bach.

W ten sam czasie, tak się stało, że ambasador weuecki w Madrycie  
 powołany do Louvella, by w imieniu króla usłyszeć to  
 samo, co Cardenas przed Radą w Wenecji, wypowiedział.

Przekazał im ambasador Wenecji, że przagnęli temu wyspy, by  
 do zgody przysto.

Wzywano także, wszelkich wpływów, by na nuncyusa wysłano, by  
 się widział z ambasadorem weueckim. Dalej to lewicem na tem, by  
 przekazać tego ustajniego o dobrych chęciach króla do Republiki, —

Ti xie lemi tytho nequian  
wrestiong

ten bankiej, je wiadomo iż brak ufności co naraz jej, niechcąc - również  
 pragnąc, by ambasador sam mógł sprawę, niemyślnie przed-  
 stawić - ale niemyślnie i tak uparcie przystał na jej odmowę wi-  
 zytacji i spotkań we weneckim - nawet potajemnie.

— Pomimo, że sprawę między Rzymem a Wenecją, sąjnowali i  
 tacy monarchowie jak król Henryk II i król Frych III - i im studiow-  
 cie, przychodziło, nie już przyprowadzić do porozumienia, ale już tyl-  
 ko dojść do możliwości traktowania wstępnie - pomimo tego Wielki  
 księże Toskański, nowu dat mah życia, w ten sposób i swemu re-  
 zydentowi w Wenecji | Giucciardino |, karat w Secacie oświadczył  
 to samo, co au rezydentowi Weneckiem we Florencji | R. Leo |, oc-  
 bić u siebie, powiedział.

~~Mowa jego, pełna zapewnienia bez interesowności - iż śmiało pawa do-  
 wany tylko miłości, do zgody i pokoju i sprawnie u Republici  
 zdecydowały i tak nieprawnie w tej sprawie. Do tego, że jemu Secat  
 sprawy w ręce nie powierzył, gdyż au nie pewności, iż do spraw adriaty~~

Tristram





T se poderus antienergy  
\* ten ten  
T gdyz arechiat, se W. Kniaze

Robert his dowoził a swoj audyencyi u w. księcia, że tuż mu powie  
 diał: że swa mówił, papieru, tlóren go uawet nie chętnie słuchał, gdy  
 się admówił poilkhois wajechnykt, zaięduykt pnes Hispanię, wia-  
 donym okuleu ticiu.

Muara jeduakie, że papier dally się, nakonie do zgody, les kadykato-  
 wie jej nie chce; i to oai la kare, uuykt.

Wiri W. książe, że abecnie Republika uia frague jego posiaductwa  
 nie wada go to jeduak leyczejnij, sacreka ai na dejrie oras, a w tdy-  
 na swego kiczi byde, mogli jak i kadyk chwiti. -

— Gdy uadeszto do Francyi zapytanie Senatu Weneckiego, wogł,  
 decu zachowania się, hróto, wwarie wojny, o cemu tyto paucyij - adpo-  
 wiadnat hról, że w ty samej sprawie, zapyty wauykt tyt pnes niuuy.

W ten jest gra słon. Wielki książe powiedziat: „vi è bisogno di Me di-  
 co” - ou rei sdomu Medycuron - Medici - Medico w kiczkie po-  
 jeducej. -

↑ Reston Springs

↑ Gerets

uwa w imieniu C. P. a Świętego.

Uważa więc, że gdyby się oświadczył na jedno, lub drugą stronę, drugą stronę  
to by padł u niego i wpływał by u niego utracił i nie mógłby dalej w przyszłości  
honorownie uszczelnienie sprawy - uważa więc za najodpowiedniejsze  
gdy uroczy, jak są i adwokat, nie przekonani, i i adwokat strony specjalnie  
nie uwerzenie w obronę.

Niedługo i adwokat i urzędnik, chce pertraktacje dalej prowadzić, czemu  
przystąpił się stroną obywatelom, temu bardziej, że wie, że papieży pragnie  
nie zgodę, a Secat także do ustępowania, Da się na Honie. -

- Ksiądz Augielki, chce i gościć u niego Ksiądz Puciski, Chrystopau IV  
i tego powodu był bardzo zajęty i nie udzielał audyencji i adwoka-  
mu i ambasadorem - Jednakże, gdy się dowiedział co powadzi  
Giustiniaciego, <sup>do</sup> <sup>o</sup> prosił go o postępowanie - udzielił mu takową, a  
po wyśledzeniu i uwagę całej sprawy i obecnie powiady Secatu, adwokat.  
Nie mierze go ciężko utłoczyć Secatu w obronę praw, w Tarciecy -  
weryfikacji prawniczym, a które papieży obecnie chce naruszyć. -

To mejo  
F may nim

Cesary go, zgodą w łonie Senatu i Rady, bez której to zgody, nie moicze  
adnieć honzji i pracy.

Lechce wazgo wyzarit się król o Hiszpanii i jej raperoniceuach, oraz  
o liście króla Filipa III do papieža.

„Potrzeba czyni nie słów.”

W dziejowach jest Senatorów; za dowodzą ich celowości, za przystawie wy-  
czajnych i uadruy czajnych powiekszt (czyte stowami) mogą, tyłko wply-  
ne; za utwalenie przyjaciu dwiś państw.

Co zaś do zapytania Senatu, odpawia da: najpierw, że w poluie kiere-  
stom, Republiki Weneckiej, bo Senat ukazał mu zaufanie, byty wierz-  
nie w dziejowach, gdyby inaczj postępił, ten bardziej si to jest i interes  
wspólny weryethik paucyżych - a więc Republika nie moie sauc za  
uim walery i obstawai.

Postępowanie Senatu było unciarhowaniem i unichato zerwaciu  
i gwałtownych środkom - gdyby jednaki mocto daję do ustateruciu  
i przysto do wojny, raperonice Senat, swemu królswskiemu Stowem, że

↑ Kenzi



ie wroclkiem i slawie udiali mu swego poparcia.

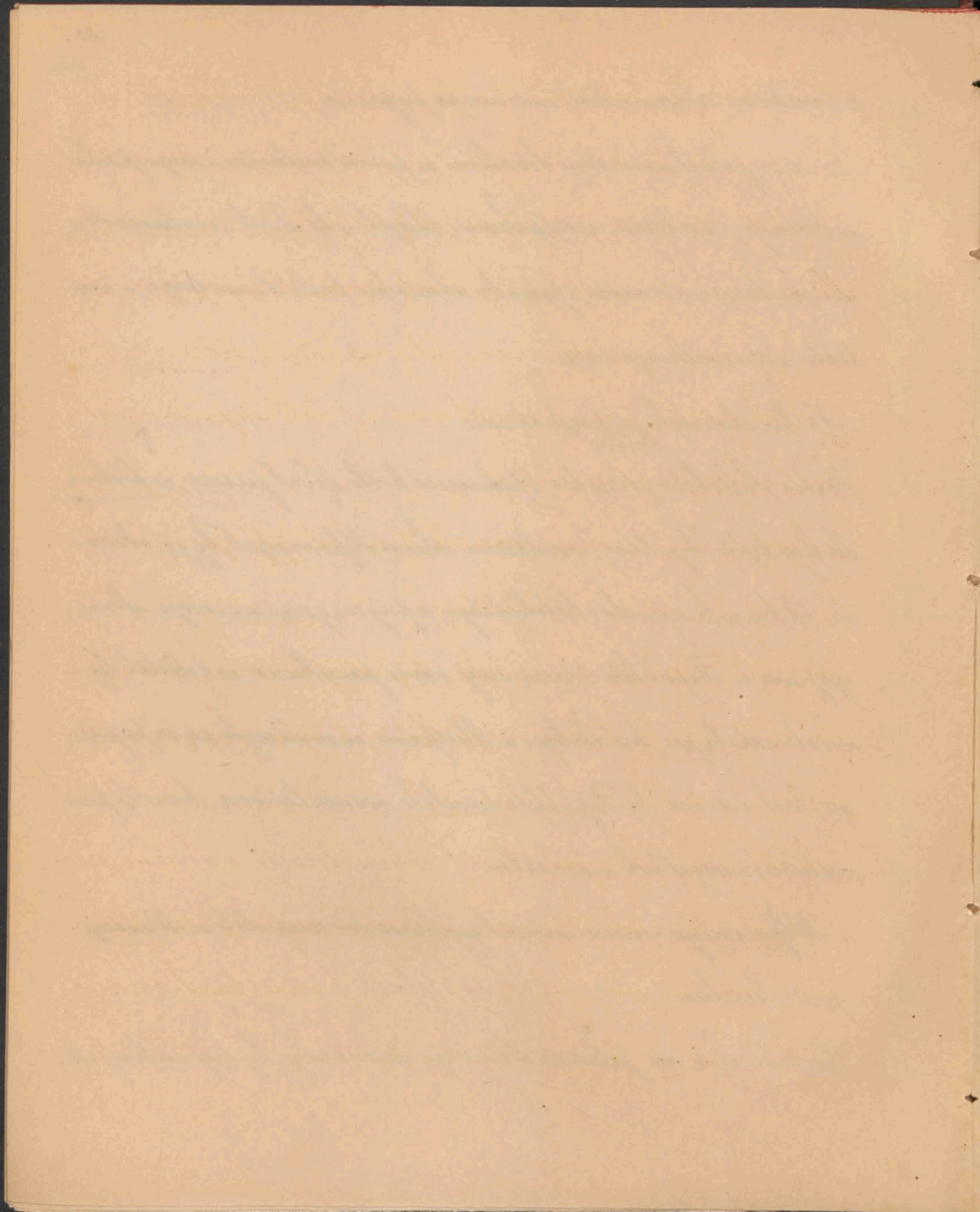
- To samo polecił oiwia dzię Secutaw; za pośrednictwem swego posta w Wenecyi, i wiersami scezegolawci, ktorych w ty chwile uczelassado w wi powołanai nie moze, spowada obecnosc króla Puciskiego, a wiaz braku odpowiedniego czasu.

- Na ten skoi czyto cię postuchawie.

Herabia Salisberi jednakie, z polecenia króla dodał jeszcze, <sup>T</sup> ie królowi Na tego bezpie Republice, wroclkiem i slawie dopomagat, by je odwróci od kościoła rymusko-katolickiego, a przywié zuej na swaje stronie, gózi wie ie Republice wieruc swiej wierze powstanie, co kolwiek by inialo ucaste, jci, bez Na tego, ie Hispania oiwia czyto ai, za papierem, ou, kiól, nie chce, by Republice powstala osawo tuiocze, broniaz praw ualwois werythiel mocarstw.

- W tym samym czasie, mówił ambasador Angielati w Wenecyi przed Secutawem.

Pawiedzial, ie ma polecone od swego monarchy, by ujazniczic sta



nat się o dobre stosunki oświadczył, by zapewnić go, iż król chce Republikę  
 wspomóc wrytchiceni sponobawii, i pragnie przyciągnąć do swięszku  
 wrytchicich pokrewnych i przyjaźnych sobie królestw.

Niesławnemu however by było - by Senat bronił intereśsi ogólnych  
 miał pomocni sam cięzary wojny, i był naradzony, bydź opuszczo-  
ny, na wszelkie błędy, a nawet w aliec sioziato nie powinienu stać  
 sam, ogółocowy ad przyjaźni.

Król obowiązuje do rodnizracji Na Republikę, gdy teraz nadzieja do  
 tego pom, chce uwę w Dignitacji charai.

Uwaga król jednak, iż swięszkę będzie Na sprawy konyści, jeżeli o tym  
 sojuzie się umiety, i traktowai się będzie, co krycii wypadu, w naj-  
 wąskym ukrecie. -

- Senat goręci stawy padzihowat acub assadorawi, za słowa wyprawia-  
 niane. Justitiariewu polecono to samo uczynić względem mui-  
 stron angielskich, a do króla, Senat podobu pismem przelać arcerere  
 padzihowawis. -

Tjé Krol



1/2

Łowca Republika Wenecka, nie potrzebuje nowych rzec, gór, nie chę-  
 dylko zachować swe fortece, wstanie w jej imię, a to wszystko  
 czy dla jej pewności i celności.

— Szwarc na to wszystko odpowiedział pisemnie, prawcy aublausa do-  
 ra, by pismo przedtym wrócić.

W piśmie temu, wypowiedział „w brótkości” „pełniej sprawy, prowadzi-  
 wą istotę i asnowe praw zachęcających.

Podstawianie dalsze Szwarcu i jego uwzględnienie w celu odparcia, iinal-  
 tos „pamiętlich, oraz abronne środki przeciw magaryu rajju nieposad-  
 hocu, z powodu nucewej kłopoty - u ludu naboicznego i do koina to swego  
 szczerne przypisującego.

Co się do obrotów, to przecież jest naturalnem, iż każde państwo w prze-  
 widywaniu własnych wypadków, musi rozpatrywać się w rozmaite ne-  
 cry i rapany; Szwarc więc był mniemany iż, że wszystkie obrot-  
 by dowiodły iż wroni i magaryu arcu ala swego, zapetunij, <sup>a</sup> (ie dru-  
 gie państwo na ten cierpi, to właśnie są, kounchwo success, wyprytwajgo

100

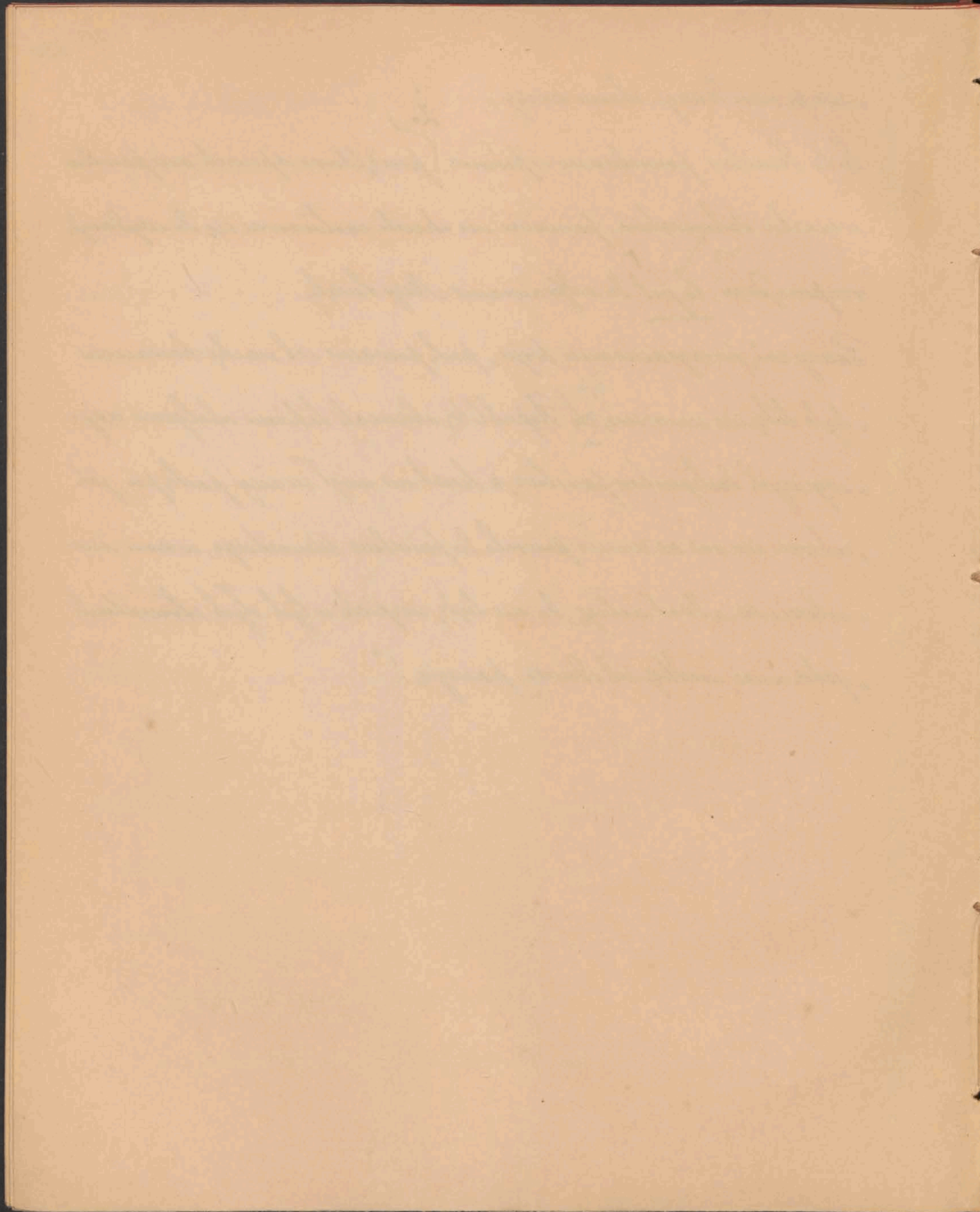


nie prawił swego stanu nocy. -

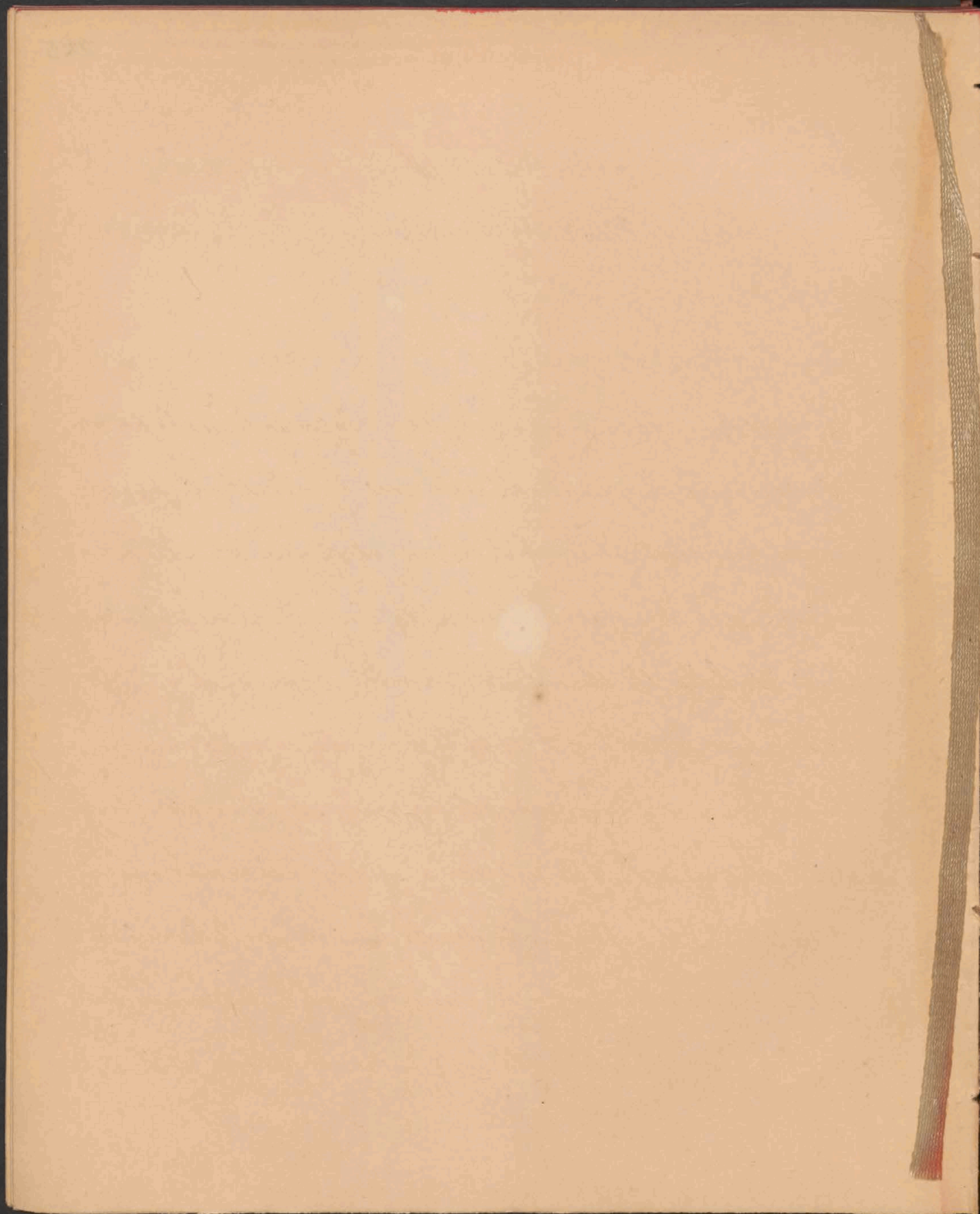
Le,

Co do Teruilon, powiedniau w piśmie: poczemto opuścili ci państwo  
weueckie dobrowolnie, ponieważ nie chcieli zastanawiać się do wydawczy  
rozporządzeń, to jest do odprawiania Mary Świętej.

Poinij zaś, po rozgraniczeniu kraju „ polu, powacie ich nakęchowanemu  
„ byto tak, nie nawisera, <sup>KN</sup> ~~Republiki~~ obnucali łacheni obelgami naj-  
„ węższych dostajuihón państwa, a szukał nie mógł inaczey postępi, jak  
„ obronii im sam na samie powrata do państwa Weueckiego, w cemu im  
„ w łasi wie oddał usług, bo nie będą cierpieć w tych szych słowach  
„ jakie u was, weuży ich, dawie, paucje. ! ”







Rozdział IV.

Pisma i Drukli.

Gdy cięgle radono nad sposobem doprowadzenia do porozu-  
 micia, a raczej do spokoju <sup>em</sup> ulvarcia Drogi do pertraktacji, przycięgle  
 nawych projektach liczących doradców stron obu - Hiszpania -  
 wpała na myśl nową, bardzo śmiałą, mogącą spowodować wielkie  
 błędy, nie tylko dla Wenecyj ale i na całe Chryścijaństwo -  
 Myśl ta była, nawiktawie Republiki Weneckiej w wojnę z Turcyą.  
 Chciano tym sposobem, zmucić Wenecyę, aby na półwyspie Apennin-  
 skiemu skłonnijszą była do uktadon, a nawet sama prociła o zakoń-  
 czenie istniejącego sporu - nie ulegało however wątpliwości, że -  
 w obecnieb niebezpieczeństwa wojny z Turcyą, przysto był do porozumienia  
 bez końca sporu, i to takie, jakie by się padało realizacji Hiszpanii

For domu

poimio Italy Weneecya, zychawry oprócz tego jencze cieżki i stręgo łm  
 1/2 wojny z groinyu Turczyucem.

- Nadwycrajny spryt i światłox ludzi, sterujacych nawe, państwa  
 weneckiego - sprawil, że skutek cte, które miało sprowadzić na kraj  
 nie obliczone błęski - stało się przyczyną do porzucenia wojennego -  
 i to sojusznika wader pawariego.

- Admirat hispański, marchese di Santa-Croce, otrzymawszy bito-  
 gostawienieństwo muncyura papieskiego, Na sicilie i padwładniej flo-  
 ty - wypłył z portu neapolitańskiego, prowadząc ze sobą 20 ga-  
 leron wojennych.

W Messynie, do brat jencze 14 okrętów, a wiechą się flota wenecka -  
 jest w portach Korfu - odjąwszy marsz, Na wie zwrócił się na sicilie u-  
 wagi, w dniu 10 sierpnia, do płył do Durazzo, miasta Albańskiego  
 będącego pod panowaniem Turczycem.

Pamięć o tej porze roku, trudniący się handlem, myśleć się, w drodze  
 a nie porostaje, u sicilie - admiral nie znalazł żadnego oporu. Cpa.

Trabrat

Finie Fraze

↑ Wiadomości o zaszłym wypadku  
bardzo tenat zainicjowała.

x i tych interakowała.

↓ i to powieściat



uważa i widać ostatecznie, sabyje je i nie chce do uczest, sakcerajaz  
 wszystkich co się tylko widać Dato, tak w dalythach, jak i w lachach.  
 Sudi <sup>↑</sup> więzo: 155 mejaracyen, kobot i sicc - otych 30<sup>ty</sup> jako chrześcija  
 pmy ptyne, wry do Ostrauto, puscił na walow.

Arwał uniejrych, sabrad ~~setek~~ setek 30, a wszystkich mijsse, Demou  
 towato i sagworditca, nie moge iel, spowadu ciejacu, wry na ga-  
 lery, jako ter i sta braku <sup>F</sup> czasu, gdy abawiat si, nad ptyncja staltos lu-  
 rechick lub Weuechick.

<sup>↑</sup> - Scywisie, gdy becal dowiedziat si o sadyku wypadku, sacciepo-  
 hoito go to wielec.

Skawiano ię hawicu, by Turcy, srahajz osusty na najbli cymu  
 sqwidie, nie uapath nie posiat si weuechic i le rabunkowi nie  
 padpadz, jak to już dawniej w padokuyel wypadkach, bywato. -

- Przywolat więc becal, ambasadora hispani chiego przed siebie, by  
 mu uwój iat i aburacie wypowiedzie.

Mieży iunecui, doia i le wywióntę ambasadorowi, uczyuil, ie mar

i rjednai mu

~~Był brat Hiszpański, nie gdy by us coś podobnego nie porwał - a medru  
jego i serwie sprawiedliwości, należało nakładać, gdzie mogą te  
sądy tylko państwa wyjąć na dobre - i zakłócić na powasanie innych  
mocarstw.~~

Car dezas nie był sadowalocym i ostrej mocy Poy i jego szargi -  
Miwia deryt jednak, że rapuone brat o saclym wypadku nie wiecie, że  
dowiesz o tem co saclt, proszę by wydaue zostały stosowne rozkazy -  
ażby coś podobnego, więcej się nie powtórzyło.

- W Konstantynopolu, przyjęto sprawę całą, jak należało | rapuone ra  
staraniem ambasadora weneckiego | bo inaczej trudno pójść szed  
by się odalyto na podobny omwaz.

Dowódca floty hiszkiej, otrzymał nawet polecenie, by się mógł z  
sawórcą weneckim na Worsu, do wspólnego bristania. Do sił gacis  
Hiszpańskich.

Przywodził sultau Achmed II, ba ila | ba ilo. ambasador wenecki, re-  
zydujący zawsze w Konstantynopolu | weneckiego. Oktawiana Bon, by

The first part of the paper is devoted to a general  
 description of the country and its resources. It  
 is followed by a detailed account of the  
 various tribes and their customs. The author  
 then discusses the political organization of the  
 country and the relations between the different  
 parts. The last part of the paper is devoted  
 to a description of the climate and the  
 natural history of the country.

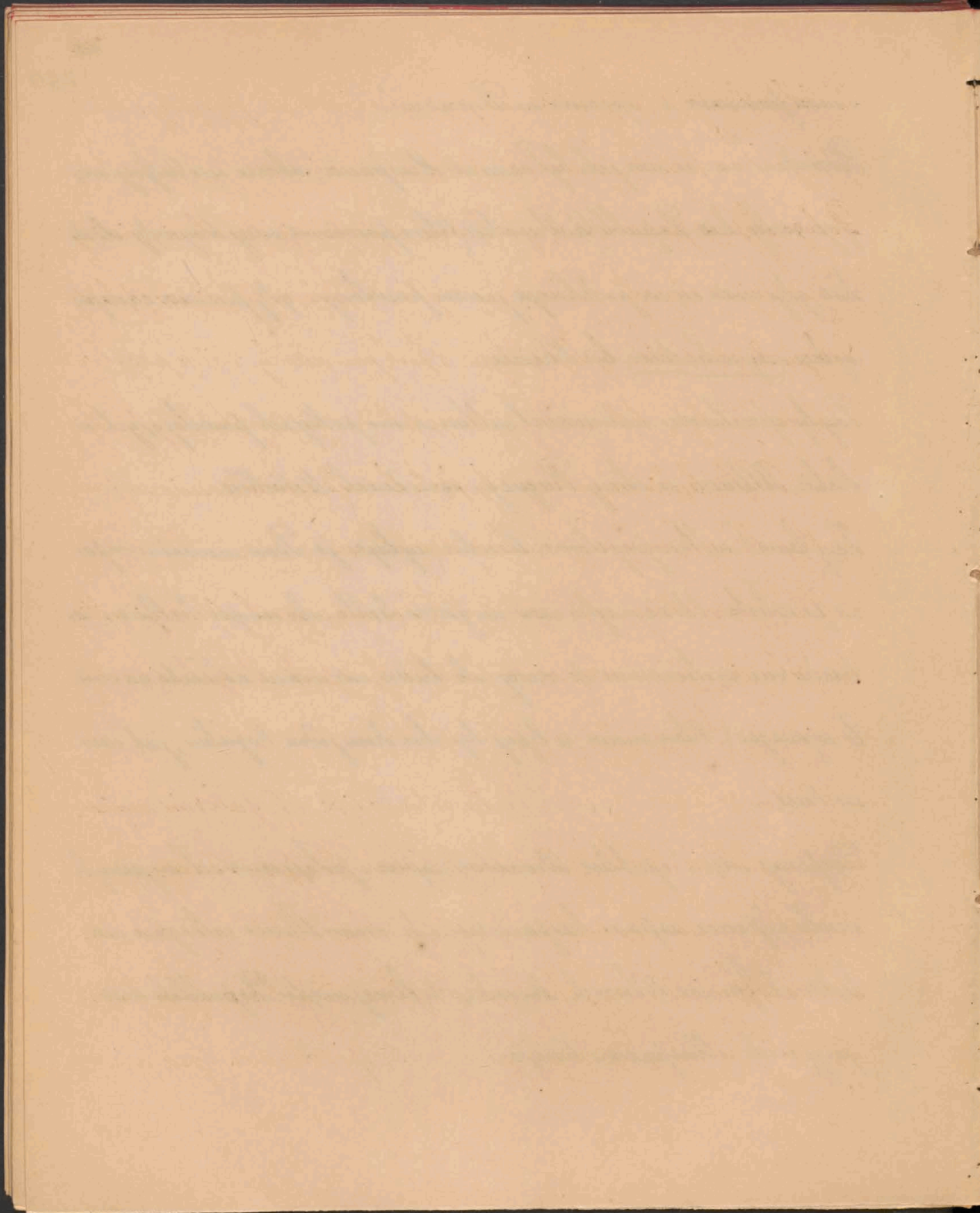
o nim pomówić o „sprawie w Turakro”.

Powiedział mi, że wie jaki był nasz do Hiszpanii, obraca się dążyć więc jego osoby, bez Republiki Weneckiej, która powiema swojej brzydki docho-  
dzić, gdy może ci coś podobnego jeszcze powtórzyć, gdy pierwsze zacepts  
ujdzie uapactichom, bez Karuie.

Pozłył i porokucosi nadmiewać sultana, o nie pokojach powstających w  
Serbii, Albanii, ze strony Ragury i sąsiednich Młokoń.

Szytował sultana przytomie tureckie, cytując je Bon. w swaim repori-  
cie po włosku: Che è meglio esser 'un giorno Gallo, che sempre Gallina - nie  
bardzo ono radosne wnie do secey, ale trudno, nie można ad Turka za wie-  
le wybaczać, które mówi, że lepiej być chwi dnieu jedemu Kogatanu, jak zaws-  
nie Kure. -

Proponuje więc Republice Weneckiej sojusz i potężenie sił wojowniczych  
w celu odparcia napadów hiszpańskich i do osunięcia ratas gois na-  
ładnie stałym, we Włoczech, dowodząc że to największe Republiki wie-  
przyjaciele: Hiszpania i Kieja.



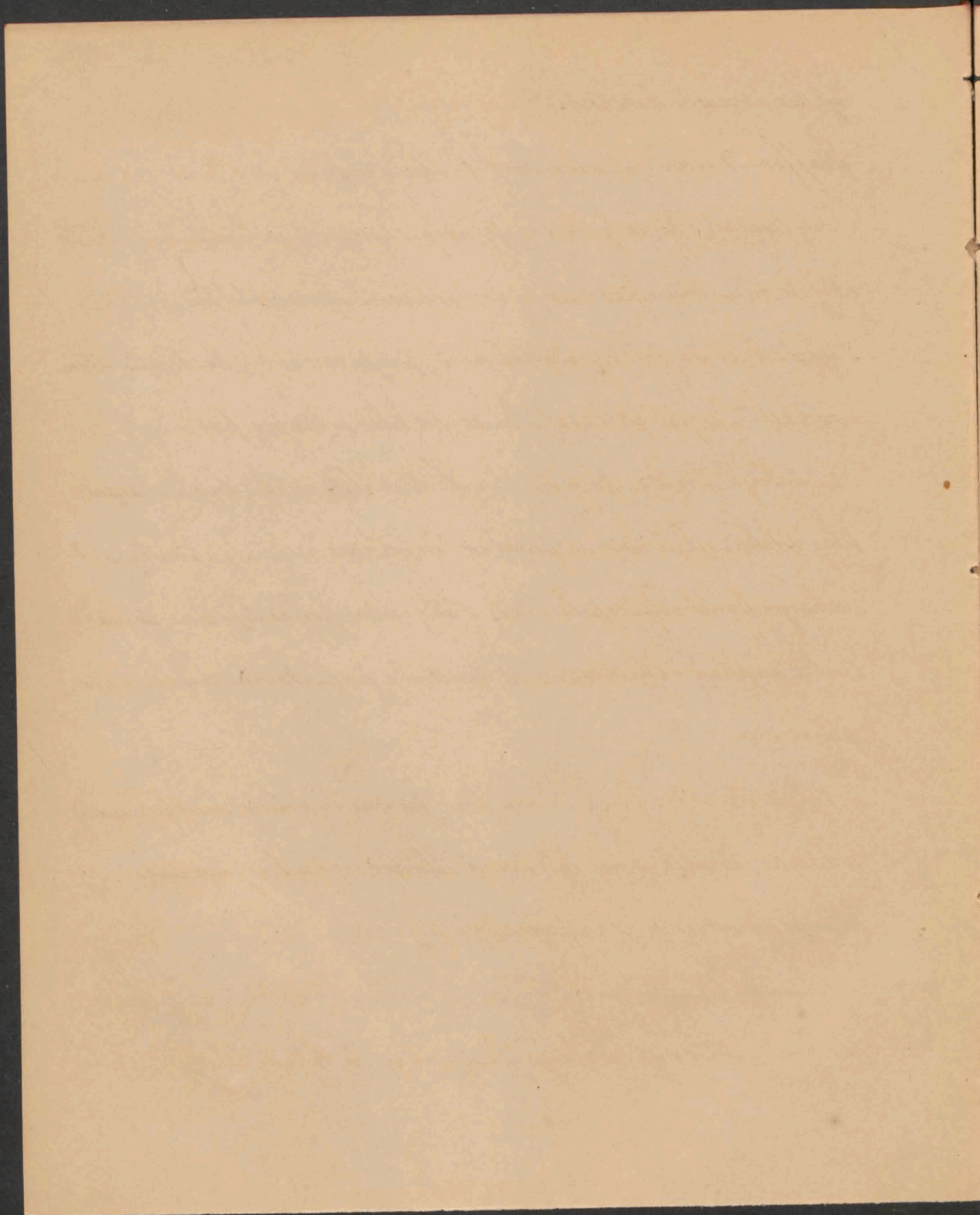
Przedstawil Dalej, że Republika nie powinnas adrucaj jego przyjacici -  
gdzi, jak mu donosza, na wielka „burza” iis sa uoi.

Do tego stopnia poczyna uwaz iycerliwosc, że proponuje Secatowci, jezeli by  
mu sie sojusz otworzy, Turcyz nie wydawał, i rozmawiaj w gól, do  
Dobrym do sawarcia - by był ci chym, a postępowac to by, na ide państwa  
i osobna, Działaj, tylko według jednego planu, na przyklad, że gól, do  
uwoz Działaj lepiej na północy - by flota Turccka oziorno cześcicie uajecha  
to Akapul i uwykadowata w państwie Noinclucem.

Sultau wyda rozkazy, by dowodcy floty i armie, w prout, w Waucyzi adkie  
nali polecenia, nie aduowaz iis do konstau tyuo pola, Na uychania wa  
crasie.

- Wkrótce po tem sawinęta flota Turccka w sile 55 galeron uajcu-  
nych, w pobliżu Norfii, pad Dawoid Lewau Giaffer-Bauy.

Generał Wauccki Pasqualigo, dowodcy ratogz i flotez w Norfii, uwy-  
tal uatychniait swego sekretarza Hlectora Barbaro, by go powi-  
tai, według istniejącego wyrozu, a przy ty sposobu uoi, by sie, poskar-





uji na zabuahi kossary.

Giaffer-Prassa, jui obymaet iu strukcye ad saltace, jak ma  
pouty pawai, gdj, co lytko charge, utygerawory, naty etymant uytal  
Do galeron w posuchiwaniu sa rozliczibaciu morskieiu.

Pogai iis udata, natapaus kilka lodu - przyprowadono do Kofu, i tam  
w osrack Pasqualigo, karat Prassa, herbeta, i idii na pal-

Uswiaderyt Prassa, sa poire d'ictuocuu byjor z Daciaty, Scio i Assau -  
Wlory ustalci, wlasni wie narywaet iis Giavarino z Genuy - i obymaet  
rozhary, kountantycopota i daty 5 Wneciuia polecajze mu, i ma -  
Triatai w spolnie, Wencyauaciu, precieho papicicawu i brolowi hier-  
pauiskicuu.

Lapytuz iis wiec, poniewaz ma pouty pawai upetuis uctyng wali  
Wencyau, co solkie ryce, by i uocuu icitauu ueryuit, cry ma creaki, cry  
ter sau na wotau, rchq hu Neapolu ptyuzi.

---

1.  
Archivum dei Foari. Pelaya Pasqualigo de Senatu Wencychiego.

Bojarsin  
Probiqa

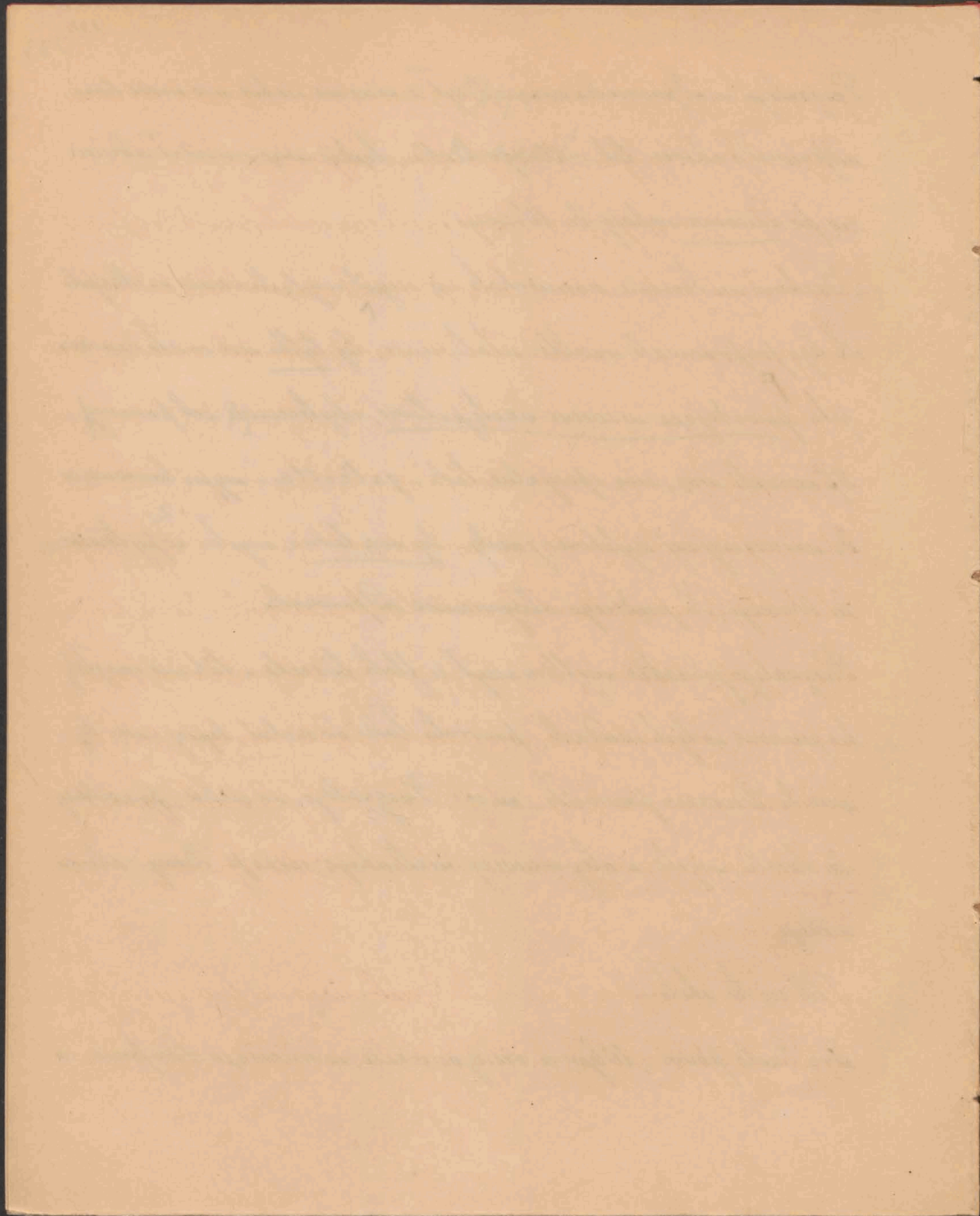
Pasqualigo w odpowiedzi odpowiedział, że sam na siebie nie może brać  
odpowiedzialności tak ważnego kroku, lepiej więc musiał udzielić  
się po adwocacie rokhary do Wenecji.

- Turkom wiadomość usmiechała się, myślał myślą dawania w Skopje  
do tego proponowali wszelkie ustatkowania, by tylko nie sauta mianem  
jaka, <sup>F</sup> powodująca w swem następstwie, slytecznie ich pomogę.  
Opisawali więc, swą specjalną, Tadi-galeotta - wypróbowaną, co  
do nadmiernej szybkości jazdy - by ona, Tadi, myślał sąpytaniem  
do Wenecji, Na przednego otrzymanie odpowiedzi.

Pasqualigo jednakże myślał, że flota turecka i tak nie mogłaby  
bez pieczenia, w tych wadach, powrotu Tadi ad orchei, lepiej więc by-  
wać do Dusarro powrócił - au cas, Pasqualigo, ad siebie, po rokhary  
do Swatu, myślał, a otrzymanym instrukcyje, zaraz je Prasy sakonu  
mihuje.

Tak się też stało.

Fra Paolo pisze: „W tym ce samym czasie, w mieście Sierpnie, on



„początki się nawiązała walka na pióra, między Trymem a Weuecyą

„Trym był sacreprinym - Weuecyą stroną adporną.

„Może ta wojna przychyliła się do zgodnego zatawienica całej i pra-

„wy, bo Trym przekonał się, że więcej domać urzędów, spawada-

„tych piom i druków, jak państwo Weueckie, spawada racjonalnej nau-

„katury.”

- Trymowa ta wojna „była naszą pajzłą.

Gdy Lewat Weuecki wydał rozporządzenie, zabraniające wyhonania

interdyktu, to jest, rozkazał, by Marc Luwite i w ogóle Sturis Boia-

odgrywały się jak Pawlicy i wyhonania swego rozporządzenia, papil-

nowywał <sup>in</sup>nejwidz, <sup>in</sup>Lawow crosis, - papier, Kłoremu Collegium

Kardynałowie, w ciej <sup>in</sup>wymawiało jego <sup>in</sup>lytecsy <sup>in</sup>pospiech, <sup>in</sup>w <sup>in</sup>poerast-

nach sprawy uczyńsomy - postawo wit obadai i <sup>in</sup>spisai <sup>in</sup>prawady swego

mytę <sup>in</sup>picis.

Wło <sup>in</sup>seniem tego pioma, a <sup>in</sup>piawatue, <sup>in</sup>ustawicuciu <sup>in</sup>prycryu, <sup>in</sup>rajst-

się, <sup>in</sup>rozkaru <sup>in</sup>papieskiego, <sup>in</sup>Scipion <sup>in</sup>So bellucci, <sup>in</sup>ktory <sup>in</sup>sal, <sup>in</sup>pracz, <sup>in</sup>zo-

R

To niem

"~~Salva ueritate uerum Secretarum, posada, ktorz suuytk Lubla ty-~~  
~~"to Hispanici - miow fra Paolo | ale jakim sekretarum, albo cyjiu, o tem~~  
~~Fra Paolo nie wspomina |.~~

Pismo to rozeslacum zostalo, z woli papiera do Mantuy, Medyola-  
 nu, Cremony i Ferrary, gdzie mialy byc w roslisnych exemplarach  
 rozdawane, talie i macyurowi w Hiszpanii poslano, nie tylko  
 na wtascuj informacuj, ale i na rozdawia i rozesrencie, poniedz o-  
 soby nptywowe."

O tresci pisma, bezcie ponizej.

- Gdy dostalo pismo wiadomosci do Secyatu Weneckiego, sadono  
 nad tem, czy taie nie powieci cie, podobnem pismem, ze swy jtro-  
 ny odpowiedziei.

W tym samym, kategata jui pierwej Wielka Rada - wychodze i rassa-  
 dy, i trzeba lud oiawieci, wytlomaczy mu, z jakiego powodu spacta-  
 naui Wlctwo, gdy w swem sumieciu, nie mial nic zalic do ranucen.  
 W pismie tem, mialo jezere bardziej nicei Romacuj, gdzie Secyat, w

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*



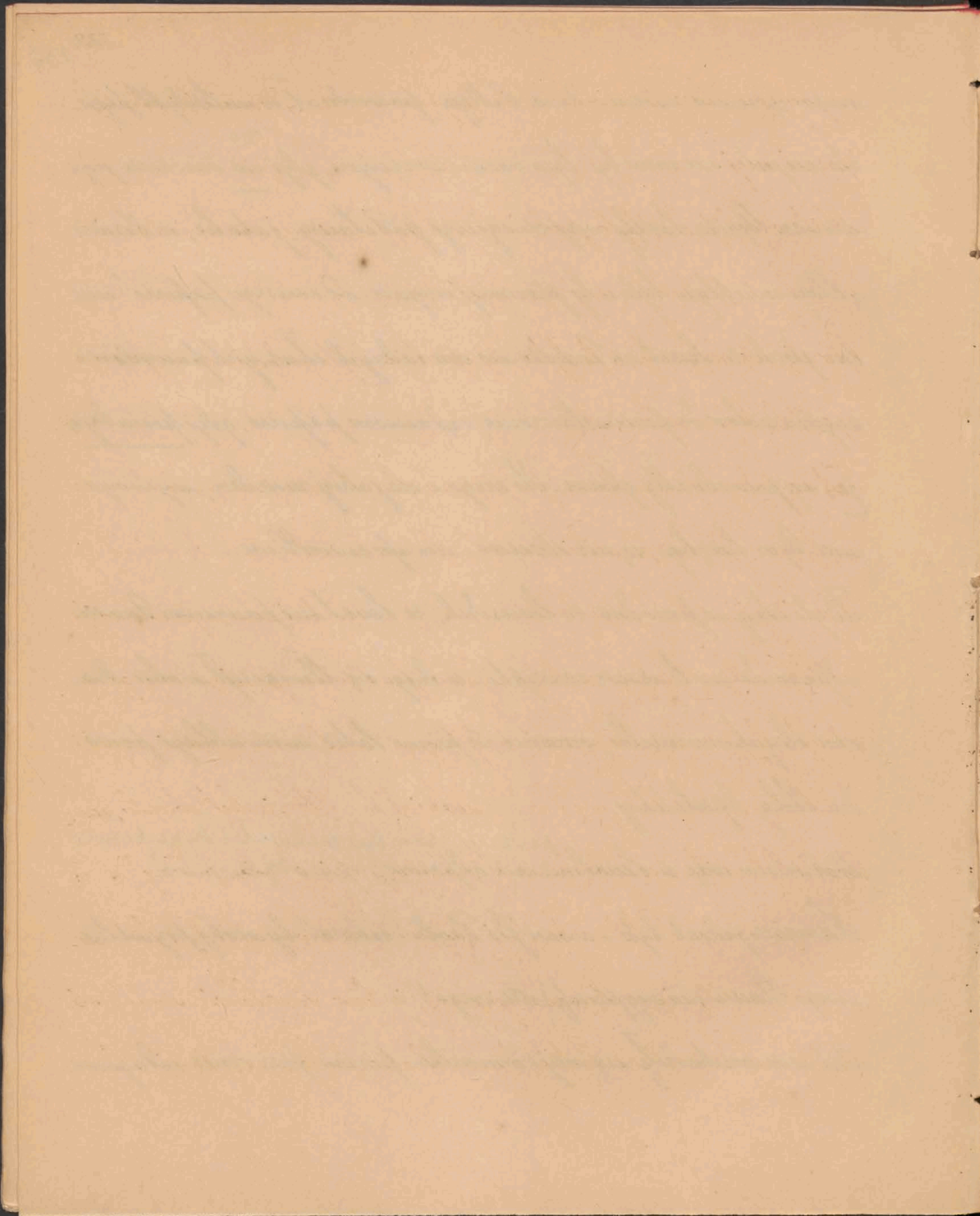
rozporządzeniu swemu z dnia 6 Maja, powieściat, że interdict papie-  
 ski nie jest i nie może być tym razem warunem, gdyż na sukcesie jego  
 nie ma. Ojciec święty, najmniejszej podstawy, jako ten, że Serwici  
 „który racieklejci byli w tej pisemnej wojnie, od samego papiera” wesz-  
 dzie głóbie, że Senat w Rzymie nie ma żadnych starych powodów i  
 argum. celów do przeciwstawienia się daniom papiera, gdyż posiadają  
je, wy powieściatłi głóbie. Na czego i na jakiej zasadzie, wymaga-  
 nie Ojca świętego, są nie starye i nie sprawiedliwe. -

Byli i tacy w prawdę, co twierdzili, że Senat nie powinien dawać  
 odpowiedzi, na te nowe racjeptki - że dosyć się tłumaczył wobec dwo-  
 rów obcych mocarstw, wrzecie, że pismo takie, może ubliżyć powa-  
 dze Słoty Apostolskiej.

Uchwalono więc że Senat <sup>po dużej naradzie</sup> nie odpowie. <sup>nie odpowiada</sup>

Niewiome jednak było - mówi fra Paolo - zakazać, by osoby prywatne  
 swego zdania nie wypisały | dla czego? | -

Tak więc rozchodziły się, najrozmaitere pisma, przez różne redagowa-



ne, osoby - które to pisma, nie otrzymywały i sprawiedliwej  
 precyzyjnej.

Wiele tych pism, było podpisanych jakby w imieniu cesarstwa i  
 na imię króla i nie naraziło na nic, chociaż osoby te, do dru-  
 żyn nie miały, a to tylko, by sprawić, czyli w jakimś celu pisma  
 więcej uadzi ogółowi. -

Tak na jedynym, widy liście, podpisanym Secat, jako pisanym do ludzi we  
 weckiego. Pisat wprawdzie Secat, ale nie do ludzi, tylko do miast i  
 prowincyj - listu tego jednakże nie rozpowszechniano, zapewne więc

„ Kto go ustrzeże czy go czytało - mówi fra Paolo - spawia więc go u-  
 „ toż i katolicy, przydruhował, podpisują Secat i między ludźmi roznosił.”

„ Albo to - pisze dalej fra Paolo - uważał ten ktoś, że list Secatu, cała

„ rat służy wiele uspokojenia dla całego państwa, więc poddawał

„ uwagi, samowolnie styl na bardziej pospółstwo i roznosił, i tak w-

„ uwał pisać, nie zastanawiając się, że ten Secatowi w obec ob-

„ cych wielce może zaszkodzi, a nawet, chwilowo i zaszkodzi. -”

R

„W Medyolanie - mówi fra Paolo - wydrukowawo, napisane przez  
 „kilku duchowych i marniejzych, a teraz, ktos wiele narobilu o-  
 „moru.”

„Oderwe nie bylo opatrzne, i o dyku padpiscu.”

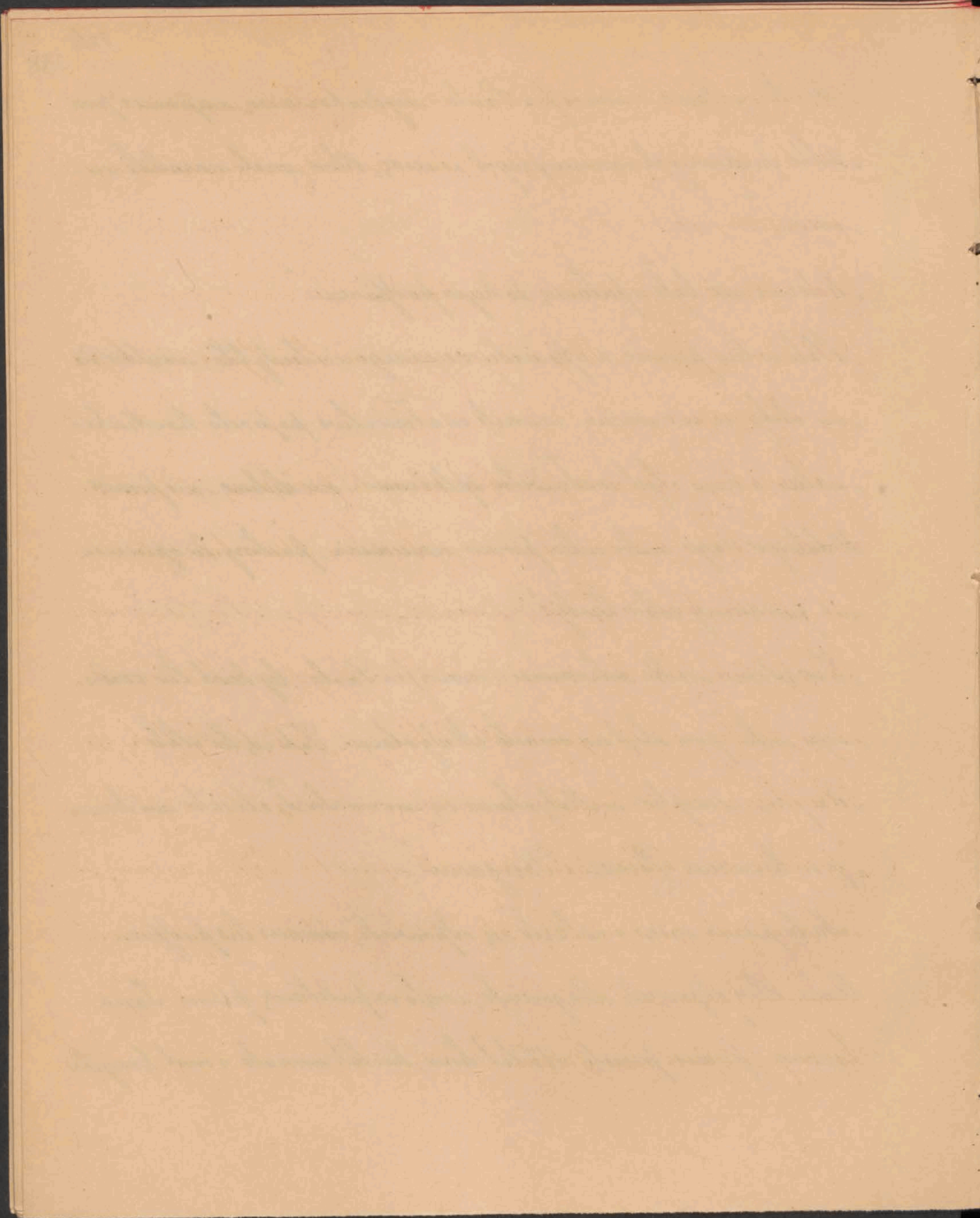
„Stalo w tym piśmie, a opowadu ruczonego iu lery, ktu, wialka da  
 „nie iluby, se, nie warne - sawasle matrici i taw, po prostu kawkubi-  
 „wateu, a diu i tych matrici i taw splotzone - nie ilubue - nie prawe.”  
 „W daleryu ciogu, autor w tym piśmie, nauawia „pastory do opuszre-  
 „nie powanawej iolic trowy.”

„Lanzprouc i w dki ostronwici - mówi fra Paolo - by druk tu ruda-  
 „wepu wital jowa ubrofc eu miasto Medyolanu. Tak iu lei stalo.

„A u jidku exemplar w Medyolanie iu nie s nelart, ale sato wi driaus  
 „je w Cremonie, Breicii i Bergamo.”

„Na to pismo, casar s nelarta iu odpowied, rownic lei padpiscu.

„Osba, ktos odpowied, redagowate, wital se padetawc pisma Tawca -  
 „Persona, pisawc pusto 150 lat temu, lew tak umiata i nich konytali



je dawalo iis, <sup>N</sup>ie na cranie spraw abecnych, luty odagowane."

"No tego ci odpowiadaly jedna, ewangelica i sarkawicicicim -  
"pnuawojazca."

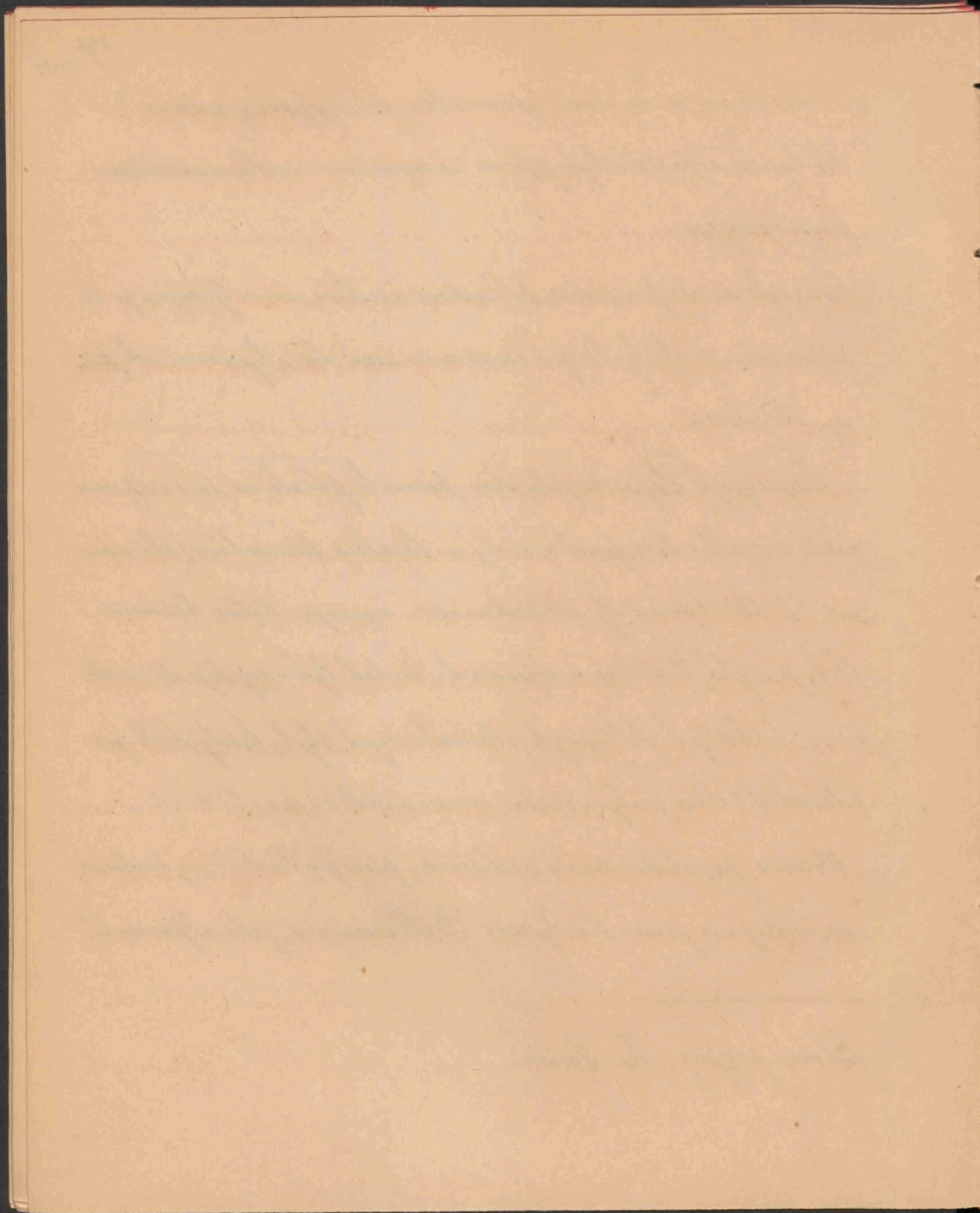
"Naci czoła iis, wai pnuawojazca, do Duchowicicicim, nawotyzowajaz go do  
"odpowiawicicim shily, Dziej i cruwawicicim nad Swiatyziawicim ich pie-  
"ry, odawicicim."

— Inquicyca Rzymu jeduchic, "pismo te padato na inde x-  
golicie wrycthic te co pnuawojazca z Seculawicim Wawicicim ale rai-  
nie i te store burrowaly iis drukowawicicim - wgrawicicim Wawicicim  
klo by je czoła, twierdza iis w pismach i drukach tydz najdziej iis, wiel-  
nery, her boicicim, fal wrycthic, skandalicicim, ztycl, heretychic, pro-  
testawicicim | chca je abjezi wawicim, mowi o nich respective | -

"Wawicim, po jahicicim cranie milicicim - pisse fra Paola - wy drukowa-  
"no w Rzymie pismo Wardykat Bellawicicim, jako odpawicicim"

---

"  
Dobacyi pny pny. Pau Person."





„na ustaleni Druh, opierajacy sie na zasadach Persona, o ktorym juz -  
 „lysa mowa.”

„Swarz po nim pisat Kardynat Baronio, nie przekierujacy wstomus,  
 „w rearcie Kardynat Colonna, rowniez chwycil za pioro.”

„Widocznie Kardynatowie sa, diti, w sprawie, temu firmaccii rami,  
 „scanie, nie tylko pomiedzy ludem, ale i mejsacii uwyzyszceni, gorzi  
 „inaczej nie bylily kryzisi tego.”

Kardynat Colonna, nawet grozil kiejemu suspensa, i adbracuciem do  
 stojacimto kosiidnych.

„Bellerciuicio Karalicy napomiat unniecie wiernych, wyste  
 „swajez wstade papiste, na rowni i boche. - Baronio, obrucujes -  
 „fatecu nie przyjaciel, sa, diti w pnesto sprawie prysepony owolecui kon.”

Nie przypuszczawo nawet w Rzymie, ze znajdzie sie kto, co by sinit spii  
 meu opouowai, takiu pawagacu, jak abaj Kardynatowie.

Alle w Wenecyi inaczej sie zapalrywawo na caly sprawie.

Uwarawo tu showigach, zwrociil uwage, padawych nie oswie conych

1 By Inkwizycja pisowna tego na Jodexie niczamiessita.

w cieniu i do jakiego stopnia obawiasz się, do postępowania dla  
 Kościoła Apostolskiego.

Wyśledź wreszcie pismo, i inicjatywę Sekretu pod tytułem: Le con-  
 siderazioni et l'avis - souvenez-vous ab ovo, całej sprawy, po-  
 erowsy ad sprawę uwiezienia dwóch księzy, a skonstruoway, na piśmie,  
 wydawanych, nie opatrzonych podpisem, a w katalizyckiej Republice  
 Weneckiej.

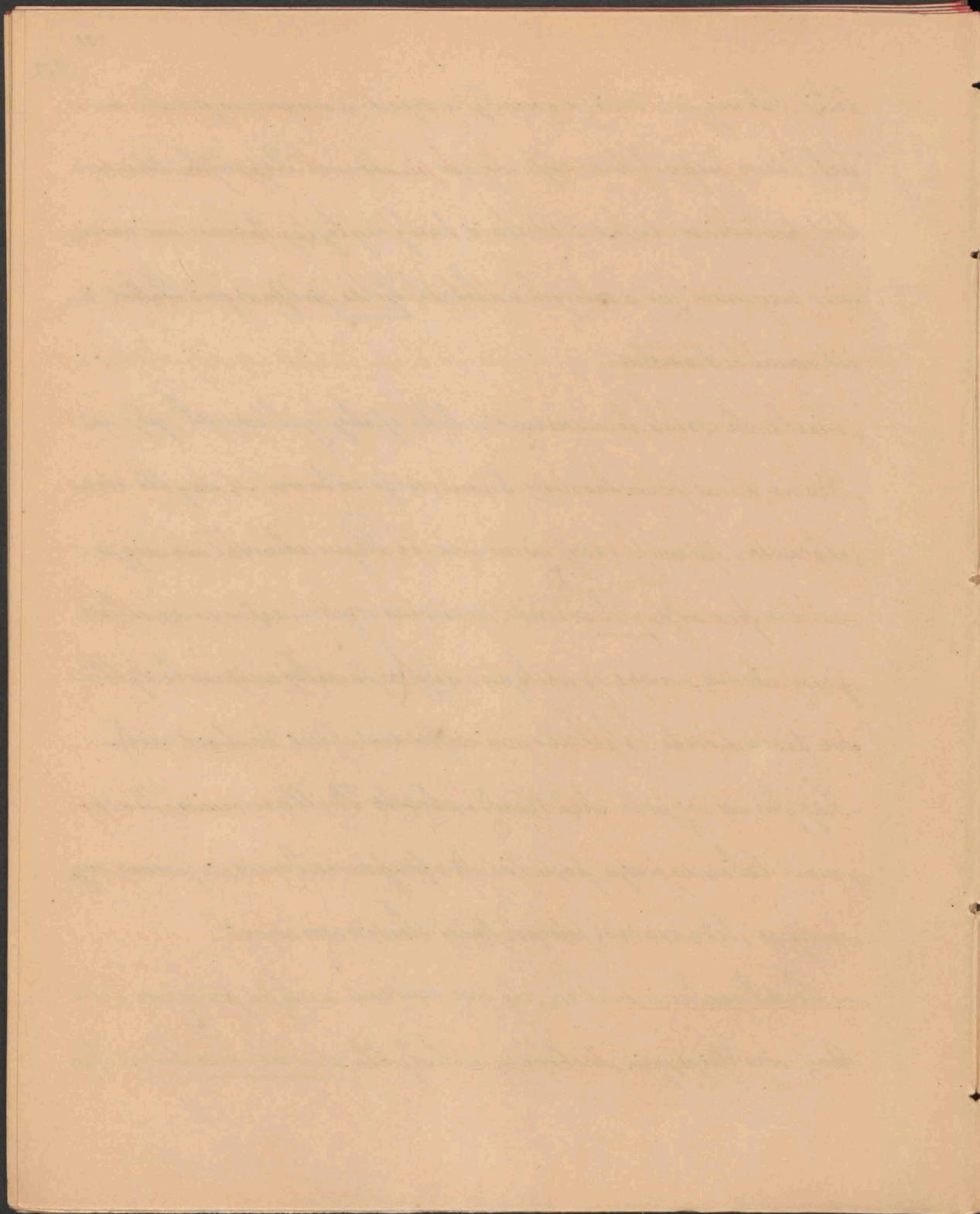
Tomaczy w tem piśmie autor, rozpoznał, że Sekret o obawie, że  
 odprawiania Mary Świątek, jako sturue i sprawiedliwe; a rily ras-  
 dei Pawła, że nie w piśmie przeciwko dogmatom wiary, nie ma i dm-  
 kowai się, nie chce, rocherat Sekret przed stawii pismo przeciw teolo-  
 gowi przy patryarce weneckim, rezydującemu - jak również; do ofiicy  
 teologów, przez siebie wyznaczonemu. przedtym - a tem samym ra-  
 pobiedzi natożeniu przez Inkwizytorat, in domo.

- Ale urodę Inkwizycji innego był i dacia.

Oto pod datę 30 września, onest, że wysyłać do ruki i pismo, ucyte.

7. Nowinski





skiej. I dawie jedwabie, by nie tylko nie tamowawo woltę pu, ale wa-  
wet Douw Loueu było sprzedawai te pisma w Wenecji - przeważto.  
Usprawiedliwiai Senat poufuie, swe dawie, ten przechowawcu, i  
waj lepsz, bronie do uwaleruuu tych pism, bedie dawie dawadu, ie  
nie Senat nie obawia, by okywalde Repabliki Weneckiej styweli i  
cyrkali przechowawie precjonne.

„ Na tego ter w krotce, mogliemy widziei - mowi Fra Paolo - wa placu

„ S<sup>ta</sup> Marka i innych, druki i pisma, mowia, ce precjnego Senatuwi. - ”

- Od lipca do kwietnia następnego roku | 1607 |, w ktorej czasie pito  
porowuwanie - wojna braver, lowala her pmerwy, wojna rancie.

Fra Paolo mowi ie: „ ze strouy papiera pojawialy sie rozmaite pad wrog.

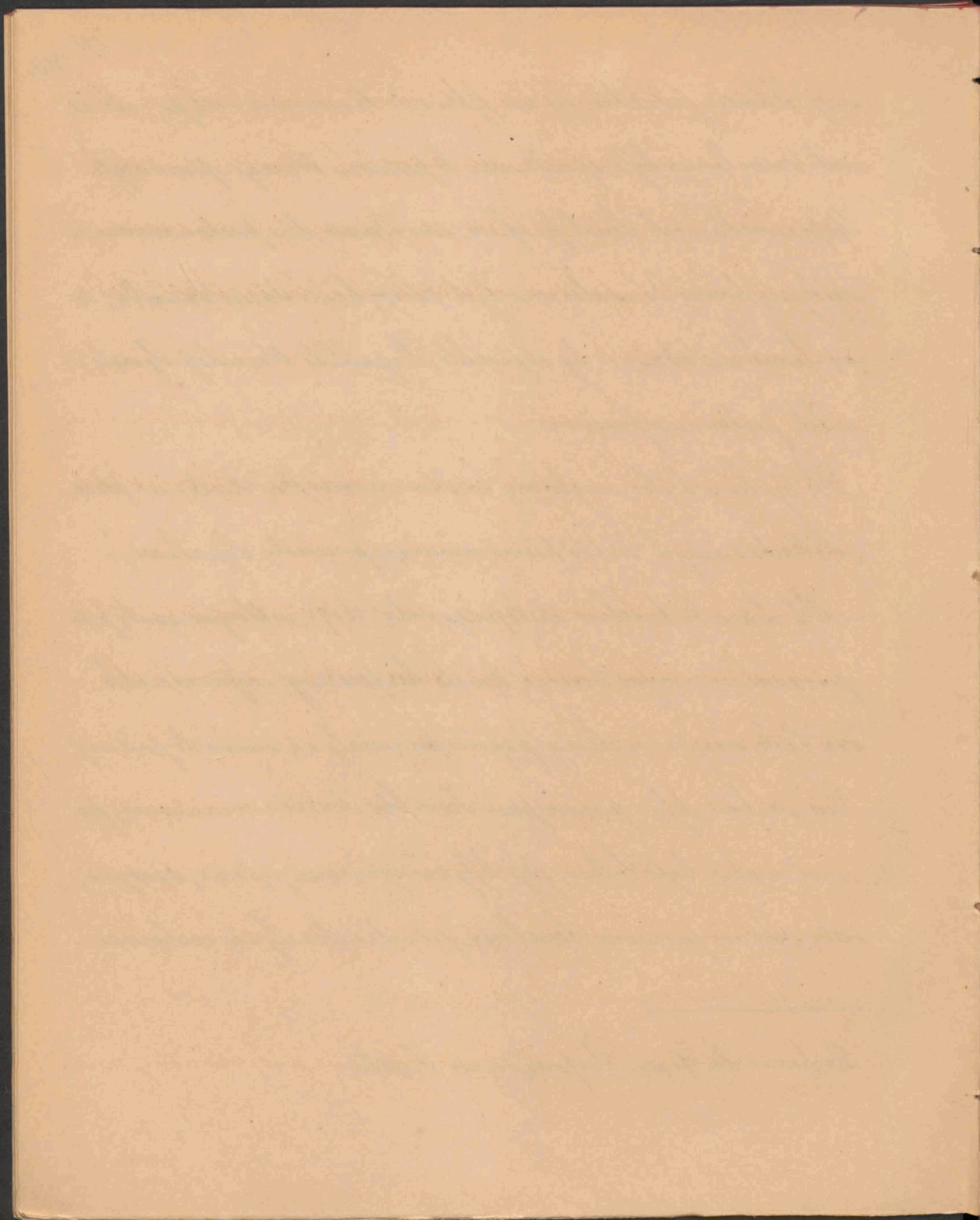
„ Ten wartosci stylu - pisane pmer Teruilon, chociaa anouuimowe, po-

„ swai uowies bylo Tattwo, gdyi byly redagawawe jednie, eucogier -

„ nie i chociaa precjonne Senatuwi, jeduadze lasaly sie zachowai -

---

Archivum dei Frari. Responduwie Senatu.





„owe, gaduwoi - iuue były piśmiotła, nie wiadomych autorów, gózi-  
 „ narwiśka pad tui polowione, nie sawroce były prawdziwe - a chociaś  
 „ prawdziwe, to i tak uie nie mauraje, gózi narwiśka nie maue - a  
 „ piśmiotła abrucały fatuseu, burerectwem i stocia, Secat, Pada,  
 „ i cały naród Republiki.

„ Weneccy uie brnili się takie sawrocie, i walerają padawauce -  
 „ pmer owe paschwie sa Swatu teoye - a stawiają no lo mraś wot-  
 „ ściwe.

- Oto w hrothoici restawione sasady, glasono pmer pima weneckie  
 - Bóg ustauowil dwie wladze na ziemii - jedne, wta dza Ducho-  
 wa - drugę, świecka.

Wle, jako wladze najwyisze - od siebie niezawiste.

Pierwsę przedstawia: Duchowoscistwo

Drugę: wladza polityczna.

Swięckę wladzę ue tworzą i paunajacych

Duchowę wladzę pmerat Bóg na Apo stolor i ich pmerstawicieli piciunij.

*[Faint, illegible handwriting on lined paper]*

Tak więc jedni do spraw drugich nie są się nie powinni  
- bo nie jedna lecz dwie władze istnieją.

Papież nie ma więc władzy znoszenia wydanych przez pa-  
nującego praw w sprawach świeckich ani pozbawie-  
nia go dzierzzonego kraju, ani zwolnienia poddanych  
od złożonej monarchie przysięgi jak również destruk-  
wania i niemożenia w to miejsce innego państwa, prawo  
papieżowi nie należy.

Postępowanie takie sprzeciwia się bowiem zasadom  
wiarę dającą nam przez Jezusa - Chrystusa i jego uczniów Apostołów.

Głosicie zaś, że wrzecie ręką nieporozumienia między papieżem a  
państwem monarchę, wolno się go karać karą kościelną  
mi i siłą zbrojną, na wet również się dostąpić, odpuścić wsz-  
yscy poddani tego księcia, którzy z niego przeciw-  
ko niemu podniosą - jest to odmiennie i przeciwko Pierwszemu Świę-  
temu.

Tone

Te książa wcale nie są, zwoluciami spad praw obowiązujących świec-  
kich państewych, ani ich owy, ani ich majątli.

Teżeli są, wyjątki; konstytucje sta nich, ustanawiające warunki, pow-  
stały one tylko z woli i łaski nabożnych Książąt.

Sacrosancty od Konstytucji, a szon'cyury na Fryderyku II otrzy-  
mywali ulgi i przywileje, przywiązane do do osób, do do mająt-  
kowi, nar wigłose, nar mniejsze, stoicownie do erakon i miejscowosci  
Dniało się, to wszędzie, ie paucyjazy, lub między władz, Dzierzaz, uwod-  
niały Duchowieństwo spad władzy uw, doiv świeckich - ale nig-  
dy nie było zwolucie ui spod władzy samego monar-  
chy lub panującego Książcia.

Przywileje zaś nadawane nich torym zakonowi przez papieży, w niektó-  
rych krajach wcale uznane mi nie były. w innych - nowo-  
tylko częściowo obowiązki na i mogły - a przywileje te oły-  
ły wainem i były oile rząd świecki miejscowy takowe  
uzna i jako prawnoswoje ogłosi.

The first part of the paper is devoted to a general  
 consideration of the subject, and to a statement of the  
 objects of the present inquiry. It is then divided into  
 three parts, the first of which is devoted to a  
 description of the various species of the genus  
 and to a statement of their geographical distribution.  
 The second part is devoted to a description of the  
 habits and characters of the various species, and  
 to a statement of their uses. The third part is  
 devoted to a description of the various species of  
 the genus, and to a statement of their geographical  
 distribution. It is then divided into three parts,  
 the first of which is devoted to a description of  
 the various species of the genus, and to a  
 statement of their geographical distribution. The  
 second part is devoted to a description of the  
 habits and characters of the various species, and  
 to a statement of their uses. The third part is  
 devoted to a description of the various species of  
 the genus, and to a statement of their geographical  
 distribution.

Pomimo że wszelkich możebnych przywilejów i prerogatyw -  
 monarcha zawsze zachował prawo rozporządzania ich osobami  
 i majątkami - jak każdego innego państwowego swego kraju  
 - a to w celu zachowania państwa od możebnych rewolucji i sa-  
 biespicierstwa mu podobnego, również posiada monar-  
 cha lub władzę świecką moc cofnięcia i słuszących przy-  
 wilejów, jeżeli takowe miały być ujęte na skro-  
 de państwa. -

Te papież nie powinien uważać za nieomylnego.

Może być nieomylnym tylko w sprawach w których się może  
 spodziewać natchnienia Bożego.

Teologowie uiektórzy twierdzą, że zasada tej nieomylności -  
 Kościoła jest nie dogmatem wiary.

Gdy sawerwie ualchuienie boskiego i rady Konystorskiej, może ma-  
 ce, swego prawa, wiszai i rozwiarai: „Clave non erante - stu-  
 chajaz prawa slusności i sprawiedliwości. -

1864

1865

1866

1867

1868

1869

1870

1871

1872

1873

1874

1875

1876

1877

1878

1879

1880

1881

1882



Le gdy papies, z powodu kontrowersyi, monarche, ucieka się do  
 inkerdykcyi - jest dozwolone m teologowi i prawnikowi, docho-  
 dzi, czy postępić a clave eřante, vel non eřante.

W takim razie, kiedy monarcha, po przywołaniu się, do inkerdyktu  
 nucowy zostat nie słusnie na niego, jego państwo, lub państwo  
 moie, a nawet państwo, do bezpięciństwa publicznego, pucudo-  
 dzi wszelkimi sposobami, by inkerdykt nie wszedł w wykona-  
 nie - zachowując zasady wiary i nakazy głowie kościół, i racunck.  
 Le według S<sup>g</sup> Augustyna: skomunikacja nucowa na wielk, liczk, lu-  
 dzi, lub na pmlotawego, lub na cały narid, jest w skutkach, do wiary,  
 a gubie.

Le „postulaciństwo milereje” jest uwyęstem S<sup>g</sup>u acego bozoli, a nie  
 racunem pmer kościół i kaidem dobrem teologowi jest ab ca, padob-  
 na casada - nierey pojznie rana dniej cnoty chreścianickij, nara-  
 sie na obrac, Boga, nie łomacry abt<sup>u</sup> w g<sup>l</sup>dem kicija pami-  
 jarego, i moie byj pry krywe, Dalerych ad t<sup>o</sup> p<sup>o</sup>tm, jakich jesteminy

The first part of the document  
 is a list of names and their  
 corresponding addresses. The  
 names are written in a cursive  
 hand, and the addresses are  
 written in a more formal  
 hand. The list is organized  
 into columns, with names in  
 the first column and addresses  
 in the second column. The  
 text is somewhat faded, but  
 the general structure is clear.

siwiczkami ad hat ester diesta - i to wotaiwie ad crana nadziycoa -  
nia i obserwowawia si' makiyuy. -

- Takie zasady glosilo strona, bioraca Republikę Weuecke, w tym -  
konflikcie, w obronie.

- Teraz przyto czynny, rownie; w najwiekszej dro'choii, zasady glosio-  
we s' Prymu. A mianowicie:

Ze wladro paucyjszych swieckich, slai ponizej wladzy papieskiej  
Co wazaj, wladro swiecko, jest ad wladzy papieskiej sa leine. -

Papies' bez warunkuowo posiada wladze, pozbawiciana bronu hoizico, sa  
bledy i przewiezicie popelnione w sprawowaniu swych miedoi, a  
nawet bez tychie bledoi i tylko na mocy uruacica papiero, ze karzic  
paucyjsy drzita na wchod, hoizicki.

Ze moie swolicii padlucyich ad przy sie, gi wie snosci i postu-  
sciestwo.

Ze ci padlucii obowiazani sa, nawet wobec papiecia, do scigania  
monarchyswego, jezeli taki rozkaz z' hosciofa odbiora. -

Tgdy

Rjerk

Fra Paolo mówi: „O Ksiu ustępie, chociaż wszyscy są równo go głośli  
 „to jednakże, rozmaile dawali niektoży, komuś tam, zmuszeni do te-  
 „go już sause, przy swoich lozisz.”

„Tom arcybiskup, że wprawdzie to władza jest w potęgności papieży  
 „ale nie z powodu władzy jego, jako paucy, jego świeckiego, lecz  
 „jako Namiestnika Chrystusowego, jest ona mu konieczna.”

„Chrystus daje władzę Duchowę, temu samemu Papi i świeckę, drugą  
 „daje państwu, pociągają.”

„Wychodzi to na jedno w rezultacie, tylko imieniu ubrauc słowami  
 „że papież ma wszelką władzę w Niebie i na Ziemi - tak Duchowę, -  
 „jak świeckę, nad wszystkie monarchie, całego świata, jako te  
 „i wszystkie królestwa, miasteczka i monarchom wasalau.  
 „Ze może królestwa i ukroci, wszelkich błędów, będą paucy, paucy  
 „nad paucy.”

„Ze od każdego monarchy może udzalać się do papieża.”

„Ze może on wszystkie prawa dyktować, jako ten uważa się za”

Tae byliby winhami

Fredric

3; 2  
 Tychre, prawa wydane.

Choć jako w tym Stowisku Duchowieństwa i ich przywilejów -  
 werycy jednomyślnie stwierdili, że posiadają te prerogatywy nie  
 z łaski poprzedzających monarchów, chociaż prawa aduocacie, -  
 konstytucyjne i przywileje w archiwach egzystowały i były to łaski  
 Dziel - jedni utrzymywali że posiadają je na mocy de iure Divino -  
 inni, że nadane Duchowieństwu zostały na mocy oniesci Koncy-  
 lion - ale werycy uważali, że nie są, podługmy aduocaciego mo-  
 narchy, tylko pod papalolę, w danyu rarie, w braku obrazy Maj-  
 stata.

Le prawa obowiązujące świeckich, ich nie obowiązują, tylko -  
 vi directiva.

F  
 Le Duchowni powinni być wręcanym do sąpnieu, czy wydane  
 prawo jest stusznem i czy poddani mają mu być po-  
 słusni - ale Duchowni nie są, obowiązani do oddawania po-  
 słusności, Dzielciu, płacenie w ogóle jakichkolwiek cieszarów pa-

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



stworzonych, ani też ubawie pauci się, stuchaj rozporządzeń nęde-  
świeckiego.

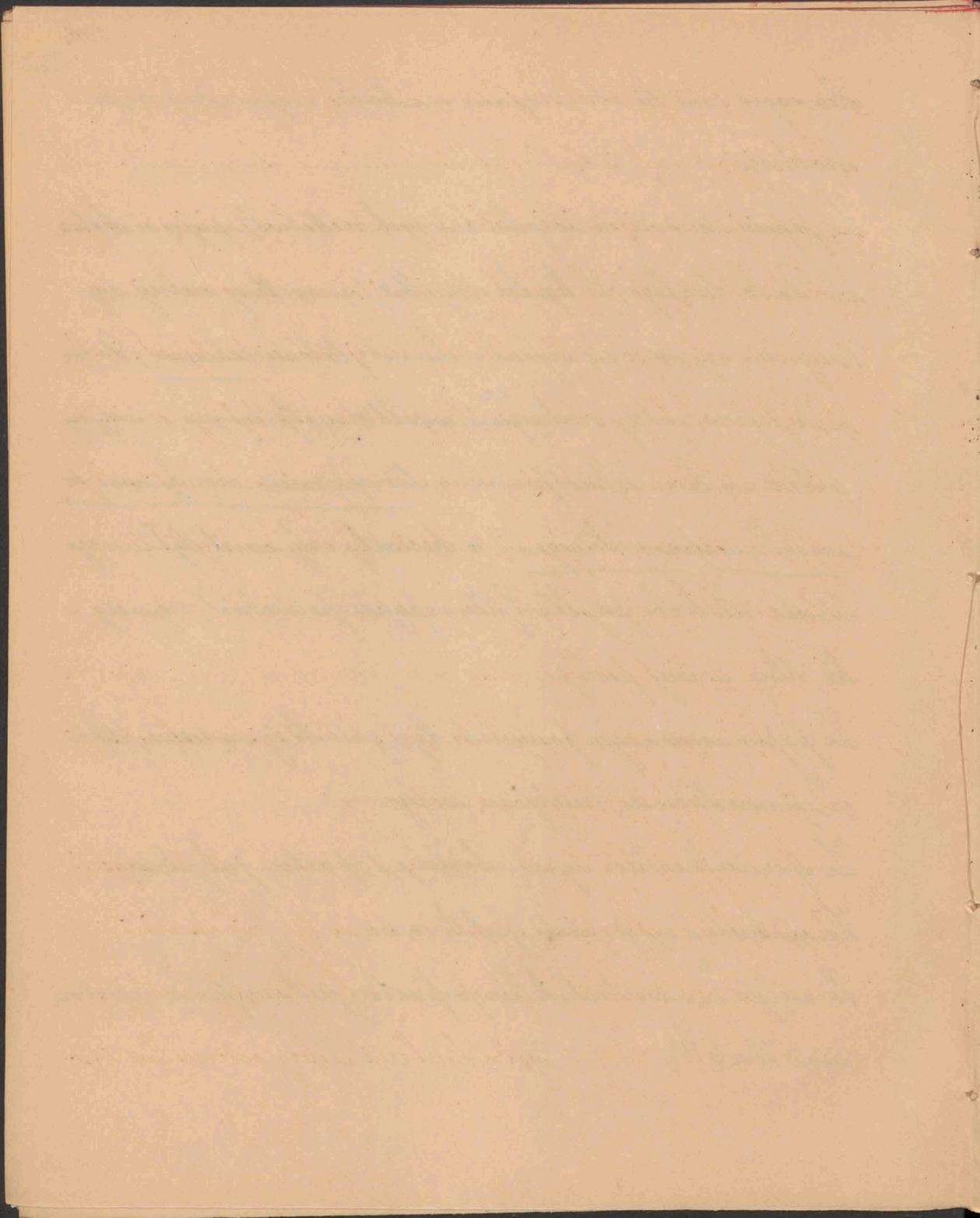
Je papier nie może się awyżli w uwych rozkazach, mając nat chie  
nie Ducha Świętego, Do tego też wysyła jego rozkazy należy uwy-  
konywać, czy nam się wyda, sturue, lub nie sturue; Do wie-  
go, do papiera, należy <sup>do</sup> roztynąć wszelkie wątpliwości, a wysyły  
poddaj się temu sądowni powinnii, bez wawracia, choi by nam się  
wydał nie sprawiedliwym - a choi arily cały świat był innego  
Dawia, staj trzeba przy tem by lko co papier powie, a gressy-  
tem, Nboj in aczej postępi.

Je papier swadacym jawiuciu byj, jako Bóg na ziemi, ston-  
ce <sup>m</sup> sprawiedliwosci, Niewyccu wiary.

Je sprawiedliwosci i wyroki boskie a papieskie - jest jedno.

Je sąd boski a sąd papieski, jest to samo.

Je wątpi się wresch wad swo papieskiej jest wątpi się wresch mo-  
cuoi Bostk. iej



Foa Paolo takie piase ze swej strony uwagi:

„Ladowniarsze jest, ze kardynat Bellarmino, stowarzyszenie  
 „-„ i miedzy innymi i sciesnicai ualerius postur scitwo papierowi on i pra  
 „wach, polycranych datycranych obawienia Pury, to rowna sie, i nie  
 „sciesnicai takowego (postur scitwa) - „dalej moimi kardynat: ze S<sup>o</sup>  
 „Pawel adwatat sie do cesarza, ktory jedynak nie byl jego regens, a  
 „nie do S<sup>o</sup> Piotra - ze w dawnych wiekach papieze atarywali uleglosci  
 „wzglydem cesarom, stojajac sie do warunkom ich cesarom. -

W koncu stalo jurem w tych piismach:

Ze wstaje papiezske tresci i walna w prowadzai inwencji - miatai z  
 walna, by nowo nawrocaych dziejat i ludom, nie prestracai, i  
 dai im sie naciernye, uychance, walowisz. -

- Rozpisuje sie Foa Paolo, ubakowajac, ze piama i druki, wyszede  
 i Ryum, lub sa stasnicai Teruiston, petue byly nie nawicini i ka  
 boucui na ojed Weuecki - ze piama te, nie trakto waly seery smed-  
 miolowo, lecz puszczaly wadze fantaryi w sfery oszczesciwo i sja-

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Śliwoici.

„Autory weuuecy - piersz Fra Paolo - precieuiwie, wie rapomuceli ni.  
 „gdz) bo takę luyta wale Secuata) o naleruieiu usauowaciu Ma -  
 „Gja Swiętego, i au awiali: cady Koutro wers, wie Dalg kajej oobli-  
 „stosci dwora papieskiego - wie luyto lo jeduakie opowadu braku pnie  
 „miotu i tem etu, bo wssakie wiadomo i uiwatu calicuu, na ile lo-  
 „mion, by tego starzyto, ale by nie pustępij juk ci, co Sta braku os-  
 „quu eulor dla poparcia uuej sprawy, pniehadę do smawiaciu  
 „stouuchon prywatnych, nie nauwistnych iu osob. -  
 „Pniehouci sie o tciu co mowis, kas <sup>da</sup> mwie, bo Secuata kierał uuej  
 „stie te pisma, a wiele i nich thomacrouo, sa starauieiu Teruicton  
 „na uuej romaitare, jazyki. -

— Nie pochwalata Hispauia ty pisemuej uuejuy.

+ Otwarcie uue repatyuauie so ty hweaty, kasata w Tryguie, o-  
 siri aderyi, gdz ai' tciu party uue pismi To i Dmki.

Uwasata Hispauia, ie papies uuej powadu uustarał, powalajęj

Karde

Fiezo

na coś podobnego.

Gdy bez warunkowo, <sup>↑</sup> piętno jedno, uwolaje uad adparcie i  
lub adparcie, stąd wyprada się polewika, która stwaro u cztajęsyd  
osobliw zapatrywawicie i sed iudywi dualuy, erego Kurga Reyu-  
sha, powiuno lęto, uwelk iiii sposobami, stara się uui kwoi  
i nie dopuszcii. -

Pisma te, mówiąco Dalej, sa bardzo niezrady się w aty kucye mo-  
nar chon i rządnych, a temu samemu, uwoltywaty reakcyę i opir  
mogazy byi tytko koiis alawci schodkiuyu.

Karida i noni racrepha, musiato uwolwai obronę i drasiuui, stronę do-  
tychczas abajętuę i w rezultacie raiuicuu ja, w kociu, w stronę-  
wajuyęco. -

Rząd hispański, doię energicznie, jak na iworesne stonuli,  
i wzięt się do reery, gdyi dał aduouicyę, franciskau uowi So xa  
ktoiy rozpoeręj druk piemo w tyj kwetyi i sabronit mu rozpaawa-  
chuuic <sup>F</sup> swego dziecka.

T. staly vic

Faom



Za w Sawiewicem się zaś umczywa, sabroniono | ale nie pmer uchwa-  
 te Rady Nro'leu chij, jak sobie tego muncyur ijcył, lecz pmer aned  
 inqwirylorshi | rozpow arckuiacice wszelkich piem, tak pochodzą-  
 cych z Rzymu jak i z Wenecyi | opriw protestu Dojy Wene-  
 ckiego, ktory był piemem wielce urzędowem, aduoss a pmer iij n pmer  
 do Nro'la samego | - oras sabroniono pisai o istniejącym kontro-  
 wersie.

Takar ten nie opaleł kowauo pmer rozlepianic, lecz tylko ogłoszono go  
 z Karaleic kosis olon. -

- Pismo wysłane w Medyolanie, o ktorych była mowa pierwej -  
 były powodem sprawy, dla Repabliki Weneckiej, nie niżej.

Treść tych piem, wiadacnie w urzecz kole się rozniosta i powado-  
 wata byłych, ubliżając, tak jednog jak i drugog stronie - Dasto-  
 lo do wiadomosci Sekretarza Weneckiego | pełniajzego obowiazki re-  
 sydenta | Auto niego Pauluccio - ten wysłan i we aburucie, o tego  
 powodu. -

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*

<sup>K</sup>  
 Inkwizytor, se zdajacy w Medyolanie, Pawiełsiawczy ci i non, o u-  
 jawnym radie Paulucci'ego o autorach, wrgł dzie kiego, iuy  
 lo cryt mu „proces” o erem iawiadomiony sekretar, naly chmrat  
 udat sie se charge do hr: Fucutes.

Gubernator, u pokojit sekretara Weueckiego, prosey by na „proci  
 nie swasat.

<sup>K</sup>  
 Deco w parę dni pamiuj, rejent unedu inkwizytor chiego, przyswot  
 do Paulucci'ego, o werwaniem byz, stawit przed Inkwizytora.  
 Sekretar odpart, se jst ocobislowiz, nie rakeruz, przedstawia jazy na  
 pamiujacy w paistwie nie rakeruzum - a w Medyolanie, stoi pad pro-  
 letczy, owobite, hrabięgo Fucutes - sluchai ma cas tyho swego kiego  
 - doie.

<sup>K</sup>  
 Rejent sagruil, is Inkwizytoriat be die uniat i musci go do przy-  
 icia na sale, na sprawy.

<sup>K</sup>  
 Zawiadomiony Fucutes, werwat do siebie Inkwizytora - Pauluc-  
 ci'emu i non sadit by sie, udat na sale, na sesye.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Po rozmowie krótkiego <sup>X</sup> Inquisytora, smiecił on swe zapalenie  
 nie i oświadczył Paulucci'emu, że on był głośno i swobodnie agito-  
 wa argumenta Republiki w sprawie Nautawessu, czemu uotacza je-  
 wadze papiera - Dobrze by więc było, by się upokorył i ustłchał -  
 w erwanis rejeute, a on, Fucules, Na perowoiu jego uoły, Pa mu-  
 aficera swego przybozuego, Klonz go sarprowadi i idprowadi i sa-  
 hi obrad inquisytoryatu.

Paulucci jedniakie powtórzył to samo co powiedział rejeutowi, a  
 miałowicie, że nie może być traktowania uo oiwui i iuw-  
 ni, nie będy padawym ani uotudiu, ani hispańskiu.

Fucules adpart nie to i nie checie, iż nie więcej, o cały tej sprawie  
 wiedziei nie chce.

Pauluccio uslychomiał Sewal o tem wyrythciu sawiadeniu i o  
 sarto - tu oburony werwat ambasadora hispańskiego w Wenecy;

---

Archivum dei Fratri. Raporta Ambassadorum.

Faint, illegible handwriting on lined paper, possibly bleed-through from the reverse side. The text is arranged in approximately 15 horizontal lines across the page.

Carducci'a, i jemu przedstawiaj<sup>u</sup>ż neci, mocno się ułaskawia i na  
 Siquisylora i na br. Fucules.

Wkrótce potem Fucules werwał Paulucci'ego do siebie i prosił  
 by ostrzeżerem był na przyrost w smyck wygas'eniach.

Secretan zapewnił, że zastępuje się do izcrenie Suberualora, a do tego  
 chętniej, że zaprownie i pawady ustau, do jego, t.j. Secretana, nie za-  
 dawolena.

Siquisylor zaś dał do rozmowienia Paulucci'emu, że izery go sobie  
 widzi, nie ex re swego unędu, ale jako przyjaciela w domu przy-  
 watanym.

Hardy sekretan jednakże odpowiedział, że byłby najczc'liwyszym, -  
 gdyby Siquisylor to izcrenie był oświadczył przed sąsem niepo-  
 rozumieniem, i że byłby się do niego snajwis'le, chętnie, zastano-  
 wał, teraz zaś, po tem co sąsło, ueryui tego nie może.

No tem sa kaci eryło się sąsle nieporozumienie.

— Po uieniu piśmicy wójny, padycanej o jedney i o drugiej str.

1 one

Farajdrue





Ты омиадыт<sup>и</sup>те

nie musi spocząć, sadawolencia stron paowaimis uych i poloinice hoi-  
ca ty i lah joi Ingo Strajajcej sprawie.

„Alle nie i iarscz, nie sauiary krola, jireli nie majba, chylwego ucha  
„i poparcia ce strony Secata Republiky.”

Du Fresne, miał polecenie, pmer ambasadora francuskiego, rezjda  
jarego w Parywie, D'Alloucourt, by w plynaj us Secat, by tuie wrie  
mecz pad gflackę rowage, by du i wro'cił uwage, na akawie, shi wz  
głdciu Boye, siwiala Chreścianickiego, a nawet i w gldciu samy  
ie Republiky, ie wrecie, krol prague tyłko ustalenie Stowuchon  
normalcyd i wolkowis Republiky. - 252

~~Do preceptaciu liston, nastę pito ugwadrecie ambasadora du Fres  
ne pmer Secateu.~~

~~Du Fresne lubil mówii - mowa wiew jego tyła Ingo. -~~

~~Wtro'chois sbrawrey hui lejse, pawidriat muij wiewcej co nastę  
puje:~~

~~Vuol sctup, ie ne pierwice jego siwiadrecie, is prague adpai -~~

↑ oswiadczenia

↑ chodzą  
↑ galsywie

↑ przydrożna

↑ przyjeźdźca

ustępu Republice, w sprawie ratargu - nie otrzymał jed tylko sto-  
wa ogólnego i naczelnia.

Ratarg jednakże uważał się co nas bardziej i salerii powinnos było -  
na przykład jego uszczelnia; obawia się więc obecnie, by losk jego  
powolny, nie był przeciwnie Thomasowemu, jak niezwieszta iudic  
cyo go powaduje - pomimo więz tej obawy, uważając się za przy-  
jaciela i zobowiązaneego względem Republici, ofiaruje we pośrednie-  
two, choć o to przystał, nie był proroczym, a to w celu powstrzymania  
tak bardzo już rozdarżcionych uszczelnia.

Papier, mówił dalej ambasador - Thomasowemu jest do ustępienia i we-  
runków moribundych do przyjęcia, nie ubliżających powadze Republici.

Przybro więc ton, że gdy papier bronił swej sprawy i w obec uszczel-  
niek niejęt swiata się usprawiedliwił, Thomasowemu swięj parę ped, że  
to uszczelniający ponieważ nie - (choć i Kaizy, w zasadzie, stus-  
nowi Republice adda musi - Republica, tego nie uszczelnia, i ob-  
niefs oporem uważet w obec innych Monarchów.

↑ od niego

↑ odrywał

↑ in wie na pewno

↓ się  
x niezawodnie do rzeczy

Tak więc, gdyby papież chciał dziś przebieg wolności niezależności  
 być, nie mógłby być, jak by tego pragnął Winnycy wypadek i  
innemu uchwała to wanie się sprowadza sarkawanie się,  
 Secato, broni ją unrelkowi uwenni sitacui, tak moraluenni, jak  
 i cały się wojowne, jak, posiada.

Było chwila, że król swajny odpowiedni, Secato, nie możesz otry  
mać informacji, co wtajemniczone Secat urzymi, jak solice  
postępi, i jak perstakacy przewadzi, co iędai co dai - lyts wieś  
chwila, że król wiecherat w iędaj wieś rai się do ty sprowy, ale swist  
pragnę dai nie zaprecer ny dawad, swy wielkiej, nie lywat ty się  
chliwosci, i ow jęwre do Secato Mueckiego się adeciwai, prawy  
go, ly wiecherat obecnie dai wyjaśnienie, czego wtajemniczone pragnie  
jakie jest gotowi dai sadunji urzymienie papieżowi, twoides, i pa  
pier otry uawory jak, holwisk kapit owate, urawowanie, kló by  
mu powoła ty mu in, ker ukli enni, cofuej sdri ij urego potrócnie,  
wie wa prawy, się ty wa ty prto - <sup>x</sup>

Idac'czas do

Fedyktois

\* rozpozna dremu

↓ sie

↓ jest



X Skutnia więc Dwie propozycje:

Aleby Senat sawiesił prawo-mocnoś uydanyel ustaw, jako to i protest adwokat protest pniein iu lery, ktowi papieskiemu - pa-  
pici rei sawiesi na ertery do ucieis miiicy iu lery, to i jego -  
statki; aieby uwolnieni do prowadzenia pertraktacji znow tego czasu, do porzadnego rezultatu.

Tomacryś Du Fresno, i sawiesi urstaw, nie powinnu na-  
potkai na trudności; gely se, to prawa probi ki ryjue, zasad aj, ie  
na nie crymieniu, sawiesajez je, nie sami i aduej koncessyj.

Co sai do protestu, to nie chodzi bynajmniej by go adwokatow uwe-  
dric - nie chaj bydric tam adwokatow, gdzie Senat urusa se stowow-  
ne, a to wyatarcy - na przyklad tam, gdzie ludności najwięcej spny-  
je papiesiowi.

4 Senat, o tam bydric moicie jeszcze wreszej pomowici, ydgi kaadyla to  
tatura do utowienia.

5 Rowniez gely terraniu, sawiesajez iu lery, to na omiiicy, a

17e



Pedykta

Powoli sobie jednak swoj'ciu uwazę, Szwabo, że wypadła dai choi  
 ciei sadowni ucy uienia papierowi, gdyż nie było wypadku, by-  
 kłoy z papieru cofnąć i uderzyć, ale, bez objawionij ichudy, wyjęwszy  
 w Konstancyi, za oniesuciem Soboru.

Wzieli by się wtenciu kto snabat, wby uwarat za ubliwienie do Ropa-  
 lliki, wydanie księzy i nawieszenie ustaw, na naleganie papiera-  
 nie chaj to Szwab ucy ucy na przykly Wieksz Karola IV i j'cemu księzy-  
 męde i do niego ustawy nawiesi, nie wspominając wcale uienia  
 uis papiera.

- Szwab wychub awry moay acub a sadone, na bychmiant ad  
 był uarady.

Zdanie były nadnuycraj padzieloue.

Zastanawiano się nad uiebsz piets ciistwem i his i rego i troaco  
 stau padaknego - jak również, nad uiebsz piets ciistwem ustępy,  
 które mogły by sprawadzić nowe i edaccia, co by się nie mogło obje-  
 bez uiny prawagi paistwa i regu.

Tiert

Podobnie adwołanie wydanych ustów, nie może przynieść rezultatu niedrogo i niedrogo, pod jakimkolwiek porozumieniem było się ad było.

Wydanie uwiecznionych księgi w ręce kłó, chociaż wiadomości jest dla kłó, że wydanie było, by skłócić papierowi - uruwać całość miłości, w której powadze nie uwolnić się, jako to nie mogło to straszyć na przywrócić sądowego prejudykatu.

Długo jednakże debatowano nad tą kwestją, rozmaite bowiem były poglądy.

~~Podzi proponowali, by wydać tylko jednego, księgi, i inni, by wydać albydroń.~~

Resztą, ad inni uwzględnili - uwzględniali bowiem inni wydanie, w następstwie sposobu: wydanie jednego - <sup>gdz</sup> więcej oleju leży, ca prawie to sama, narodził się Sewal, i powstają, sąły chmura w czasie padawie, by i inni tak samo postępowo, jak o jego-towarysem, a widzę w postępowaniu Sewala, tylko brak staro-

↑ moze

↑ obudzi sie zarazem

↑ krobieniem

x a przez to

↓ mmas'



F

erwie, uogt na perous kiczy, i<sup>r</sup> p<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie jego sadoyi sie ueryui, -  
 jak i achot, do uowych padaci, kt<sup>o</sup>re w prawadzi ly muszaly se-  
 nat w Klopot - a wie wydaj<sup>r</sup> ich saseu, wie aie, g<sup>r</sup>o<sup>z</sup>to ly sie, cda  
 samien aiego, kt<sup>o</sup>ry jest, u<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie solie k<sup>r</sup>o<sup>l</sup>e francuskiego, ust<sup>o</sup>p-  
 stowem, na jego wstawiccie sie, i w<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie, dem papicre, k<sup>r</sup>o<sup>l</sup>ku poje-  
 duaworego.

Obawiane sie wracnie, ly wydaj<sup>r</sup> jednego francyji, wie juie -  
 iuuie mocarstwo nie pragn<sup>e</sup>to u<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie, drugiego, tem w<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie ai  
 sie w pertraktacye - czego Senat ch<sup>e</sup>ciat u<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie, jak o<sup>r</sup>o<sup>z</sup>niei u  
 u<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie k<sup>r</sup>o<sup>l</sup>e u<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie u<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie temu mocarstwu, kt<sup>o</sup>rely padobem  
 postawilo i<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie, a eryuie<sup>r</sup> sadoyi, i m<sup>o</sup>ci<sup>e</sup>u<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie ly sie i u<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie  
 ust<sup>o</sup>p<sup>o</sup>stwo, francyji ueryuione.

Postawo u<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie wie, aka k<sup>r</sup>o<sup>l</sup>e francyji wydai. -

Odpowiedi ambassadorowi Du Fresno, d<sup>o</sup>auca, po bardzo serdecznej  
 padzi<sup>r</sup> k<sup>r</sup>o<sup>l</sup>e i<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie i pochwalach i w<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie do szol<sup>e</sup> k<sup>r</sup>o<sup>l</sup>e, -  
 b<sup>r</sup>o<sup>z</sup>nie, w k<sup>r</sup>o<sup>l</sup>e i<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie, sie i<sup>r</sup>o<sup>z</sup>bie:

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Podobnie jak Szwajcar, wyszedł on z strony Włoch pochodzi; nie ma jedno-  
 zmiennie prawdziwej i jedynej, tak sprawa tej Szwajcary, by i Włoch -  
 i niejedną odpowiedź Republiki, chociaż ta odpowiedź nie zgodna się ze -  
 wszystkim, i jest w imieniu Włoch, przedstawiającemu przez ambasado-  
 ra Du Fauru.

Szwajcar najdaje się do wojny, w nadmier trudnym położeniu, gdyż i mu-  
 rowany jest, broni honoru i wolności państwa, bezdusznie i upartym  
 umyślnie i nieugiętością, jurem nadrego nieprzyjaciela, i dlatego  
 walka jest trudna, a broń nie równa.

Tę Włochówkożność naszą czas przagnie tylko pomysłowości Republiki a  
 nie jej upokorzenia.

Papież nasz, widząc, że wszędzie, nie tylko w granicach Włoch -  
 ale i w samych Rzymie, prawda i słusność powstaje, widać  
 i że takows najdaje się po stronie Republiki Weneckiej, pro-  
 gnie obecnie, w imieniu nie swaszkim w Towie Szwajcary i brat sa-  
 mą i <sup>W</sup>padających do rąk swego.

Podstrongy praccinny

Postępowanie Sewata jest szczerem i otwartem.

Postępowanie papieru, okładkiem.

Nie mówcie więc, wstając rano, naprawiam błędy cudze. —

Obracaj i nie lękaj się razię łowić, Sewat, brwić się zawsze  
i smiarhownicem, kryjąc to tylko, co wstanie dobro kryć  
mu przykazywało.

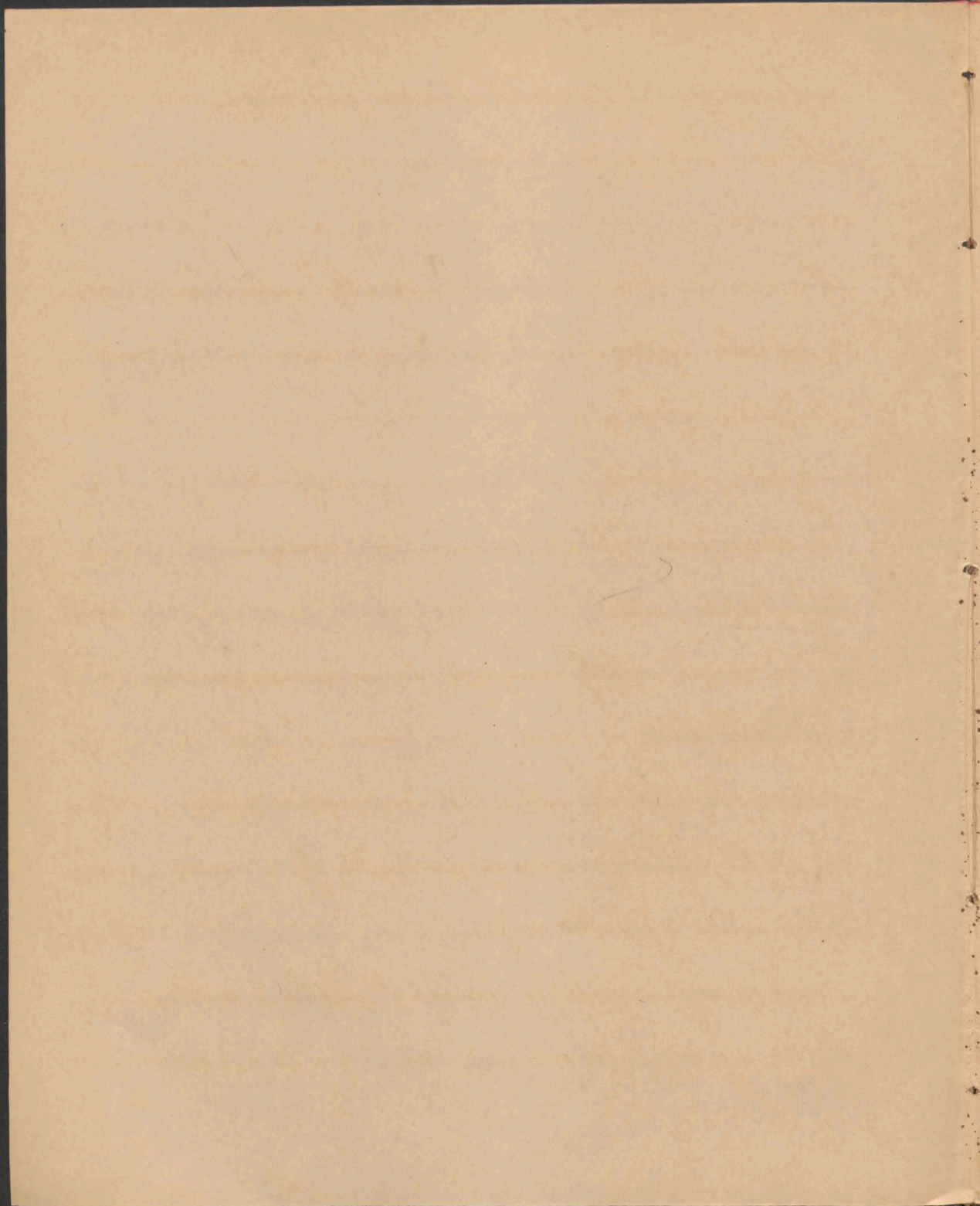
Początek sprawy całej, jest nie szczerem, a redania poświęce  
papieru, były, do tego nie lękaj się, obrasem despotyzmu.

Wszakże starasz się w ich rzy uczyć ludzi, przeciw prawom i  
stwierdzeniu, przeciwko nadawci szwajcarskim nad kerpiciem  
stwierdzenia.

Tę to najwarszawiejszy naród, jaki, Sewat smiarhownicem się  
je, uczyć Karyi Rzymskiej.

Postępowaniem tego, narasem nawet Koscioł Katalicki w  
początku w wesskiem, na wielkie nie kerpiciem.

Nie przyms, krywicie, strono przeciwca, sturawici, w tem.



co obecnie Szwajczerowie, swiadczy, obywateli pewno bezdnie  
ie to sua walery sa pomylnie i moralnym sposobem sazele  
wiernych!

X To mimo tego Prad Wawiecki, sawase byt i honorem i chętnym  
do uciejstwa i zajicia do gady, byle te uciejstwo, byle to gada, nie  
nastejpiło Wawiecki iymy honora, Wawiecki uolowici, nie walcia  
go sawase pasciwa, gady to byto by obrare, Poate.

Lawieencie praw, byto by bylo i wadeciwu, braku powagi wedy, co-  
hady to pójwie, musi to byc i dci na wryethick galeziach, na wryeth  
hick spryjuach odległej margery, ptoz wedy uarywawu.

Teieli da uę dowad, ie papier, zagroicicim iu terdy tto, spowidoye ad  
wotacie, nie mlych mu uitar - Durega pasciwa dajdie?

Sprawa tak postawiona, a inarej postawionej by nie moie - iu bere  
sowai wiuus wryethick wedy.

Nema sprawy waruciejrej da nie padlegtych monarchoz.

Pmytai sui wiaduyu sarie nie moze, by nad eryuicicicim iu id,

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*





12

Француз

~~Senat pierwszej nie przedstawiał sposobu umiarkowania tego - wychodził  
 kowicem zasady: „ Kto wprowadził choroby, niechaj wprowadzi Doktoro”.  
 Obecnie, aby dai dowid w dzień uoici wnglsem J. W. Mosci, i uery-  
 nie sta siego, czego by sta uicogo nie uerywid, wypowie do czego jest  
 gotowemu, nastnego jest sie papie i w pierm cofnie i u ter-  
 Dykt.~~

Tereli Krol otrzyms nie nawadus, skictuice, lub stowo samego-  
 papiera, ze cofnie nauowy i u lery, ta, i wazuje, piewumy, <sup>F</sup> Kocice  
 na Karcie, postanowit Senat, i odawad uereguluj czci dla  
 J. W. Mosci - wydai i w rze jego, sba kicij uwaio uych, choiari  
 cigie na nich wielkie i sbyte sbrodnie; cofnie protest, oprier  
 ustpu gdie mowa o moiuoici s piewia Duchawnych, gdy tego  
 ponadch i ker piewi eiistwo paistwo, wymaga.

- W tym samym senie napisat Senat do swego ambasada  
 na Triuli, w Paryzu, polcaja mu, by odpawidzi natzerow, u-  
 slwie mouarure francus kicim przedstawit.

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*

- Wód wysłał ambasadorowi swe sadawolewie o pacę, piewo  
i Decyryi Sewato.

Pawiedniał, że ciery go, i unie seciui, że Ma wiego orłiono to, ce  
go Ma imęgo monarchy by nie ucyuioos | wydawie Kwieczi |.

Sprawa Republiki kiese do serca, wiejs, go lewicem przy jarce  
stowuch, a lewar nauwet i obawia, eki, adha, wostał w pisanyem  
do włackechiej Totej Księgi. weuechiej | Libro d'Oro |.

Ma uedniejs, że sprawy dawca, się ulbrzi na padstawie, która  
mu ambasador Republiki, przedstawit, a o której lecie i nim jen  
ere oberseruj mówit - prague by i papier ten się sadawoleuit.

Były jednakie to następi nie miato - wypadcie ustauy, o tło-  
rych sięgle mowa, sawicui - myjli: że i to w koncu da się roki -  
wedny tego co mu pise Du Fresne, że pawady dawca pmer Sewat -  
nie lece bronione do upadłego.

Przek us to adnett, że Du Fresne, że pawiu ieu lęzi dasta sercnie d.  
jasiuio ucyu, ker miore wysyłkiego J. K. Moici nie pisat.

Faint, illegible handwriting, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

Nie potrafię tu | Princi | Salsianu | Niccju | Virólowi | mediatuizacji i  
 powstania jakę to ujęć dla państwa, by ras wydać prawo, po  
 ualeganiu obcego monarchy, aduolat.

Wierzę to powzięte uruwanie władzy ujętej nad sobą, nie  
 może więc być mowy o creuis podabstewu.

Szeroko i długo nad tym tematem mówił Princi, co spawa  
 dawalo król, salsianu i najęte pastuchanie, do uyraczenia się, i  
 nigdy nie będzie nawawiał Republiki, do krótku, który by jej  
 mógł ubliżyć, ani też do uyraczenia jej wolności, na Właczę  
 jejnie będzie. —

— Powiedniawszy się ambasador hiszpański Cordovas,  
 że Du Foerne, miał być strzeżony w Salsianu pastuchanie - i przy  
 sedy listy o Taryje, i da wo na nie, po naradzie, odpowiedzi, do  
 myślił się, że musi, że strony Francji, być uyraczone nowe -  
 propozycje do zgody między Rzymem a Wenecją, Na tego  
 też, nie trzęsę wiele czasu, sam powiód o pastuchanie. —

Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.



Mowa jego, było nad wyrazaj Trze i sawitę.

Wstęp sawore ten sawu - ie papierowi nalezy iis ustępii, z  
racji nie jest upokoneciem, gdy ucywione wozę  
Ten Sawiestuik Chrytusawego, a nie iwiechicmu monas.  
sre. -

Woa Wilury, mowy: niechaj Sawat, ustawoigo, Carduas'a  
„choiby tykko na dwie godziny” adwokatem - a sprawe pro-  
prowadzi ku sadawolciu ogaluciu. -

Na rapytawie Dny, co sorucnie pad narow, adwokata i  
co uyjeli ucywiii, adnekt: ie najpierw powiniem Sawat, mu -  
sprawe w upelnosii powieny, a gdy je bedie miał w ręku  
do piero iis sorpatny jak mu wy padnie postępii - a w kas-  
Dny warie Sawat powiniem iis odecyduwai na ustęptwo i -  
wielkie upokonecie, gdy to iis nalezy Stolicy Sawtej. -  
Sawat nie dat o adwej odpowiedi.

Muzto Dni pare, Carduas, powotornie news swoje przed Radę przed.

*Mystapicoid*

stawil, domagając się stawienia upoważnienia pisarstwa  
go, do stawienia się przed papieżem, w imieniu Poig, by traktat  
wziął w celu ratowania sprawy.

Sta audyencya nie adwiesła skutku.

Pojął wreszcie, że dalsze naleganie, mogłoby być niebezpiecz-  
nym - ustąpił więc z widowni, oczekując sposobniejszej chwili:  
- Chwila taka, do paulońskiego sagaduzia, w której następnego  
Oto Leuat, z powodu zajęcia w Durarro, o którym było mowa  
powyżej, werwał ambasadora dla wyjaśnienia z jego strony,  
postępowania swego męża - Dois rai, w ten pierwszy raz -  
poinformował Rząd Pizicciu, miał przygotować odpo-  
wiedź dla Cardenas'a, gdyby ten wreszcie sprawę pertraktacji,  
na nowo. -

Prerogatywie, odpowiedź trzeba było wygotować, albowiem  
początek hiszpański, po wyjaśnieniu sprawy, o której był pytał  
Tanyu, w niedługo, w podobne, wcale jednakże przybrać, iż

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

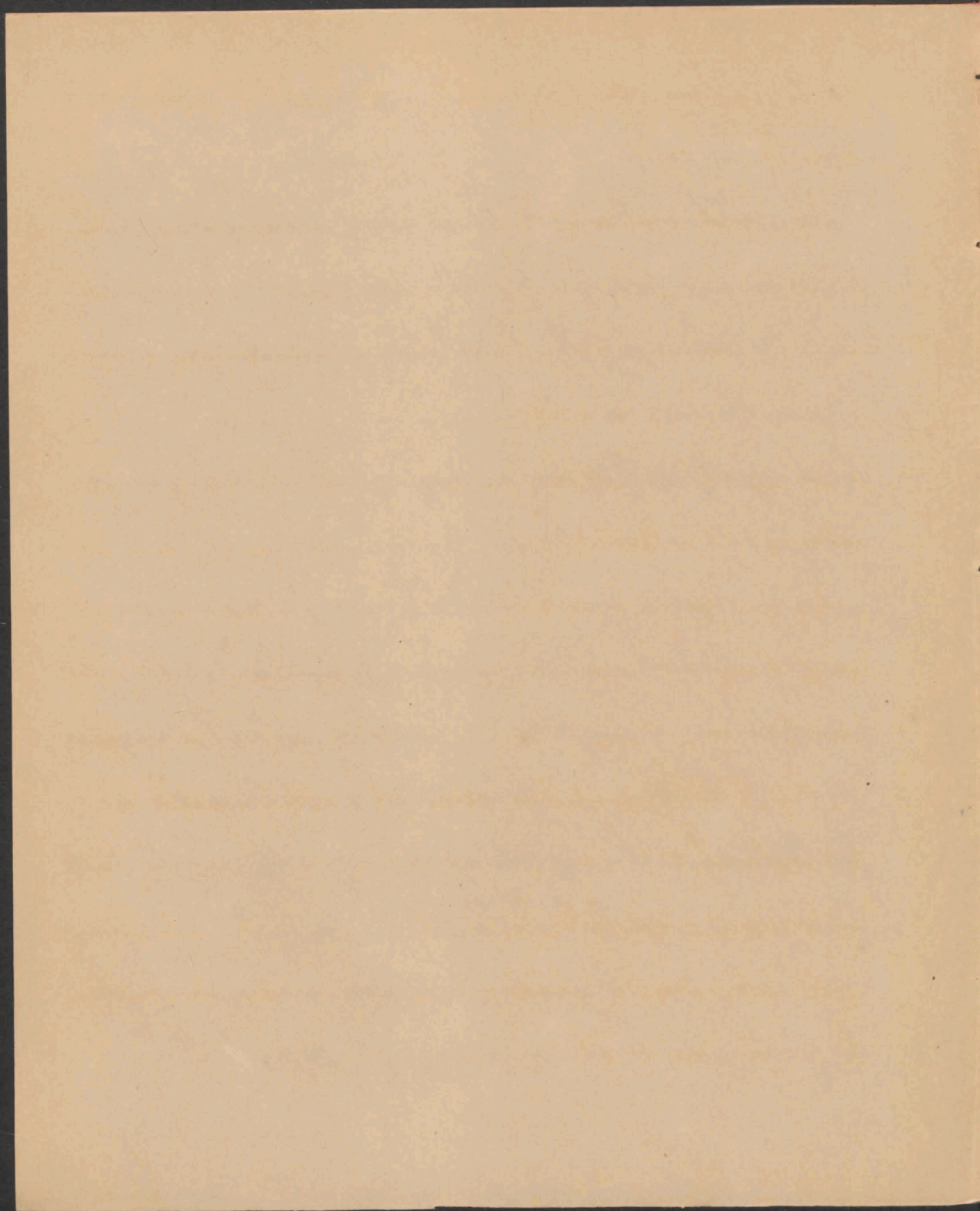
Seuat nie dał mu nawet odpowiedzi; na jego tyło-króćcie i dobre  
kroci oddania usługi.

- Dnia ualychmiast mu adrekt: ie Seuat ractrowat iig tyłko-  
do jego iycerewia, ktore tyłto, ty jesieli prwilo jego, oddania Republice  
usług, nie ustanie przyjeć - to wali iaduej nie ołny meci odpowia-  
di, jak odpawieci ad mowmę.

Seuat uerynił wige tyłko to co au pragnął, to jest nie przyjmujes  
usług, nie dał odpawieci.

~~Nabęty Hispan, jurere, po tak stawowsey, a nie hownecwie  
uprnynej adprawie, nie dał sa wygrawe i propawowat Dalej - ie po-  
niewar prawa wydaue przez Radę Republici, muss, leji nasympen  
dawau, Sa traktowawia o potarumienie - a more ustacato ty  
Seuatawi, uerynił to na ię Dawie papieia, niechaj wige to nastę-  
pi na iycerewie jego krot, F. kpa III.~~

Seuat more uerynił to ustępstwo, obcemu monarchowi, so-  
kie iycerliowemu, her sprawienie użyny, o papiei tak samu -



ten ustępowaniu leżcie ujętyu, i sprawa państwa wielki trosk  
napisał. -

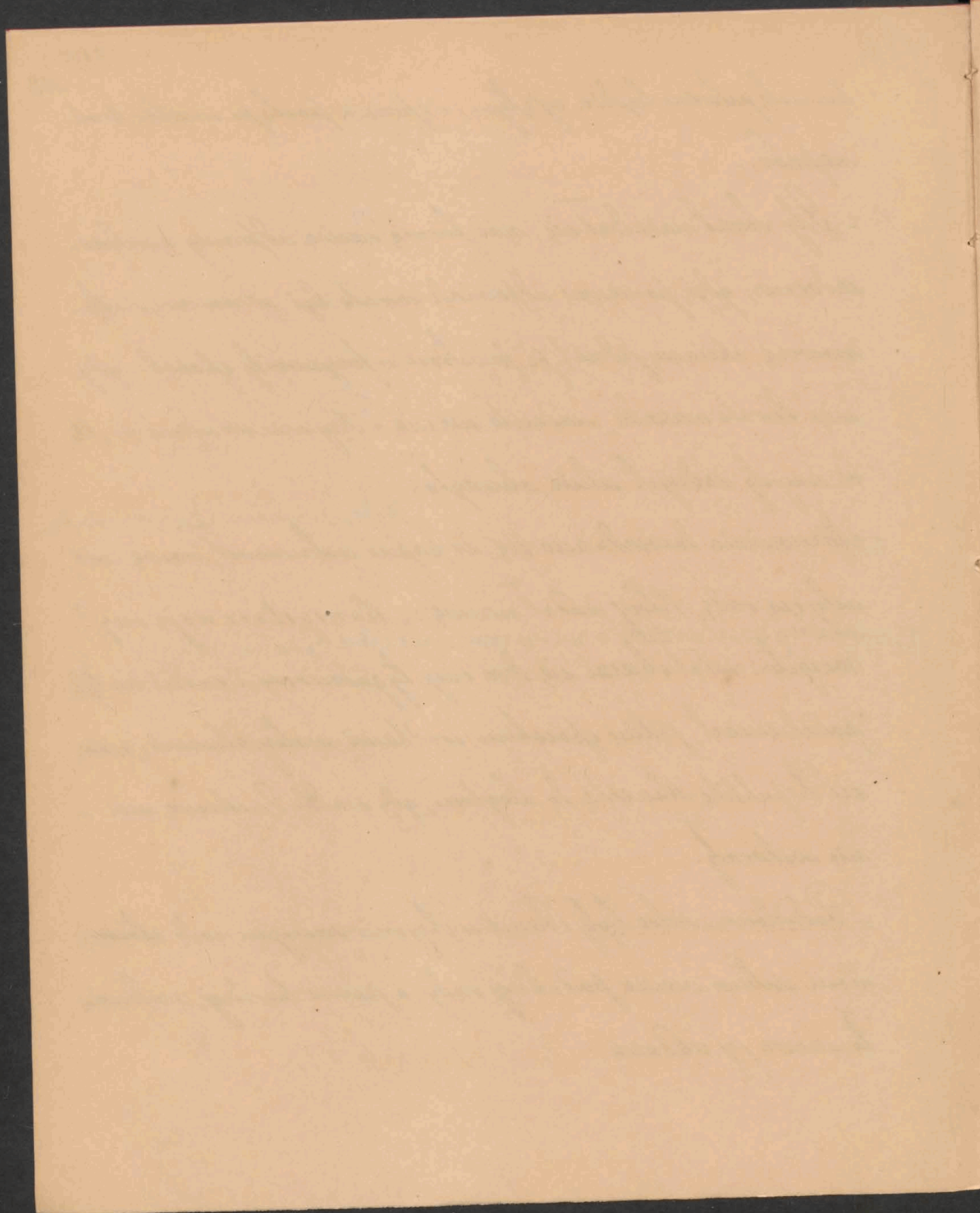
- Gdy Lucał naradzał się, nad formę dajcia adprawy auleas-  
sadorowi, gdyj powiewał odpowiedź miała być adma onę, i sta-  
nowora, chciało jednak ja przytroi i przywołyty spocib - gdy  
wój trwał narada, nadešlo warue z Ryonu wiadomoi, kto  
na wyspy sadnych i ilnie obunęto.

Nadešlo warue z Ryonu wiadomoi

o Mianowicie dowiednauo się, iż papies ustanowit, nową nie-  
ustajęcą radę, której nadał nazwę: „konsystorz wojenny“.

*konystorz* *leży* *tu* *ma* *się* *odpowiadanie* *woje* *cardenas*. (271)  
konsystorz miał skierai się dwa razy tygodniowo i radzić na tych  
powiedzeniach, jakimi sposobem, i radkami materialnemu, i mu-  
sici Republici Wenecyjskiej do uległości, gdy i radki Duchowe nie  
nie wskórały.

- Później wiele było dawać w Ryonie sączyu, co do stow-  
ności ustanowienia podobnej rady, a jeszcze bardziej, radziona  
ta narwa jej uładawa.





" Gdy narwa, Kongregacya wojenna "nie prosiła o to, jui chy-  
 " ba sąduj wstępliwosci o samiarach papiera - a daly chęć by  
 " to w wycepiu, by saware, chociaś usto o sprawy krysto matery -  
 " alwe - iwieckie, by je pokrywai placowem duchawym.

" Za dnuw również uykós osób, w służ Kongregacyi wojennej  
 " wchodzących - byli to kowiem samu kardyna ali, w listach piest-  
 " uento - uui powieściu chyba radzi nad podojem, a nie wojem<sup>1</sup>.

" Gdy wiedniawo lychie narwisła, wiedniawo, se papier liry se

" Hispanis, gdyi uui wazyay ad Hispanii byli salesii.

Oto ich narwisła: Como, Pirelli, Sauli, Camerino, Sfondrato,  
 Giustiniano, S. Giorgio, Arigone, Viscanti, Cauti, Borghese,  
 Sforza, Montalto, Faruere, Cesis.

Lych, esterech kardynalów, a miacowicie: Giustiniano, S.

---

<sup>1</sup> Fra Paolo.

<sup>2</sup> Labacryi pypicy, kardynał Sfondrato.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Georgio, Picelli i Cesis, oras Markuich i Komisarne Tely] 2.]  
 nieli specyjalne sadawie abonylci fundusie na najewne po-  
 tneby. -

Papier nadat w Ruiu... | Dale nie erytelua |... Wreicue oimiu pra-  
 hatou Kapeluse Kardynalstie, co rowniez bardzo sic nie podo-  
 halo, gdyz bylo pnieiu swycrejawi - powiewai miacuwawicia  
 adlywely sic swytku na l. z. "Tempora" - Ktore mialy za po-  
 wozni na stg pui.

Wprawdzie odent sic wypadek miacuwawicia jedwego lub -  
 dwuch Kardynalou w swid roku, w rarie naglyj potneby, a In-  
 ziego jerrere do "Tempora" Teruicua, ale nigdy nie by-  
 walo, by papier miacuwawat w swid lato calg uerys Kardyna-  
 lon, ten bardzo, ie tyu sadawie Tempora w przyetyu tygo-  
 diu, mialy nastg pui. -

Nowo miacuwawyciu kardynatauci zostali: Nuncyure -  
 hispauski i francuski, jako nadgrad, sa ad dawie jui ustugi

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

„Roiu łowi i arely ciessyli się wieszysiu, u akredytowanyeh raz-  
„dow, powarawicem.”

Dalej omawiano: Gaetano i Spirito, siewdribę nad granicę  
państwa weneckiego - ich bowicem nie przyjął usporobienie  
względem republiki; byłoby dobre wrystium snawie.

Dalej: Laudi, audytor Tely, Monreale, Maffei i Ferratini.  
Le ustaliu obywatel Kapelus, nad nocy sążnie byli nie ra do-  
woleni obaj postowie i francuski i hispański - a to spawa-  
do wstawania za picim, dre dostojeristwami Roiu i luccini  
pmes legoi Ferratini.

„W sprawie poset hispański - mowi Fra Paolo - powiucem ty  
„byłi sadawo łowcy, ho na tych oimiu - wresciu kardynałom -  
„sprzyjało herwarunkowo Hispanii - ale martwilo go, ie brat  
„jego, Kapelus nie otrzywał, czego się jednakie spodziwał.  
„Roiu i ambasador francuski spodziwał się ie jego sp-  
„ciec | ? | wójcie or kardynałskie Collegium. Nadziej jednaczo

†nastapiomych

sawirity. -

- Papier ualychminut sawiadomil Filipa III, o rodzaych nomi-  
uacych, o przytyj sporobowici, nie acuwiszał, forai o poilti; saru-  
cajcz, ze Du Fresne tyłko arhodri sprawie kribu w Wawecji, a jemu,  
papierowi, w uicrau pomocuycu is, nie staje.

Le Francys tyłko ercha, ty is Hispania muryta, ty takie oiwad-  
ery is, ora hongis papieke.

„Nie wiadomo, czy Hispanie - mówi Fra Paolo - uwierzyli „to  
„wrystho, ale moine, waje is, imiato twierdzi, ze wiele wiary-  
„tenu nie dali. -“

- Powiedniawory is, wicz Secut o ten wrystho, uwa-  
iut, ze w obei Cardeuas á, miałogę rousisane.

Lauerwat go Doia i wiwiaderyt Itawowro, sercu is, Sawie-  
Driawo, jako ty is pretencye ty Republika cofugeto swe prawa  
wydane, jut necre, nie moiekus do ustalis uiccu, kes poicre  
nie gadrowis jako paicstwa nisawiritego. -

Faint, illegible handwriting, possibly bleed-through from the reverse side of the page.



Ladivria Dalej Seuat, se do niego wcięż ię i wracaję, o ule pętu  
odrugiej rai stony, nie tyko se o ule pętuact mawy uie ma, ale  
postępuję, draruię, a jak obecnie wręci wyrywaję.

Nto prague pokoju i Kati ochowu, czy Republika swemi prawe-  
mi, czy papier swalęz Nongregary?

Pniecier marwa sama tego obracnia, jest Pastatcerus, Na Nes-  
tego odpaw iednię.

Wewerya chce ię tyko bronii.

Tereli wiez przyjdie do troni orlewu - na papierie uie uie spai ma  
si leu waruukowu, jedynie.

Tereli wiez Kial kato lichi neczyniucie prague tak pokoju, jak  
o leu w ciaz i sapewnia, cremen do papiera ię nie uda, i tam w  
plywu swego, o Ktoru tak prawi, se go posiada, nie uieje?

Niechaj u mo' do samego, stas ię, ale pętuę, pawolny mai.

- Seuat, ostadraję pizukę, w wicęgu Daleryu, pmer ule Doiz, oiwie  
czyt podiz kawanie Cardenas'owi, se jego staracnie pokojow

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*

ale roznosc ercuiie, nadmienit, ie wiele isalyje, ie drugi dzej  
 niez hispanicy, tak nie postępuje.

A wiezly inueni, musi sig seuat urali na marguira <sup>K</sup> Vgliena  
 o Kroyu wie, ie wryetho rabi is moie, by porozumienie do szab-  
 ku nie docho.

Porozumie Seuatowi o tem do Wladie i obserwie samej ie  
 Hispanii.

To tego docho, ie seuat widiat sig muszacych, pakcii swe-  
 mu polowoi w Hispanii, by wryetho itaracis u Kiole i mienistom  
 iely agilacy Vglieny, Koiace palowoi.

Na tem do marcuu i - cichych groib ael - sathonrono postu-  
 cheie.

— Dat seuat, nai ambasadorowi francuzkiemu Du Fres-  
 ne, o wryethiem co sarto w Frymie i dawej Hispanowoi -  
 adprawie.

Podstawiono w lasowncu swietle, nowo-mianowacych

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*

Kardynałowi - jako wrogiemu Republice a nie przyjacielowi Francji  
pamiętaj, że papier, ma to swracać uwagi na sądwość  
lub nie sądwość króla Henryka IV, albowiem Kapelusowi  
Kardynałowi, a ohy mu nie ierliwie i temu się nie bójże, a  
przyjacielowi mocno obójże, tuż u na Stronę Hiszpanii tato wo  
Kłoni się bójże.

Papier dał Dawid, że chce myśleć do walki, gdyż nawet adfo.  
wiedzi króla francuskiego nie czekał i „konsystorz wojenny  
ustanowił.

Ufa na papier Hiszpanii, nie swracajże na innych uwagi.

Takimeryt Doie swę mowę, bądajże, że to co powiedniał aulem  
sędorowi - powiedniał poufnie, jako faktowi przyjacielowi nego  
króla, a króla sprawiedliwego.

Weuecy bronii się będzie wszelkimi siłami, ale naradę pro  
si, by wracie, gdy przyjdzie do ostat serwości, król swej pomocy nie  
admowit i imitkion dostawit.

Amoy d'hye des a rove

- Du Fresne podzielał zapalanie Senatu, że nowe sądownictwo, nowe rebranie, nie przychodzi do ustalenia stosunków. Na posłuchaniu w Senacie, oświadczył swobodnie, że papier nie czekał odpowiedzi jego kłótki, która w krótkiej precyzyjnej nadziei ma się, bo on (Du Fresne) na swe listy, już ma odpowiedzi z Paryża. W listach tych, mówi Du Fresne, chciał wyrazić podziękowanie Senatowi i Doży, za użycie, w piśmie abrymanem, sawasta. Dziękuję, że w jego ręce, chociaż kłótki - wzięto, wydać - ale zarazem obawia się, że papier temu nie sadowałki, gdyż głównie sprawa idzie o wydanie ustawy i prawa co do kłótki istniejącej.

~~Wielki pamięta powagę padającą przed Senat, jednak uważając iż „papier on pakował się w rón, trzeba mu więc wspomóc do wydobycia się z niego.”~~

Terli nie urycha innego ustępowstwa, podchlebliwego miłośnika ustawy papieru, ten że nie sądownictwo interdyktu.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



Niech uważa, że sawierszowie ustępu, Na prawadrecia ustadois, wie przy-  
wzięcie Senatowi ujęty.

~~Senat powinnien uważać, że tym sposobem wytrąca jednę, -  
broni papierowi i regli, którą Republice przeciwna.~~

Wszystkoż ten brak, smutni papiera do pertrablaży, a tym spo-  
sobem, sawierzie wszelkie, Hiszpanion, uadzi je.

Niech przagnie sawarcia ogady, między prawadrecia ustadois, jedna-  
nowoi, her ujęty bawom lub waluciois Republici.

Diwiodryt ambassador, że jak by przyję miał do brachon sawer-  
nych, au uatych miał adaje się na usługi Republici, by jej -  
sturyi swę, Diwioderowę sadę.

Przed jenera Du Fresne, <sup>by</sup> że w sprawie decyzji Senatu, i robienia  
ustę, postaw, które ueryuione zostało przed niego, względnie przed  
jego Niele, gdyż król nie wie, do jakiego stopnia, papiera adpat -  
się w ręce Hiszpanii, gdyżby więc doarto do poroumniecia, mu-  
siały byi gotowemu na moichy mylnik quiesu Hiszpanii

Finnish Socialist Republic

1947



i se nyac sis aa

Wzię sprawę <sup>a</sup> jednej strony, <sup>a</sup> naczy nie porozumiecie istnieją  
ce jeszcze bardziej saogwai, do zgady Daję nie dai.

Nikt nie chce wiesz, aui papiera, aui Sewala Weneckiego, podzi  
dai, jak to czynię, Hispanie, chociaż uily do zgady do praw adii  
Gdyby jednal Hispanie do praw adite do wojny, w tedy au, Nict, -  
spelni swój obawie, jak - Nict, moie liji o ten prekonacyen -  
ale jak Henryk II pajuowat, "swój obawie, jak" o ten nie ma w  
omniau, aui w raportach ambassadora, aui w liście Fra -  
Paola -).

Obecnie nie jest na czasie mówić o ten.

Trzeba się starać by do wojny nie došlo.

"Niesreżena sprawa done przez wojnę, ten tylko jest "stanie o  
"ceui, Nict, wojny naoczynie był świadkiem, lub cieszic -  
"wojny dawał Nict,."

Do Tomie, słome brata Henryka II przez ambassadora, przytoczone ..

1022

Czyło zdawa się, że <sup>W</sup> <sup>W</sup> wajuł prawdziwa wiara głusie.

Na tego więc nie walco pmywai pertraktacyi - au ras, wid, więc wacy w obrons, stons, jedus, musialy utraci i ptyrawij dotych czasowy, na strony abie.

Również nie ijery sobie, by pny stau dai orobnego postu, gdzie to musialy w skudri u Gja Swiętego uai padejnieie, a Hispanii dai pawad do gwałtownego pchnięcia nocy napmād cyli do serwanis wszelkich moiebych jecere pertraktacyi.

- Takie ponędu, <sup>↑</sup> sawiadomiono i postu angielshiego rez. dujszego u Wenecyi | Walton | - o tem co sasło w Reynie - siwid crajof, ie obecnie onie jui rozgłosci. ustau wiomy uktad i je go mou archyja Republiki Wenecyjs - to sasno pokcono u- crymii Piuslinianicam u Anglii.

Walton wielec k<sub>2</sub> wiadomonia, idawat sie huj ucierromu.

Nie omicirke rozgłosci jui w samej Wenecyi pmed wysylkicam uicicbrani - rezjendacm obych mocarstw, a nawet pise

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*



pisemnie sa granice, omiwiac to wiadomosc, o swastym utte  
die, co moie tyko, jego monarce, sa ceryt przywiec.

Prwid, by jak najprzej omowiacu wyzethie wczegoty z miiu  
strawu jego krals, jak rowniez by koniec polwono pertraktacy  
au.-

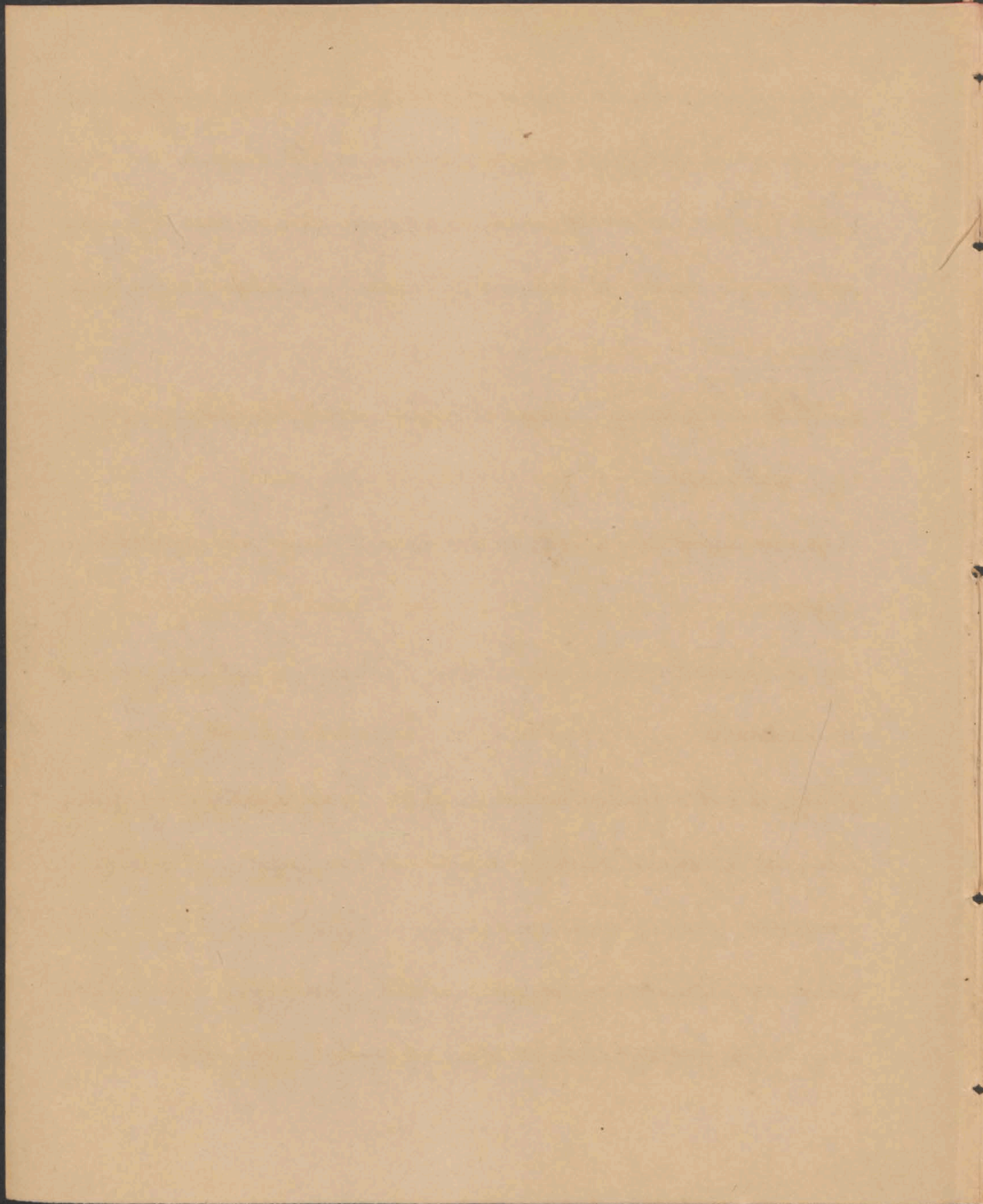
to tyko by sposoby, moiosi Walton, sadul wiecuis caty spr  
wy. A te sposoby sa:

Impelue utte ptwo - Spucii nie na sed i rad, kuciej - Na  
wojus. -

Wie ambassador, ze Sencat sposadu pierwnego nie wernie wca  
le w rachule.

Edly sposad drugi mi attyi wry tyu, to przy pomina, ze jego -  
kial, naj lepiej jest wstawic pazci, jak wariuqu jest wladcy -  
przywitaj, nadany monarcom prur Boga.

Tereli sas ustalui se sporachon, witaly wybracyu - to jest spis  
wajuz rozstrzygujei, to snon powala schie przy pomini Sere-



missiuej Radie, Dawie filozofii, które mówi: Skońre jed-  
no, ~~do~~ nie będzie gorzej, rogniewe jednakie innych, w spra-  
wach ludzkich, jednakie inaczej: gdy kto chce rognąć tego po-  
swej myśli; Na swego interesu, ten sam najpierw, rognawym  
samiemu sobie, byj powinien.

Czyli, im cwi sławy, pragnęz cregos, trzeba pragnęz całą du-  
szę, Dają do celu całego powinien iel swoich.

- Za stawawiał się jessere Suwat, nad sawiadomieniem  
Dworóm abych o rajuru sawartym i Krolu Angielskim a  
Republike Weneckej.

- Stawovers i ewerginice, Krol Angielski Sakib I, mytlo-  
maczył się ambasadorowi Piusliuianieniem, gdy teure i po-  
sekcie Suwat, przed niego się stawit.

Powiedniał on:

Swiadzę się Bogiem, że chcęz przyjść i pomoc, Republice  
Weneckiej, nie ma<sup>m</sup> innego celu, na myśli, jak tyłko bronie-

— *Psittac*

wieści prawa właiściwego werythium monarchom, a prawa  
nadanego przez samego Boga.

Nie chce, więc waleryj przeciw papieszowi, ale chce, waleryj prze-  
ciw Lemu, kto pragnie wydrzeć to święte prawo hiszpańskie i -  
walku, nie podległym nadaniu.

Przeważają postanowienie, wspomaganie Replik<sup>ej</sup> Wszech<sup>iej</sup>  
-nagle - postanowienie to jedynakie myślowe i całej stanowi-  
cności i myślowości.

Nie chce on, jak Hiszpania, co jedynym listem w sprawie papieże  
w samą nie bezprzeceiast, jedynym listem, lecz drugim i naj-  
nie pospolite-ludskie uczucia, to jest uczucie duszy i resenty.  
Nie, on wie co postanowić.

Okeucie świata potrzeba - Krol papieże jest wainym.

Wielki król, by wojuna nie wygłasza po dwóch, ale ra-  
le, by światu wreszcie - jedynakie, gdy takim jest ijesenie  
Lewaty, zgadza się na to.

7 wtaknym  
fosadnie

x wtakim razie

Ze swej strony, sawiadomi bról swych przyjaciół, sawiadkami  
również króla Duńskiego, króla Prusy i ma nadzieję, że i  
stać się coś da się dla sprawy wyzka.

Do króla Hiszpańskiego i Angielskiego, nie ma się co udawać,  
gdzi pierwszy jest deklaracją swym stronnikiem papiera, a  
drugi od niego sawiadkiem.

Co do króla francuskiego, to nie ma potrzeby, nawi się oglądać  
gdzi <sup>T</sup> w jego sauwym interesie kraj, <sup>F</sup> pilnować się, jakto Hain-  
skutki mogą, wypływać, w razie wojny, iłowego do Hiszpanii  
abrobu oceanu, wraże nie raz sawiadkami Konwencji, tyla  
se subcessor."

~~Nie myśl, że wypadła mu w re swego tyłulu, du roi tris-  
chreścieu, stać się w obronie Stolicy Apostolskiej, no to się bas-  
do oczyli, to sprawa to nie Konwencji <sup>u</sup> nie obchodzi. --~~

La Konwency król: se więcej swnato crynem, niżeli stowami.  
- Wobecowi Guiliemowego, pokoił król brabim de Sa-

Г 492

F by



liberi, by napisano natychmiast do króla Przemysła i siewia-  
domiono weryfikacji ambasadorem ahredytowacych na je-  
go dwore - o tem co na stepi: -

— ~~Weryfikacja se teras wypadnie i nowa mowa o Williamie~~  
~~Książce Toskańskim.~~

Tem latie jeszcze nie dat se wygrane.

Wylmalon jigo, wielce guiewa Fra Paolo - mowoi se:

„W. Książce Toskański cheiat uhoronawai swaj ruciu, i pomimo  
„se widiat bezchutes noie <sup>wyzej Książce, Darcie</sup> stasai tehie monarchon jak Hen-

„rych II i Frych III, w doprowadzeniu doz gady - i nowe miez -

„wat sie i cheiat sprawe nowe <sup>†</sup> prrowadzi, Honie: -

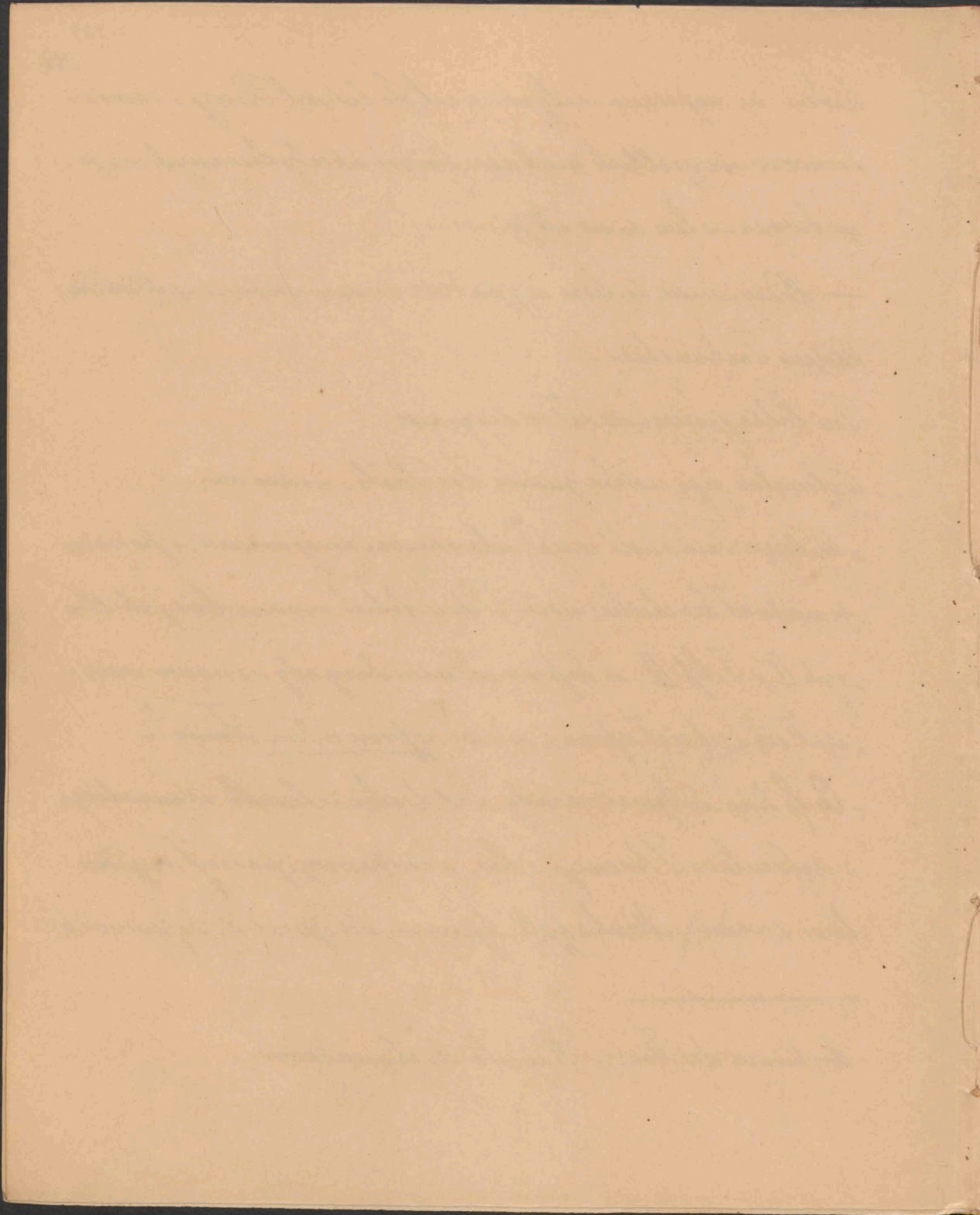
- Co by dziei udlywat nasady u Sekretana Senatu Weneckiego

i wyzdeute w Florencji - his - a w Wenecji pokicit wyzdeu-

towi swemu, Maulaguti, by wymyislit <sup>F</sup> spisak do doprowadzenia

---

Archivum dei Frari. Raporto ambasadorem -



nie do poroczenia iego, a ten by nastawia do rozwagi, uległości  
i rozumu - by miało na oku pomysłowości całej Italii, nara-  
żonej na wielką klęskę - Nonkludijes - by jego wzięto za po-  
średnika.

Ostryjwał sawore tej samej adprawie, która go widocznie  
nie raziła - by udał się do papieża, ko Republice Wenecka  
uczyniło już takie wiele postaw, że zasturjto sobie na wyraz -  
pamiętania ze strony króla francuskiego.

Nie mogło W. Koziem, Konwencio wai padakusa adprawa - wrod  
ze to chodilo o czynny jego udział, w tej lat warunek, cały iwin  
chmici aushi, iu lesu jej i prawej.

~~Łaczą więc i inni beczki: o to charyjt się przed papieżem -  
na Senat Wenecki, to przed Senatem na papieża, że na jego do-  
bre i bez interesu nie chcą przystać ić się, a na  
warunkiem jest na nie przyjmujące normowy, i czeło wy pada mu  
szuchai necy, które w innym wypadku, pewnie by tak spo-~~

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*

Kojnie nie przepuścił.

Naszał powiedniei Seuratowi, że nie ma na myśli dawania mu rad lub nauk, gdyż ma powagę i mądrość nasiadajęcy do w Radzie mejors, że nie pragnie wnieci wytażenie nowe rzeczy wrythick niwi perla atłajęcych, ale, jako sam paunęcy i naukarawice Doy, uważa że ma prawo, a nawet obowiązek, i wroćci przyjarucemu Prądowi uwagę, na skutek której, które mōre usły jego i wroćci<sup>n</sup> - gdyż lepiej widri i koku pa-trazy, bez interesowuy, jak ten, kto jest w sprawie samej-sa interesowawcyu.

Na tego dawosi Seuratowi, że papier siwir aderyt, jego postonni se nie mōre au-papier - przyjez i reki Krola francuskiego, wy-dawcy i pnes Republiky, kicij uwiezionych - mōre icl tytko adokrai i reki, które icl uwiezily, gdyż to jego, a wiw francuszy-paddawci, o których się rozchadzi.

Le, gdy sąj dzie jakai kwerety między Sachowoyuui a siwir-

Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in approximately 15 horizontal lines across the page.

Nicui - w takim razie są musi być Duchowcy, gdyż tego wy-  
 usze uszanowac nie.

Co do samego wydania listy, to cała ta kwestja nie patru-  
 huie smut Republicy, nastato pomiarow, bo, jał i wozte, bawre,  
 wiazę w Prusie, pratai weneccy, i apencciali. Ljca Święte-  
 go. Szwab był odcy daw uczyu, jid pierwuj wydai ich w prod  
 papierowi - smiaua wiez obecua, jid wfuizicem ię witez  
 na<sup>co</sup> erego wywiscie papier serwali nie moie.

To wozte, najmocciej papier jid odcy daw uczyu, nie saure,  
 sii i wberdy kto, jideli Szwab nie wyda papierowi listy i  
 nie cofnie wydanych ustaluo ustaw.

Co do Dalarych kwestji, serwali papier, by smiatano w Prusii,  
 Kongregacye Kardynatow, audytorow i teologow - crepi -  
 historych, powwali by byto jmychy lca Republice - saures jid  
 Duchie bezdie wymagal, by bral francuzki i W. Kniez Fos-  
 kaciski, Dali swe etowo, ie w Kongregacye uchwali, bezdie

Page



skowizywato.

Le wprawdzie porządkiem projektował papier na radowienie  
i wberdykto, a Senat ustawi, bez powodu ai bardywalowie  
na to nie zgodził; ta rzecz upać musi. Ta

Le pnieżnego, że jęśli Wencyjanie liż, na pomoc Heretykon  
to sa papierem stawie całe Chreścićianstwo - a swo chęta pnie-  
wary sięj Republiki.

Nie był wczęshinyem i tym razem W. W. Fach aiści; w mykose  
punktów ugodowych.

- Werytho to nież dawosi W. Kieje, Senatawi, by i wroćci  
mu uwaga; na uweberpiersieństwo prawadrenis sążny 2  
papierem.

Dobre wypada się namysłii - mówi W. Kieje - przed kę-  
ustalec uosiz, nader nie kes pierusz.

Papier uii stracii nie może - bo gdy pniegre - coi mu uwiaz  
moius?

pwic

Straci samemu ras, moim bardzo wiele.

Przedstawia tutaj góry wajiny i jej miscescicia.

Te obrazy, jako mój sąjenuje, se spuseram.

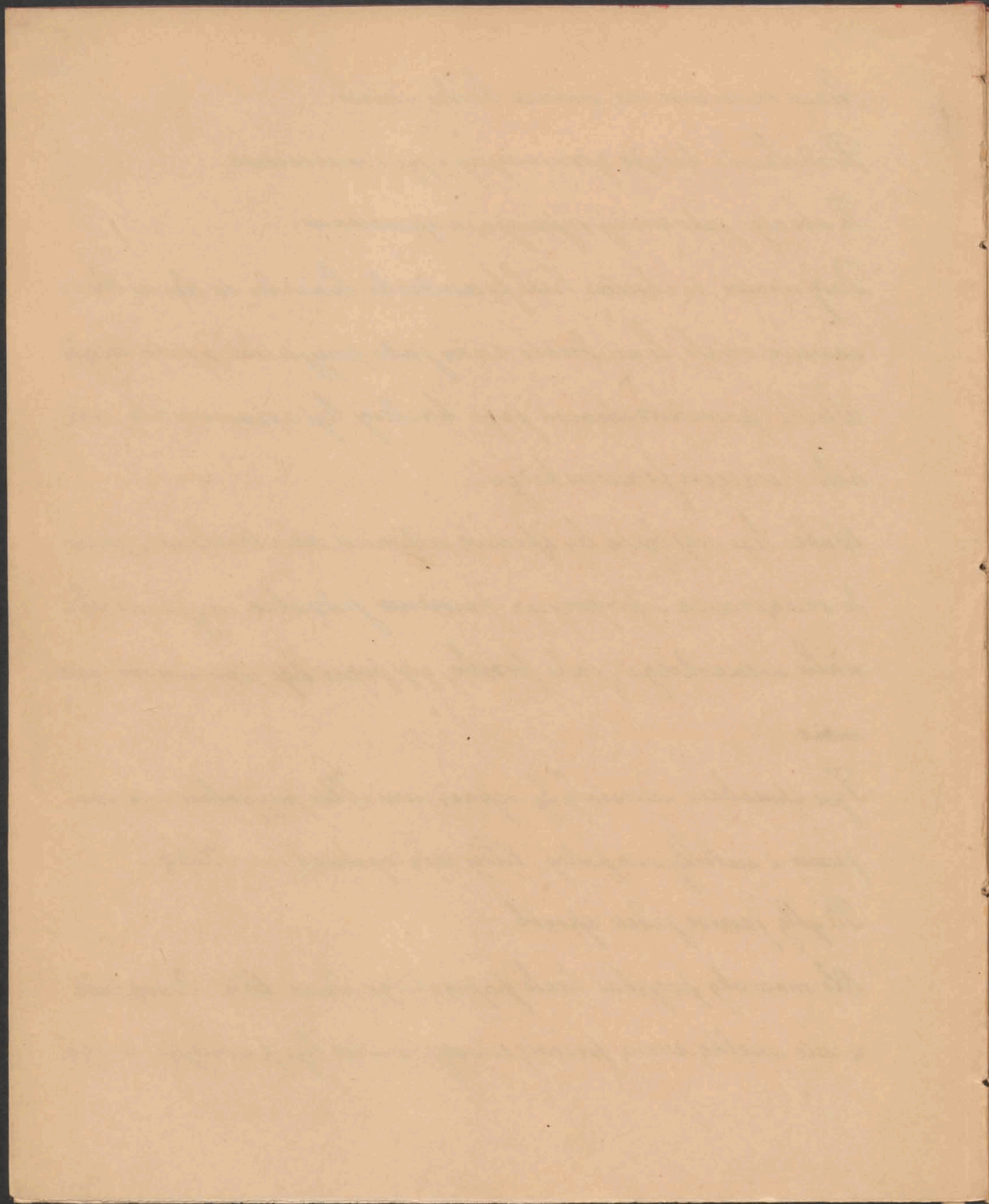
Dalej mówi, że chociaż miał francuski Lwieri si beriu bere-  
sawie dniato, to au dniato snon jako przyjaśiel, a jako kiejie  
Włoli, powiune mowa jego bardziej byi sroummie, au  
icli kiejiecia francuskiego.

Wobec tego najlepiej by sprawę adwano oku Włolacu i jemu  
do rozsepcenia - propozycja powiune jednatie wyjść ad Se-  
nata weneckiego, jako proiba, gdy papies tego propozowoi nie  
moie.

Tym sposobem uczialy by upaći wro elkie przygotowanie wo-  
jenne i ustally nie pokaz, który caty ogarnął już Włoli.

Byłby jenerał jeden sporób.

Oto moimaly poychali brato papieckiego, Taus Chr: Borgnese  
a nie wielka, sunie powiune ciowsy, moim byi pewnyu, że 190.



Da Dejicie do skutku..

— Sewal pokcil patrię hawaii w goracych słowach W. kuzin i  
ze rady iyerliwie i ze wiadomosci prestante, Reyera, co do uspo-  
sobienia papierie. — kermie wiesz

Sewal uwera, ie dat dostat cerwie dawady wie toci pokajie i pro-  
quienie Dejicie do ogady.

Wajie prowadzic sai Dejicie tyho mowacy do ty aktat cerwoici.  
Wleski jej ona sai doshowak, i Na tego jedguie owiege wie mow-  
do sed.

Spalkaly Sewal i narad Republiki Wencchiej ranaly i abelgi  
osreostw i Wamustr nie eroz dawo.

Sewal preciesprat to weryethu i praguest ty dwey monarcho-  
wie zajeli wie do prowadzeniem do ogady.

Sewal uerypid usky pstrwa.

Wiel francuski suruaciuem o postępowaniu Sewala, wie wy-  
zarit - a po mimo tego ze strony papierie, nie wie o tryumawo

Faint, illegible handwriting, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

na wet i tego nie, co przyśleć ucyjli, proślowi francuskiemu.  
 Określić cześć wizer. Sewal, jak, król obywatel ostatecznie i Fry-  
 mu odpowiedzi.

Co papier powiadniał ambasadorowi Waczej listy swojej Amii,  
 nie daje wielkiej nadziei ratowania nie poruczenia w  
 sposób polubawowy.

Co do listy, to ci są już w rękach francuskich, o nich więc dy-  
 kurya ustali musi, hojnie her celowe.

Co do piśm, to powiewaś najpierw w Frymie się one pojawia-  
 ty, a dopiero dawano na nie odpowiedzi, i to nie zapomina-  
 jąc nigdy o nakreśleniu usadowienia dla Gies Świętego, -  
 muszę być wycofać najpierw nymulie, a dopiero wene-  
 dzie, a przynajmniej równo cześć, tego najnowszymi nie je-  
 sturwoi wymaga. -

Co do Kongregacji, której papier chce powiaryć omawia-  
 nie sprawy - Sewal może tylko oświadczyć, że Republika

Faint, illegible handwriting, possibly bleed-through from the reverse side of the page.



wykła swym sądom, sprawy je, dołyeraje, powienai, a nie -  
urakai wyroku u innych.

Co rai do innych punktów, które Wacław Wyckan padaje -  
co do traktowania o papierem, moimam inniata przypuszcii i  
papier nie jest skłomny u do polubawonego, sprawy rata =  
twiercie - a treba by byi pewnym prawdziwym i uleucy  
gdzi jak dotąd, przy wielkiej o niemości usporobienia -  
papieru, nie moimam daję do o idnego rezultatu, jak tego  
mamy dowody, gdzi nie porumienio tom dou Kingo.

Robie propozycje i sluchai takowych, jest upolnie bez ce-  
lowem i urhodu cracu W. Kierpczej chosci, a i Senat jest wid-  
ce zajętym, sprawami ostlego swego paistwa, trawii go  
wiecej bez swacnie nie moie.

Popiero gdzi u berdyt rawnieracyu zastawie, ledie miał  
Senat dowód, ze papier overyniisie praguie Woico uiepo-  
rumienio, w tedy wiecej Senat ze swjej strony nie, aderwie

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

~~Otrzymałszy tę odpowiedź W. książę Tschaiński, wpa-  
dł swojemu przyjacielowi swego rzydentu do Senatu - że uważa  
że bez ciągłych pertraktacji, nie może przejść do poroczenia,  
bo myśli nie może się wyklarować.~~

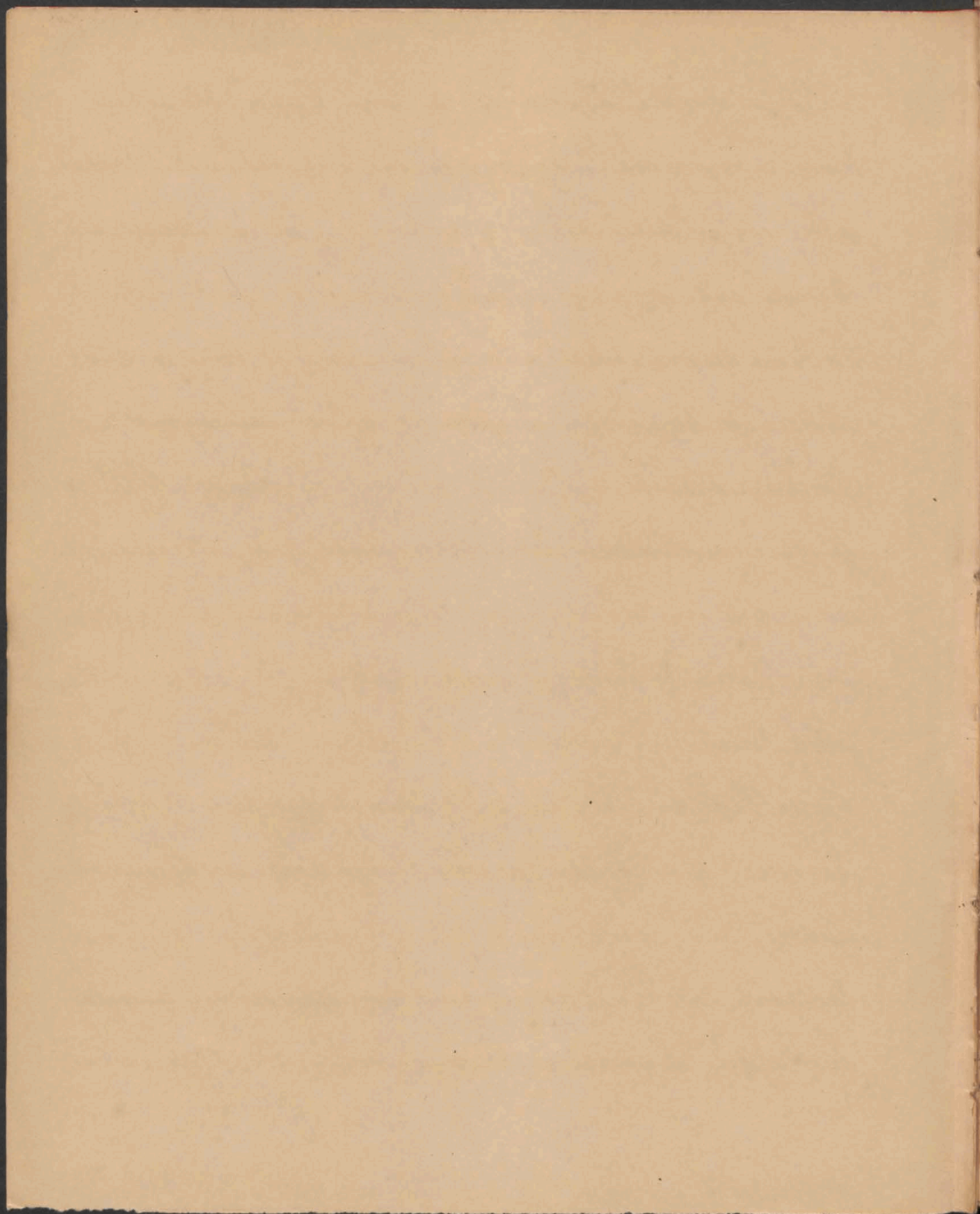
~~Tachowa on przy sobie, co Senat mu odpowiedział, a samo-  
municuje papierami, co uważa być nie osłone.~~

~~Nie traci wcale nadziei, że dzisiaj do dobrego rezultatu je-  
go praca, poświęcona będzie interesom, tylko przyjaźni i mi-  
łości państwa. -~~

~~— Gdy wreszcie książęstwo pomarańczę się zaczęło - cesarz również  
względem powstania nie chciał.~~

~~Wpoczątkach października, posłał więc swego vice-Kancelera  
Cavaducci, do ambasadora weneckiego Soranzo, by mu si-  
wiadczyl:~~

~~Że cesarz dowiedziawszy się o nieporozumieniu faktora-  
tych między Przymem a Wenecją, nigdy nie przypuszczał~~

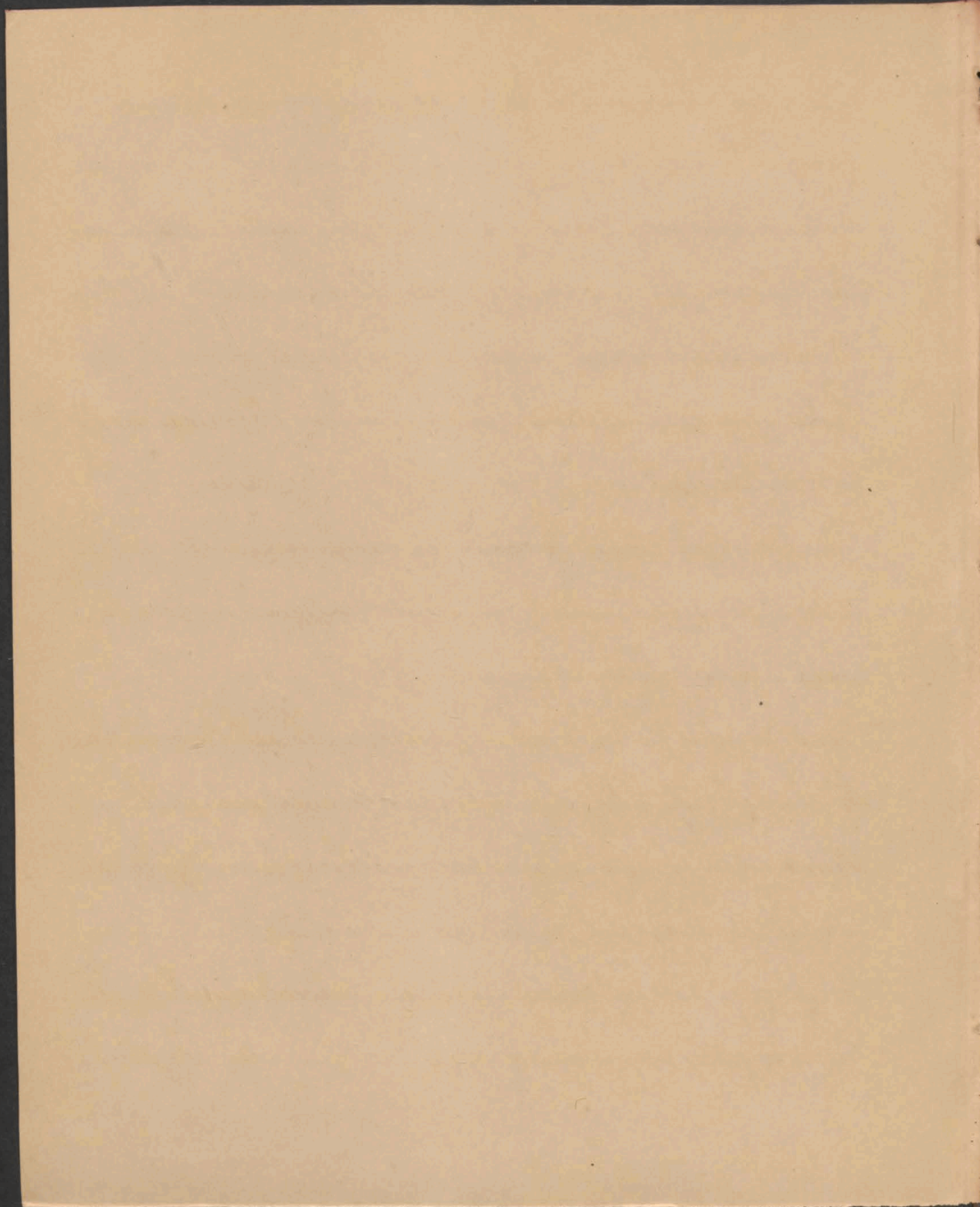


by owe tak daleko sąsił smiały - obecnie, gdy nawet mój  
o obrojeniu się stron powalioanych, że nawet królowie fran-  
cuski i hiszpański, sacry-uają się królestwi, uważa cesarz za  
swój obawiając, siwiadczyi Sewatawi, że galon jest, je-  
li by jego interwencya mogła się sprowadzić pomyślnego -  
skutku, w miejsai się w tę sprawę, i starai doprowadzić do  
porozumienia.

Jednakie, jeżeli strony sporne zdecydowane są, nie ustępi-  
jadnie ze swego stanowiska, niechce cesarz narazić swej po-  
wagi nie potrzebuie na urwanh.

- Sorauo adnett, wyrażają padzięte, cesarowi, że Sewat go-  
lon jest do zgady i tej jedynie pragwie, papiesi jednakie sad-  
wego ustępkowu ucyiii nie chce, w bractwie w atrybucye  
Kisicjęt i walnego ich względów sprawowania.

Poradnici udpar, że cesarz nie chce upokorzenia Sewatu -  
lecz pragwie upokojn i zgady - galon jest postaći margwice



Castiglione, który bardzo dobrze jest poinformowany o całej sprawie.

- Dowiedniawry się o temu nuncyus papieski i ambasador hispański; stasali się w pływcu wrelkiewi i stawi na cesarza, by stronę papieże, chciał obraci sa swoje.

Cesar jednak, wysłuchawry ich obu, powiedniat otworcie sie nie dobrze jest, wiazj sprawę tyłko jedney strony.

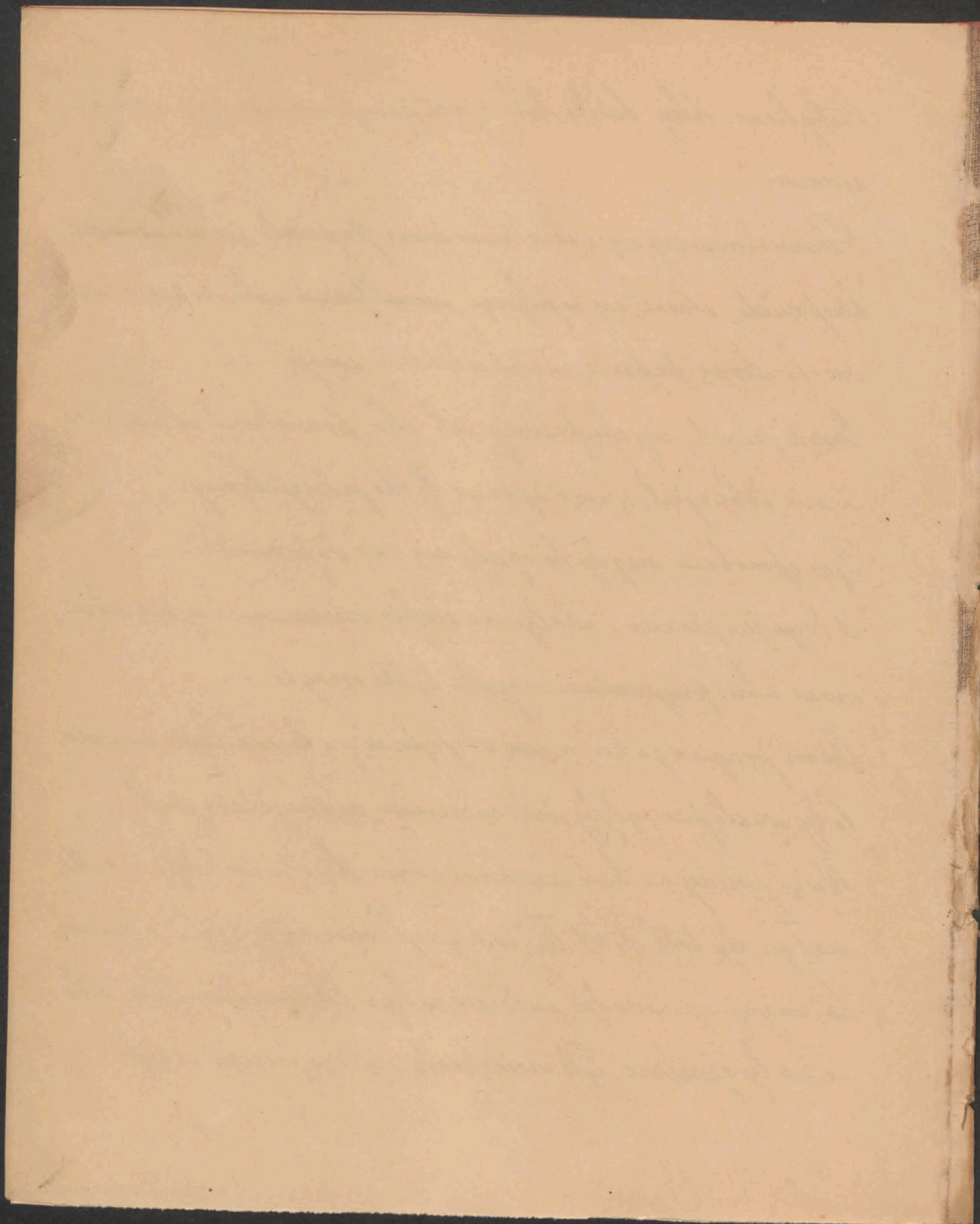
Tym sposobem, nigdy do zgody się nie doprowadzi.

A dwoje już pisawo i abelgi na wielkie orucawo, co ujęw stronie obu przywocien w wysku tyłko mogło. -

Cesar pragnie gadiu, a nie orujejfnai - a lo setatnie musawo.

To by następii, gdyby ich ujęwciem, sadusji ujęwci. -

Więzi powinij na kach ambasadora hispańskiego i salli-  
nat go, by bral Fryderyk III, w pływcu uspakajajaco na papie-  
ia, mająj na uwadze interesu całego Chncic i ciutwo, Włó-  
re na tyj spierce, tyłko ucięwpato i uzięj jęwse cięwpi.

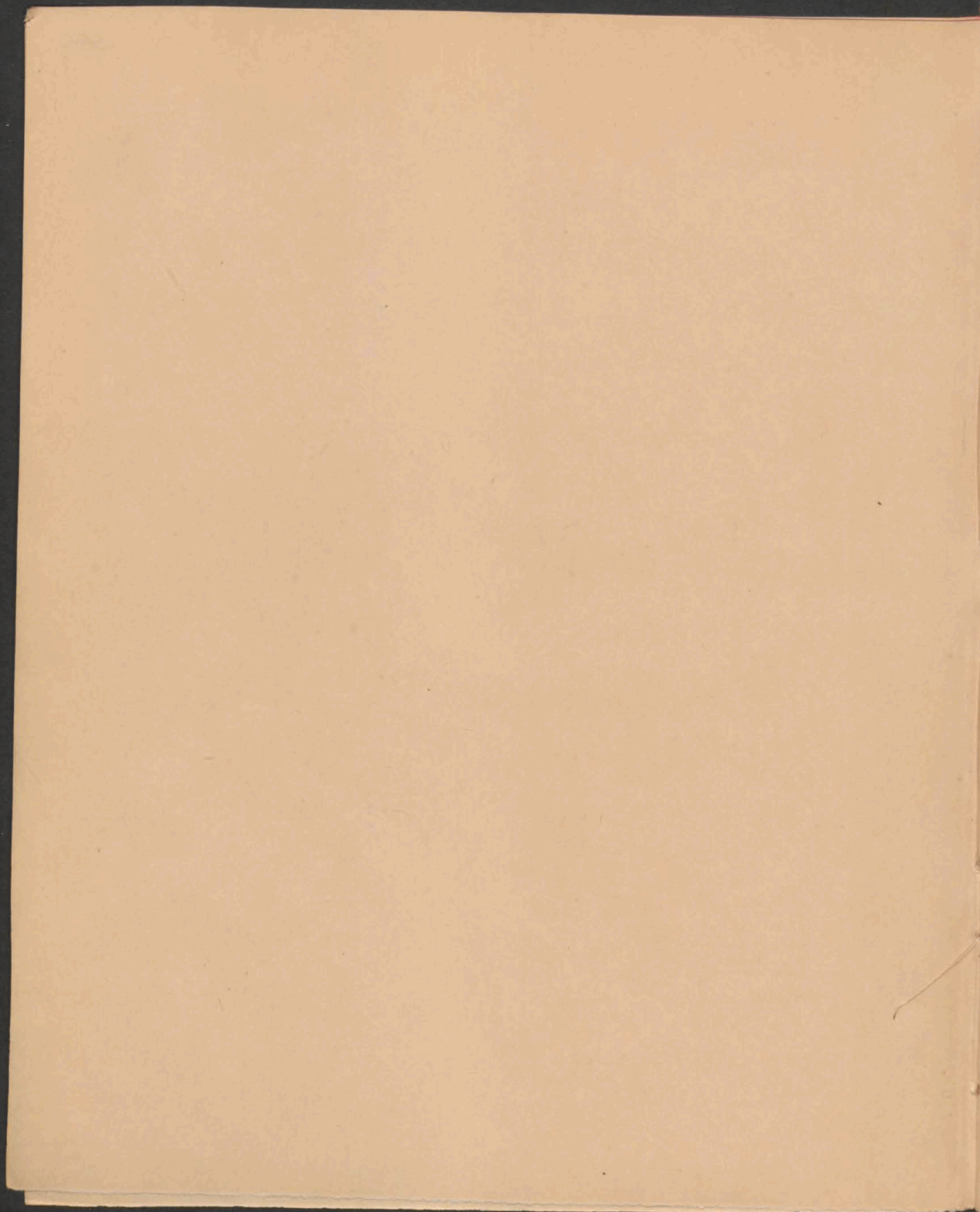




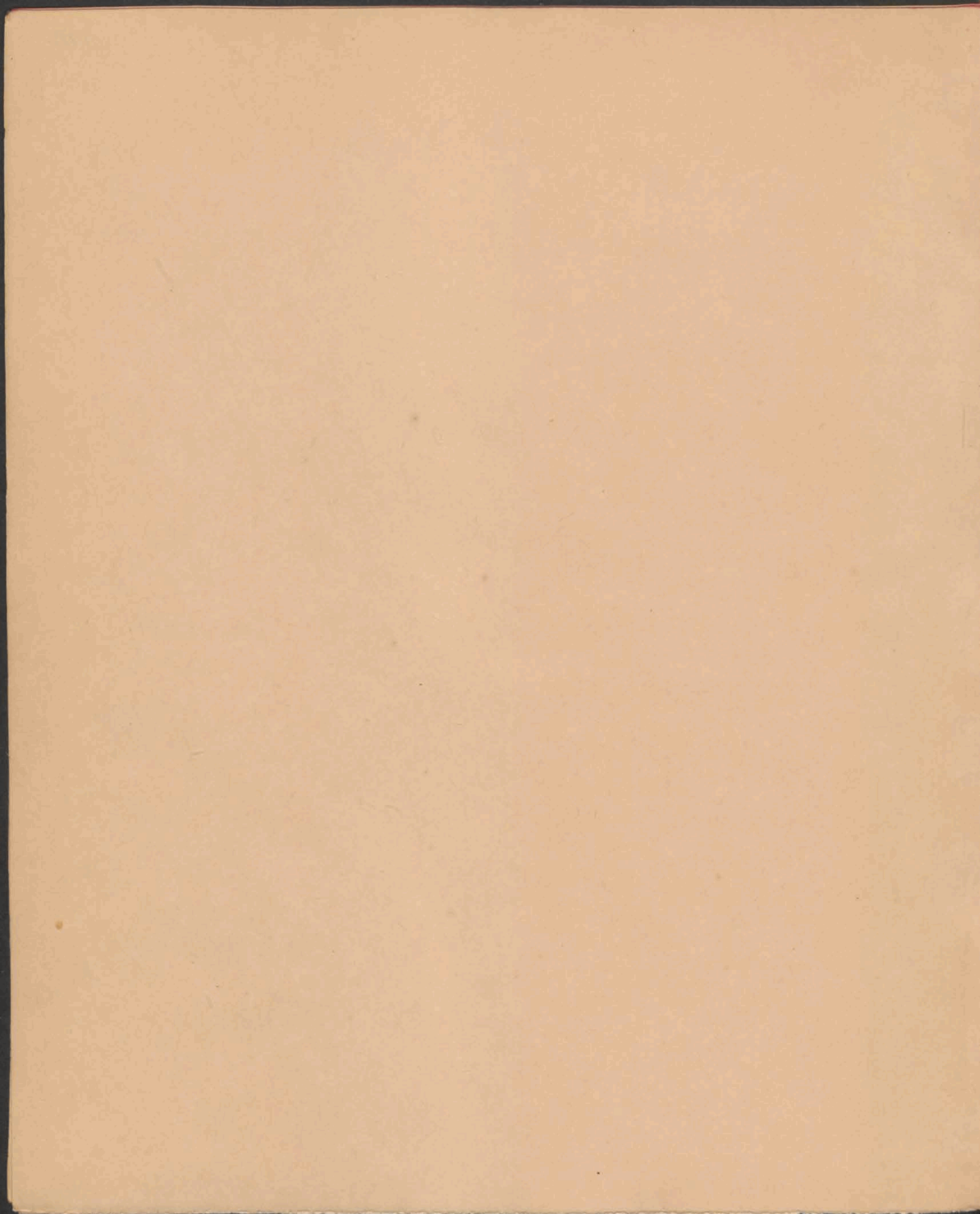
Sosaurus Daciot o tem natychmiast kucatawi, Lu sai po-  
kcił, najskucniej padri, hawai cesarowi i siwi adryi mu,  
ie go naj u ni re nie j prosi, by sekeriat w plywazi ca papicre -  
ly Giese Swigly, sadawo list iis usly petwacui Republiki  
Ktore Kral francurki, jej imicuiuu, pmeditawia. —

BJ

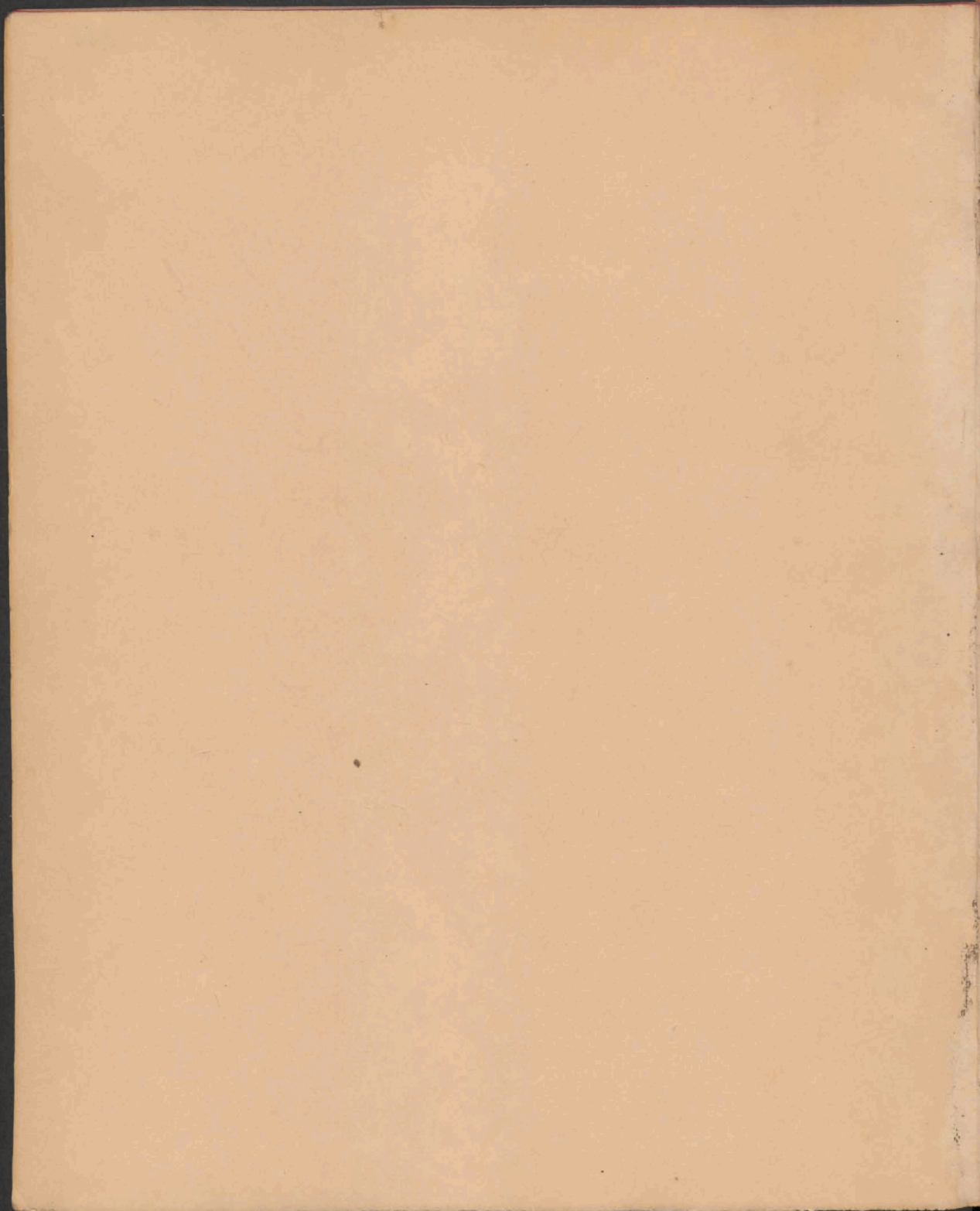




310









312

